

## EMIGRANTI, I COMUNI SVUOTATI

Qui il numero di  
residenti all'estero  
è superiore  
agli abitanti



**10**



## SENZA LE SLOT SI GUADAGNA

Nel Friuli occidentale si  
cerca di convincere gli  
esercenti a rinunciare  
alle macchinette

**16**

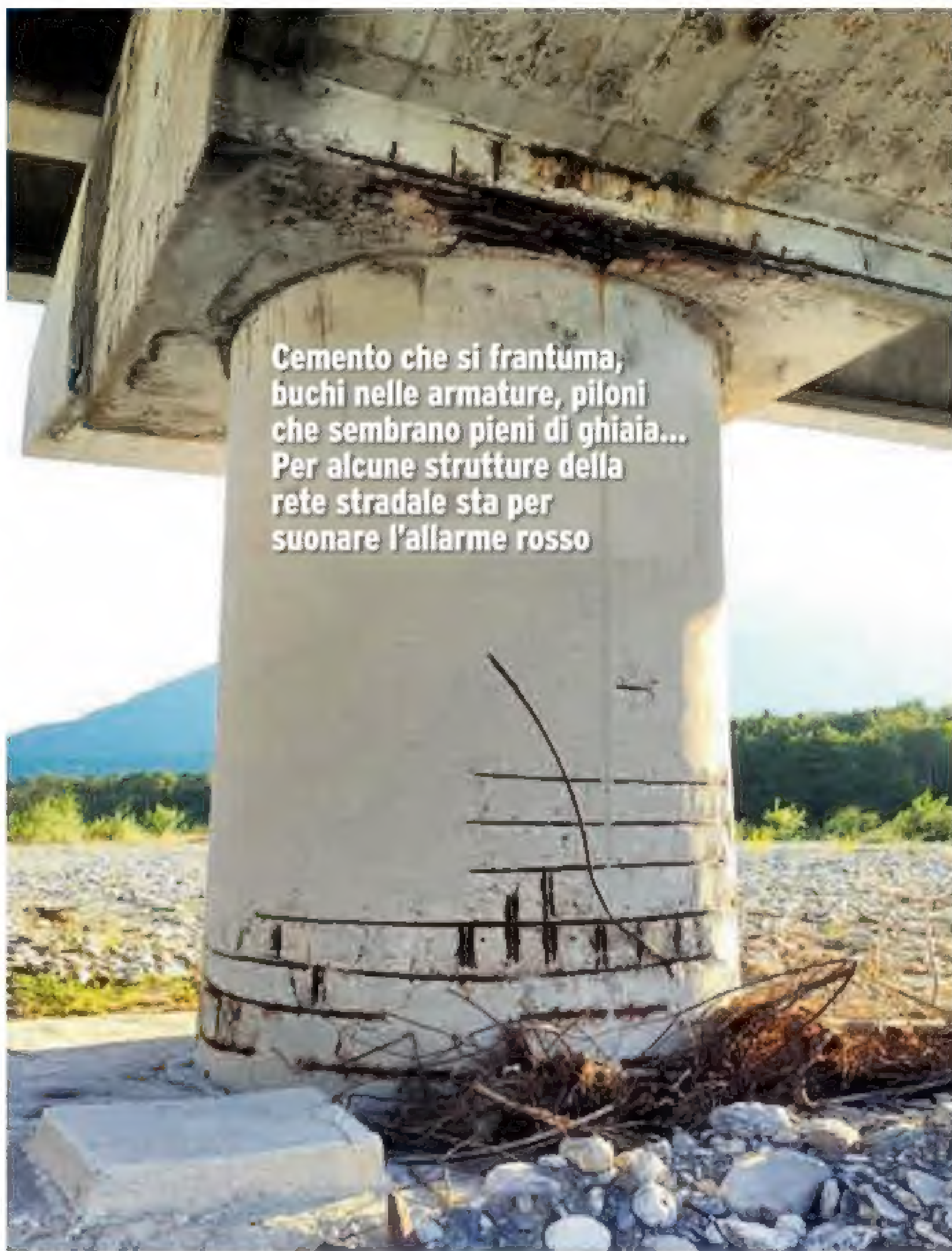
## BATTISTERO ASCIUGATO DAI PRIVATI

A Grado sono  
i mecenati  
a salvare lo  
storico edificio



**22**

# Ponti malati: le foto shock



Cemento che si frantuma,  
buchi nelle armature, piloni  
che sembrano pieni di ghiaia...  
Per alcune strutture della  
rete stradale sta per  
suonare l'allarme rosso



Redazione: Via Nazionale, 120 Tavagnacco - Tel. 0432/21972/229685 - Fax: 0432/25058 - Spedizione in abbonamento postale di Poste Italiane SpA - Pubblicità inferiore al 45% D.L. 353/2003 (conv. in L. 27/02/2004 n°46) art.1 comma 2, DCB Udine - Contiene supplemento - 1,50€



**goccia  
di carnia®**

Unica, pura, buona.

segui su   [gocciadicarnia.it](http://gocciadicarnia.it)

 Official Partner

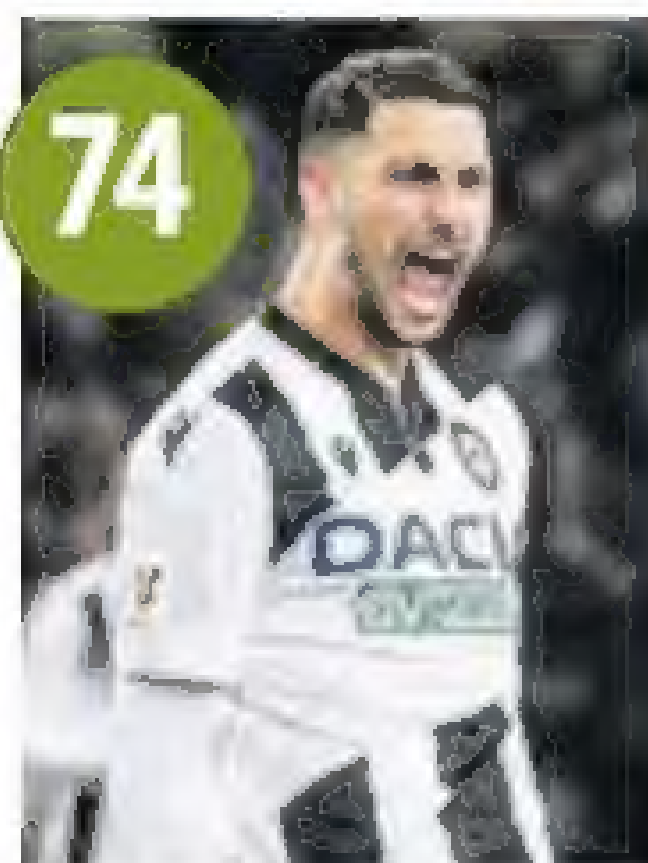
TUTTI I GIOVEDÌ  
ALLE 21 SU

**telefriuli**  
Canale 11 e 511HD

ECONOMY FVG  
conduce  
**ALFONSO DI LEVA**



# Sommario



## In allegato al settimanale Magazine Life Style

Il trimestrale di moda,  
benessere, design,  
viaggi e gourmet  
Gratis da sabato  
solo in edicola

**COVER:** Non solo sci  
**FORME:** Doro Gjat, l'abito fa il rapper  
**EMOZIONI:** Digestivo di laguna  
**IDEE:** Viaggio nella Graz nascosta



Inserti di questa settimana  
"FAMILY SALUTE" di 10 pagine  
"SPECIALE NATALE" di 18 pagine

### 4 - L'INCHIESTA

Ponti malati: foto shock  
di importanti arterie stradali

### 10 - TERRITORIO

I sei comuni che si sono  
svuotati con l'emigrazione

16 - I bar posso emanciparsi  
dalle macchinette

20 - Il battistero di Grado  
asciugato dai privati

32 - CULTURA  
I polli di Venturini  
graffiano più che mai

40 - REPORTAGE  
Graz, mercatini e non solo

42 - MUSICA E TEATRO  
Con i gospel è già Natale

74 - SPORT UDINESE  
I Pozzo si consolano con l'Udinese

76 - SPORT PORDENONE  
L'ex mister Tedino: "Non  
mettiamo freni ai ramarri"

84 - PALINSESTO  
Tutti i programmi di Telefriuli

86 - MAMAN  
Pagine di zucs par fruts

## IL CASO

### Morto un D'Aronco, ne crescano altri cento

Rossano Cattivello



Alla soglia del secolo  
di vita, Gianfranco  
D'Aronco si è spento.  
Appartenente alla  
prima stagione  
dell'autonomismo

moderno, quella dell'immediato secondo dopoguerra, assieme a nomi altrettanto illustri si impegnò nella creazione di una Regione friulana. Risultato mancato, visto che alla fine il progetto fu deviato in quella che è geograficamente, storicamente, economicamente e culturalmente una Regione composita e duale. E anche le successive stagioni autonomiste, a cui D'Aronco stesso partecipò, non riuscirono a correggere il compromesso politico. Omaggiato post mortem da sinceri sostenitori delle sue idee e da ipocriti incensatori (come accade spesso), ci limitiamo a ricordare un principio di Dottrina dello Stato che valeva nel 1947 e vale tutt'oggi. Una struttura democratica efficiente si regge sull'equilibrio di forze e di poteri tra periferia e centro: tra ultimo borgo carnico e Trieste, tra Friuli-Venezia Giulia e Roma, tra Italia e Bruxelles, tra Ue e organizzazioni mondiali.

Un equilibrio retto su dialettica e, se serve, contrasto costruttivo. Ne discende che nessun livello ha una sufficiente forza se non ha autonomia politica, ovvero se non è libero di assumere e difendere una propria scelta. Se, per esempio, il diktat di un leader di partito nazionale incide sulle scelte di un'amministrazione regionale allora l'equilibrio si rompe. E lo stesso accade se il politico regionale tradisce l'interesse del proprio territorio per ambizione di un seggio parlamentare. Non a caso le più robuste regioni autonome in Europa hanno un proprio partito popolare moderato 'autocefalo' (Baviera, Scozia, Catalogna, Paesi Baschi...). E non a caso D'Aronco, Tessitori, Ermacora, Pasolini e altri idearono nel 1947 il Movimento popolare friulano. L'esempio di D'Aronco, quindi, non deve essere abbandonato alla storia, deve bensì appartenere alla cronaca, al dibattito politico, alle proposte e ai progetti per una 'Regione mai nata', come lui stesso la definì.

e-mail: redazione@ilfriuli.it - via Nazionale 120 Tavagnacco - tel. 0432 21922/229685



Settimanale d'informazione regionale

**DIRETTORE RESPONSABILE:** Rossano Cattivello - **VICE DIRETTORE:** Alessandro Di Giusto - Registrazione Tribunale di Udine n. 8 del 12.05.95 - Registro nazionale della stampa n. 5223 - **REDAZIONE CENTRALE:** via Nazionale 120, Tavagnacco - **TELEFONO:** 0432 21922 - fax: 0432 512271 - **REDAZIONE PORDENONE:** via Cavalleria, 8/A - **TELEFONO:** 0434 1881790 - **INTERNET:** <http://www.ilfriuli.it> - **E-MAIL:** redazione@ilfriuli.it - **EDITORE:** Editoriale Il Friuli srl - **AMMINISTRATORE UNICO:** Alfonso Di Leva - **REDAZIONE:** Andrea Ioime, Hubert Londero, Maria Ludovica Schinko, Valentina Viviani - **PROGETTO E IMPAGINAZIONE:** Vittorio Reggattin - **STAMPA:** Centro Stampa Quotidiani S.p.A. - Via dell'Industria, 52 - 25030 Erbusco (BS) - **PUBBLICITÀ:** Euronews, tel. 0432 512270, fax 0432 512271, E-mail: [euronews@ilfriuli.it](mailto:euronews@ilfriuli.it) - Associato all'Uspi - **ABBONAMENTI:** annuo EURO 40,00 - on line EURO 30,00 Versamento su c/c post. n. 15305337 intestato a Editoriale Il Friuli, via Nazionale 120, Tavagnacco - Bonifico bancario: Banca Intesa San Paolo - **AGENZIA** Via Cavour - Udine - Codice IBAN: IT 32 F 03069 12344 100000000771 - Responsabile trattamento dati D.Lgs 196/2003 Editoriale Il Friuli srl - © Tutti i diritti sono riservati. Nessuna parte di questo giornale può essere riprodotta.





Comune di Pordenone



# Negozi Aperti tutte le domeniche di Dicembre

01 08 15 22 29  
— — — — —  
DICEMBRE 2019





# Segnali allarmanti da

**PONTI E VIADOTTI MALATI.** Immagini shock delle infrastrutture in Carnia e Canal del Ferro: sotto cemento che si sgretola e armature di ferro ruggini, sopra migliaia di auto e camion che transitano ogni giorno

Alessandro Di Giusto

Qual è lo stato di salute delle nostre infrastrutture stradali? Come sono controllate e soprattutto a che genere di manutenzione sono sottoposte? La domanda sorge spontanea dopo aver osservato le immagini ricevute da un nostro lettore, effettuate pochi giorni fa transitando sotto il ponte sul Tagliamento della strada regionale 52, tra Amaro e Tolmezzo. Un'arteria di ingresso alla Carnia e percorsa ogni giorno da migliaia di auto, mezzi pesanti e pullman.

Nelle foto si notano chiaramente fenomeni di corrosione, con le gabbie di acciaio ormai scoperte, mentre addirittura in qualche immagine pare all'interno delle gabbie il cemento si stia sgretolando e i pezzi di ferro dell'armatura siano tutti arrugginiti.

Una situazione decisamente più compromessa di quella verificata durante una breve escursione risalendo lungo il torrente Fella, in vallate notoriamente attraversate da numerosi manufatti, come il Canale del Ferro e la Valcanale.

I viadotti autostradali della A23 appaiono generalmente in buone condizioni, per lo meno quelli osservati nei punti di più facile accesso, anche se abbiamo notato piccoli distacchi con le reti metalliche sottostanti scoperte. In alcuni casi si nota come siano stati effettuati alcuni interventi di

manutenzione. Il ferro arrugginito si nota anche nei piloni, non sono visibili problemi di sorta alla loro base, in particolare per quelli che si trovano nell'alveo del fiume. Ben più preoccupante, semmai, è lo stato di salute dei piloni che sorreggono il viadotto della strada regionale a ridosso di Dogna: alcuni appaiono chiaramente costellati da macchie di ruggine prodotta dai ferri delle armature che evidentemente si sono ossidati.

- Prima del 2005 opere
- realizzate con norme
- strutturali meno severe

Tenuto conto che siamo anche una regione con elevata sismicità e ricordando la recente intervista su queste pagine al presidente regionale dell'Ordine dei geologi, in cui ha dichiarato che tutte le opere realizzate prima del 2005 andrebbero sottoposte a controlli accurati in quanto realizzate sulla base di norme tecniche meno severe, sorge spontaneo chiedersi se i cittadini possano stare tranquilli e se l'attenzione delle autorità sia sufficiente a garantire un adeguato livello di sicurezza. In fondo, fa un certo effetto pensare che alcune opere realizzate dagli antichi romani siano ancora in piedi e perfettamente funzionanti, mentre ponti costruiti al massimo 50 anni fa appaiano tanto malridotti.

## CANAL DEL FERRO



## CARNIA





**In A23 cantieri in corso lungo il tratto che percorre la Valcanale**



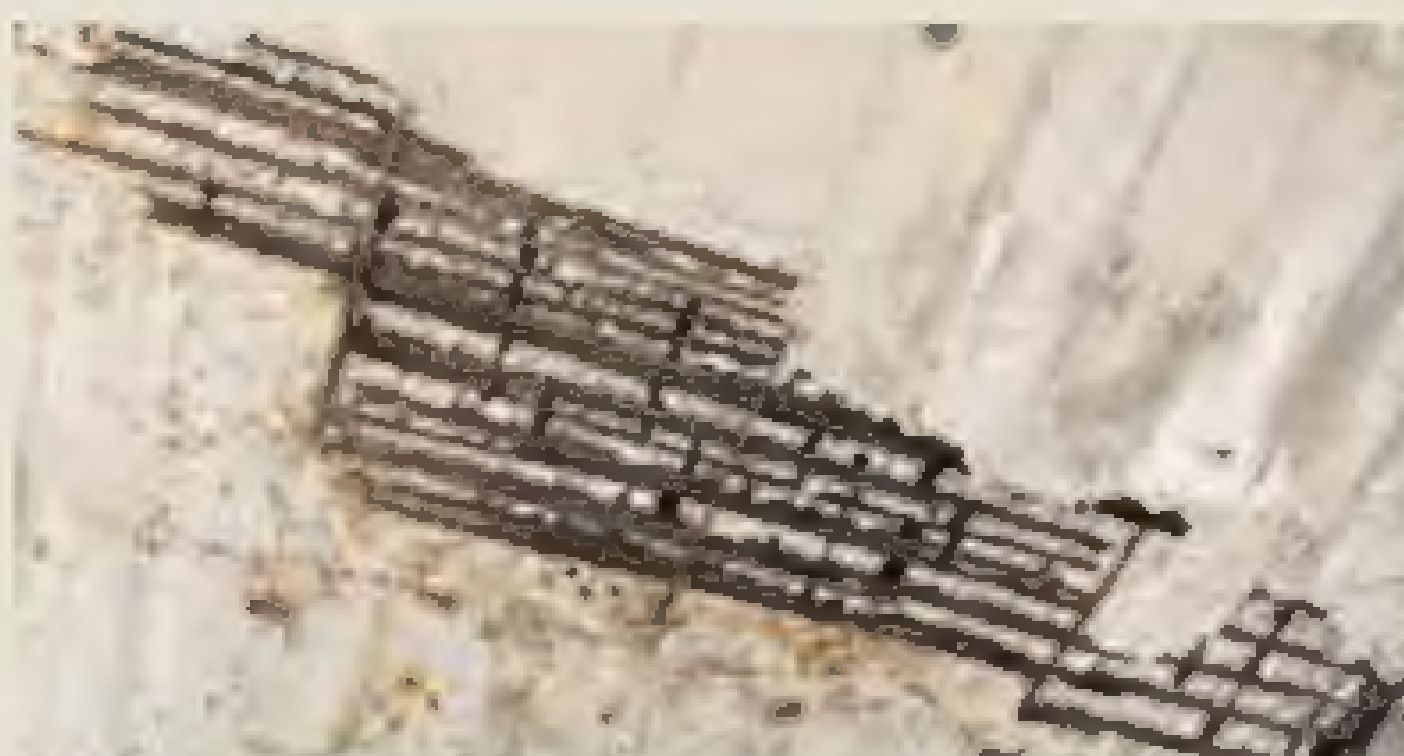
L'inchiesta continua alle pagine 6 e 7

6 DICEMBRE 2019  
WWW.ILFRIULI.IT

5

**Inchiesta**

# due arterie vitali



## AUTOSTRADA ALPE ADRIA

### Interventi straordinari fatti dopo l'alluvione

**L**a società che gestisce l'autostrada "Alpe Adria", ovvero Autostrade per l'Italia, dà tutte le garanzie sulla sicurezza della tratta, che rappresenta un importante corridoio viario per tutta questa parte d'Europa. In una nota, il concessionario ricorda che sulla A23 Udine-Tarvisio sono presenti 78 ponti e viadotti.

"Su tutte le opere - spiega - oltre al monitoraggio trimestrale, si stanno effettuando verifiche e le attività di ispezione saranno concluse entro l'anno. Le analisi effettuate finora hanno rilevato la sicurezza di tutte le opere, che non presentano problemi di staticità".

Su due viadotti, prosegue la nota, sono previsti interventi programmati di manutenzione conservativa: si tratta del viadotto Granuda Grande nel comune di Malborghetto Valbruna, tra le stazioni autostradali di Pontebba e Ugovizza, e del Sottovia sulla 'statale' 13 nei pressi di Ugovizza, dove sono installati cantieri al di sotto dell'impalcato che non interferiscono in alcun modo con la viabilità. I lavori su queste due opere saranno conclusi entro il corrente mese di dicembre.

Questa autostrada è stata oggetto di consistenti interventi appena pochi anni fa. In seguito all'alluvione dell'agosto del 2003, infatti, Autostrade per l'Italia ha avviato un piano straordinario di ripristino per i danni causati all'infrastruttura in gestione. Nell'immediato furono predisposti interventi per il ripristino della piena transitabilità rimuovendo il materiale terroso dalla seduta autostradale. In una seconda fase, tra il 2004 e il 2006, dopo l'approvazione in Conferenza dei Servizi, furono eseguiti lavori per la realizzazione e l'adeguamento di opere di salvaguardia dell'infrastruttura autostradale come presidi dalla caduta massi, protezioni in alveo di pile, potenziamento di reti di drenaggio superficiale.

Infine, a partire dal 2006 sono stati avviati interventi di potenziamento che hanno riguardato non solo le aree direttamente coinvolte dagli eventi alluvionali del 2003, ma anche alcune zone ritenute suscettibili di dissesto, in seguito ad analisi e rilevamenti condotti da Autostrade per l'Italia con il supporto di società di consulenza esterne. La Direzione di Tronco di Udine, sottolinea sempre la società, ha condiviso tutti gli interventi predisposti in seguito agli eventi alluvionali con l'allora Commissario straordinario nominato per la gestione dell'emergenza post alluvione, con la Regione Friuli-Venezia Giulia e con la Protezione Civile.



## Inchiesta



**Siamo una zona sismica** e ogni volta che c'è una scossa superiore a magnitudo 4,5 tutte le infrastrutture andrebbero controllate in maniera approfondita

# Lotta urgente alla carie

**PARLA L'ESPERTO DELL'ATENEO.** Le opere sono minacciate da un fenomeno ben noto ai tecnici: il calcestruzzo di copertura si deteriora e si stacca, scoprendo l'armatura che così si arrugginisce

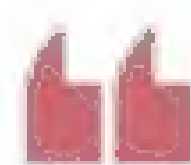
Alessandro Di Giusto

**C**hi pensava che il cemento armato fosse indistruttibile, farà meglio a ricredersi. Il pensiero corre subito a quanto accaduto al ponte Morandi e poi al crollo del viadotto a seguito di una grande frana, entrambi in Liguria. Anche dalle nostre parti, tuttavia, di ponti e viadotti ne abbiamo in abbondanza, soprattutto nell'area montana. Alla luce delle immagini pubblicate in questa inchiesta, abbiamo contattato **Alessandra Gubana**, docente associato di Tecnica delle costruzioni dell'Università del Friuli, per avere ragguagli sul perché tanti manufatti stiano mostrando segni di invecchiamento precoce.

Le foto pubblicate sono piuttosto preoccupanti e sembrano dimostrare che il cemento armato è più fragile di quanto si immagini. Perché?

«Questo tipo di problemi sono noti da tempo ai tecnici. Oggi c'è maggiore consapevolezza sulle cause e sui rimedi e le strutture sono realizzate tenendo in debito

conto di quale debba essere la vita utile delle infrastrutture. Come tecnici sappiamo che esiste un periodo di tempo oltre al quale bisogna effettuare interventi di straordinaria manutenzione. Se pensiamo a tutte le infrastrutture realizzate in passato, è evidente che si tratta di opere costruite nel dopoguerra, quando ancora non si conoscevano alcuni problemi legati all'utilizzo del calcestruzzo. Uno di questi, sicuramente è il distacco dei copri-ferri, ovvero della parte di cemento che racchiude la gabbia metallica usata per realizzare l'armatura. Il problema è causato da un fenomeno di 'carbonatazione': ovvero l'anidride carbonica presente nell'aria penetra all'interno del calcestruzzo e modifica l'ambiente che da basico diventa più acido. Questo comporta un processo di ossidazione dell'acciaio annegato nel cemento che causa anche l'aumento di volume della barra. La stessa si gonfia e lentamente scalza il cemento innescando quello che si definisce un processo di 'spalling' del calcestruzzo. Questo processo si può notare anche nelle abitazio-



**Le strutture vanno subito 'bonificate'. Negli Usa hanno da poco avviato un enorme piano di risanamento**

ni private realizzate una cinquantina di anni, in particolare nelle terrazze. Si tratta di un fenomeno ben conosciuto e al quale si pone rimedio nelle nuove opere ricorrendo a spessori di cemento maggiori: ovvero la gabbia metallica è molto più annegata nel cemento e quindi è meno esposta all'attacco dell'anidride carbonica. Altrimenti si può ricorrere all'acciaio inossidabile, ma si tratta di un'alternativa molto più costosa».

Cosa si può fare per le opere esistenti?

«Bisogna naturalmente bonificare la situazione eliminando i copri-ferro lesionati, per arrivare

## PONTE SUL TORRE

**S**civolano al prossimo anno i risultati della perizia per stabilire le modalità della riparazione del ponte sul Torre della strada ex provinciale 50 Palmanova-Manzano, in comune di Chiopris Viscone.

La vicenda si trascina da diverso tempo e il blocco del cantiere del ponte, iniziato a marzo 2017, è dovuto sia al fallimento della ditta che lo stava realizzando, la vicentina Omba, sia al difetto dei tubi di sostegno scoperto dalla friulana Icop che è subentrata nell'opera.



Il cantiere sul greto del Torre

Già dall'esito delle analisi sul materiale fatto dall'Istituto Italiano Saldatura di Genova che dovrebbe giungere in questi giorni si potrebbe

capire se sarà necessario aggiustare o completamente sostituire le campate già realizzate. Le operazioni peritali, affidate dal tribunale di Trieste, dopo la dichiarazione di fallimento della Omba lo scorso 24 ottobre sono state sospese in attesa che il commissario fallimentare nomini un proprio perito.

Nel frattempo la Icop ha completato le altre opere stradali con la consegna al committente, Autovie Venete quale società incaricata dall'autorità commissariale per l'emergenza dell'A4.

## La perizia scivola al prossimo anno





## Inchiesta

# del cemento



**Numero interventi programmati da FvgStrade su un patrimonio in gestione di 798 ponti e viadotti:**

<b>AA priorità alta</b>	<b>2</b>
<b>A priorità alta</b>	<b>12</b>
<b>M-A priorità medio alta</b>	<b>21</b>
<b>M-B priorità medio bassa</b>	<b>4</b>
<b>Totale</b>	<b>39</b>

**Costo totale investimenti stimato 51,1 milioni di euro**

fino alle armature intaccate dalla ruggine e applicare sostanze che le proteggano dall'ulteriore ossidazione. Quindi vanno applicate malte speciali per coprire i ferri. Ci sono però molti altri problemi ben conosciuti anche all'estero quando si tratta di manutenzione e conservazione delle opere in cemento armato. Non possiamo e non dobbiamo pensare che le strutture realizzate con questa tecnica costruttiva siano eterne. Negli Stati Uniti hanno da poco sbloccato un piano di investimenti molto importante proprio per far fronte al forte invecchiamento delle infrastrutture che hanno bisogno di costante manutenzione".

**Qual è la vita media di un ponte o di un viadotto?**

"Per le strutture di civile abitazione la vita di riferimento è di 50 anni. Se invece si tratta di infrastrutture strategiche come ospedali, viadotti o ponti, la vita di riferimento è attorno secolo o anche maggiore".

**Quanto incidono sullo stato di conservazione di un manufatto**

**to le caratteristiche del territorio sul quale sorge?**

"Incidono moltissimo. Se per esempio realizziamo un'opera vicino al mare chiaramente le condizioni sono più difficili e l'opera è esposta a elementi molto più aggressivi, che accelerano il suo invecchiamento".

**Quando si tratta di opere varie, quanto incide il tipo di utilizzo? Ovvero in viadotto dura meno se attraversato da traffico pesante?**

"In questo caso si innescano altre problematiche che possono essere legate all'affaticamento delle strutture, causate dalle vibrazioni dovute al continuo passaggio di mezzi".

**Quanto pesa sulla durata di un viadotto la sismicità dell'area?**

"È un fattore ovviamente molto importante. Quando le sollecitazioni superano un certo grado le opere possono crollare. Orientativamente, in base alle indicazioni fornite dagli esperti, quando si verifica una scossa sismica di magnitudo superiore a 4,5 bisognerebbe fare controlli accurati".

**FVGSTRADE**

## Manutenzione e nuove opere vanno in parallelo

I controlli ci sono, i fondi per fare manutenzione anche. È un messaggio rassicurante quello lanciato dal presidente di FvgStrade, **Raffaele Fantelli**, che sottolinea come "dopo il crollo del ponte Morandi di Genova, siano state ulteriormente potenziate le verifiche su ponti e viadotti delle strade di competenza della società". "Questi monitoraggi - continua - svolti su 1.353 manufatti totali presenti su circa 3.200 chilometri di strade regionali in gestione, non hanno messo in luce criticità strutturali tali da fare chiudere al traffico qualche arteria. Hanno evidenziato, invece, alcune priorità di intervento sulle quali con il supporto della Regione ci siamo da subito attivati, in particolare con verifiche approfondite e progettazioni. Due casi sotto la lente sono quelli del ponte sul fiume Fel-la tra Amaro e Venzona e quello sul Rio degli Uccelli a Pontebba. In questi mesi quindi, oltre ai numerosi impegni e compiti per le manutenzioni stradali e per i potenziamenti mediante nuove opere, ci siamo impegnati su questo piano di manutenzioni straordinarie su ponti e viadotti, che prevede numerosi investimenti per mantenere sicure le nostre strade e prevenirne la chiusura dovuta a eventuali problemi strutturali di questa tipologia di manufatti".

**Quando FvgStrade fu fondata, si fece carico delle infrastrutture ereditate dall'Anas e poi di quelle della viabilità provinciale. Verrebbe da dire che si è presa sulle spalle una bella croce. I fondi che avete a disposizione sono sufficienti per far fronte a questa mole di lavoro?**

"È stato redatto un Piano di priorità degli interventi sulla base dell'età delle opere oltre che delle loro condizioni di degrado. Abbiamo a disposizione un budget di 51 milioni di euro e possiamo contare su molta attenzione da parte della Regione, consapevole che sia necessario garantire la piena sicurezza della rete".

**Dobbiamo attenderci sorprese spiacevoli dal punto di vista dell'invecchiamento precoce?**

"Se manteniamo l'attuale piano di lavoro siamo sereni sul fatto che la rete possa restare efficiente, ma è chiaro che bisogna continuare a tenerla sotto controllo, fare prevenzione e naturalmente manutenzione. Di certo gli eventi straordinari che sono avvenuti in Liguria ci spingono a essere estremamente attenti, soprattutto per quanto concerne le opere che sorgono su territori molto fragili, in particolare quello montano. Il nostro obiettivo è però anche di rafforzare l'attuale rete viaria. Dopo la realizzazione della variante di Dignano, ora bisogna cominciare a ragionare sul completamento della Cimpello-Sequals-Gemona".

**Viste le difficoltà di tenere a posto la rete esistente non crede sia meglio concentrarsi sulla manutenzione anziché sulle nuove opere?**

"Sono azioni che devono procedere di pari passo. Fare manutenzione ordinaria e straordinaria non significa ignorare il fatto che, senza certe infrastrutture non è possibile compiere il salto di qualità necessario per garantire sviluppo. Un'opera come la Cimpello-Sequals-Gemona porterebbe a indubbi benefici dal punto di vista economico per l'intero territorio".





## Vi auguriamo un Natale con un Grande Bianco.

Il piacere è fatto di piccole intense sensazioni. Ricordi, profumi, sentimenti, in ogni attimo di Myò troverete l'espressione più sincera della nostra terra, in ogni riflesso la poesia di un sogno realizzato, in ogni sorso la sensazione di un viaggio nei profumi e nei luoghi in cui è nato. Il Friulano Myò è frutto della selezione della migliore vendemmia dei nostri vigneti e attissima espressione della nostra cultura e dei nostri valori autentici.

*Colli Orientali del Friuli, il luogo delle Emozioni.*

V. Strada S. Anna, 37 Fraz. Spessa di Cividale del Friuli (Ud) T. 0432 716 156 F. 0432 716 292 - [www.zorzettigvini.it](http://www.zorzettigvini.it)





In Friuli-Venezia Giulia, le risorse per la salute sono circa la metà del budget annuale della Regione

## Opinioni

CHE ARIA CHE TIRA Enzo Cattaruzzi

# Sanità, la madre di tutte le riforme regionali



**D**a sempre, la madre di tutte le riforme è stata quella della Sanità. Da sempre, chi tocca l'area in questione rischia l'impopolarità ed è consapevole che, comunque vada, ci saranno comitati, gruppi di pressione, lobby, sindacati, cittadini e benpensanti che non saranno d'accordo con quanto viene proposto dall'Amministrazione regionale di turno. E questo sin dai tempi della Prima Repubblica.

Così in Friuli-Venezia Giulia. Il contesto organizzativo ideato e messo in pratica dalla passata Amministrazione di centrosinistra e, quindi l'impostazione, vedeva l'ospedale unito al territorio, ma ora il centrodestra - per ridurre la spesa - ha fatto scendere il numero delle strutture sanitarie e quello delle aziende ospedaliere, con un maggiore interazione tra ospedali e università. Certamente si può affermare che la Sanità del Friuli-Venezia Giulia ha sempre avuto standard elevati, con il vincolo di metà del bilancio regionale. Ora ha bisogno di più risorse - senza contare il turnover di medici e paramedici

che lasceranno per limiti d'età - oppure di grandi risparmi e ottimizzazioni.

La gestione precedente - hanno più volte affermato gli attuali amministratori regionali - ha provocato un passivo di 60 milioni di euro, con la necessità di metter mano in maniera radicale ai conti con l'istituzione dell'Azienda Zero, che coordinerà le attività di staff per tutte le aziende territoriali, tagliate nel numero e negli sprechi, ma potenziate nel servizio.



Un centro per gestire gli acquisti, rendendoli più veloci e convenienti, e un'informatizzazione al momento inefficace. Senza dubbio ci vorrà tempo e serviranno ulteriori passaggi per rivedere una situazione che coinvolge un sistema da 2,7 miliardi di euro all'anno su un bilancio regionale che supera di poco i 5 miliardi. Insomma, più servizi e meno burocrazia.

La maggioranza di centrodestra (al netto del nuovo consigliere Walter Zalukar, contrario al progetto) di questo è convinta. L'opposizione, invece, dice che le linee fondamentali sono rimaste le stesse del centrosinistra e intanto la madre di tutte le riforme tiene ancora banco.

La maggioranza punta a rendere sostenibile la spesa, per l'opposizione le linee guida sono sempre le stesse

**Enzo Cattaruzzi** vi aspetta su Telefriuli (canale 11, in HD 511) tutti i lunedì e i venerdì alle 13.15 con 'Il Punto', trasmissione di politica regionale per svelare i retroscena e commentare i maggiori fatti locali.



LA LAVAGNA DI TERSITE Pierino Asquini

Tragedia di Rigopiano. Vittime travolte da una valanga di archiviazioni.

Il Salva Stati congelato, la riforma della giustizia congelata, la soluzione crisi Alitalia congelata, le concessioni ad Atlantia in via di congelamento... il prossimo governo sarà a guida Bofrost!

In Borsa crollo di Atlantia: secondo gli esperti è stato per scarsa manutenzione.

Il Friuli: "Boom di seconde nozze in regione". Bini: "Io non lo farò... se con Saro sarà divorzio non mi sposo più... ho un altro Progetto".

Parlamentari in stato confusionale. Un deputato in aula: "Elisa mi vuoi sposare?" Un senatore sull'altare risponde: "Sì, lo voglio salvo intese".



BUTTIAMOLA IN RIMA Gianni Strolli

Un'alta marea che si verifica di rado ha colpito Trieste, Lignano e Grado ma è di Venezia la maggiore sofferenza per quest'ultima idraulica emergenza. Eppure questa pensava d'evitar l'evento grazie a un Mosé senza l'accento. Di fronte ai penosi risultati va da sé ch'era meglio affidarsi all'Arca di Noè...





Le mete preferite sono l'Argentina (dove vivono 41.000 friulani) e la Germania (11.000 corregionali)

# I sei comuni svuotati

Valentina Viviani

**U**n friulano su sei risiede all'estero. A guardare i dati forniti dal rapporto "Italiani nel mondo 2019" della Fondazione Migrantes, infatti, ben il 15,2% dei friulani è iscritta all'Aire, cioè l'anagrafe degli italiani residenti all'estero, che contiene i dati dei cittadini che risiedono fuori dai confini nazionali per un periodo superiore ai 12 mesi. Concentrandosi sui dati, ben 184.119 abitanti del Fvg risultano 'fuori sede', a fronte

**FUGA DALLA REGIONE.** Il dati parlano chiaro: un friulano su sette lascia la propria casa, così alcuni paesi hanno addirittura più abitanti all'estero che residenti

di una popolazione residente che ammonta a un milione 215.220 persone

## MOBILITÀ IN AUMENTO

Dalle statistiche emerge con evidenza il fatto che ben 6 comuni del territorio regionale - Drenchia, Tramonti di Sopra Vito d'Asio, Frisanco, Clauzetto e Montenars - hanno più abitanti che vivono all'estero di quanti risiedono in paese. Tra le mete preferite, l'Argentina, che ha accol-

to oltre 41.000 corregionali, mentre la Germania, che si colloca al secondo posto della classifica, poco più di 11.000. Guardando all'intero Paese, su un totale di oltre 60 milioni di cittadini residenti in Italia a gennaio 2019, in termini assoluti, gli iscritti all'Aire, sono 5.288.281. Il che significa che l'8,8% della popolazione risiede fuori dai confini nazionali. Dal 2006 al 2019 la mobilità italiana è aumentata del



## FRIULI CENTRALE

CASTELMONTE - CISERIIS -  
FELETTO UMBERTO - IPPLIS -  
RIVIGNANO - RIVOLTO - RODDA  
- SEGNACCO - TARCETTA - TEOR

## PORDENONESE

ARZENE  
VALLENONCELLO  
VALVASONE

## BASSA FRIULANA

CAMPOLONGO - FIUMICELLO -  
IOANNIS - MUSCOLI - PERTEOLE  
- SCODOVACCA - STRASSOLDO -  
TAPOGLIANO - VILLA VICENTINA

## ...E i 49 municipi che non

**F**usioni. Accorpamenti. Soppressioni. La lista dei comuni della nostra regione che non esistono più è piuttosto lunga. Sono 49 le amministrazioni comunali 'scomparse' in Friuli-Venezia Giulia, dal lontano 1861 a oggi: sono 3 in provincia di Pordenone, 6 a Trieste e 11 a Gorizia. I restanti 29 si trovano nell'area della provincia di Udine. Le modalità secondo le quali il numero di comuni si è ridotto sono diverse e



Trieste è un caso unico in Italia: è la grande città con più abitanti che vivono in altri Stati

## Territorio

# dall'emigrazione...

70,2% passando, in valore assoluto, da poco più di 3 milioni di iscritti all'Aire a quasi 5 milioni e 300.000 persone

### GIOVANI SPINTI A PARTIRE

Ma a cosa sono dovuti questi flussi migratori? Le partenze nell'ultimo anno riguardano per lo più i giovani e nel pieno delle loro energie vitali e professionali. Si tratta soprattutto di single o di nuclei familiari giovani, donne e uomini spesso non uniti in matrimonio ma con figli. Si può dire che continua, quindi, la dispersione del grande patrimonio umano giovanile italiano che, invece di esse-

re impegnato al progresso e all'innovazione allo sviluppo locale, migra verso altre realtà nazionali. Queste, più lungimiranti del nostro Paese, attraggono i giovani, investono su di loro e li rendono protagonisti dei processi di

crescita e di miglioramento. Questo clima di fiducia rende i giovani italiani sempre più attratti dalle realtà estere che li valorizzano e li rendono attivi sostenendo le loro idee e assecondando le loro passioni.

### CAMPANILI DA RECORD

COMUNE	RESIDENTI	ALL'ESTERO	INCIDENZA
DRENCHIA	104	218	210%
TRAMONTI DI SOPRA	290	416	143%
VITO D'ASIO	721	972	135%
FRISANCO	601	805	134%
CLAUZETTO	383	457	119%
MONTENARS	505	578	114%

## esistono più dal 1866 a oggi

rispondono a differenti normative sulle disposizioni della gestione del territorio. Nella grafica riportiamo i dati ricavati dall'Agenzia delle Entrate, differenziati per zone: per provincia laddove possibile mentre, nei casi in cui la numerosità è elevata (cioè nella provincia di Udine) abbiamo scelto di distinguere le maxi aree geografiche della montagna, della zona centrale e della bassa.

### CARNIA - TARVISIANO

CAMPOROSSO IN VALCANALE - CESCLANS  
- FUSINE IN VAL ROMANA - LAGLESIE SAN  
LEOPOLDO - LIGOSULLO - MALBORGHETTO  
- MIONE - PONTEBBA NOVA - RACCOLANA -  
TREPPA CARNICO - UGOVIZZA - VALBRUNA

### GORIZIANO

BRAZZANO - CORONA - COSBANA NEL  
COLLIO - LUCINICO - PIEDIMONTE DEL  
CALVARIO - ROMANS - SALCANO - SAN  
PIETRO DI GORIZIA - SANT'ANDREA DI  
GORIZIA - VERSA - VERTOIBA IN CAMPI

### TRIESTINO

AURISINA - DUINO - MALCHINA -  
RUPINGRANDE - SAN PELAGIO - SLIVIA



## Territorio

ATTIMIS

Bracconiere sessantenne  
finisce nella rete dei forestali

Dopo 4 mesi di indagini gli uomini del Corpo forestale regionale coordinati dal Nucleo operativo per l'attività di vigilanza ambientale (Noava) hanno sventato un traffico di uccellagione abusiva condotta tra Attimis e Faedis da un bracconiere dedito alla caccia di fauna selvatica, in particolare uccelli, a fini illeciti.

L'operazione, illustrata dal responsabile del Noava **Claudio Freddi** e dal direttore regionale Risorse forestali **Adolfo Faldiga**, è stata conclusa all'alba di venerdì 29 novembre con la denuncia dell'uomo, un sessantenne friulano, e di altri dieci soggetti a cui erano destinati gli uccelli catturati. Inoltre, sono stati sequestrati 63 reti da uccellagione, 86 trappole per uccelli o animali, 46 panie invischiate, 342 uccelli vivi, circa 3 chili di uccelli congelati, 286 uccelli impagliati, 351 anelli per avifauna, 9 trasportini per uccelli, 97 gabbie per uccelli, 1 fucile calibro 20, 6 richiami acustici elettronici, 6 telefoni cellulari, 10 agende con appunti, 2 radio ricetrasmettenti, 6 trofei ungulato naturalizzati e molti



La presentazione dell'operazione di polizia

altri materiali ricollegabili all'illecita cattura di uccelli e fauna.

"Questa attività - ha sottolineato l'ispettore Freddi - non è svolta per mera finalità di caccia ma per fini economici. Il traffico degli animali si sviluppa ben al di fuori della regione ed è una forma molto diffusa di bracconaggio". Un esemplare di cesena, ad esempio, può valere 50 euro come richiamo vivo, un uccello già addestrato al richiamo può valere diverse centinaia di euro. Gli esemplari rari possono valere fino a decine di migliaia di euro. Gli uccelli congelati erano invece diretti al consumo in ristoranti fuori regione.

FAGAGNA

Dal Sud Africa per imparare  
il mestiere di purcitârPaolo Como  
al suo rientro  
in Sud Africa

Il corso di tecniche di norcineria avviato a Fagagna dall'agenzia di Cluster Agrifood Fvg in collaborazione con l'Ecomuseo della gente di Collina "Il Cavalir", nessuno si sarebbe aspettato di ricevere un'iscrizione addirittura da un altro continente. E invece è stato proprio così.

I partecipanti, dopo una prima 'infarinatura' teorica su igiene dell'allevamento e della trasformazione, benessere animale ed etichettatura dei prodotti, sono passati alla pratica con il maestro norcino **Mario Lizzi**.

Con la sorpresa di tutti, a frequentare questo percorso introduttivo all'antico mestiere norcino, quest'anno è stato anche un cittadino del Sud Africa. Si tratta di un discendente di friulani: **Paolo Como**, di mestiere imprenditore, che da tempo sogna di tornare in Friuli per conoscere e valorizzare le eccellenze enogastronomiche della terra dei suoi avi, originari di una piccola frazione di Taipana. Il padre, durante un viaggio di lavoro in Africa, conobbe quella che sarebbe diventata la madre di Paolo e là si stabilirono molti anni fa.

Nonostante venga direttamente da Johannesburg, Paolo Como parla un italiano impeccabile e se la cava un po' anche con il friulano. "Sogno di tornare in Friuli - ha rivelato - e di portarci la mia famiglia per aprire un'attività alberghiera, dove proporre ai turisti, stranieri in particolare, tour enogastronomici. Mi piacerebbe insegnare a coloro che parlano la mia stessa lingua e vengono da terre lontane come si fa un frico o una salsiccia friulana, portarli sul Collio a bere un po' di vino e farli tornare a casa con un bel ricordo della nostra regione, che non si rende conto di avere tanto potenziale non ancora sfruttato".

TALMASSONS

Dal fondo marino  
al cielo stellato

Sabato 7 dicembre il Circolo Astrofili Talmassons (Cast) è protagonista di un doppio appuntamento con la divulgazione. Il mattino sarà all'insegna della didattica nelle scuole, con il pr del circolo, **Stefano Codutti**, impegnato nelle scuole medie di Rivignano per una lezione multimediale di astronomia. Il tema sarà 'Dal sistema solare ai confini dell'universo'. La sera invece sarà all'insegna della divulgazione pubblica, nell'aula magna delle scuole di Talmassons, col patrocinio del Comune. Si terrà una conferenza di geofisica sulle nuovissime scoperte appena ottenute dall'Ogs di Trieste riguardo a nuovi vulcani sottomarini venuti alla luce sui fondali a pochissimi chilometri dalle coste siciliane. Relatore sarà uno degli scopritori in persona e 'luminare' in materia **Emanuele Lodolo** già intervenuto anni fa a Talmassons facendo il pienone di pubblico.

BUTTRIO

Svelate le 'Corone'  
dei vini friulani

Saranno premiate a Buttrio, in Villa di Toppo Florio sabato 7 dicembre alle 18, le aziende vitivinicole del Friuli-Venezia Giulia che hanno ricevuto l'ambita Corona di Vinibuoni d'Italia 2020, la guida enologica edita dal Touring Club Italiano. La nostra regione si conferma terra di grandi vini bianchi da vitigno autoctono con 17 Corone in questa speciale sezione, non avendo nessuna altra regione raggiunto tale risultato. L'evento, organizzato dalla Pro Loco Buri e dal Comune di Buttrio e nel quale sarà presentata la nuova edizione della Guida, segue la fase delle degustazioni che si è svolta nella stessa Villa a giugno in occasione della Fiera regionale dei Vini, la più antica della Penisola con le sue 87 edizioni.



Una momento della selezione





### Dalla natura, l'esempio di un nuovo abitare

Borgo Cjastelut nasce dall'osservazione della natura. Nell'organizzare l'accessibilità ai lotti e ai parcheggi, il suo progetto si è ispirato alla struttura della foglia, dove la nervatura diventa percorso.

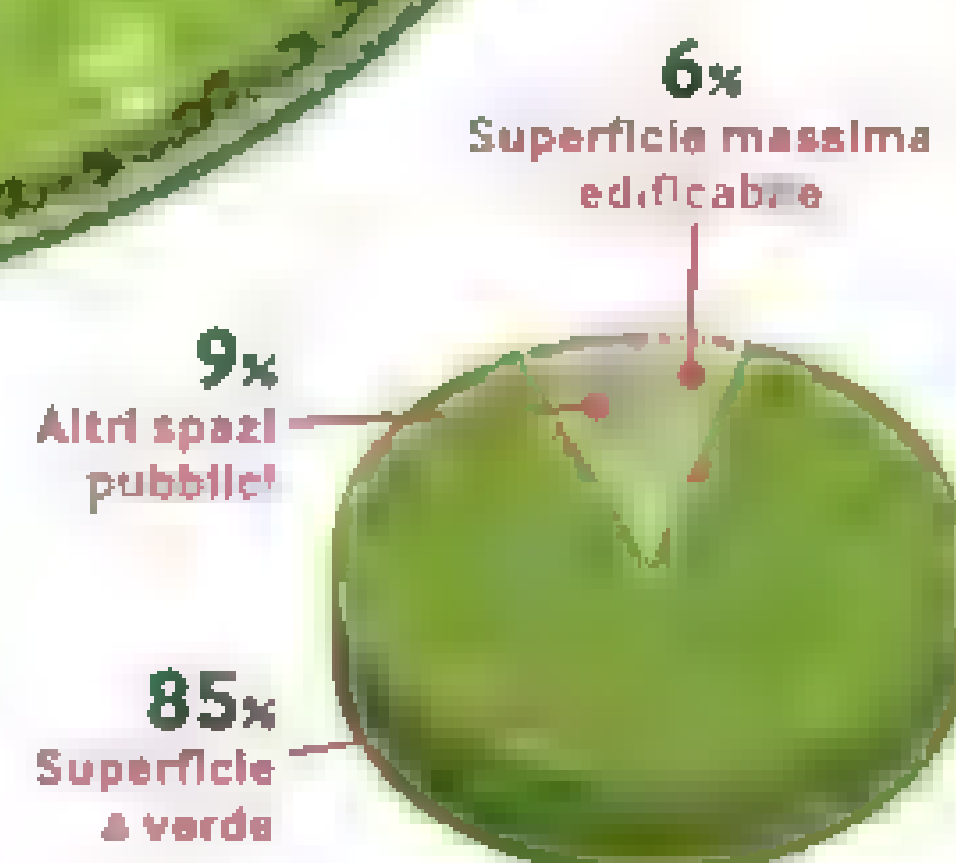


Orgnano (UD)

Info: Nelo Cattarossi

335 5375959

[www.borgocjastelut.it](http://www.borgocjastelut.it)



**SIETE ALLA RICERCA DI UN TERRENO PER COSTRUIRE LA VOSTRA CASA?  
BORGO CJASTELUT A ORGNANO (UD) VI SORPRENDERÀ!**



**NEL CUORE DELLA NUOVA LOTTIZZAZIONE "BORGO CJASTELUT" ALLE PORTE DI UDINE,  
VILLA DI PRESTIGIO INDIPENDENTE DAL DESIGN RICERCATO, PERSONALIZZABILE IN POCHI MESI  
DALL'ACQUIRENTE, CHE VORRÀ CONCRETARE IL SOGNO DI VIVERE IMMERSO NELLA NATURA**



**FRIULISTORIA INCONTRA****Tommaso Piffer | L'Europa incompiuta. Confini, nazioni e identità europea**

# L'EUROPA INCOMPIUTA. CONFINI, NAZIONI E IDENTITÀ EUROPEA

**Ernesto Galli della Loggia (Professore emerito di Storia contemporanea, Istituto Italiano di Scienze Umane)**

**Introduce Tommaso Piffer (Università degli Studi di Udine)**

**VENERDÌ 13 DICEMBRE 2019 ORE 18.00**

**FONDAZIONE FRIULI, VIA MANIN 15, UDINE**

**Ingresso libero salvo esaurimento posti**

13 febbraio 2020	<b>Prossimi appuntamenti:</b> <b>LA CINA: OPPORTUNITÀ O TRAPPOLA?</b> <b>IMPLICAZIONI ECONOMICHE E GEOPOLITICHE DELLA NUOVA VIA DELLA SETA</b> Zeno D'Agostino (Presidente dell'Autorità di Sistema Portuale del Mare Adriatico Orientale) Padre Bernardo Cervellera (Direttore di Asianews)
2 aprile 2020*	<b>L'OMBRA DELLA GUERRA. LA GRANDE GUERRA E LA NASCITA DEL MONDO MODERNO</b> David Reynolds (Professore di storia internazionale, Università di Cambridge) *Incontro in inglese con traduzione simultanea
8 maggio 2020	<b>C'ERA UNA VOLTA LA CLASSE DIRIGENTE ITALIANA: LEADERSHIP E PAESE DAVANTI</b> <b>ALLA SFIDA DELLA MODERNITÀ</b> Ferruccio de Bortoli (Presidente di VIDAS e già direttore del Corriere della Sera e del Sole 24 Ore)

**Programma aggiornato e info: [www.friulistoria.it](http://www.friulistoria.it)**

Con il contributo di



**Poste italiane**

Media partner





Il politico spilimberghese, anche lui stesso tra i volontari, è stato nominato relatore del dossier

**Territorio**

## PROTEZIONE CIVILE.

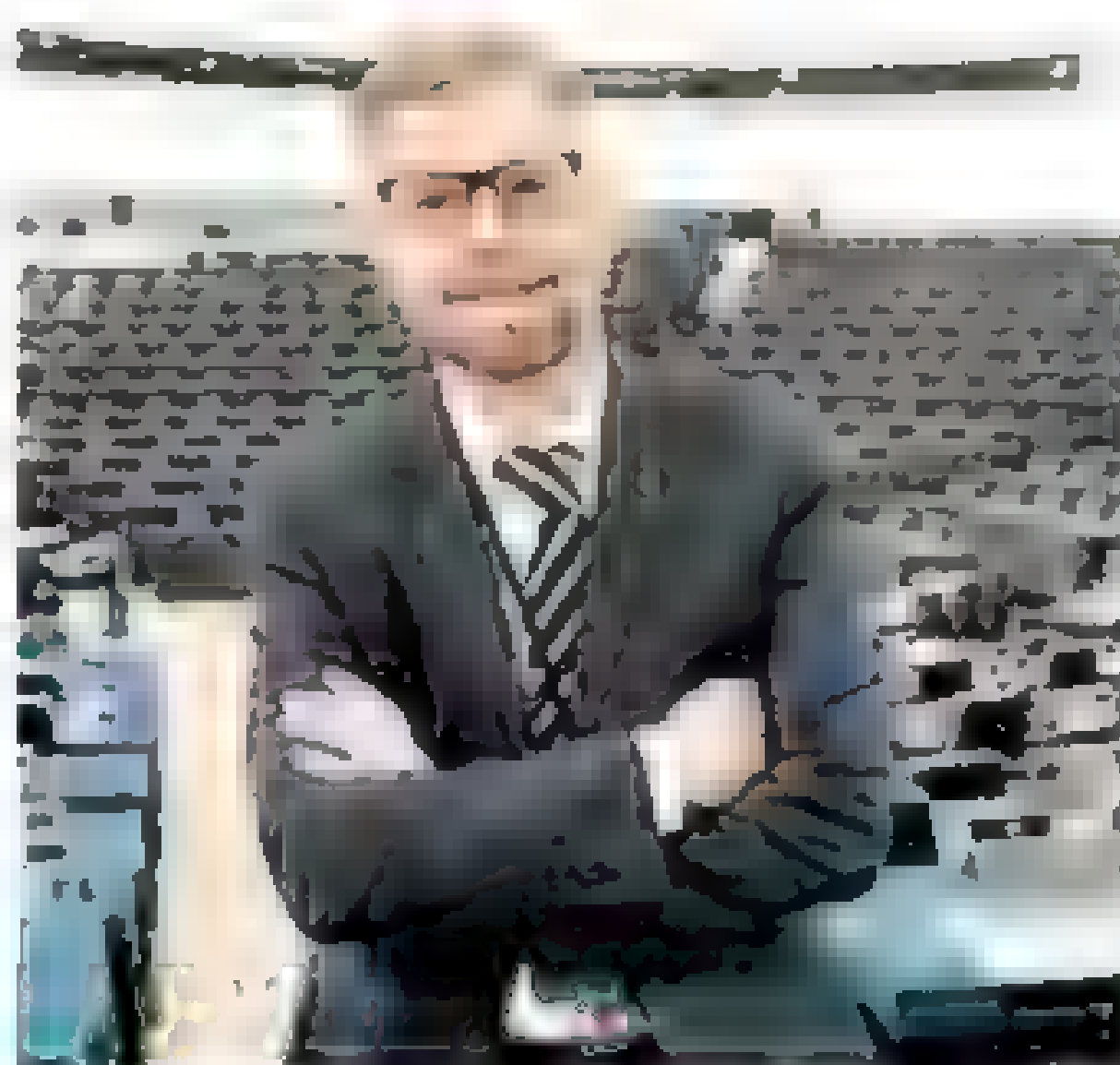
L'europarlamentare friulano Dreosto intende portare l'esempio dell'organizzazione regionale e dedica il suo nuovo incarico alla memoria di Zamberletti

# Modello Friuli valido anche per l'Europa

L'europarlamentare friulano Marco Dreosto è stato nominato relatore responsabile del gruppo ID per il dossier del Parlamento sulla Protezione Civile europea.

"È con grande orgoglio che ricevo questo prestigioso incarico in sede europea e lo voglio dedicare al compianto Giuseppe Zamberletti, padre fondatore della Protezione Civile italiana, scomparso poco meno di un anno fa che, proprio dalle macerie del terremoto nel nostro Friuli nel 1976 ha dato vita a una delle eccellenze italiane più riconosciute al mondo" ha dichiarato Dreosto.

"Come membro della Protezione Civile del Friuli-Venezia Giulia - ha aggiunto - ho visto con i miei occhi il lavoro delle



Marco Dreosto in Parlamento europeo

migliaia di volontari che, dopo ogni disastro ambientale, si rimboccano le maniche e si mettono a disposizione gra-

tuitamente delle comunità colpite. Loro sono l'orgoglio e l'eccellenza dell'Italia e del Friuli-Venezia Giulia riconosciute ormai a livello europeo e internazionale".

Con il dossier sul 'Meccanismo Unionale di Protezione Civile Europea', il Parlamento europeo sarà chiamato a decidere sulla futura cooperazione e forme di assistenza tra le diverse Protezioni Civili degli Stati membri dell'Unione europea.

"Il mio compito sarà quello di vigilare che l'unicità e la velocità d'azione della Protezione Civile italiana non vengano messe a repentaglio da inutili regole burocratiche europee. La Protezione Civile italiana è un'eccellenza e tale deve restare" ha concluso Dreosto.

Protezione Civile



Ministero dell'Interno  
Dipartimento della Protezione Civile  
Ufficio Nazionale per la Protezione Civile



Con il sostegno di



**FONDAZIONE  
FRIULI**

# PRESEPI

La tradizione che prende forma

## 7 DICEMBRE 2019 - 12 GENNAIO 2020

**VILLA MANIN**



**TRIESTE**



**UDINE**



**FRIULI VENEZIA GIULIA**



www.presepi.vg.it | #presepivg















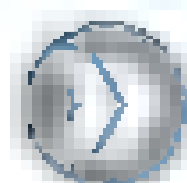












**Andrea Garlatti:** "Chi le ha eliminate volontariamente ha visto migliorare il clima e quasi sempre anche gli affari"

# Come lavorare (bene) senza

**FRIULI OCCIDENTALE.** Incontro a Casarsa, organizzato dalla cooperativa Piccolo Principe, per spiegare ai gestori di pubblici esercizi che la loro attività si può sostenere anche senza le macchinette

Hubert Londero

**S**i può fare, anche senza slot machine. E' il messaggio della serata che la cooperativa di Casarsa 'Piccolo Principe' ha organizzato nei giorni scorsi nel ridotto del Teatro Pasolini della città del vino, rivolto a chi, gestore un locale pubblico, dovrà fare a meno delle macchinette. Si tratta di una sorta di prosieguo del progetto realizzato nel 2018 dalla cooperativa casarsese 'C'è gioco e gioco', che aveva l'intento di mettere in guardia e sensibilizzare gli adolescenti sui rischi dell'azzardo.

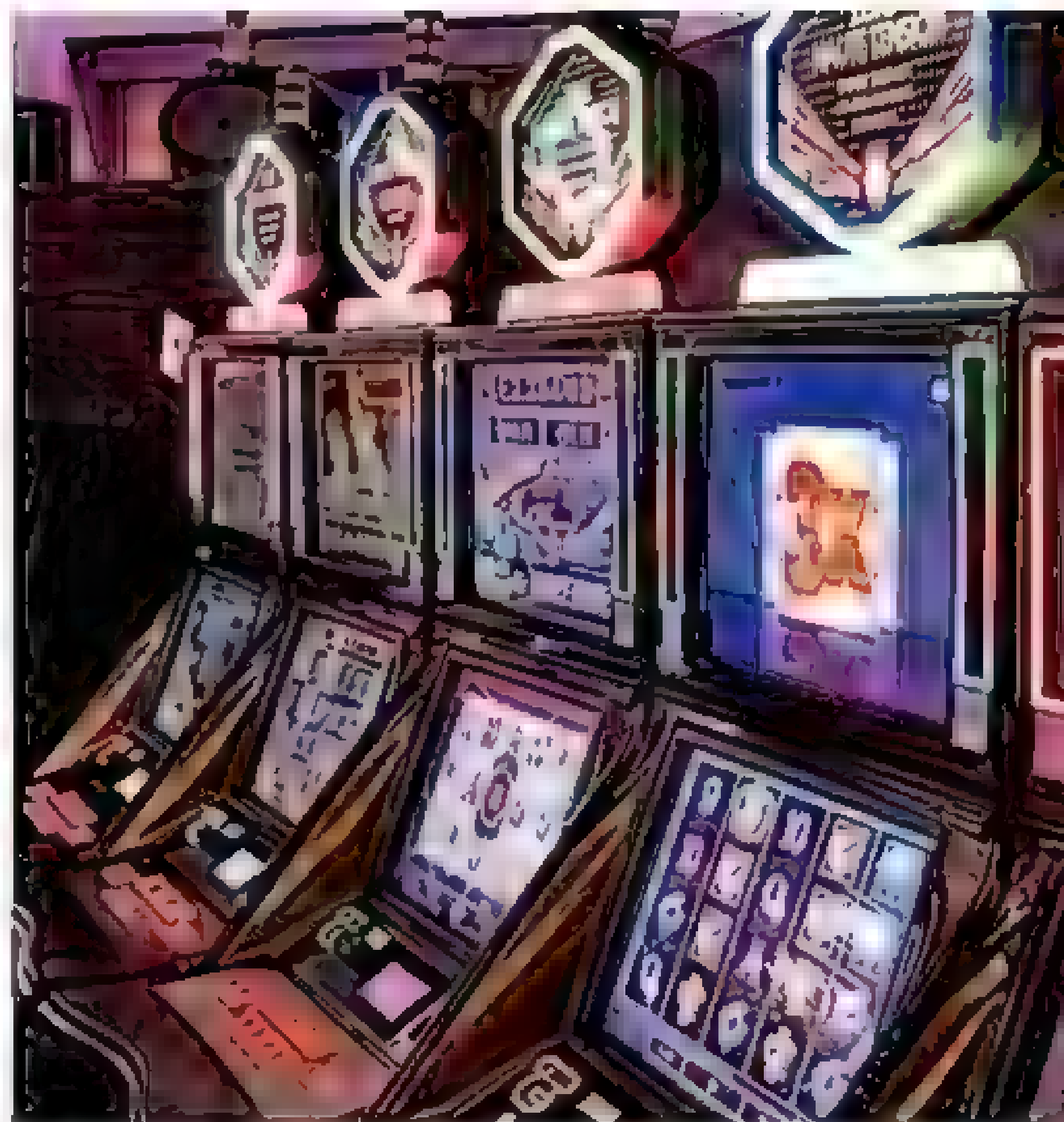
"L'incontro - spiega Elisa Pajero, referente dei progetti della cooperativa relativi all'azzardo e del settore giovani -, realizzato con la collaborazione dell'Associazione Libera e del Comune da sempre sensibile al contrasto dell'azzardo, aveva come obietti-

vo preparare e attrezzare gli esercenti all'eliminazione progressiva delle slot machine da locali pubblici e da sale scommesse e bingo, prevista dalle nuove normative regionali, oltre a far loro riscoprire il ruolo sociale e di comunità dei bar".

**Con la normativa regionale questi dispositivi andranno via via scomparendo**

Un cambiamento non da poco per chi ottiene dalle macchinette un'entrata importante per la propria attività. Eppure, come certifica il relatore della serata, il direttore del Dipartimento di scienze economiche e statistiche dell'Università di Udine, **Andrea Garlatti**, rinunciare alle slot machine può rappresentare addirittura un vantaggio e un'occasione di crescita.

"Certo - dice Garlatti - è comodo avere nel proprio locale le slot machine: le metti e ti arrivano i



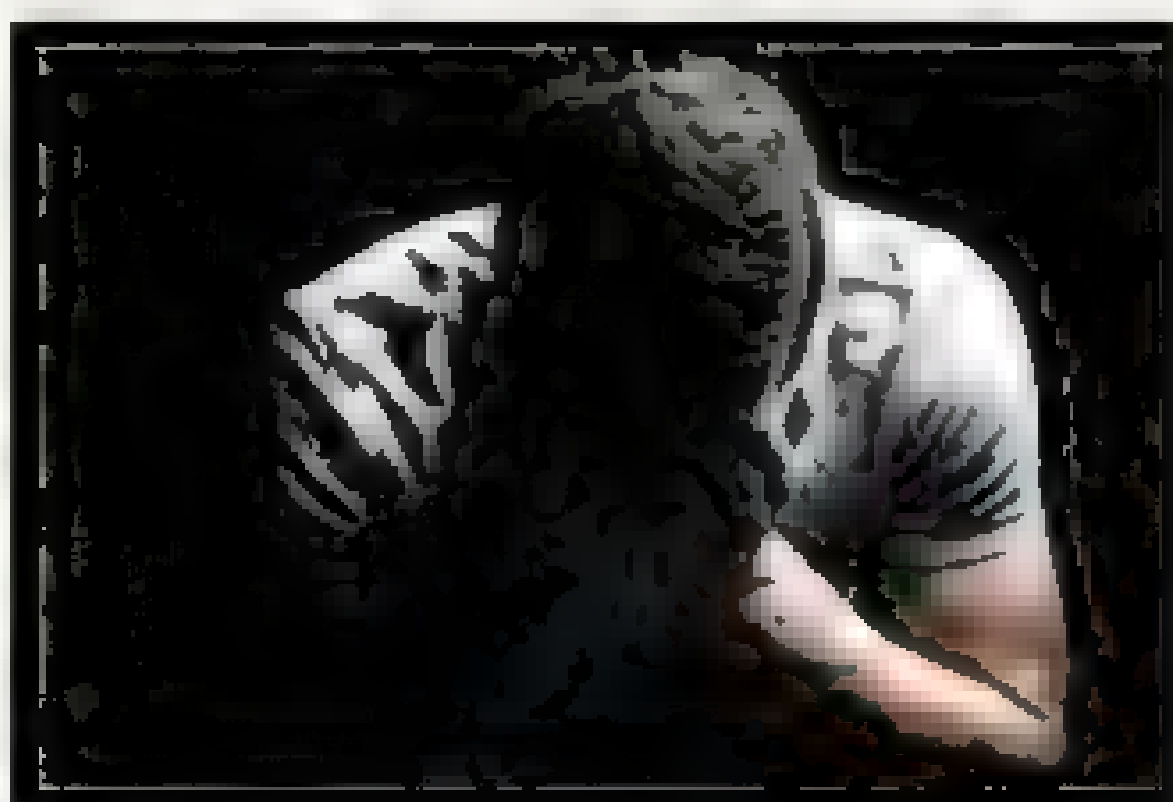
soldi. Tuttavia, nel conto sono da considerare anche i costi occulti. Per esempio, sei costretto a mettere l'antifurto dal momento che sei esposto a ladri e rapinatori o ai possibili problemi e litigi che fanno allontanare altri clienti. Ho sentito chi ha eliminato volontariamente le slot machine: in

**Alcune slot machine. A destra, in alto, Andrea Garlatti. Sotto, il direttore dell'Ascom di Pordenone Massimo Giordano**

## Azzardo, in 6 anni raddoppiate le persone con disturbi

**C**he il gioco d'azzardo sia diventato un problema sempre più pressante lo certificano le cifre. Se nel 2012 le persone seguite dal servizio dipendenze della nostra regione per disturbi da azzardo patologici erano - come rivelano i report dell'Osservatorio regionale sulle dipendenze - poco più di 240, all'inizio di quest'anno il numero era salito a quota 577 assistiti, 244 dei quali erano nuovi utenti. Insomma, le persone prese in carico sono più che raddoppiate. Entrando nel dettaglio, tre utenti su quattro sono di sesso maschile. Per quanto riguarda le fasce d'età, la metà delle persone seguite aveva meno di 50 anni: il 10 per cento aveva tra i 20 e i 29 anni, il 19

per cento tra i 30 e i 39, il 20 per cento tra i 40 e i 49. Per quanto riguarda gli adolescenti, c'era solo un utente seguito con meno di 19 anni, ma ciò



non significa che il fenomeno dell'azzardo tra i teenager non esista. "Le persone che arrivano al dipartimento delle dipendenze - spiega Elisa Pajero della Cooperativa Piccolo Principe di Casarsa - rappresentano solo la punta dell'iceberg. Stando ai dati Espond, in Italia 13 adolescenti su 100 sono a rischio di azzardo patologico e nel 7,1% della popolazione di quest'età la problematica si è già sviluppata. Il 44 per cento dei ragazzi ha giocato, nonostante sia vietato ai minori, almeno una volta e il 37 per cento una volta nell'ultimo anno. Tuttavia, non sono le slot machine, preferite dagli adulti, il gioco più utilizzato dai minori. Quello più diffuso è il gratta e vinci".



**Giordano (Ascom Pordenone): applicando le limitazioni solo ai pubblici esercizi si rischia di scalfire e spostare il problema**

**Territorio**

# slot machine



tutti i casi, il clima nel locale è migliorato, così come quasi sempre gli affari. Queste aziende hanno innovato la propria offerta, chi mettendo al loro posto un parcheggio per le biciclette a disposizione dei sempre più numerosi cicloturisti, chi mettendo libri a disposizione dei clienti, chi commercializzando prodotti locali. Insomma, si tratta di un'occasione per proporre alla clientela un valore aggiunto. Molto si gioca sul mestiere e sulla fantasia del gestore e chi sa lavorare non avrà contraccolpi, anzi".

- Fvg al 13° posto per
- numero di slot nei bar
- e all'8° per sale da gioco

Sulla normativa regionale, che chiede ai Comuni di adottare limitazioni in base alla distanza delle slot dai punti sensibili, è intervenuto il direttore dell'Ascom di Pordenone, Massimo Giordano. "Noi siamo favorevo-

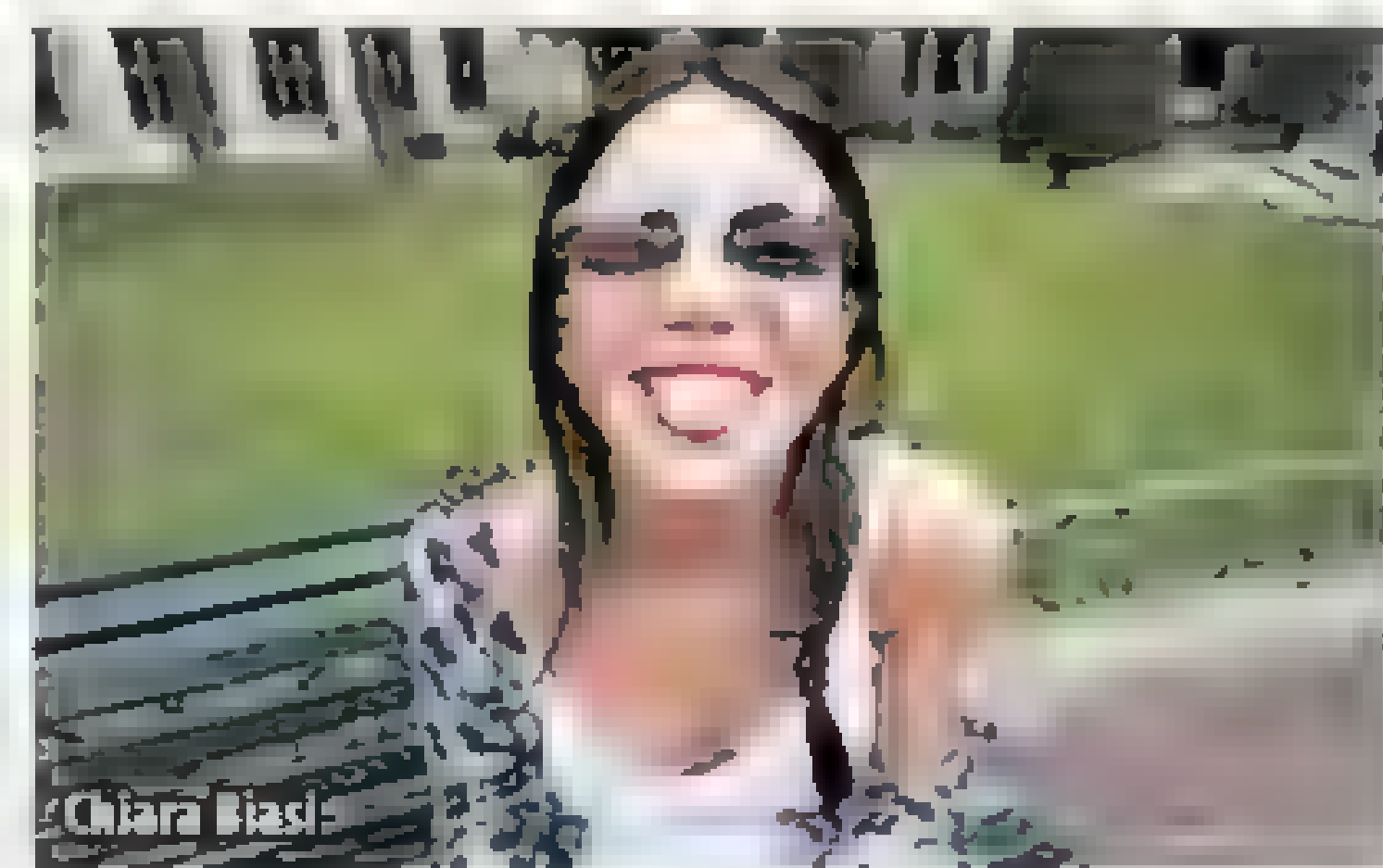
li - avverte Giordano - alla lotta alla ludopatia e proponiamo che chi ospita nel proprio locale le slot machine versi una sorta di tassa a favore di fondi contro tale dipendenza e che i gestori dei pubblici esercizi siano formati per riconoscere chi ne soffre. Tuttavia, occupandosi solo dei locali si rischia di scalfire il problema o di spostarlo. Stando all'Istituto superiore di Sanità, siamo al 13° posto su 16 aggregazioni territoriali per numero di macchinette nei locali e al 12° in relazione agli abitanti. Se consideriamo le sale da gioco, saliamo all'8° posto. Anche togliendo le macchine da tutti gli esercizi del Fvg, resterebbero comunque queste piccole Las Vegas, che diventeranno sempre più importanti, senza contare 'gratta e vinci' e gioco on-line. Possibile, infine, che tale battaglia resti in capo ai Comuni, che spesso non hanno armi e competenze per affrontarla al meglio?"

## Slittino fatale Liliana non ce l'ha fatta

morta, il giorno dopo il ricovero all'ospedale di Udine, **Liliana Hryniuk**, 19enne di origini ucraine residente a Pordenone, in seguito a un incidente occorso a Sauris nel pomeriggio di domenica. La ragazza, che si era diplomata a luglio all'istituto 'Zanussi', è caduta da uno slittino non lontano dall'albergo Nieder, battendo la testa. Sul posto erano intervenute un'ambulanza e poi l'elisoccorso, che l'ha trasportata in ospedale. Sul sito dell'istituto pordenonese è apparsa una nota della scuola: "Morire a 19 anni - vi si legge - è qualcosa di inenarrabile, non ci sono parole. Lo sconcerto è palpabile, siamo tutti basiti, ammutoliti. Non si può morire a 19 anni, eppure è accaduto ed è accaduto ad una nostra ragazza che tutti noi abbiamo conosciuto e accompagnato in questi cinque anni di scuola". (h.l.)

## La influencer Biasi sotto attacco chiarisce

a nota influencer di Pordenone **Chiara Biasi** è finita in una bufera mediatica dopo lo scherzo nella trasmissione 'Le Iene' andato in onda. Durante le riprese, infatti, la ragazza - alla quale è stato fatto credere di essere stata scelta per una campagna fotografica su Vogue Cina e le sono stati sottoposti scatti che la ritraevano seduta su un water e mentre fa surf su un assorbente - ha affermato "per 80mila euro non mi alzo nemmeno la mattina". Una frase che ha scatenato il Web. Tanti i commenti indignati, anche sul profilo Facebook della trasmissione Mediaset. Chiara Biasi ha poi risposto alle critiche con un video. "Ragazzi state molto sereni per cortesia - dice nel filmato - che mai sputerei sul denaro anche perché lavoro e mi mantengo da dieci anni. Quello che intendevo io è che per quella cifra non sarei mai voluta diventare famosa per stare seduta su un water appesa al Duomo o per volare su un assorbente. È come se facessero gioco sul 'ti diamo 100 euro per mangiare una cacca'. Ma anche no grazie!" (h.l.)



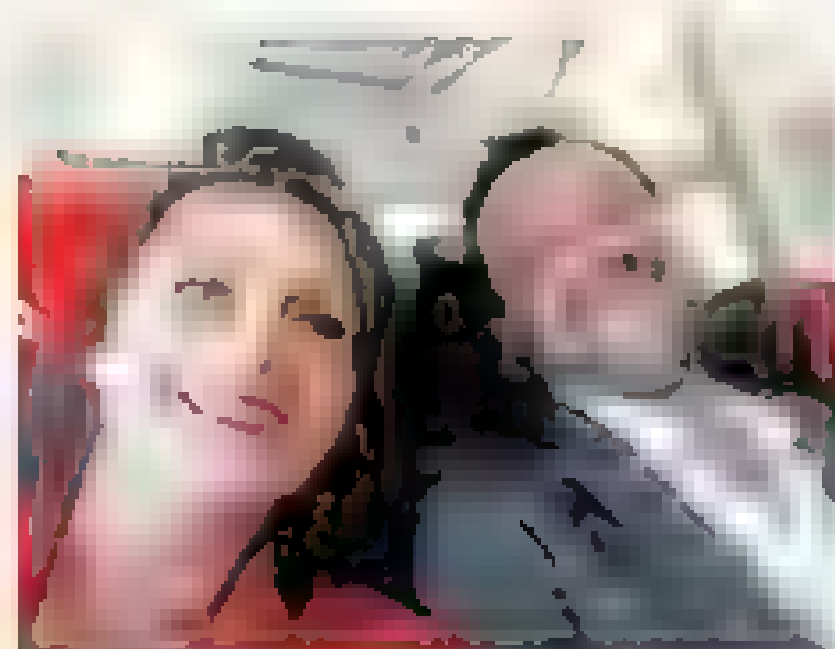


## Territorio

## SACILE

Gava a processo  
per il suo bassotto

ra fissata per questa settimana l'udienza davanti al giudice di pace di Pordenone che vede in causa la deputata sacilese della Lega **Vannia**



La deputata sacilese assieme al leader Matteo Salvini

**Gava**, chiamata a rispondere di lesioni colpose per i danni arrecati dal suo cane bassotto, che lo scorso anno aveva morso una bambina, creandole una piccola ferita medicata al pronto soccorso. Nessuna conseguenza seria per la bimba, ma la famiglia aveva presentato una querela, attraverso l'avvocato **Laura Ferretti**. A difendere l'onorevole Gava è l'avvocato **Teresa Billiani**, che oggi ha aderito allo sciopero proclamato dall'Unione delle Camere Penali, pertanto c'è stato il rinvio alla prossima udienza, fissata per il 6 maggio 2020. (d.m.)

## SPILIMBERGO

## Truffa dell'avvocato, ci casca un'anziana

Un sedicente avvocato ha truffato un'anziana di Spilimbergo. E' accaduto mercoledì verso le 12, quando una vedova pensionata di 77 anni ha ricevuto una chiamata da un uomo che ha minacciato ripercussioni legali sul figlio se lei non gli avesse consegnato 3.550 euro in contanti. La donna, spaventata dal linguaggio tecnico legale e dal tono emergenziale del truffatore, si è precipitata in banca e ha ritirato il denaro, che il finto avvocato è passato a ritirare poco dopo. Riavutasi dallo spavento e contattato il figlio, la donna si è resa conto di essere stata raggirata e verso le 14 si è rivolta ai carabinieri della stazione locale, che hanno cercato, anche con l'ausilio di auto civetta, di rintracciare il malvivente, descritto dall'apparente età di 30-35 anni a bordo di una vettura scura di piccola cilindrata. Poco prima, verso le 10, è stata tentata una truffa analoga ai danni di un'altra pensiona-



Il centro di Spilimbergo

ta di Spilimbergo di 86 anni, contattata da un sedicente avvocato e di un altro uomo spacciatosi per maresciallo dei Carabinieri i quali sostenevano che la patente del figlio fosse scaduta e che per questo motivo avrebbe potuto avere guai legali. La richiesta di denaro ammontava a 4mila euro, da corrispondere in denaro o preziosi. La donna, però, ha tergiversato e contattato il figlio e quindi non ha dato seguito alle richieste dei truffatori. (h.i.)

FRANCIACORTAOUTLET
VALDICHIANAOUTLET
MANTOVAOUTLET
PALMANOVAOUTLET
PUGLIAOUTLET

# LAND of FASHION

MERRY CHRISTMAS

**A NATALE SORPRENDI CON GIFT CARD**

ACQUISTALA PER I TUOI REGALI

**PALMANOVA**

OUTLET VILLAGE

90 NEGOZI • SCONTI FINO AL 70% • A4 > VENEZIA-TRIESTE > USCITA PALMANOVA •
PALMANOVAOUTLET.IT



## Qui si produce il terzo panettone più buono d'Italia

Uno dei tre panettoni artigianali tradizionali più buoni in Italia è goriziano. Parola di Mastro Panettone, il concorso organizzato dal portale Goloasi.it, che riunisce maestri pasticceri provenienti da tutta la penisola per individuare il panettone artigianale più succulento dell'anno. La passione e la dedizione con cui lavorano i pasticceri de "L'Oca Golosa" di Gorizia sono stati riconosciuti con l'assegnazione del terzo posto nella competizione svoltasi a Bari. A sancirlo una qualificata giuria, presieduta da un nome prestigioso, ovvero da **Luigi Biasetto**, maestro pasticciere, campione del Mondo nel 1997 grazie alla creazione della famosa Setteveli, formatore e creativo nel campo della pasticceria oltre che volto noto della tv. Un premio quindi molto ambito, che rende merito alla professionalità e all'impegno con cui **Valentina De Luca** e il fratello **Federico**, che insieme a **Francesco Pizzigallo** hanno dato vita alla pasticceria goriziana di corso Italia, si sono applicati per realizzare un panettone di altissima qualità, rigoro-



Federico De Luca ritira il premio da Luigi Biasetto

samente rispettoso del severo disciplinare esistente, con ingredienti a chilometri zero, oltre che con lievito madre, uova fresche, burro italiano, scorza di arance di Sicilia, vaniglia in bacca, uvetta sultanina e canditi, senza quindi semi lavorati, aroma chimici e conservanti.

## Falsa partenza per le luminarie natalizie

Gorizia, l'allestimento delle luminarie natalizie quest'anno hanno sofferto diversi problemi. Il Comune, infatti, ha dovuto ricorrere alla Centrale



unica di committenza del Mepa (il Mercato elettronico della pubblica amministrazione): a vincere l'appalto è stata un'azienda di Nola, in Campania. Se il progetto proposto era soddisfacente, alla prova dei fatti l'allestimento vero e proprio è risultato inadeguato, tanto che le luci, a dispetto della tradizione, non sono state accese il 29 novembre, vigilia del patrono di Gorizia. La Giunta comunque ha così dovuto chiamare in soccorso i tecnici di Hera che hanno sistemato progressivamente tutti i punti luce, procedendo all'accensione. Resta da illuminare la stella sul Castello che brillerà a partire dall'8 dicembre.

Visti i disagi subiti, il sindaco **Rodolfo Ziberna** ha deciso di contestare alla ditta la corretta esecuzione, sospendendo il pagamento dovuto.

**La Voce dei Friulani dal 1849**

**Fino al 31 gennaio 2020**  
**Centro Commerciale Città Fiera**  
**MARTIGNACCO**

**mediafriuli**  
Società di comunicazione indipendente

**telefriuli**  
**FRIULI**

**telefriuli.it**  
**FRIULI.it**

**udineseBLOG**  
**EURONEWS**  
PUBBLICITÀ



# Battistero asciugato grazie ai mecenati

**GRADO.** Rotary e Bcc 'adottano' i lavori di restauro dopo l'acqua alta. Tra 7 mesi così l'antico edificio sarà riaperto alle cerimonie religiose



Ivan Bianchi

**C**inquantamila euro: a tanto ammontano i costi sostenuti per il restauro del battistero di San Giovanni a Grado, finanziato da una cordata di mecenati tra i quali il Rotary Club e la Bcc di Staranzano e Villesse. Il restauro, inaugurato ufficialmente sabato 7 dicembre, è una sorta di 'adozione' del battistero voluta dal sodalizio monfalconese presieduto da Francesco De Benedittis in occasione dei primi 25 anni di attività. In particolare, le operazioni hanno riguardato il pavimento, il contrasto all'umidità e l'eliminazione delle infiltrazioni d'acqua. Si è anche provveduto al rifacimento dell'impianto elettrico, all'in-

stallazione di un impianto acustico e al ripristino del fonte battesimale. Sette mesi di lavoro in totale, dopo i quali l'intero Battistero potrà essere nuovamente utilizzato per le cerimonie religiose in parrocchia, come auspicato dall'attuale arciprete monsignor Michele Centomo.

Nonostante l'impegno di chi ha operato nell'emergenza l'acqua alta di fine novembre era riuscita ugualmente a entrare. I sacchi di sabbia nulla hanno potuto contro le infiltrazioni dal pavimento, inevitabili per la struttura che si trova, rispetto all'intero complesso, ben più in basso. Così l'acqua, che ha raggiunto i 45 centimetri durante le giornate di maltempo, ha eluso le protezioni esterne e ha minacciato le opere d'arte dall'interno.

Anche se il fenomeno non si può ferma-

re, i moderni sistemi anti umidità saranno in grado di bloccare almeno la proliferazione di funghi e muschi, come avveniva in precedenza. Una piaga soprattutto per le opere musive. Il Rotary, in ogni caso, si è fatto promotore di un costante monitoraggio della situazione, sia del restauro nel Battistero sia dell'edificio totale.

Il resto del complesso presenta altre criticità. Nella Basilica di Santa Maria delle Grazie, ad esempio, lo strato di tegole del lato destro del tetto recentemente è scivolato di qualche centimetro, facendo entrare acqua durante le giornate di pioggia e rischiando di compromettere la struttura in legno sottostante.

"Di concerto con la Soprintendenza - spiega l'ingegnere Michele Marocco - provvederemo alla sistemazione delle due falde che si sono spostate e poi risaneremo la struttura in legno".

Tra i progetti allo studio anche la costruzione di pedane per consentire l'accesso alle persone con difficoltà motorie sia alla Basilica delle Grazie sia al Battistero.

Tutto rimane fermo, invece, per il campanile la cui struttura potrà essere consolidata solo con costi ancora inaccessibili per la parrocchia: i fondi ministeriali 'promessi' due anni fa, pari a 2,5 milioni di euro, non si sono mai fatti vedere.



OsteriaLi di Prime

**Il 24 dicembre, l'Osteria Li di Prime  
RESTERÀ APERTA CON ORARIO CONTINUATO**



**Dalle ore 16.00, spettacolo dei due cantautori friulani  
IL FARISEO e DINO PIÙ**

*Vi aspettiamo per festeggiare insieme la vigilia di Natale!*

**OSTERIA CAFFETTERIA Via Roma 5 Gonars (UD) Orario 8.00 • 13.30 / 16.30 • 21.30**

**ConfidiFriuli**

Garanzia di sviluppo



**Fai volare alto  
la tua impresa.**

**ConfidiFriuli  
ti aspetta nelle sue sedi  
di Udine e Pordenone**



**ConfidiFriuli**

Garanzia di sviluppo



**Pordenone**

Via Cappuccini 87/B . Pordenone T 0434 522801

[Info@confidifriuli.it](mailto:Info@confidifriuli.it) [www.confidifriuli.it](http://www.confidifriuli.it)

**Udine**

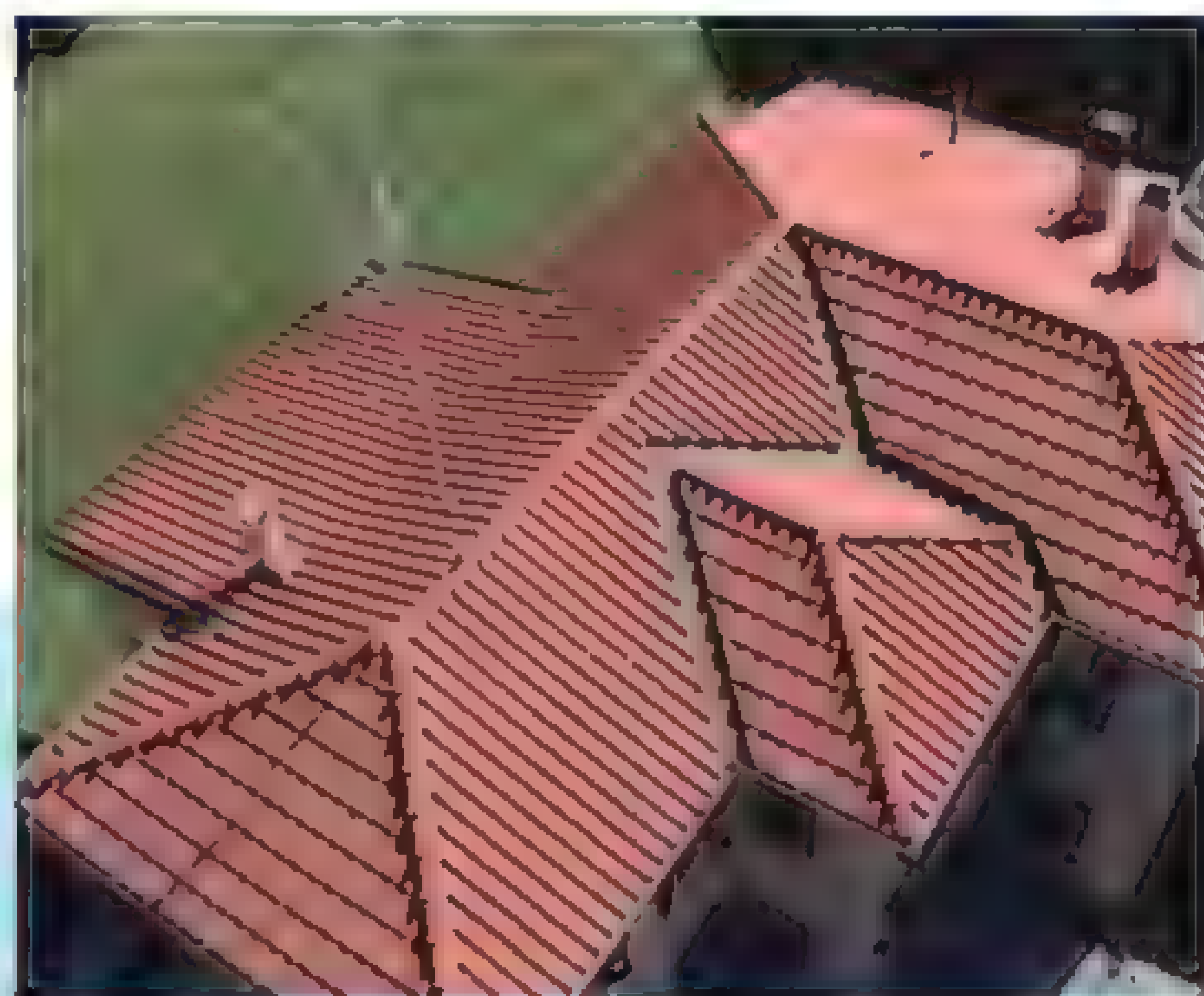
Via Alpe Adria, 16 . Feletto Umberto . Tavagnacco (Ud) T 0432 21069



# VATAMANU GLI SPECIALISTI DEL TETTO!

COPERTURE SRL

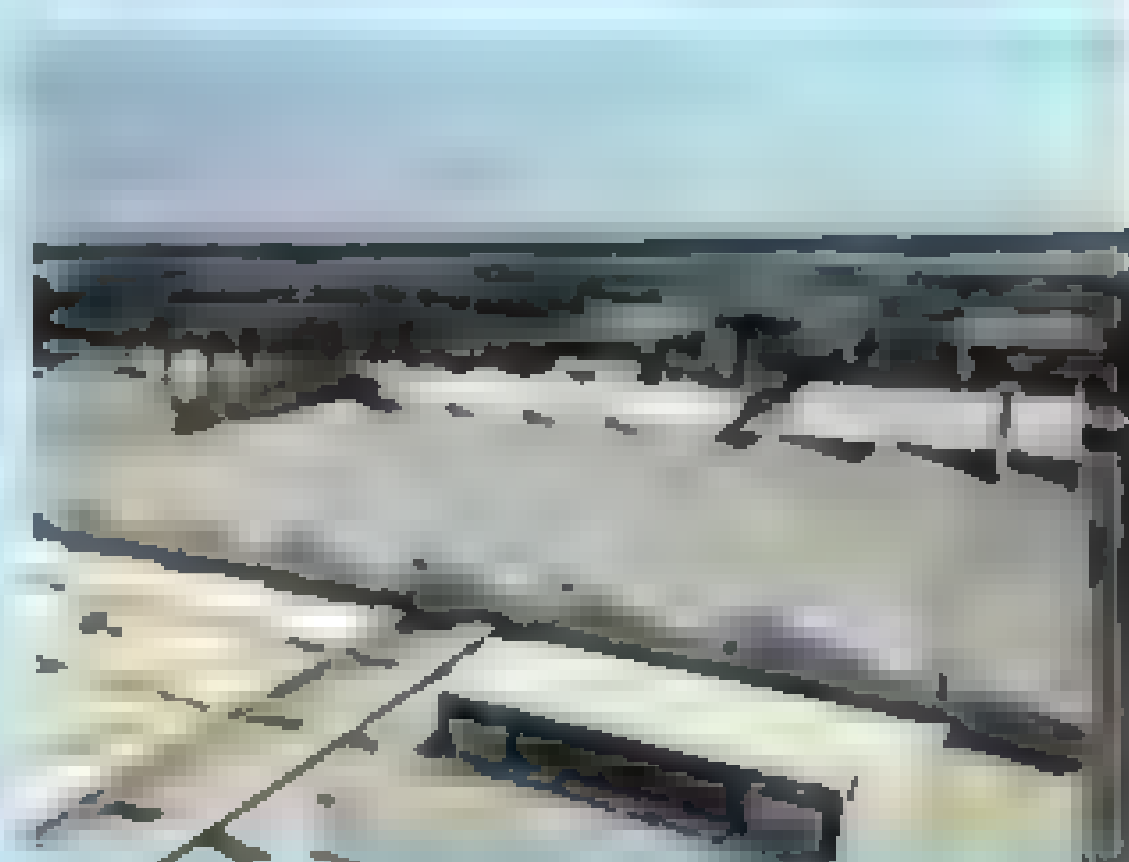
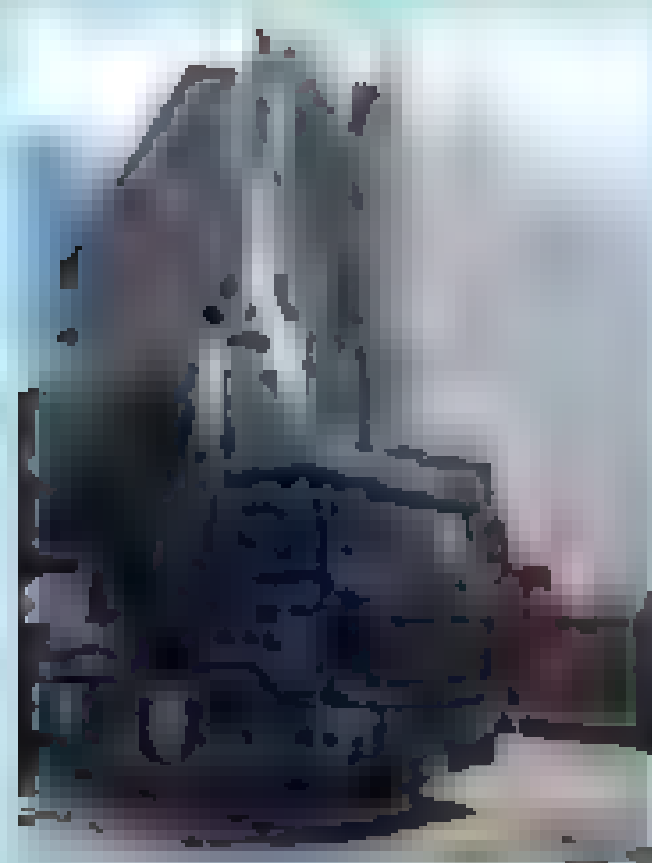
**POSA GRONDAIE**  
**LATTONERIE**  
**IMPERMEABILIZZAZIONI**  
**RISTRUTTURAZIONE TETTI**  
**BONIFICHE AMIANTO**  
**TETTI AGGRAFFATI**  
**PREVENTIVI GRATUITI**



**APPROFITTA  
DELLE  
DETRAZIONI  
FISCALI  
DEL 50  
E 36%**



**QUALITÀ  
E GARANZIA  
DECENNALE**



9001:2008

ATTESTAZIONE SOA  
OG1 CLASSE III  
OS8 CLASSE II

SEDE OPERATIVA E SHOW ROOM Via Pradol no, 52 Pasticcio di Pordenone  
Tel. 0434/647369 - Cell. 328/9214503 [WWW.VATAMANU.IT](http://WWW.VATAMANU.IT) [INFO\\_VATAMANU.IT](mailto:INFO_VATAMANU.IT)



è possibile anche segnalare agli addetti  
discariche abusive o immondizia abbandonata

**Family case**

# Per azzeccare il bidone basta una App

Valentina Viviani

**C**arta. Plastica. Umido. Alluminio. Secco non riciclabile. Dove lo butto? Di fronte alla necessità di differenziare correttamente i rifiuti domestici, spesso si viene assaliti da

dubbi. Dove va conferito il tubetto del dentifricio? E il contenitore del latte? Per non incorrere in errori che possono causare guai (e anche multe), il nostro smartphone rappresenta un valido aiuto. Numerose sono infatti le applicazioni che permettono di individuare il rifiuto attraverso il codice a barre della

confezione e forniscono indicazioni su dove smaltirlo. Quasi tutte le app che segnaliamo hanno la possibilità, per i cittadini, di implementare il data base dei rifiuti, oltre a segnalare, attraverso il Gps, le ecopiazze più vicine e gli uffici preposti alla gestione dell'immondizia e a consentire di prenotare il conferimento di rifiuti ingombranti.

**JUNKER**

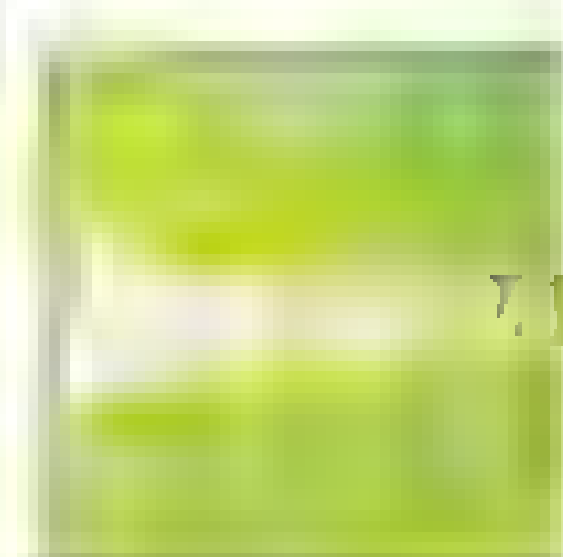


## Un codice a barre identifica il rifiuto

L'app, una volta scaricata, si geo-localizza. Si può così procedere a scansionare i prodotti tramite fotocamera. Una volta identificato il codice a barre, l'app dirà come effettuare il corretto smaltimento

del rifiuto, a seconda del comune di riferimento. Junker infatti è in grado di identificare le diverse tipologie che compongono lo scarto, grazie ad un database interno. L'app interpreta anche i simboli della raccolta differenziata: è sufficiente inquadrare il simbolo nel rettangolo indicato, e l'applicazione sarà in grado di riconoscerlo indicando il corretto smistamento. I cittadini, inoltre, possono anche segnalare rifiuti abbandonati e discariche abusive.

**RIFIUTOLOGO**



## Per riciclare gli scarti nel modo giusto

La prima app per cellulare che intercetta i rifiuti e aiuta a mantenere il decoro urbano, si chiama 'rifiutologo' ed è un software gratuito creato dal gruppo Hera, che si può utilizzare sia con sistemi

Android sia con quelli Apple. Il suo scopo è quello di informare i cittadini sulle corrette modalità di fare la differenziata oppure di segnalare eventuali strade sporche, rifiuti ingombranti abbandonati e, in generale, la mancanza del decoro urbano. Il Rifiutologo individuerà automaticamente il luogo della segnalazione e invierà in tempo reale un messaggio personalizzato ai tecnici Hera.

**CALENDARIO DIFFERENZIATA**

## Un alert aiuta la memoria

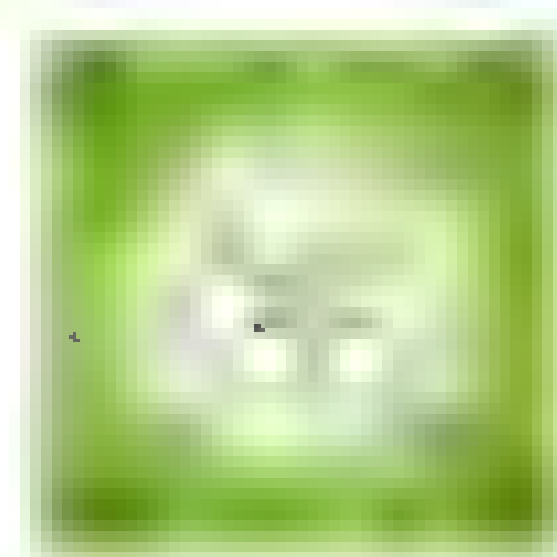
Chi non si è mai dimenticato di gettare l'immondizia nei giorni prestabiliti? Con quest'applicazione sarà più semplice gestire il calendario della raccolta differenziata della propria città. Una volta impostati i turni settimanali l'utente riceverà una notifica ogni qual volta dovrà esporre i rifiuti che andranno raccolti dal gestore del servizio ecologico.



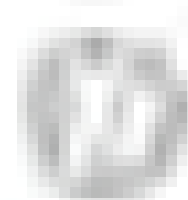
**IORICICLO**

## Un calendario paese per paese

Il comune o il gestore che utilizzano questo servizio potranno configurare il calendario della raccolta in funzione delle zone e dei giorni dedicati alle categorie di rifiuti. Il cittadino scarica gratuitamente l'applicazione e seleziona il comune e la zona di interesse e viene informato sulla tipologia di rifiuto da smaltire nel giorno corrente e in quelli immediatamente successivi.







Giocando s'impara. Esistono anche applicazioni - giochi da smartphone nelle quali si vince con la raccolta differenziata

## DIFFERENZIATA CLOUD

### Una guida per lo smaltimento

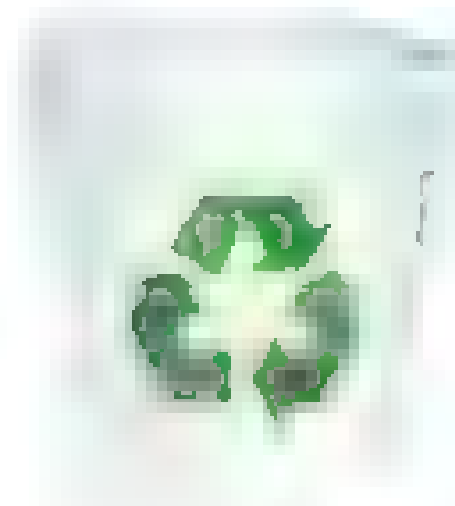


È una guida multimediale alla raccolta differenziata. Si può scegliere il Comune e l'indirizzo per avere informazioni sui calendari del ritiro. Per qualunque tipo di rifiuto viene riportata una descrizione e una guida su come smaltirli. L'app può rilevare la posizione per poi mostrare il calendario

della raccolta direttamente sullo smartphone o tablet.

## SMART RICICLA

### Discarica giusta, anche in ferie



Permette di conferire nel modo giusto i rifiuti, attraverso una semplice interfaccia organizzata per categorie e calendario settimanale, che evidenzia anche la mappa dei punti di raccolta, il dizionario dei simboli e il rifiutologo. Vai in vacanza o ti sposti per lavoro? Con questa app saprai

sempre fare la differenziata, ovunque tu vada.

## RICICLARIO

### Scambio di informazioni

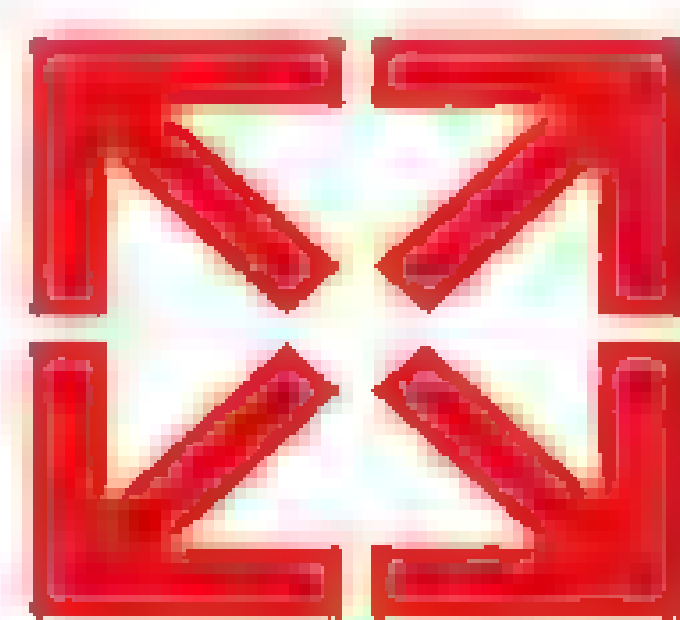
È un'applicazione innovativa pensata per aiutare i cittadini e le utenze non domestiche nella corretta gestione dei propri rifiuti e nel reperire facilmente le informazioni relative alla propria posizione TARI (tariffa rifiuti), permettendo uno scambio continuo di informazioni, segnalazioni, richieste tra tutti i soggetti coinvolti: gestore, utente, comune.



## DIZIONARIO DEI RIFIUTI

### 'Ingombranti' a chiamata

È un motore di ricerca con oltre 800 rifiuti che aiuta il loro corretto conferimento. Con il "Calendario" è possibile visualizzare la scadenza di raccolta della propria zona e attivare un alert. "Info e mappe" indica dove sono localizzati l'ufficio ambiente o l'ecopiazzola ed è possibile prenotare il ritiro a domicilio di un rifiuto ingombrante.



**Sicurity** SRL

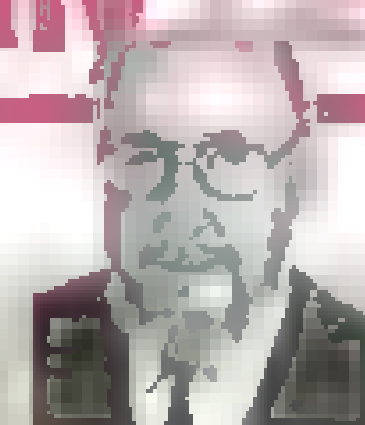
**ANTIFURTO  
VIDEOCONTROLLO  
DOMOTICA**

**SITI WEB  
APPLICAZIONI MOBILE**

www.sicurity.it | info@sicurity.it | +39 0432 25836  
Mortegliano (UD) - via Udine, 48

Prima di accendere il fuoco, verificare che non ci siano espressi divieti sul regolamento condominiale

**Family**

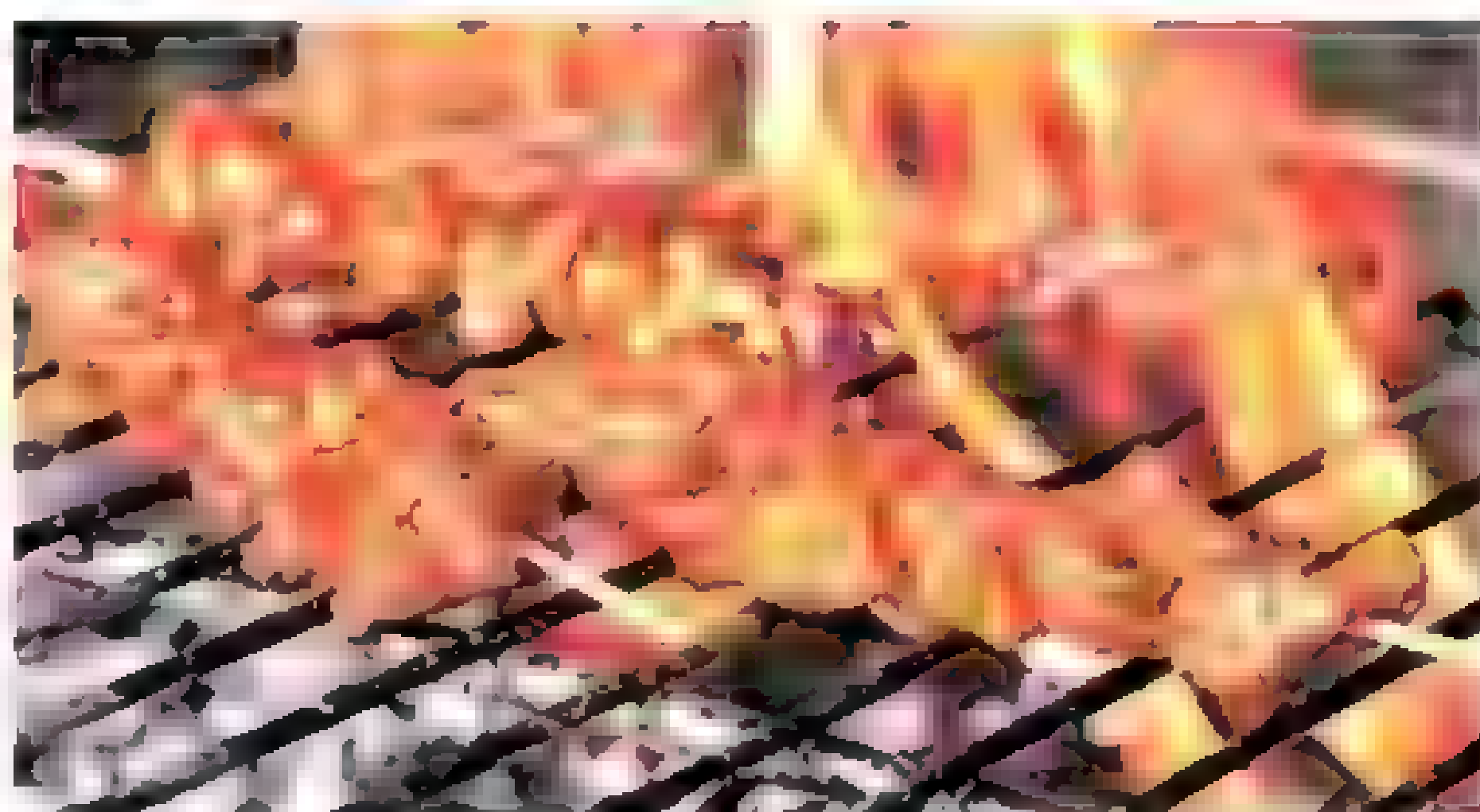


Gianfranco Barbares

# Barbecue ok, se non dà fastidio

In condominio capita spesso che le famiglie facciano il barbecue sul proprio terrazzo. Si diffonde così quel forte e caratteristico odore di fumo di carne o di pesce alla brace, che non tutti i condomini gradiscono.

Quando si vive in condominio, prima di fare qualsiasi cosa che possa nuocere ad altri, per non incorrere in spiacevoli discussioni con i vicini o richiami da parte dell'amministratore, è sempre bene verificare se ci sono espressi divieti sul regolamento in tema di emissioni, anche se non c'è nessuna normativa che impedisca in



modo esplicito l'utilizzo della griglia in ambito condominiale. L'argomento comunque è trattato dall'articolo 844 del codice civile: "il proprietario di un fondo non può impedire le emissioni di fumo

o di calore, le esalazioni, i rumori, gli scuotimenti e simili propagazioni derivanti dal fondo del vicino, se non superano la normale tollerabilità, avendo anche riguardo alla condizione dei luoghi". La

disposizione infatti giustifica il fumo del barbecue, purché sia tollerabile da parte degli altri condomini e che non sia frequente. Come in tutte le cose, per il quieto vivere bisogna usare il buon senso. Per rendere meno impattanti le emissioni di fumo e di odore molesto, sarebbe meglio usare la griglia elettrica invece delle braci di carbone. Nel caso in cui un condomino volesse usare gli spazi comuni del cortile o del giardino per fare il barbecue, se non è vietato dal regolamento, lo potrà fare con le stesse modalità, sempre che sia consentito a tutti gli altri di fare altrettanto.

**VENDESI  
CAPANNONE  
VETRINATO  
USO COMMERCIALE**

Nel comune di

**RUDA**



**PREZZO INTERESSANTE**

**VENDESI  
APPARTAMENTO  
ARREDATO, ACCESSORIATO  
E RISCALDATO  
TERMOAUTONOMO**

**ARTA TERME**



**1° PIANO**

**PREZZO INTERESSANTE**

Telefonare al 347.6450666 oppure inviare e-mail a: [lignano.arta@vodafone.it](mailto:lignano.arta@vodafone.it)



## FAI DA TE

## Il dilemma dell'albero: vero o finto?

La scelta è di quelle epocali, paragonabile a quella tra panettone e pandoro. L'albero di Natale da addobbare a casa è meglio prenderlo vero, con o senza radici, o finto, di plastica? Ognuno conosce le proprie predilezioni, ma in un anno, come il 2019, in cui il tema della salvaguardia dell'ambiente è diventato - per fortuna - di primo piano, si deve riflettere bene prima di optare per l'una o l'altra scelta.

Certo, l'albero di plastica è riutilizzabile praticamente all'infinito, non sporca casa ed è estremamente pratico (una volta usato basta riporlo in soffitta o in cantina fino all'anno prossimo).

Scegliere un albero vero, però, non è così dannoso per l'ambiente come potrebbe sembrare: tali piante sono state piantate espressamente per essere messe in commercio.



Non c'è il rischio di rovinare irrimediabilmente un bosco, per intenderci. Inoltre, trattandosi, appunto, di commercio, i produttori li ripiantano, garantendo la 'quota verde' pro capite. Infine, guardiamo all'atmosfera: non c'è niente di paragonabile al profumo di abete quando si rientra dalla messa di mezzanotte alla vigilia di Natale.

## Rc auto familiari: no degli assicuratori



**DECRETO FISCALE.** Il Governo annuncia le novità per le famiglie in tema di polizze, ma le agenzie sono contrarie

Valentina Viviani

**T**ra le grandi novità annunciate nel Decreto fiscale spicca riduzione della polizza Rc auto alla classe di merito più favorevole fra quelle dei componenti della famiglia. L'adeguamento scatterà a partire dal rinnovo della polizza. La norma interessa sia auto che motorini, vale a dire che tutti i mezzi di una famiglia potranno ottenere l'assegnazione della classe migliore e quindi un premio più basso, anche al momento del rinnovo della polizza.

Per l'Associazione nazionale agenti professionisti di assicurazione (Anapa), tale emendamento è però "dan-

noso e iniquo" perché scardina il sistema del bonus/malus, che si era consolidato un metodo virtuoso che premiava chi si comportava bene, penalizzando chi invece aveva una guida imprudente. La nuova formula, al contrario, creerebbe vantaggi solo a chi dispone di più veicoli e metterebbe tutti sullo stesso piano: guidatori sicuri e quelli "non virtuosi".

"Siamo contrari a tale emendamento a favore di un generalizzato e demagogico risparmio che sappiamo tutti non accadrà, in quanto l'aggiornamento tecnico e attuariale delle tariffe ne risentirà, provocando addirittura rincari a cascata - dichiara Angelo Migliorini presidente regionale Anapa -. E soprattutto è profonda-

mente iniqua, andando a discapito di famiglie meno abbienti (con meno auto) e ancor peggio dei single, popolazione sempre in aumento, che normalmente possiedono solo un'autovettura e i quali verosimilmente pagheranno anche per conto di altri. Pensiamo per esempio alla famiglia di un agente di commercio - rincara Migliorini - che sull'auto di lavoro che percorre migliaia di chilometri all'anno con grave rischio di sinistrosità, con questo emendamento, potrà pretendere di avere la stessa classe di merito del vecchio scooter che ha parcheggiato nel garage della seconda casa al mare, che percorre pochi chilometri all'anno e che probabilmente è in classe zero".

**Il risparmio non ci sarà, anzi, si prevedono rincari a cascata**

"Tutto questo, inoltre, comporterà ai noi agenti di assicurazione un eccessivo aumento di oneri amministrativi senza dare reale beneficio ai clienti, anche perché ci sono ancora tanti punti oscuri che sono stati dettati dalla demagogia, che appartiene alla politica, e non da lucida razionalità e pragmatismo, che invece abbiamo noi agenti che siamo in prima linea a contatto con i consumatori" conclude Migliorini.



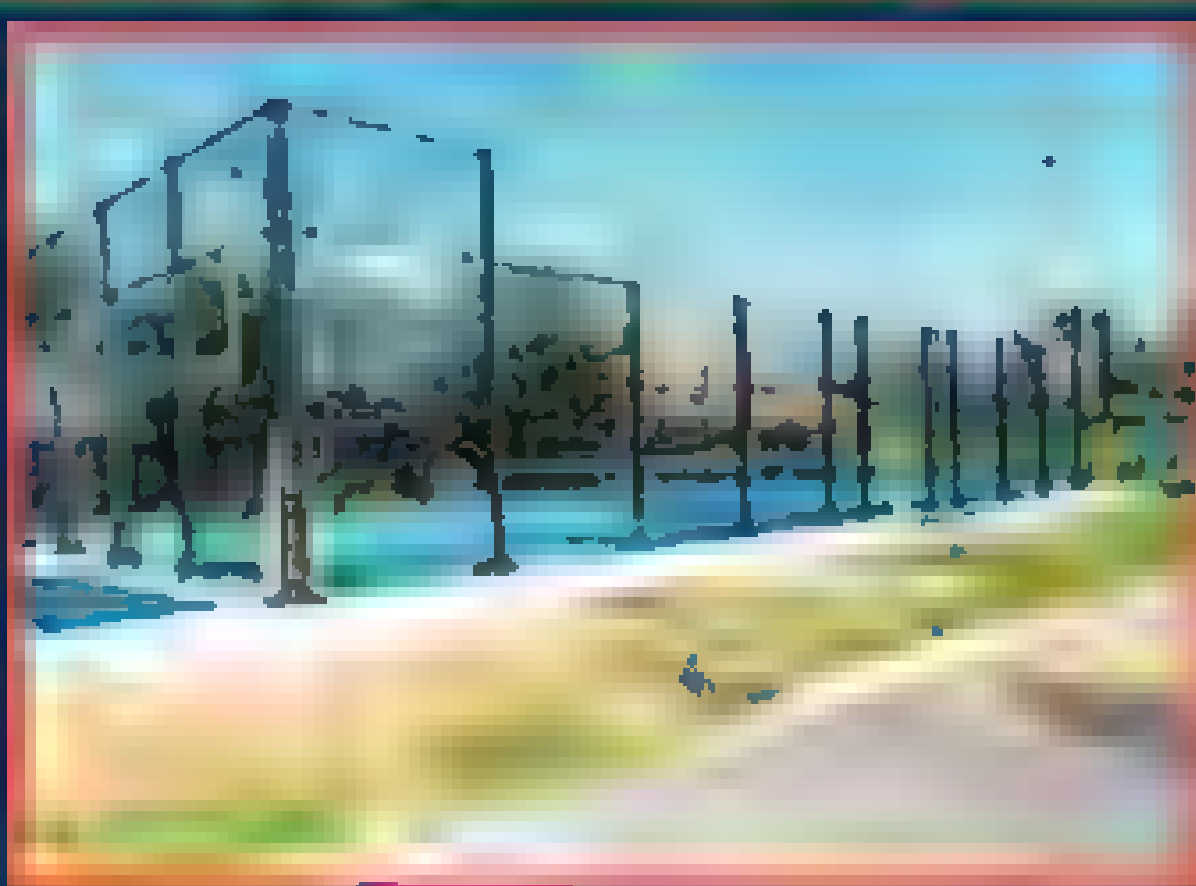
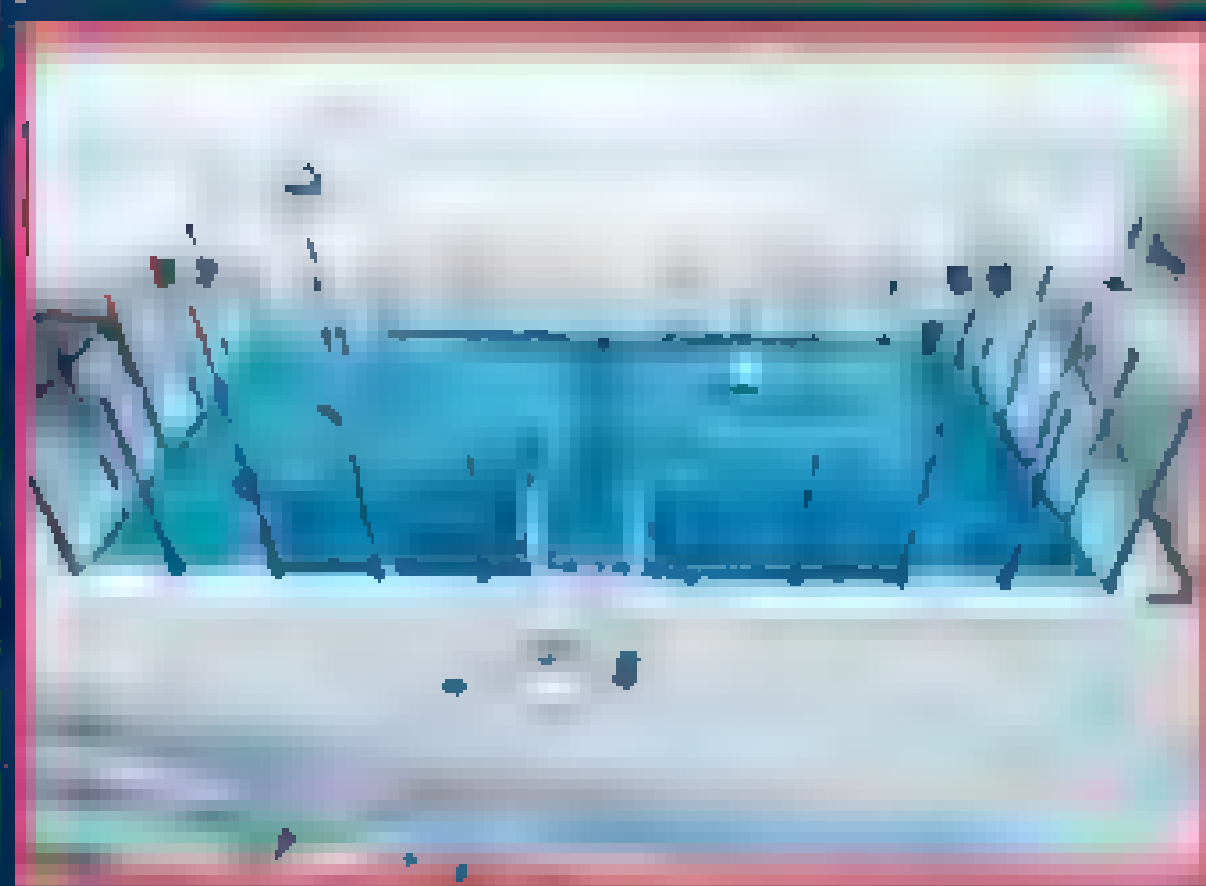
BEACH VOLLEY  
CALCETTO  
TENNIS

SERVIZIO BAR-RISTORANTE

# Vienici a trovare!

Anche pizzeria aperta a tutti!

**Nuovo campo da PADDLE**



**Vieni a provare!  
La prima lezione  
è GRATUITA!**

TENNIS UDINE snc di Santarelli M. & C.

Via C. Colombo, 255 - 33037 Pasian di Prato (UD)

**Tel. 0432 699712 - Cell. 392 9087107**

email: [tennisgarden\\_2008@hotmail.it](mailto:tennisgarden_2008@hotmail.it)

**WWW.TENNISGARDEN.IT**





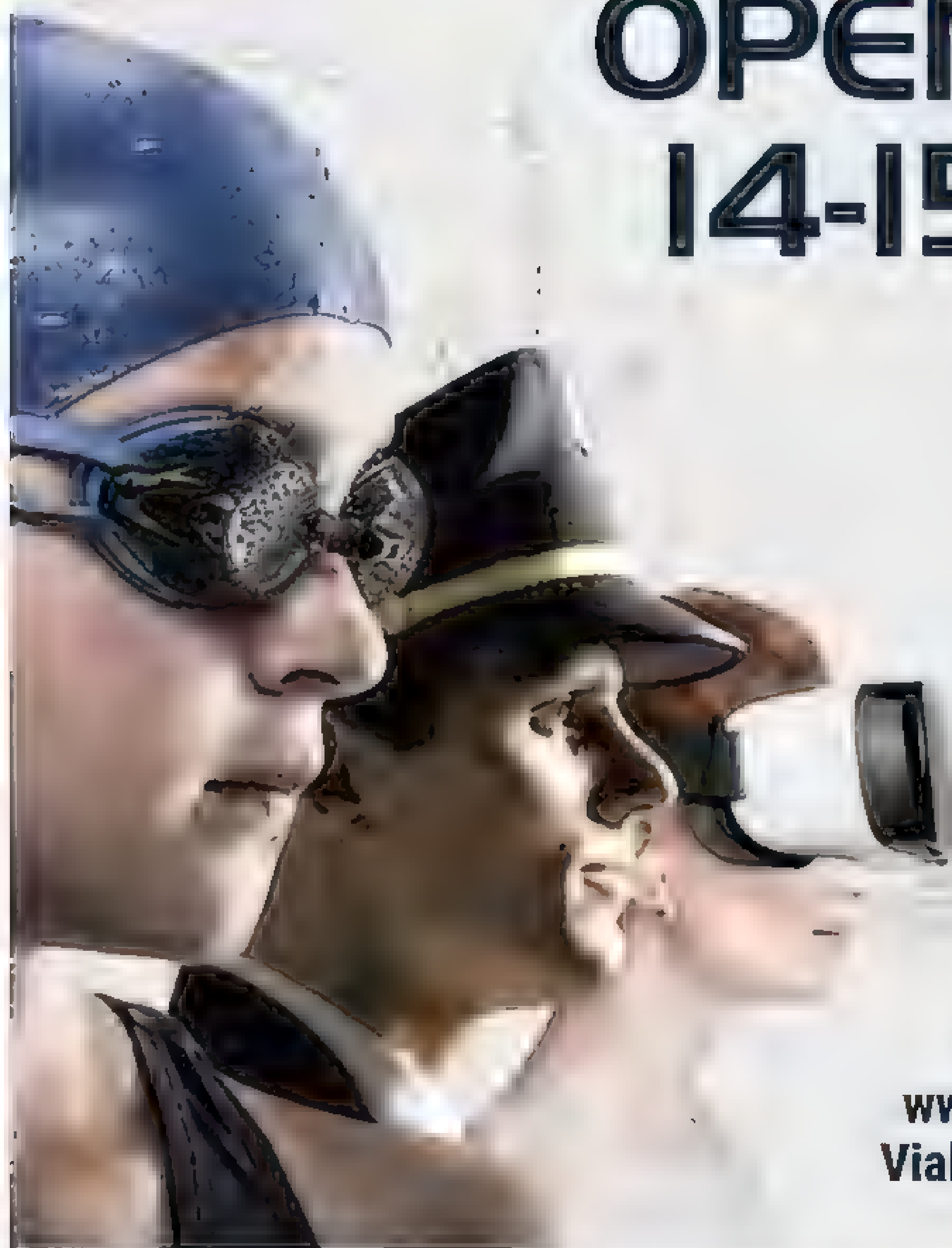
# VOLTA

LICEO AERONAUTICO

LICEO INFORMATICO

LICEO SPORTIVO

## OPEN DAY 14-15 DIC



☎ 0432 505985

[www.centrostudivolta.it](http://www.centrostudivolta.it)  
Viale Ungheria, 22 - Udine

In sei mesi di attività sono state prese in carico quasi 90 segnalazioni

**Family** casa

## IL DIFENSORE CIVICO

è una figura 'ponte' tra i privati e la pubblica amministrazione, reintrodotta dalla Regione dopo molti anni di silenzio per creare un contatto tra utenti e servizi

Valentina Viviani

**U**n ponte tra il cittadino e la Pubblica amministrazione. Questo è il ruolo del difensore civico, da pochi mesi reintrodotta dalla Regione Fvg.

"E' meglio chiarire subito cosa non è un difensore civico: non è un giudice, non è un avvocato, non è un mediatore". A parlare così è Arrigo De Pauli, difensore civico in carica, già magistrato e docente universitario.

"Questa figura entra in gioco quando emergono controversie tra i cittadini e la pubblica amministrazione. Se ci sono irregolarità, ritardi, incongruenze nelle pratiche il cittadino può segnalare e noi possiamo intervenire. Sia chiaro: non si tratta di risolvere tutti i problemi, piuttosto di attivare meccanismi di correzione di tali questioni. Soprattutto posso farmi 'parte diligente', cioè segnalare la lamentela ai referenti della pubblica amministrazione".

La procedura per rivolgersi al difensore civico è unica. "Basta segnalare il problema al nostro ufficio via mail, telefono o posta ordinaria - chiarisce De Pauli -. Verifi-



Arrigo De Pauli

chiamo l'attendibilità della segnalazione, poi immediatamente prendiamo in carico la pratica e lo comunichiamo al cittadino. Per noi è fondamentale che ci sia una risposta pronta e un dialogo diretto col cittadino, che non

c'è estraneità col 'palazzo' e che c'è qualcuno che ti ascolta. I nostri interlocutori sono gli organi regionali, le società partecipate della Regione e le aziende sanitarie, perché il difensore civico è anche garante della salute. In questa veste abbiamo una possibilità di intervento piuttosto veloce nell'ambito di servizio

sanitario, delle prestazioni sanitarie e delle cure. Abbiamo però escluso la responsabilità sanitaria: quando si verificano casi sospetti, ci si deve rivolgere alla magistratura".

**Ritardi, irregolarità, malfunzionamenti della burocrazia vanno segnalati**

Fino a oggi, a rivolgersi al difensore civico sono state quasi 90 persone, ma presto saranno introdotte anche alcune novità. "Stiamo concludendo gli accordi con l'Anci regionale per estendere le nostre competenze anche ai Comuni" - sottolinea l'ex magistrato.

# Un paladino dalla parte dei cittadini



## CONTATTI

Aperture al pubblico: a Udine giovedì dalle 9.30-12.30, via prefettura 10; a Trieste martedì dalle 9.30 alle 12.30, nella sede del Consiglio regionale; email: [cr.difensore.civico@regione.fvg.it](mailto:cr.difensore.civico@regione.fvg.it); pec: [consiglio@certregione.fvg.it](mailto:consiglio@certregione.fvg.it); telefono: 040 3771111; posta ordinaria all'indirizzo: al difensore civico della Regione Friuli Venezia Giulia, Palazzo del Consiglio regionale, Piazza Oberdan, 6 - 34133 TRIESTE



## Tassa Bappino

**FORNITURA MATERIALE ELETTRICO,  
TERMIDRAULICO, UTENSILERIA  
LAMPADARI, INSTALLAZIONE IMPIANTI**



**TALMASSONS (UD) - Via C. Battisti, 18**  
Tel. 0432.766464 - Fax 0432.766464 - betass@tin.it



### Menù di Capodanno 2019

Calice di benvenuto

Antipasti

Tagliolini di mela e finocchio con salame croccante

Polentina con seppioline al sugo

Primi piatti

Crema di borlotti con cozze dell'Adriatico

Ravioli con rape rosse al burro e nocciole friulane

Orzotto con verza, colechino e Montasio - Sorbetto - Sorbetto ghiacciato

Secondo piatto

Manzo rosso con carpaccio di funghi, melograno e crocchette di cavolfiore

Dolce

Pandoro con crema al torrone

Bevande

Acqua, vino della casa e caffè

60 € per persona bevande incluse (cenone e gioco della tombola)

Via S. Antonio, 49/a | Talmassons (UD)

Tel. 0432 78.61.88 | Cell. 339 43 22 208 (Fabiana)

Info@agriturismopituolo.com - www.agriturismopituolo.com



Comune di Talmassons

CONSULTA ASSOCIAZIONI

## EVENTI SOTTO L'ALBERO

**Giovedì 12 Dicembre** ore 18:30, Municipio, Talmassons

Premiazioni del concorso AFDS per gli addobbi dell'Albero di Natale esposto in Municipio con il coinvolgimento dei giovani di Ragazzi si cresce.

**Venerdì 13 Dicembre** ore 17:00, Biblioteca di via Cortina, Flambro

"Santa Lucia ci racconta", a cura dei lettori volontari e della bibliotecaria.

**Sabato 14 e Domenica 15 Dicembre** NATALE IN PIAZZA

piazza Vittorio Veneto e via Vittorio Emanuele III, Talmassons

a cura dell'Amministratore Comunale, del Gruppo Commercianti Talmassons e delle Associazioni

**Domenica 15 Dicembre** ore 15:00, Mulino Braida, Flambro

"Bellezze e misteri nel Biotopo delle Risorgive dello Stella." Relatore: dott. Fabio Burigana.

**Venerdì 20 Dicembre** ore 16:30, Auditorium Polifunzionale, Talmassons

Rappresentazione natalizia della Scuola dell'Infanzia U. Caparini.

**Venerdì 24 Dicembre** ore 15:30, piazza Vittorio Emanuele II, Flambro

Arrivo di Babbo Natale in Piazza a Flambro, a cura del gruppo promotore "Albero di Natale di Flambro"

dalle ore 18:00, Flumignano

Nelle case di Flumignano e S. Andreat arriva Babbo Natale, a cura della Parrocchia di Flumignano.

**Domenica 29 Dicembre** ore 17:30, Teatro dei Piccoli, Flambro

"Comandare per Natale" con il Griffo Tiro del Belgio

**SERIE A2 VOLLEY FEMMINILE** ore 17:00 Palestra di Talmassons

Domenica 08 Dicembre CDA VOLLEY - Omag S. G. Mangano

Domenica 22 Dicembre CDA VOLLEY - Club Italia Crai

Domenica 29 Dicembre CDA VOLLEY - Green Warriors Sassuolo

## NATALE IN PIAZZA - 14 e 15 Dicembre a Talmassons

**SABATO 14 DICEMBRE**

ore 17:00

SAGGIO DI NATALIZI degli allievi della scuola di musica Ziqqurat; Auditorium Polifunzionale

ore 19:00

ARRIVA SANTA LUCIA; piazza Vittorio Veneto

Momento conviviale con l'accensione dell'albero di Natale e l'arrivo di Santa Lucia

a cura del Gruppo Commercianti Talmassons, in collaborazione con l'Amministrazione Comunale

ore 20:45

CONCERTO GOSPEL del Coro Spiritual Ensemble di Udine, chiesa di S. Lorenzo, Talmassons

**DOMENICA 15 DICEMBRE**

dalle 11:00

PORTA LA TUA LETTERINA A BABBO NATALE che ti aspetta in piazza a Talmassons

Laboratorio per i bambini di DECORAZIONE DELL'ALBERO di Natale

BENCARRELLI DI DOLCI in Piazza a cura dei genitori e dei bimbi della scuola primaria

APERTURA in Piazza

CIBOSCI ENOGASTRONOMICI a cura delle associazioni FestinPiazza, S. Filis e Flumignano in Fieste

ESIBIZIONE DI GIOCOLELA MANO A MANO E ACROBATICA AUREA con il "CIRCO ALL'INCIRCA"

ore 14:00

A seguire laboratorio di gioielleria

dalle 15:00

Intrattenimento musicale con il gruppo "LEG POWER STARS"

ore 15:00 - 18:00

LA STAFFETTA DELLE RENNE Staffetta a squadre 6 x 30 minuti il cui ricavato verrà devoluto all'acquisto di materiali per

la Scuola dell'Infanzia U. Caparini

ore 17:30

SPETTACOLO DI GIOCOLELA

**NEGOZI APERTI  
DURANTE L'INTERA  
GIORNATA DI DOMENICA**

INFO: biblioteca@comune.talmassons.ud.it

**R.M.S.**  
REFRION METAL SHEET

TAGLIO LASER  
PUNZONAZIONE  
PANNELLATORIO  
PRESSOPIEGHE CNC



LAMINATI IN METALLO LAVORATI CON APPARECCHIATURE A CONTROLLO NUMERICO DI ULTIMA GENERAZIONE SECONDO LE SPECIFICHE DEL CLIENTE. ALTISSIMA VERSATILITÀ, PER PRODUZIONE DI PANNELLI DELLE PIÙ SVARIE DIMENSIONI E QUANTITÀ. UNA FILOSOFIA PRODUTTIVA DAGLI STANDARD ELEVATISSIMI.

**REFRION METAL SHEET: PROPRIO QUELLO CHE STAVATE CERCANDO**

R.M.S. S.r.l. - Flumignano di Talmassons (UD) - 0432 829158 - rms@refrion.com Società del gruppo Refrion

Certificazione di processo ISO 9001

L'architetto Giulia Giavito, da sempre attenta alle esigenze peculiari di ogni cliente, è stata premiata da questi con le 5 stelle Houzz; Experience Designer si occupa di Ristrutturazioni, Interior Design, Home e Contract ReLooking, Refreshing, Personal Home Shopping, Home Staging e Consulenza Immobiliare



Giulia Giavito

Family casa

## LO SMANETTONE

# Tik Tok zittisce la vittima e tutela il carnefice

Hubert Londero

**F**are la cosa sbagliata per i giusti motivi. Si potrebbe riassumere così la politica applicata da Tik Tok, il social made in China che spopola tra i più giovani, in merito al bullismo e alla difesa dei più deboli e fragili, come le persone affette da disabilità (con problemi neuropsichiatrici o affetti da sindrome di Down), sfigurate o sovrappeso. I moderatori, infatti, sono invitati a limitare la visibilità dei post messi on-line dai più vulnerabili limitando la loro diffusione dopo un certo numero di visualizzazioni, per evitare che i cyberbulli li prendano di mira. Come accennato, l'obiettivo è lodevole, ma il modo è davvero discutibile e appare quanto meno discriminatorio. E' un po' come evitare la violenza sulle donne impedendo loro di uscire liberamente di casa o costringendole a vestire in modo casto.



**Insomma, invece di colpire** il carnefice, si nasconde la vittima, certo per proteggerla, ma limitando la sua libertà. Il bullo, invece, resterà libero di scegliersi un altro bersaglio, magari in una categoria un po' meno fragile. E, quindi, l'avrà vinta. Un metodo semplice e 'economico' (massimo risultato con il minimo sforzo), ma tutt'altro che raccomandabile.

# Natale tutto l'anno

**IL SOGNO** di una bambina diventa lo spunto per arredare la casa di una giovane donna indipendente

**A** Natale puoi ...fare quello che non puoi fare mai! È davvero così.

Alcune persone hanno quasi paura di sognare, di esternare i loro desideri, anche più piccoli e innocui, quelli che magari sono un po' fuori dalle regole, non osano sperimentare.

**È successo a Maddalena.**

Desidera, da quando era solo una bambina avere un letto a baldacchino, ma da grande non ha avuto mai il coraggio di comprarselo, pensando fosse infantile. Ultimamente è anche affascinata dalle catene luminose che si possono trovare in tutte le dimensioni forme e colori, in questo periodo in particolare. Voleva che anche a casa sua si potesse illuminare in questo modo; poiché non lo aveva mai visto fare a nessuno, pensava che fosse un'idea folle.

**Oltretutto, conscia della sua** inesperienza, era frenata dall'idea di quanto potesse essere anche pericoloso. Quando le ho fatto notare che i geni spesso sono stati inizialmente confusi con i folli e che "giudicare" non fa parte del mio modo di vivere e pensare si è fatta coraggio, mi ha esposto i suoi desideri.



Maddalena poco dopo ha capito che ero più pazza di lei! Ecco così che ha preso forma la sua camera da letto, stiamo anche ipotizzando, dopo una periodo di test, di uscire dai suoi confini

Acquistato un letto a baldacchino bianco, molto semplice e lineare, un paio di tende luminose molto grandi, le abbiamo utilizzate al posto del tessuto a ricoprire il tetto del baldacchino.

**Abbiamo fatto scendere le** frange ai lati fino a terra.

Con costi molto contenuti, ma con l'impegno a uscire dalla sua zona di confort, Maddalena si è regalata il sogno che alimentava da quando era bambina. Questo progetto è stato il suo auto-regalo di Natale, ma il vero regalo che ha fatto a se stessa è stato lasciarsi andare e incominciare ad accettarsi e volersi bene per davvero!

**La magia del Natale:** Maddalena è ri-nata! La "traduttrice di sogni" ha colpito ancora!



In punta di penna' raccoglie oltre un centinaio di vignette realizzate per il Tg di Telefriuli e pubblicate su queste pagine

# I 'polli' graffiano, oggi più che mai

**IN PUNTA DI PENNA'** a un anno dalla scomparsa del vignettista Fernando Venturini, un libro e una mostra come riconoscimento a una satira ancora attuale e tagliente

Andrea Ioime

In un periodo in cui i vignettisti 'puri' e veramente incisivi si contano sulle dita di una mano, la prematura scomparsa il 3 ottobre 2018 Fernando Venturini ha tolto a noi friulani una penna tagliente, in grado di interpretare con apparente leggerezza la nostra società, i vizi e le virtù della classe dirigente e degli abitanti di una terra che ha visto la sua iconica Aquila trasformata in un altro tipo di pennuto nelle sue icastiche vignette. Nati in origine con un taglio prettamente locale, l'applicazione di grafica e ironia alla satira politica di Palmanova e dintorni, i 'polli' di Venturini hanno poi quotidianamente commentato - a modo loro e ovviamente

A destra, una foto dell'autore, nato a Palmanova nel 1951 e scomparso nel 2018. A fianco, la copertina del volume pubblicato da 'il Friuli' con la partecipazione dell'amministrazione della città stellata. A destra e in basso, alcune vignette



dell'autore - l'avvenimento del giorno sul Tg di Telefriuli e sulle pagine de 'il Friuli'.



## VENT'ANNI DI PENNUTI PARLANTI

Proprio il nostro settimanale ha recuperato qualcosa come 800 di queste vignette, altrettanti commenti alla politica re-



**L'esposizione da sabato 7 nel Municipio di quella Palmanova che agli inizi è stata 'teatro' dei suoi disegni; da venerdì 13 in edicola, un volume con oltre 100 vignette**

gionale e nazionale, ma anche a costume, cultura, sport, sanità, economia, enogastronomia..., selezionandone 118 per 'In punta di penna', un libro dal formato originale che sarà in edicola in abbinata con il settimanale 'il Friuli' da venerdì 13 e per tutte le festività natalizie. Sabato 7, alle 18 nel Municipio in Piazza Grande della sua Palmanova, la presentazione ufficiale del volume e l'inaugurazione di una mostra che raccoglie una selezione di vignette realizzate da Fernando Venturini in oltre vent'anni di attività artistica.

## AGENDA FRIULANA

Presentazione venerdì 13 nella sede di **Confartigianato Udine** per l'**Agenda Friulana 2020** di **Chiangetti Editore** di Reana del Rojale, puntuale per accompagnare lungo l'anno nuovo i friulani. Il traguardo di 44 edizioni testimonia la fiducia e l'interesse per questa pubblicazione, in cui l'annotazione degli impegni giornalieri è abbinata alla lettura di rubriche illustrate riguardanti tradizioni, storia, identità, cultura, persone, arte, mestieri e poesie legate al nostro territorio. L'**Agenda Friulana**, curata oggi da **Elisa Mauro Chiangetti**, nasce nel 1976 con il proposito di incoraggiare il popolo friulano

## Dodici mesi di tradizioni e lavoro



nella ricostruzione della sua terra e della sua identità, lavorando insieme per un futuro migliore. All'edizione 2020 hanno collaborato 35 autori - anche della nostra testata 'il Friuli' - che, attraverso i loro contributi, danno risalto a tutte le componenti del patrimonio della regione: storia di epoche passate, tradizioni e attualità con la ricchezza di un mondo pronto a le sfide che oggi tutti siamo chiamati a vivere ed affrontare. L'argomento principale ad apertura di ogni mese è dedicato ai **'Mestieri Artigiani'**: la copertina di **Manuela De Monte** rimanda proprio alle solide radici e alla volontà di fare degli artigiani friulani.



## UN MEZZO POPOLARE

Tutte le vignette sono caratterizzate dalla presenza dei suoi celebri 'polli' lasciati in eredità col suo personale segno, con cui ha saputo analizzare, criticare, ironizzare e dare spunti di ragionamento su argomenti, ahinoi, attualissimi. Nato a Palmanova il 15 dicembre 1951, collaboratore anche per le riviste

per la 6ª edizione di 'Fotografia Zero Pixel' a Trieste: 'Harmony of Chaos' del fotografo internazionale Renato D'Agostin, presentato da Giacomo Frullani



Cultura



La Panarie e Realtà Industriale, Venturini ha lasciato in 'eredità' una produzione nata e sviluppata come hobby: i suoi polli



antropomorfi, capaci, con pochi tratti e battute fulminanti, di analizzare la situazione politica meglio di un talk show serale.

Di decifrare "pigolii, commenti e starnazzamenti di sottofondo" con la lucidità di un sociologo, popolare nell'uso del medium, la vignetta, ma sempre profondo dietro l'apparente immediatezza della battuta. Col senno di poi, molte delle sue 'visioni' continuano ad essere attuali: incisive e taglienti quando ce n'era bisogno (cioè, quasi sempre), mai volgari né qualunquiste, neppure quando l'oggetto della satira era il potente di turno. Che, anzi, avrebbe bisogno oggi più che mai dei 'graffi' – pardon, delle beccate – dei polli di Venturini.

## Gli 80 anni del 'Cavaliere oscuro'

Giovedì 12 nella Sala polifunzionale di Campoformido, celebrazione di un'icona del fumetto, **Batman**, con *Rendiamo chiaro il Cavaliere Oscuro*, a cura di **Francesco de Stefano**. In questa conferenza, che segue quella tenuta dieci anni fa dallo stesso docente-esperto per i 70 anni dell'Uomo-pipsitrello della Dc Comics, racconterà gli 80 anni di un mito che ha attraversato il Novecento e si presenta più che mai vivo nel terzo millennio. Numerose riduzioni cinematografiche e una mitica serie Tv del 1966-68 hanno fatto varcare a Batman/Bruce Wayne i limiti a volte angusti del fumetto per raggiungere un pubblico sempre più vasto, giovane e meno giovane: un'icona unificante che, transcendendo le generazioni, le unisce e continua a sorprendere con l'idea di una giustizia suprema che alla fine trionfa e fornisce spunti per riflessioni di carattere sociale.



## L'EVENTO

# Torna la 'dolce vita' per celebrare Fellini

Per onorare Federico Fellini, l'artista, il poeta, il regista, il pittore, l'uomo poliedrico e il contemporaneo italiano più amato e conosciuto al mondo della cellulosa e della cultura, che il 20 gennaio 2020 avrebbe compiuto 100 anni, il Magazzino delle Idee mette in evidenza attraverso 120 fotografie di scena fino a che punto due tra i suoi film più celebri abbiano contribuito ad affermare modelli di eleganza, gusto e stile così nuovi e affascinanti da influenzare un pubblico molto più ampio di quello delle pellicole stesse e attualissimi ancora oggi.

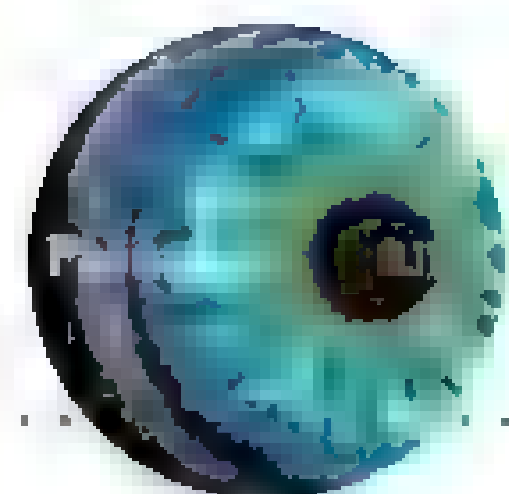
Fellini. *La Dolce Vita* e *8 1/2*. Fotografie di scena, dall'8 dicembre al 1° marzo al Magazzino delle Idee di Trieste, organizzata da Erpac, Cinemazero, Cineteca di Bologna, Cineteca del Friuli, Casa del Cinema di Trieste, Collezione Maraldi di Cesena e Collezione Minisini di Cividale, è un omaggio a un autore che ha celebrato la pazzia delle anime semplici, ma anche la crisi della



società borghese e degli intellettuali negli anni del 'boom': Oscar nel 1952 per *La Strada*, Palma d'oro a Cannes nel '59 per *La dolce vita* e di nuovo Oscar per *8 1/2*, (1963) e *Amarcord* (1973), prima del *Premio alla carriera* nel 1993, pochi mesi prima della sua morte.

Prima ancora che racconti, sono una successione di immagini straordinarie che mettono in luce l'insuperabile creatività del regista. I fotografi di scena chiamati a testimoniare la realizzazione dei suoi film raccontano anche ciò che altrimenti gli spettatori non potrebbero vedere, e offrono l'occasione per comprendere il contesto in cui nacquero le opere. Il 'friulano' Pierluigi Praturlon, testimone d'eccezione della dolce vita romana – autore della famosa fotografia di Anita Ekberg nella Fontana di Trevi –, ma anche il cosmopolita e poliedrico Gideon Bachmann, amico di Pasolini e Fellini, Paul Ronald, fra i più importanti fotografi di scena del cinema italiano e il 'paparazzo' per eccellenza Tazio Secchiaroli: tutti testimoni di un'esperienza artistica e della squadra di uomini e donne che consentirono a Fellini di compierla.





## LA DONAZIONE

Nelle Sale Superiori del Museo del Duomo-Cattedrale di Udine, venerdì 6 avrà luogo la presentazione de *La donazione Renzo Tubaro*. Parteciperanno gli eredi di **Renzo Tubaro**, che hanno voluto donare la raccolta di disegni - visibili fino al 30 gennaio 2020 - realizzati dal padre in occasione del concorso per il rifacimento della cupola del presbitero della Cattedrale, danneggiata durante il secondo conflitto mondiale, come avranno modo di illustrare l'Arciprete **Luciano Nobile** e Maria



Beatrice Bertone, direttrice del Museo. Una donazione che arricchisce il patrimonio museale e testimonia le vicende artistiche e l'opera di uno dei maestri del Novecento friulano, scomparso nel 2002, e che è stato autore di pregevoli opere di pittura ad affresco in diverse chiese della regione. Di recente, i diari del pittore e disegnatore, che ha sempre affiancato all'arte l'esigenza di fissare quasi giornalmente i suoi pensieri sulla carta di un taccuino, sono stati donati all'Archivio Diaristico Nazionale.

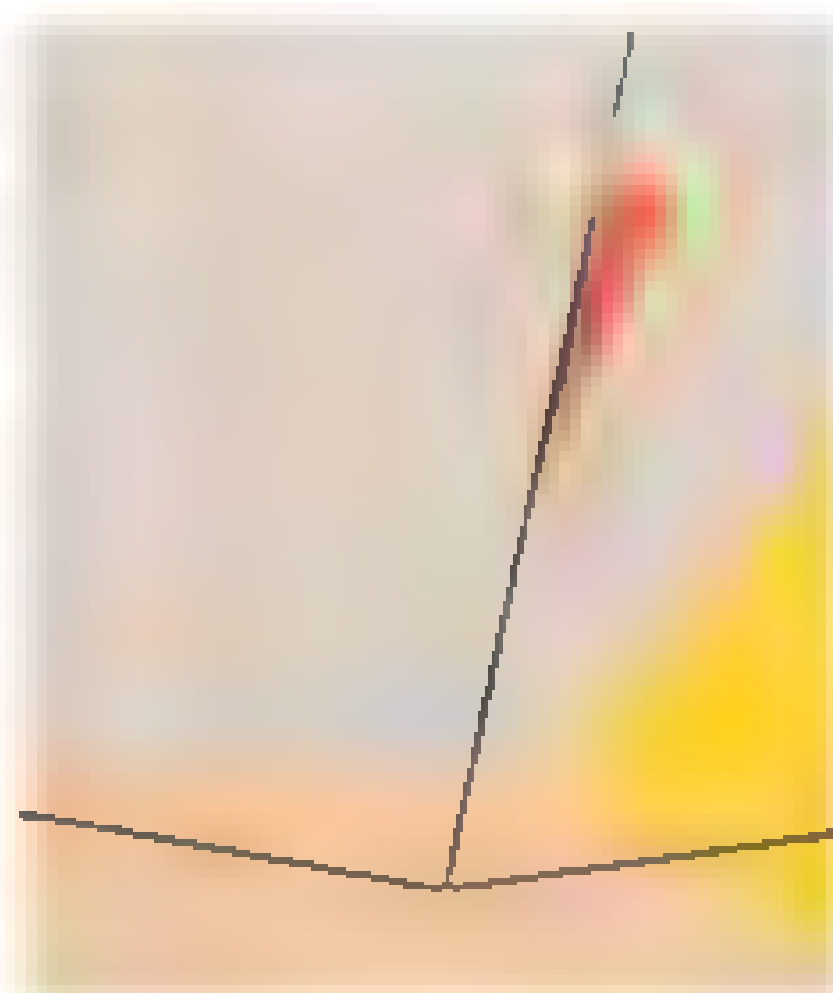
## I disegni di Tubaro in Duomo

## IL PERSONAGGIO

## Renato Calligaro, l'avventura del linguaggio visivo

Andrea Ioime

È la ricognizione fino ad oggi più completa ed esaustiva di 60 anni della poliedrica attività dell'artista friulano di fama internazionale **Renato Calligaro** quella che inaugura venerdì 6 a Udine a Casa Cavazzini, che già nel 2017 aveva ospitato una piccola e selezionata esposizione dedicata a uno dei 'maestri' dell'illustrazione italiana. Un intellettuale e artista poliedrico, nato a Udine nel 1918, che ha trascorso molti anni in Argentina e Brasile, noto per le collaborazioni come illustratore e fumettista (anche satirico) per riviste e quotidiani come *Linus*, *Alter*, *Panorama*, *Espresso*, *La Repubblica*. A partire dagli Anni '60, la sua ricerca si è concentrata nello sviluppo della narrazione, non come illustrazione, ma in sequenze di forme inventate - i quadri/sequenza - che si svi-



luppiano l'una dall'altra formando il racconto. *Calligaro: il linguaggio visivo come avventura* - curata da **Paola Bristot**, **Vania Gransinigh** e **Vanja Strukelj** - si articola in diverse sezioni e accoglie oltre 300 lavori di diversa natura tra pittura e grafica: l'occasione per ripercorrere tutta la carriera dell'artista, mettendo in relazione la produzione di tavole satiriche o a fumetti con le opere pittoriche, evidenziando l'interscambiabilità dei diversi livelli comunicativi e del rapporto tra immagine e testo scritto: fondamentale nella poetica di Calligaro, in parte europea e in parte latinoamericana. Le sue convinzioni teoriche si innestano sull'idea della morte dell'arte e sulla convinzione che il futuro della pittura affidi alla capacità narrativa delle forme la propria capacità di rinnovarsi.

## L'ESCLUSIVA

## Il dinosauro Bruno al castello di Duino per la prima volta

Da sabato 7 **Bruno**, il secondo dinosauro del Villaggio del Pescatore, sarà visibile nella sua completezza, per un periodo limitato, all'interno del Castello di Duino. Dopo aver visitato le sale arredate, ricche di testimonianze della storia dei Torre e Tasso, il pubblico potrà osservare da vicino lo scheletro originale del secondo dinosauro rinvenuto - dopo Antonio - al Villaggio del Pescatore, in una sala dedicata. La situazione del rinvenimento dell'adrosaurio-



de Bruno, vissuto circa 70 milioni di anni fa, è unica al mondo per la peculiare giacitura su una piega della roccia che lo curva di 180°: situazione che ha reso necessaria un'operazione delicata di recupero. Rinvenuto negli anni '90, prende il nome dal suo scopritore, **Bruno Zoppolato**: la prima parte fu estratta nel 1999 e depositata nel Museo civico di storia naturale di Trieste. Fu poi ricomposto nel laboratorio della ditta Zoic con la testa e la coda, recuperate in successivi scavi.

## LA MOSTRA

## Lucio Fontana e il superamento dei limiti del quadro



Saranno 32 le opere di **Lucio Fontana** - più una cinquantina dei maggiori maestri dell'arte contemporanea - in mostra dall'8 dicembre al 2 marzo nella Galleria comunale d'Arte contemporanea di Monfalcone. *Lucio Fontana e i mondi oltre la tela. Tra Oggetto e Pittura* approfondisce il percorso creativo

su carta di Fontana, che lo ha portato a indagare le possibilità della sua ricerca, anche verso un superamento dei limiti dimensionali del quadro. La sua ricerca si mostra come un vero proprio incipit dell'arte contemporanea: in quest'ottica i curatori hanno identificato alcuni artisti (da Piero Manzoni a molti altri)

attraverso i quali ricostruire un percorso in grado di approfondire le linee di ricerca dei *mondi* di Fontana. Tra le opere, *Studio per concetto spaziale* (1964), da una collezione friulana, che sottolinea il ciclo della 'Fine di Dio', in cui immanenza e trascendenza si fondono in una sacralità laica.

# Festa della Norcineria a Ravosa

## Sabato 7 dicembre

Ore 20.00 Cena paesana con il gruppo  
"MUSIC LOVERS".

## Domenica 8 dicembre

Ore 10.30 **SANTA MESSA** accompagnata dal coro  
"GROP CORAL" di Giviano  
diretta dal maestro Massimo Persic.

Ore 14.30 Funzione religiosa con processione  
accompagnata dalla Filarmonica  
di Povoletto.

Ore 15.30 Premiazione della 10ª Rassegna  
Concorso Disegni.

*Per tutti i giorni di sagra ci saranno chioschi con  
specialità enogastronomiche in ambienti riscaldati,  
un'enoteca con vini locali ed esposizioni e assaggi  
di prodotti enogastronomici, oltre alla pesca  
gastronomica di beneficenza.*



## Grafiche Civaschi

Ideazione grafica  
e realizzazione di

fiscali, commerciali, editoriali.

Salt di Povoletto (Ud) - Via Cadorna, 46/a - Z. I.  
Tel. 0432 679121 - [www.grafichecivaschi.it](http://www.grafichecivaschi.it)

## GE. CO. SNC

di DI GIORGIO E SCARAVETTO

ELABORAZIONE  
DATI CONTABILI  
CONTO TERZI

VIA PIAVE 2  
33040 POVOLETTO UD  
TEL. 0432 679308  
FAX 0432 634770  
GECODOR@LIBERO.IT



Lo slowfood  
a Remanzacco

Via San Martino 5/2  
REMANZACCO  
tel. 0432 668127

Sala biliardi  
Sala snooker  
Freccette  
Megashermi con  
le dirette Sky



## ERMETIC® serramenti

ALPI  
serramenti

### Windows factories

Alluminio - Alluminio/Legno - PVC

Salt di Povoletto (Ud) - 0432.679100  
[commerciale@ermetic serramenti.it](mailto:commerciale@ermetic serramenti.it)

Deb Ellis di Taipana (Ud) - 0432.790215 - [mail@alpi serramenti.it](mailto:mail@alpi serramenti.it)

[www.ermetic serramenti.it](http://www.ermetic serramenti.it)







**SPECIALITÀ**  
**PIZZA AL MARMITE**  
**E ALLA SODA**

**PIZZE SENZA GLUTINE**

**Moby Dick**

**PIZZERIA**

**CARNE E PESCE ALLA GRIGLIA**  
**AMBIENTE CON ARIA CONDIZIONATA**  
**AMPIO PARCHEGGIO - AMPIA TERRAZZA ESTIVA**

**body & fitness**  
Via Costantini, 8 - 00165 Roma (RM)  
tel. 0432.881132  
info@bodyfitnesscrew.it  
www.bodyfitnesscrew.it

<p><b>ENCO SERVICE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>» Personal Training</li> <li>» Personal Training a domicilio</li> <li>» Personal Training E.C.C. (evoluzione corporea consapevole)</li> <li>» Function Trainin</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>» Schede di allenamento personalizzate</li> <li>» Valutazioni funzionali e antropometriche</li> <li>» Consulenze nutrizionali</li> <li>» Preparazioni atletiche per singolo o squadre</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>» Diete Personalizzate</li> <li>» Integrazioni sportive</li> </ul> <p><b>CLUB</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>» Krav Maga</li> <li>» Spinning</li> <li>» Yoga</li> <li>» Savate Boxe Francese</li> <li>» Pilates</li> </ul>
---	---	---

**Mansutti**  
*memorie funebri*

**TRICESIMO (UD)** - Via J. F. Kennedy, 39  
REANA Fr. Vergnacco - Via S. Marco | NIM/S - P.zza Mons. Alessio

**tel. 0432 851305** - fax 0432 881551  
info@ofmansutti191.it | www.ofmansuttitricesimo.com

**PROSSIMA  
APERTURA** Casa  
Funeraria Tricesimo



**TRA SOGNO E REALTÀ**  
A TRICESIMO LE IMMAGINI SI RACCONTANO

1 DICEMBRE 2011  
120

# PNEUSFRIULI

## — ASSISTENZA PNEUMATICI —

Feletto Umberto (UD) - Via E. Fermi, 63 - Tel. 0432.570993 - [pneusfriuli@libero.it](mailto:pneusfriuli@libero.it)

**driver**  
PNEUMATICI E ASSISTENZA

**PIRELLI**



Comporta il desiderio di esplorare  
l'oltre, ma spesso porta fuori strada

Opinioni

CHIARA-MENTE Lucio G. Costantini

# Trasgressione, traghetto fragile per la crescita

Per gli  
adolescenti  
è un modo  
per sentirsi  
grandi:  
va compreso,  
purché  
non superi  
certi  
limiti

**L**atteggiamento trasgressivo, l'andare cioè volutamente oltre i limiti consentiti, la violazione palese di un ordine, di una norma o di un divieto, è antico come l'umanità. E' un modo di agire caratteristico dell'adolescenza, quel periodo della vita così carico di slanci, di attese, di sogni e delle inevitabili frustrazioni in cui peraltro l'energia vitale è straordinariamente elevata e così la voglia di cambiare il mondo. In quell'età l'atteggiamento trasgressivo può assumere diversi aspetti, manifestarsi per esempio nel linguaggio, volutamente sboccato, provocatorio, nel modo di vestire che spinge all'eccentricità, alla diversità, ma porta all'omologazione dei gusti, fino alle azioni impulsive, spesso sconsiderate. Comporta un forte desiderio di visibilità, di considerazione, è un traghetto, fragile però, verso l'inesplorato mondo dei grandi e deriva dal forte desiderio da parte dell'adolescente di staccarsi dal mondo familiare che comincia a essere percepito troppo angusto.

La fuga in avanti, la ricerca del gruppo dei pari, entro il quale confrontarsi, mettersi alla prova, segnalano la voglia di crescere degli adolescenti, di affermarsi, di cominciare ad assumere alcune decisioni in autonomia. Ciò avviene mentre il corpo continua a crescere e si sviluppano il potenziamento del pensiero astratto, la capacità di ragiona-

mento, il giudizio razionale, gli orientamenti morali, si consolida la percezione di sé e aumenta l'interesse per le tematiche sociali. In tale fase di cambiamento, per potersi sentire ancora più adulti, a volte i ragazzi superano dei limiti dettati dal buon senso o da consolidate norme sociali. E' un tentativo per mettersi alla prova, per dimostrare a se stessi, ai coetanei e anche ai grandi che loro sanno andare oltre, spingersi ancora più in là. Che il buio non fa più paura. Non di rado però sfugge loro il significato del limite che stanno valicando mentre procedono a testa bassa.

Gli atteggiamenti trasgressivi vanno capiti per il loro significato intrinseco, ma ciò non vuol dire che debbano essere accettati supinamente dall'adulto. L'adolescente, anche se non lo dice apertamente perché sarebbe un'ammissione di debolezza, cerca nell'adulto una figura stabile e sicura, in grado di saper ascoltare, di orientare, di indicare norme o di dire dei chiari 'no', se necessario, con la dovuta fermezza. Nessun adolescente si identifica in una figura genitoriale o educativa debole o sottomessa, acquiescente, né tantomeno autoritaria. Mi piace immaginare gli adulti con funzioni educative come se fossero - gli sci ai piedi - su una distesa di neve vergine. Sono loro ad aprire la pista, a lasciare una traccia, scegliendo con accortezza il percorso più adatto. I giovani seguono. Se la pista è buona, ben tracciata, non si perderanno cercando fragili traghetti per approdare a se stessi.



don Rizieri De Tina

Coordinamento regionale Servizi trasfusionali



*La zornade e la vite a son fatis  
di lûs e di scûr. O vivin sul ôr dal  
misteri. No stin a pretindi di jessi  
parons des situazions e des personis. Nô o  
sin parons dome di savê cemût cjapâ lis situazions  
e lis personis. Lis feminis a son babus in chest:  
a rivin a cambiâ lis robis cul lôr savê cjapâlis. O  
vin ducj cheste fressure di libertât, in chest o sin  
'creatôrs' e o sin fîs di Chel che al à creât il mont.  
Ma come che Lui, tal ultin de creazion, al à pòlsât,  
cussì ancje nô, tal ultin de zornade, o vin  
bisugne di pòlsâ e o lin in muel tal misteri.*

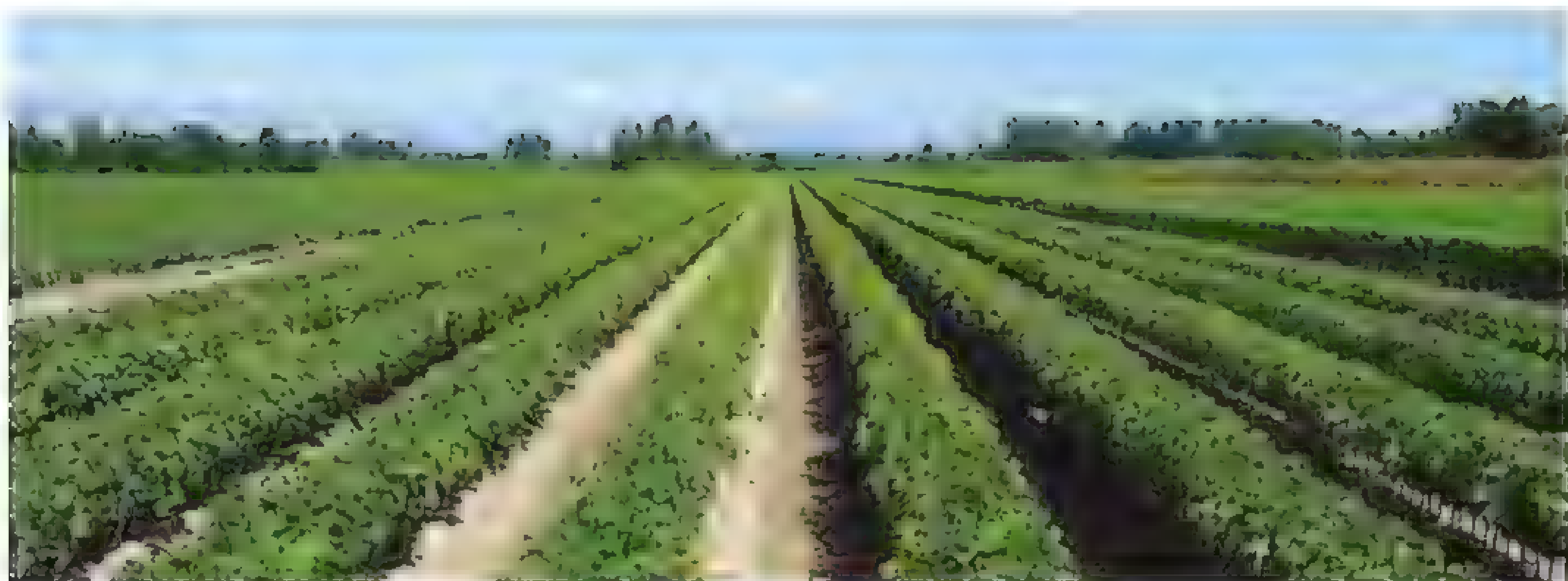
O-	O+	A-	A+	B-	B+	AB-	AB+
24%	59%	251%	165%	90%	142%	100%	130%

BUONA

MERA

SCANS





## *L'innovazione in viticoltura*

### UN'AZIENDA ALL'AVANGUARDIA

L'importanza del Vivai Cooperativi Rauscedo nel settore vivaistico viticolo si evidenzia con una produzione annuale di barbatelle innestate pari ad oltre 60 milioni di unità. Oggi i 250 soci che compongono la Cooperativa hanno un compito molto importante e difficile: assicurare e rendere disponibile nei 28 Paesi viticoli dove è presente la Cooperativa, un prodotto perfetto sotto il profilo morfologico, genetico e sanitario.

Ai Vivai Cooperativi Rauscedo, sotto il controllo degli organi direttivi della Società, sono coltivati dai soci oltre 1.100 ettari di vivaio e 1.050 a portinnesti: un potenziale enorme che permette, ogni

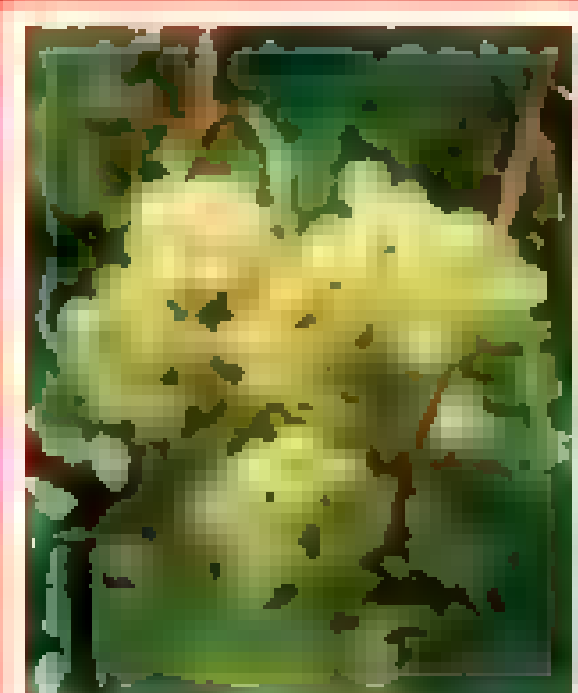
anno, di produrre circa 60 milioni di barbatelle suddivise in più di 4.000 combinazioni. L'estensione dei terreni da vivaio, il clima particolarmente favorevole, la grande professionalità degli associati, consentono di ottenere rese, in barbatelle di 1ª scelta, impensabili altrove, mediamente del 75%, con punte di oltre il 90%. Per raggiungere questi livelli è necessario che tutti i processi biologici, dalla formazione del callo alla radicazione, alla maturazione e lignificazione, si svolgano in condizioni ottimali e diano poi luogo ad una qualità morfologica ineccepibile, come quella dei prodotti VCR.

Rauscedo (PN) - Via Ud.ne, 39  
Tel. +39 0427 948811 - Fax +39 0427 94345  
[vcr@vivairauscedo.com](mailto:vcr@vivairauscedo.com)  
[www.vivairauscedo.com](http://www.vivairauscedo.com)

*Auguriamo  
Buone Feste*



**SOSTENIBILITÀ AMBIENTALE?  
TUTELA DELLA SALUTE?  
RIDUZIONE DEI COSTI?  
LA SOLUZIONE?**



**FLEURTAI®**



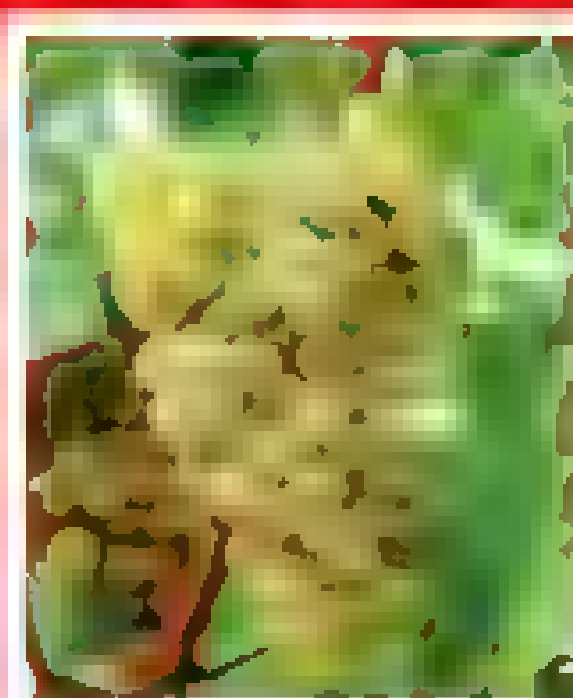
**SORELI®**



**SAUVIGNON KRETOS®**



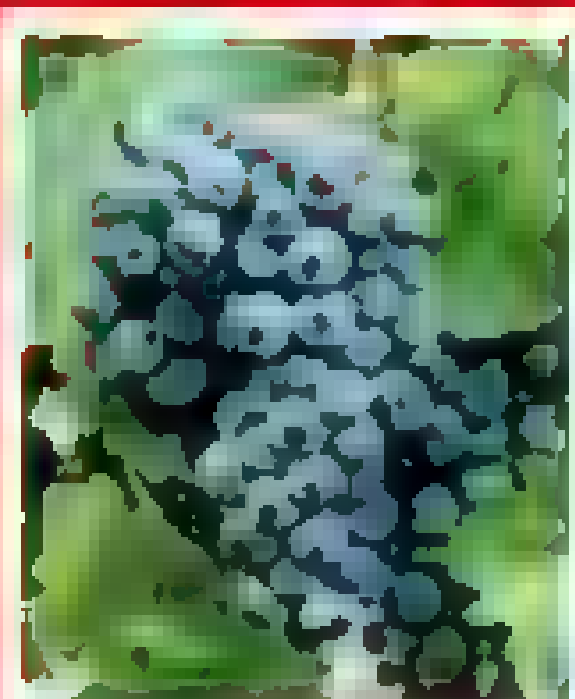
**SAUVIGNON NEPIS®**



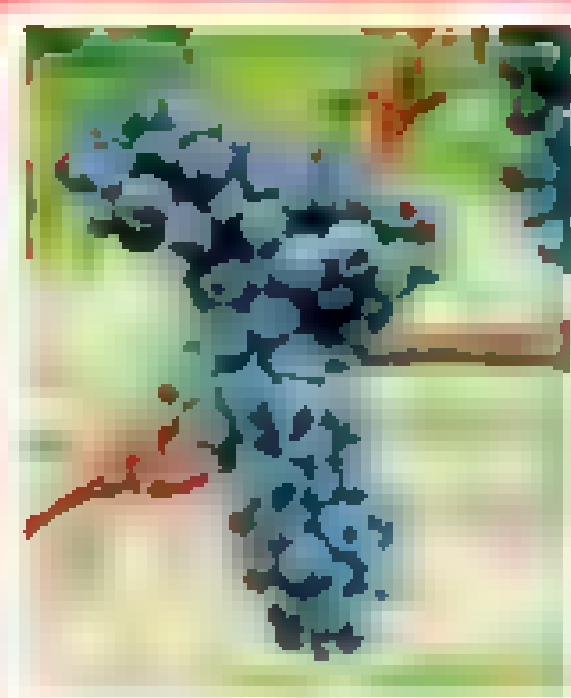
**SAUVIGNON RYTOS®**



**CABERNET EIDOS®**



**CABERNET VOLOS®**



**MERLOT KANTHUS®**



**MERLOT KHORUS®**



**JULIUS®**

**LE VARIETÀ RESISTENTI  
ALLE MALATTIE DEI  
VIVAI COOPERATIVI  
RAUSCEDO**

Via Udine, 39  
33095 Rauscedo (PN) ITALIA  
Tel. +39 0427 948811  
Fax +39 0427 94345

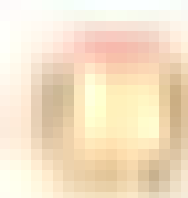
[www.vivairauscedo.com](http://www.vivairauscedo.com)

**VCR®**  
VIVAI  
COOPERATIVI  
RAUSCEDO

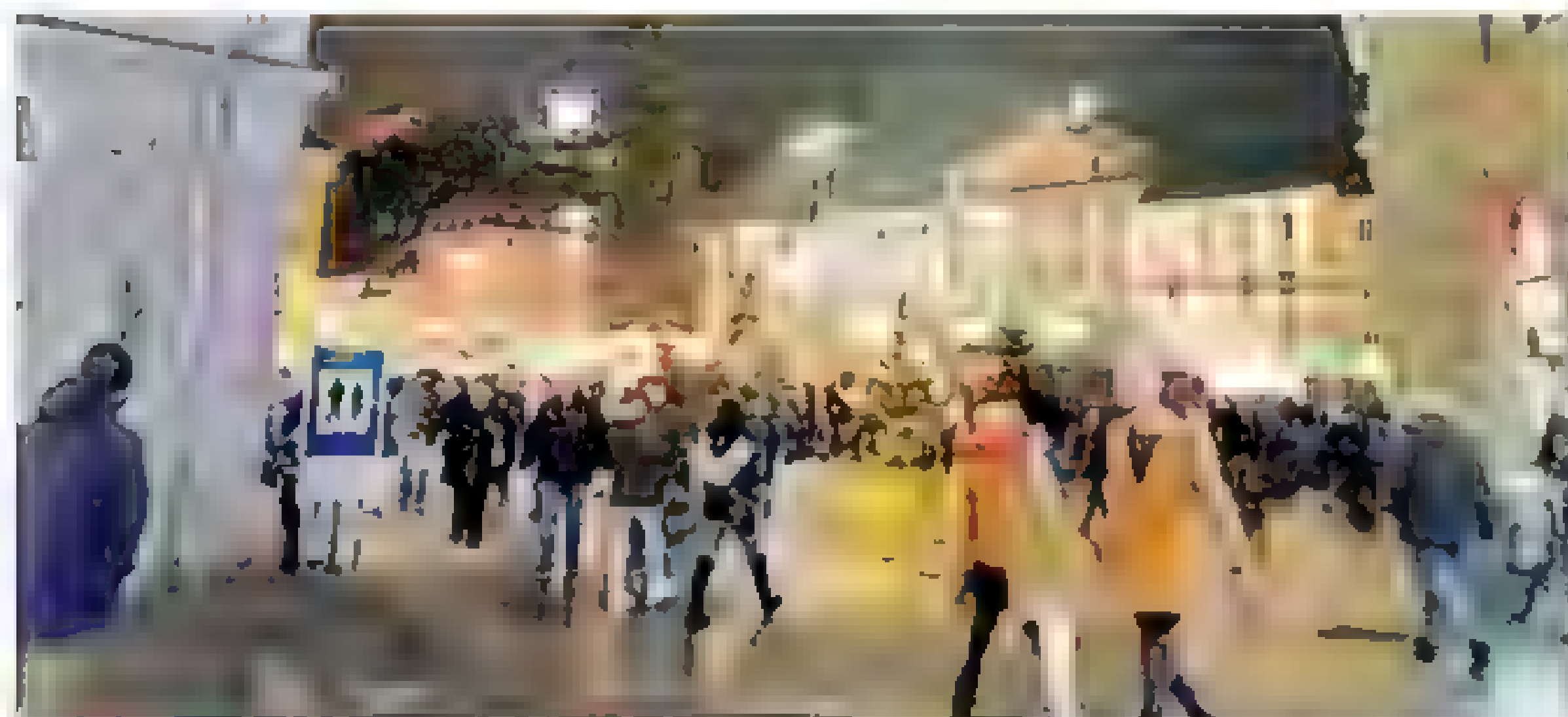
*L'innovazione in viticoltura*



# Reportage



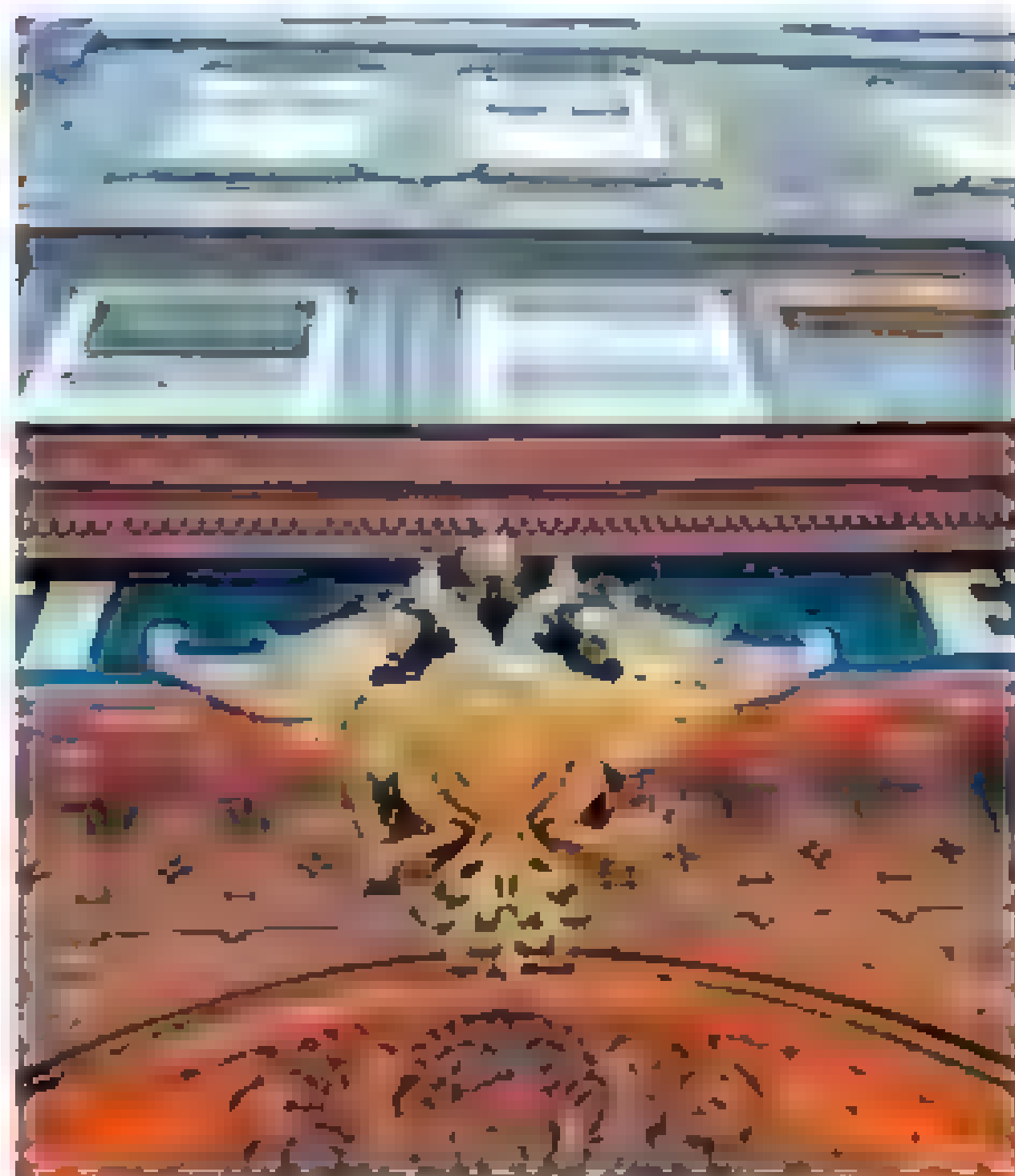
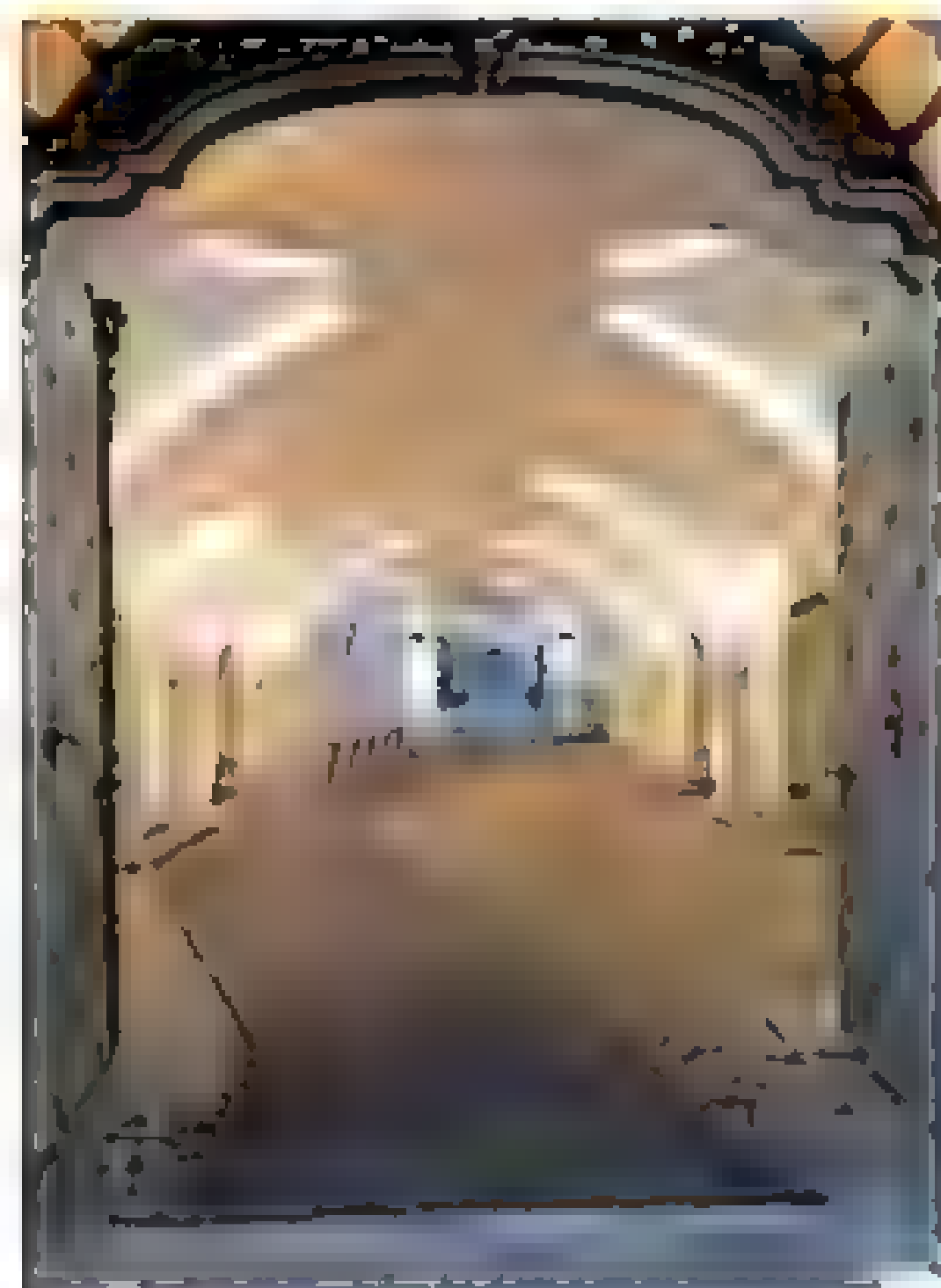
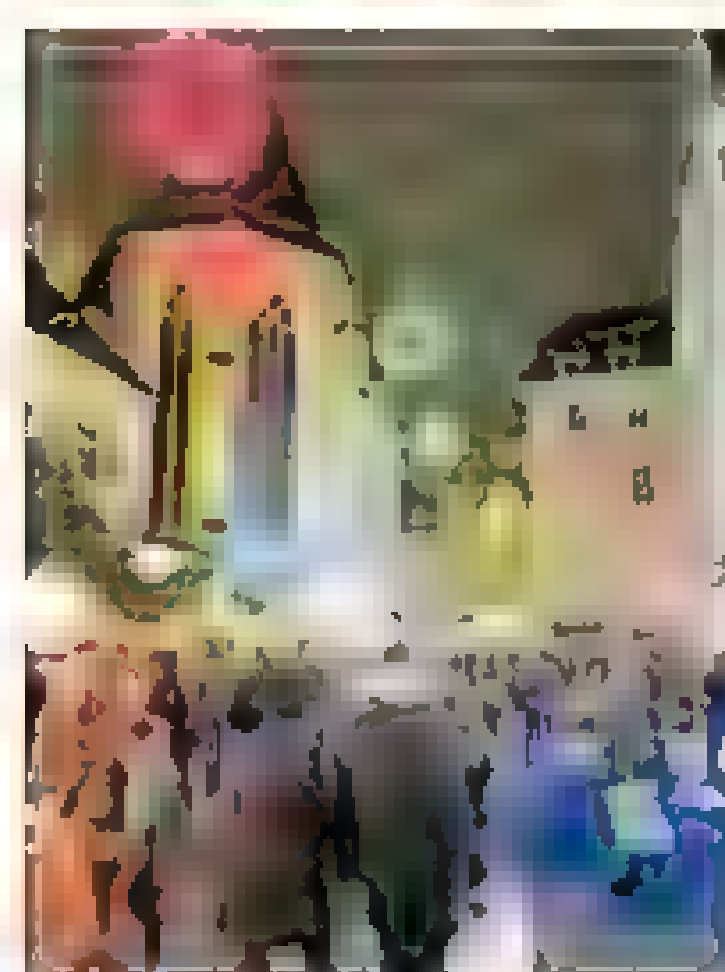
La città di Graz ha un'impronta rinascimentale ed è ricca di proposte culturali e anche enogastronomiche



## GRAZ

Rossano Cattivello

più celebri e blasonati nel raggio di azione dei friulani sono certamente quelli di Vienna, Salisburgo e Bolzano, ma il mercatino dell'Avvento di Graz non ha nulla da invidiare loro. Anzi, il fatto di immergersi in una città 'viva' tutto l'anno (su una popolazione di 295mila abitanti, gli studenti universitari sono ben 65mila provenienti da tutta l'Austria e oltre), dall'offerta gastronomica di alto livello che esprime l'intera Stiria (terra contadina di vino e di birra) e dal patrimonio culturale che spazia dal Rinascimento al design moderno non può che incuriosire il turista del fine settimana a dirigersi proprio sulle rive del fiume Mur. Qui trova fino alla vigilia di Natale non un solo mer-

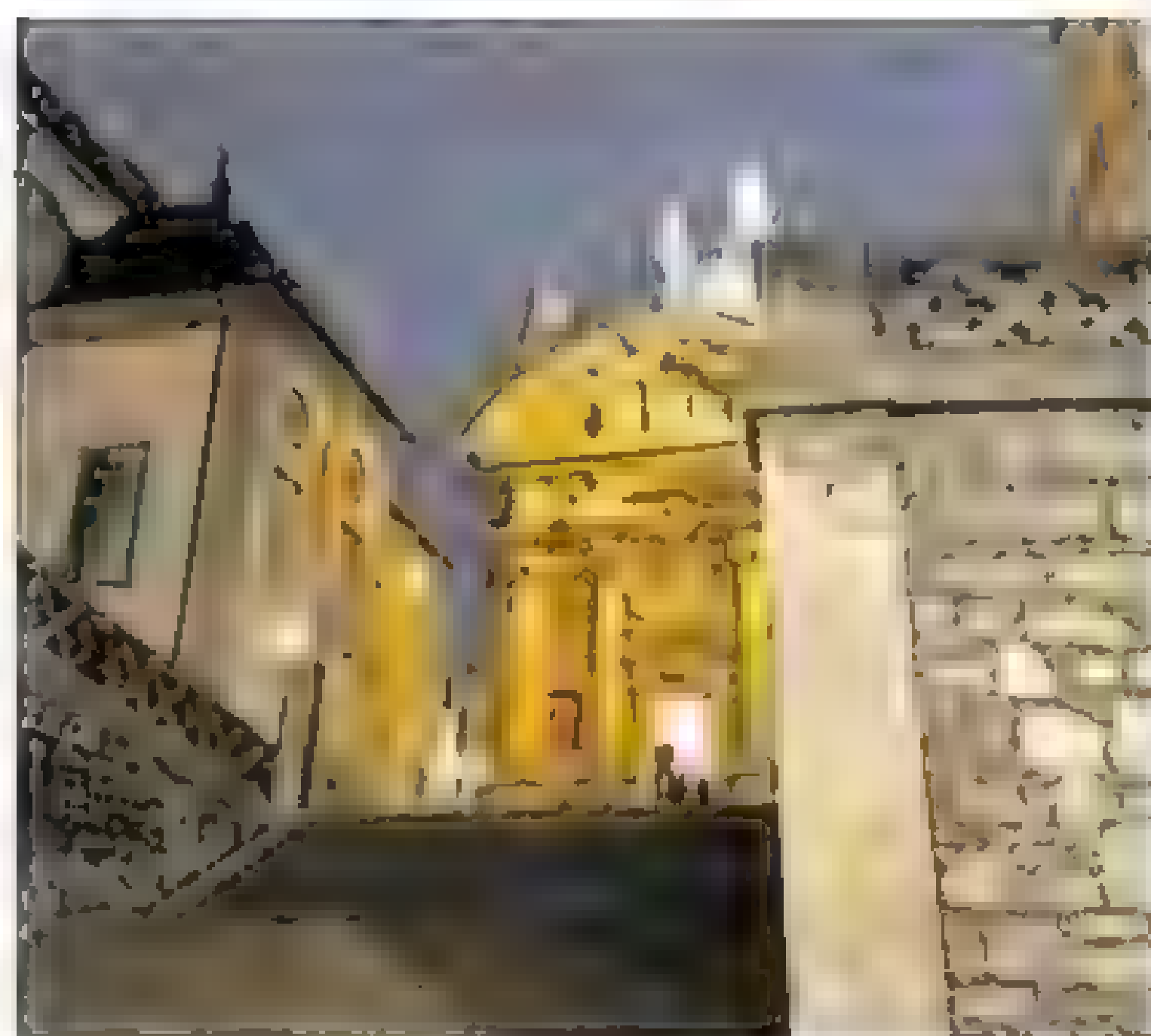
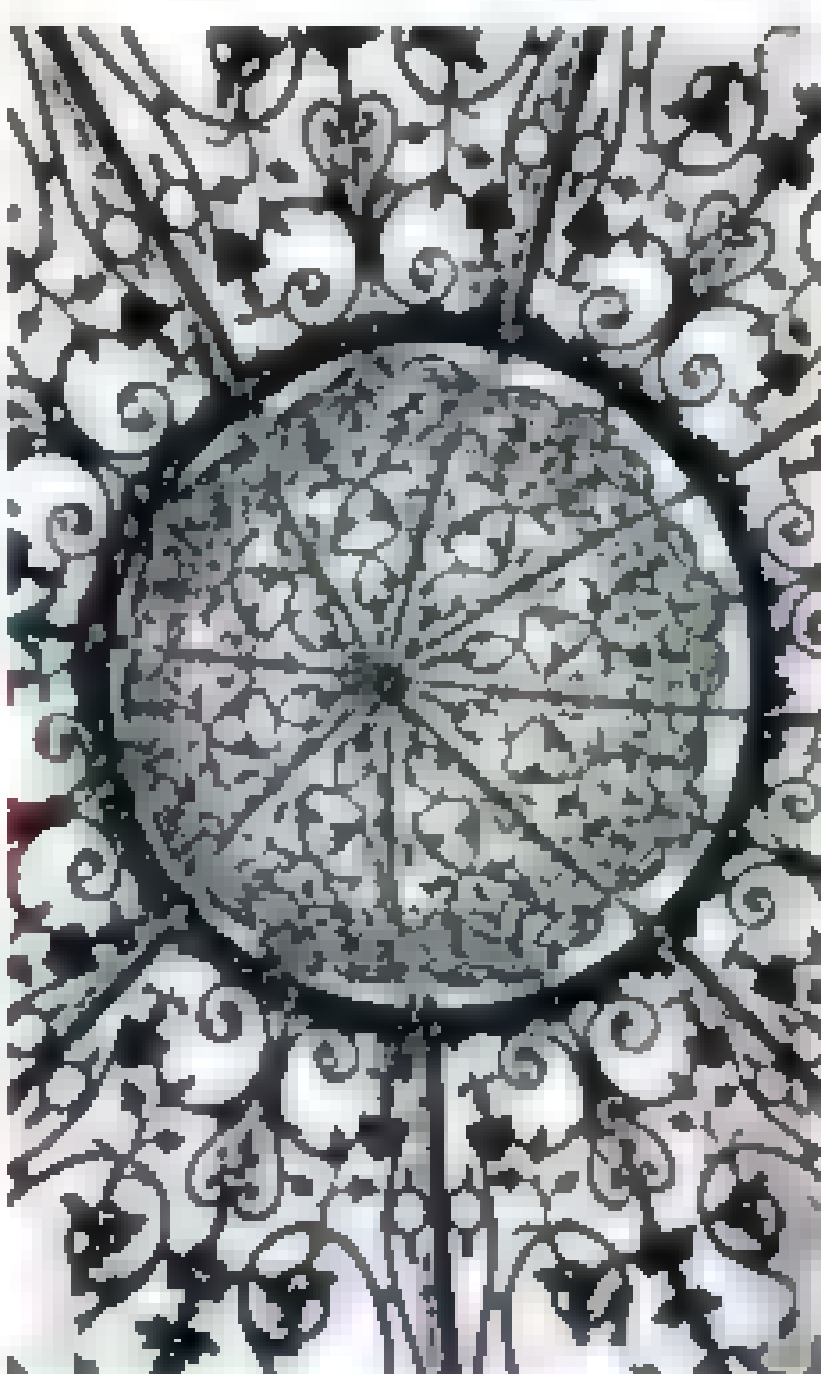


È interessante infilarsi nei cortili dei palazzi  
e imbattersi in gioielli d'arte e curiosità moderne

il reportage

## Mercatini e molto altro sulle sponde della Mur

catino, ma diversi sparsi nei diversi angoli della città. Il principale è, ovviamente, quello nella piazza del municipio, ma particolarmente accogliente e quasi 'intimo' è quello ospitato nella fortezza che domina la città. E tra una tappa e l'altra, tra un gluhwein (vin brulé) e un idromele caldi è molto interessante infilarsi nei portoni dei palazzi del centro, per scoprire angoli nascosti della città, della sua storia e della sua architettura. In una di queste esplorazioni può, così, capitare di imbattersi nel cortile dell'ex seminario, un complesso concepito dai gesuiti guarda caso dalle fattezze di una caserma per ricordare le origini dell'ordine, e qui imbattersi in un pupazzo di neve molto particolare. Infatti, non si scioglie mai... essendo fatto di marmo.





Dal sacro al profano, dai 'concerti dell'Immacolata' ad Alan Sorrenti, questo periodo è il più ricco anche nei programmi

# Gospel, cori, tradizione:

**L'8 DICEMBRE** segna uno spartiacque tra gli spettacoli musicali con al centro le festività e tutto il resto: ecco i principali eventi tra festival, concerti e appuntamenti sotto il segno della solidarietà

Andrea Ioime

**U**na volta tutto era più facile: Natale arrivava il 25, al massimo la vigilia. Cena, pranzo, regali, non necessariamente in quest'ordine, e tutto finito, almeno da un punto di vista 'non religioso'. Da quando i centri commerciali hanno iniziato a esporre le luminarie già a ottobre (per non parlare di chi le lascia, spente, tutto l'anno) e le pubblicità Tv a citare la parolina magica in piena estate, tutto è diventato più confuso. E una buona responsabilità viene dagli spettacoli 'a tema'.

**Per il 18° anno, Udine organizza un'attesa serata per motivi benefici**

Anche quelli, ormai, partono con settimane di anticipo, per non restare impreparati. In alcuni casi, guardano alla tradizione: pensiamo ai concerti itineranti dell'associazione Furclap, con Vanni Floreani & C. che da anni portano in giro musiche di Natale con zampogne, cornamuse, ciaramalle... Dall'altro lato, prosegue la massiccia presenza del gospel, un genere che solo da noi fa pensare alla neve che cade invece che alle chiese Battiste del Sud degli Usa. Ironia a parte, anche quest'anno il gospel si divora i programmi di dicembre: a Pordenone e dintorni torna per la 16° edizione *GospelLive Festival*, con quattro ensemble americani, a partire da The Charleston Gospel Choir, mercoledì 11, seguito da Jennifer Phillips, Vincent Bohanan e Pastor Ron.

L'altro festival a tema è *Gospel canto divino*, organizzato dal Folk Club Buttrio, ma le offerte gospel a dicembre sono davvero tante: Cormons attende J. David Bratton con Every Praise & Virginia Union Gospel Choir (venerdì 13), il 'Teatrone' di Udine il leggendario Chicago Mass Choir (lunedì 16), il Rossetti di Trieste l'Harlem Gospel Choir (21 e 22). Tradizionale anche l'evento *Gospel alle stelle* organizzato a Udine da 18 anni per motivi benefici (a sostegno della Comunità del Melograno), che domenica 15 vedrà protagonisti Coro Valussi e Marinelli Gospel Choir, ma soprattutto FreeVoices e il violinista Lucio Degani. Per 'inaugurare' il nuovo spettacolo *Magic Christmas*, il complesso vocale giovanile diretto da Manuela Marussi ha scelto il Kulturni Dom di Gorizia, domenica 8: anteprima di un viaggio dentro lo spirito del Natale nello stile dello *show choir*, con altre date - oltre a quella udinese - a



In alto, il gruppo vocale FreeVoices, che dopo la prima del nuovo show a Gorizia sarà tra i protagonisti di 'Gospel alle stelle' a Udine. A fianco, musiche itineranti con l'associazione Furclap. Nell'altra pagina, The Charleston Gospel Choir e Ian Anderson con la 'Christmas version' del Jethro Tull



**La musica di tradizione afroamericana domina l'intero periodo**

Orsaria e Povoletto.

L'8 dicembre segna lo 'spartiacque' tra eventi natalizi e non, perché sono molti i cosiddetti 'concerti dell'Immacolata' in questa data. Per esempio, quello dell'Orchestra da Camera del Fvg diretta da Romolo Gessi,

**TIZIANO FERRO:**  
Accetto miracoli

**MINA FOSSATI:**  
Mina Fossati

**COLDPLAY:**  
Everyday life.

**PEARL JAM:**  
Mtv Unplugged (vinile)

**LEONARD COHEN:**  
Thanks for the dance



**BIAGIO ANTONACCI:**  
'Chiaramente visibili dallo spazio'

Il 15° album di Antonacci ha due facce: una pop, tipica, l'altra più intima e quasi minimalista. Merito di una doppia produzione - Taketo Gohara e Placido Salamone - che lo proietta verso la definitiva 'maturità'.



Spettacoli

In attesa del nono e conclusivo capitolo, domenica 8 il Capitol di Pordenone presenta dalle otto di mattina l'intera saga di 'Star wars' in ordine cronologico

# è già Natale



al Teatro di Muggia, intitolato *Dall'Europa di Leonardo al Sudamerica di Magellano*, del Coro 'Peresson' a Piano d'Arta e del Coro 'Monteverdi' di Ruda, fra le mura di casa con la collaborazione della Stradivarius Ensemble. Anche quella corale è una tradizione sempre più spesso affiancata alle festività, come dimostra il cartellone *CantaNatale*, che parte domenica 8 a Udine col Polifonico di Ruda diretto da Fabiana Noro (repliche a Lignano, Pordenone, Palmanova e persino Venezia).

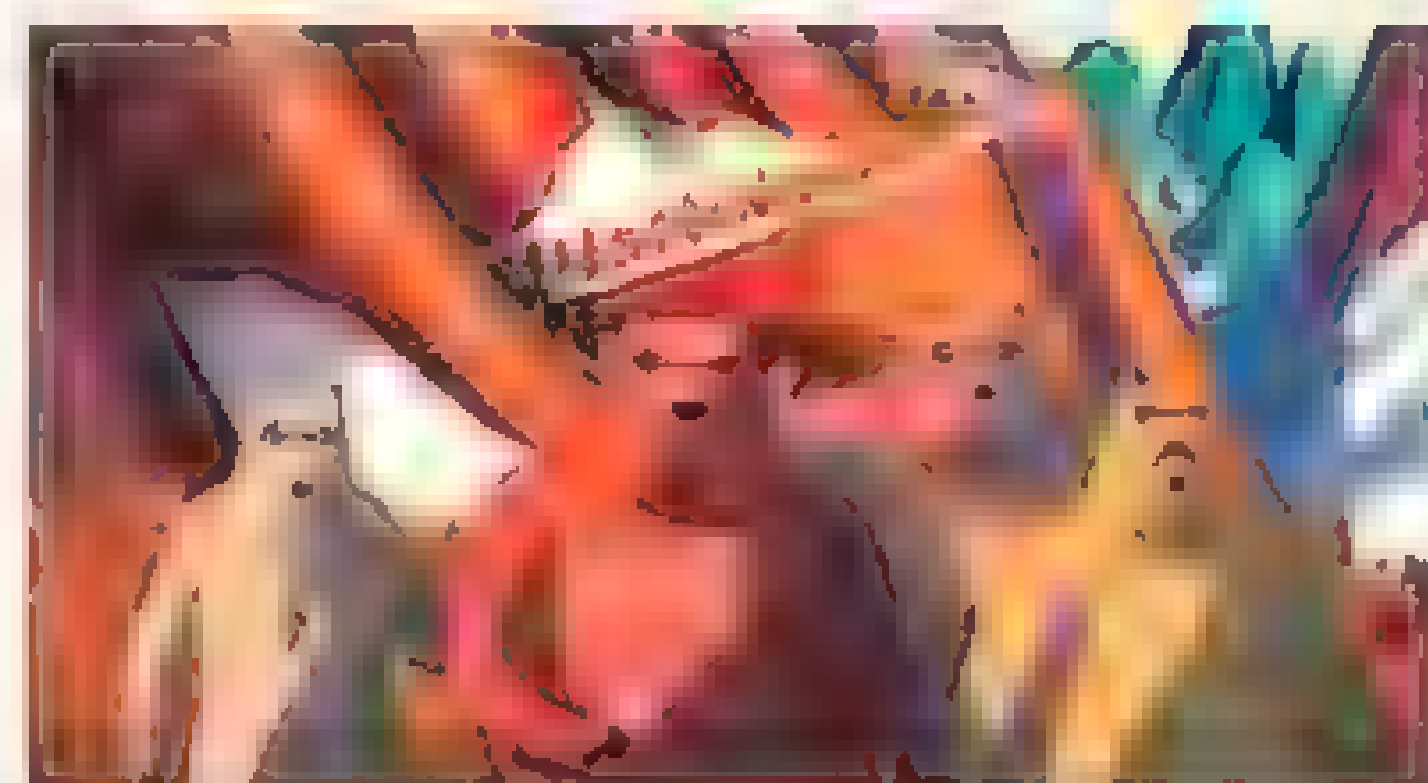
Se alcuni eventi come il festival *Nativitas*, partito già il 22 novembre e itinerante in tutta la regione fino al 13 gennaio, sono strettamente legati al lato liturgico del Natale, altri sfruttano le festività come occasione per proporre grandi e meno grandi nomi della musica di oggi e ieri. Come Pordenone, dove venerdì 13 arriverà (direttamente dagli Anni '70) Alan Sorrenti e sei giorni dopo, dalla stessa epoca (ma con diverso genere e impatto) la stella rock Ian Anderson con lo spettacolo a tema *Christmas with Jethro Tull*, questo sì assolutamente 'in linea'.



## La suite di Claudio Cojaniz per piazza Fontana

Pianista jazz non nuovo alle contaminazioni e ai progetti originali, il sangiorghino Claudio Cojaniz è l'ospite principale, giovedì 12 al 'Pasolini' di Cervignano, di *A 50 anni ad Piazza Fontana*: un ricordo in musica, parole e immagini a mezzo secolo da quel tragico evento che ha segnato la storia recente del nostro Paese. La serata prevede la proiezione di due film, dalle 18: *Romanzo di una strage* di Marco Tullio Giordana e *12 dicembre* di Pier Paolo Pasolini, oltre al concerto *12 dicembre nero - memoria di una strage*: una suite in sette parti che il pianista Claudio Cojaniz ha voluto dedicare alle vittime ("per non dimenticare"), accompagnato dai *Second Time* (Mirko Cisilino, Alessandro Turchet, Franco Feruglio, Luca Grizzo).

## Animazioni brevi, ma gli ospiti sono 'grandi'



La famosa invasione degli orsi in Sicilia, di Lorenzo Mattotti

a 12ª edizione del Piccolo Festival dell'Animazione, dedicato all'illustrazione in movimento e caratterizzato dal 'dono dell'ubiquità', conferma la presenza in diverse sedi della regione e il suo format, che di 'piccolo' ha solo il minutaggio delle opere in concorso. Grandi i nomi degli ospiti: dal ritorno di Lorenzo Mattotti al grande illustratore Igort, all'animazione storica dell'autore croato Zlatko Grgić, candidato all'Oscar e al *British Academy Award*. L'edizione 2019 - che coinvolgerà Trieste, Udine, Gorizia, Pordenone, San Vito al Tagliamento, Dobbia e Palmanova dal 9 al 19 dicembre - si contraddistingue per la presenza di due lungometraggi realizzati da Mattotti e Igort: *La famosa invasione degli orsi in Sicilia*, già presentato a Udine e Pordenone come anteprima, e *5 è il Numero Perfetto*, entrambi caratterizzati dalla recitazione di Toni Servillo.

Tra gli eventi performativi, il live di Davide Toffolo al 'Miela' di Trieste martedì 10, *Graphic Novel is Back - Unplugged*, che fonde musica dal vivo e fumetto, oltre allo spettacolo a tre voci *Flusso* e *Planet of Falling Paths*. In gara circa 80 cortometraggi animati da tutto il mondo, molti in prima assoluta per l'Italia, giudicati dalla giuria composta da Carlo Montanaro, Andriana Ruzic e Igor Imhoff: diretti a un pubblico di adulti per contenuti e tematiche e proiettati a Trieste, Pordenone e Udine.

Ai programmi principali si aggiunge *Visual&Music*, competizione di 10 animazioni in cui è particolarmente curata la colonna sonora, le programmazioni *Panorama*, *Animakids* e *Animayoung* per gli studenti, la mostra dei disegni della sigla della 74ª Mostra del Cinema di Venezia, di Giovanna Duri, animati da Uolli, e *Cosmo*, dedicato all'anniversario dello sbarco sulla Luna. Gran finale il 19 dicembre con *La Festa del Paradiso*, una dedica al genio di Leonardo.



Davide Toffolo, al 'Miela' martedì 10



I jazzisti Paolo Fresu e Daniele Di Bonaventura protagonisti del 2° 'Memorial Beniamino Gavasso', in concerto con l'Accademia Musicale Naonis domenica 8 al 'Verdi' di Pordenone



## SCELTI PER VOI

## Il ritorno di una band che ha fatto scuola

**A** venti anni dalla prima rappresentazione, torna in scena lo spettacolo simbolo dell'approccio artistico/avanguardista dei **La Crus**, *Mentre le ombre si allungano*, capostipite delle performance multidisciplinari di quella stagione rivoluzionaria che fu il rock italiano Anni '90. Non una *reunion*, quella al Capitol di Pordenone venerdì 6 con **Mauro Ermanno Giovanardi** e **Cesare Malfatti** in un'inedita versione a due voci e suoni, ma la riproposizione di uno spettacolo che ha fatto scuola e aperto scenari nuovi.



## La popstar, faccia a faccia col pubblico

**A**rriva lunedì 9 al Rossetti di Trieste la star del pop italiano **Francesco Renga**, protagonista de *L'altra metà Tour*, il nuovo progetto live sui palchi dei principali teatri italiani per presentare l'ultimo disco di inediti e tutti i suoi più grandi successi. Sul palco assieme a una band di straordinari musicisti, Renga sfrutterà il fascino del teatro e la vicinanza fisica con il pubblico - "li guarderò in faccia", promette - per presentare "il frutto di oltre 35 anni di lavoro, di ricerca, passione, amore e vita spesa a cercare di raccontare e raccontarmi attraverso la musica, le parole e la mia voce".



# Un taglio a tutte le convenzioni

**UN ANNO DOPO** l'esordio, l'Officina F.lli Seravalle pubblica un nuovo album a cavallo tra i generi



**P**otevano fare come tutti e continuare a suonar rock, anche se metal, in versione 'progressiva' e comunque poco convenzionale. Invece, dopo un paio di decenni, i fratelli **Alessandro** e **Gianpietro Seravalle** hanno deciso di mettere in archivio i Garden Wall per inventarsi un progetto che non ha nulla a che fare con le mode, seppur di nicchia, e la musica 'di oggi' tout court secondo l'accezione comune. Poco più di un anno fa, aprivano l'Officina F.lli Seravalle con un album in cui le loro visioni musicali superavano qualsiasi tentativo di incasellare le composizioni in qualsiasi genere. Con il secondo album intitolato *Tajs!* - sì, proprio la parola friulana per 'tagli' - hanno deciso di andare oltre, incidendo un'ora di musica dall'esplicito approccio sperimentale, senza però mai rinunciare al 'groove'.

Chitarre, synth, campionamenti, loop, elettronica assortita e ritmi digitali si mescolano in 10 tracce che, nonostante l'approccio volutamente ostico, trascinano l'ascoltatore in un mondo radicalmente diverso. Un viaggio, quello dei fratelli Seravalle e della loro "musica *officinalis*", sulle strade della psichedelia e dell'elettronica, che rifiuta convenzioni, standard e luoghi comuni, anche quando i titoli richiamano i tempi d'oro del jazz rock italiano (*Vuoto politico*, *Distopia*, *Decostruzione...*). E gli ospiti - il vocalist **Claudio Milano** e la sassofonista jazz **Clarissa Durizzotto** - accentuano quell'andamento volutamente libero ed erratico che porta la band e l'ascoltatore in tutte le direzioni possibili, di continuo.

Andrea Ioime

## L'EVENTO

## Cormòns Pop, l'elogio degli Anni Ottanta

**U**n week-end all'insegna del revival Anni '80 con il **Cormòns Pop**, evento all'insegna del revival, partito giovedì con appuntamenti tra musica, Tv, cinema, letteratura e videogame vintage. Venerdì 6 si parlerà del ciclo *Mad Max* con **Giorgio Placereani** e della musica italiana d'epoca con **Ezio Guaitamacchi**, che in *Una zebra a pois* intervisterà **Ivan Cattaneo**, poi protagonista *live* a Teatro con la sua band. Sabato 7, mostra del fumetto, videogioco e gio-



Ivan Cattaneo, in concerto sabato 7

cattolo anni '80, *Pop Comics Games* (con interventi e concerti a tema come quello su console *Gameby* di **Kenobit**), presentazione del libro *Filosofia degli anni '80* di **Tommaso Ariemma** e revival televisivo degli anni di *Drive In* con **Gianfranco D'Angelo**. Chiusura domenica 8 con *Vinilandia*, **Tullio Avoledo** a parlare del 'lato oscuro degli Anni '80' e le camminate letterarie ispirate a *Blues dei colli* - **Blues Club 365** di **Andrea Cardinale**.

# Talent show ma 'classico'



**FILARMONICI FRIULANI**, l'Orchestra regionale under 30, prosegue la sua micro-stagione a Udine con due giovani solisti dalle carriere lanciate verso una dimensione extra-regionale

**U**n'orchestra di giovani, per giovani, con ospiti due solisti friulani già lanciati verso una carriera nazionale e internazionale. Il secondo concerto di *MetamorphosisTx2*, la micro-stagione dell'Orchestra giovanile Filarmonici Friulani, interamente composta da under 30, in residenza nella Sala Pasolini del Palamostre di Udine grazie alla collaborazione con il Ccs, è fissato per domenica 8. *Un altro mare - Classici giovani talenti* presenta un programma dedicato alla musica di due tra i compositori che meglio hanno saputo far dialogare la classica con la grande tradizione popolare sudamericana.

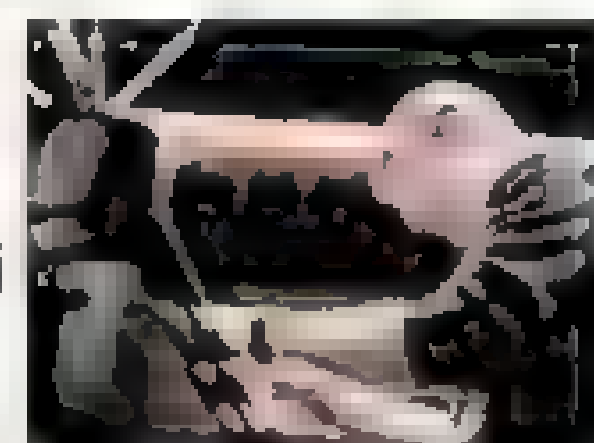
In programma le celebri Stagioni di Astor Piazzolla per orchestra d'archi e violino solista: il giovane Christian Sebastianut-

to, diplomato al Tomadini, specializzato all'Accademia nazionale di Santa Cecilia di Roma e a Losanna, già concertista in tutta Italia, in Europa e persino in Cile. Il programma scelto dal giovane direttore Alessio Venier comprende l'originale *Concerto per marimba e orchestra d'archi n.1* del brasiliano Ney Rosauo, con l'inusuale strumento suonato da Francesco Tirelli, uno dei talenti musicali emergenti più interessanti del Fvg. Dopo il 'Tomadini' e il perfezionamento coi percussionisti del Teatro 'Alla Scala', è entrato nella squadra di artisti emergenti del *Centro della Musica* di Firenze, con la direzione artistica del noto produttore Claudio Fabi, e ha vinto una borsa di studio per il corso autori al *Centro europeo* di Toscolano con Mogol e Giuseppe Anastasi. (a.i.)

## A TOLMEZZO

### 'Aquileia Mater', la musica dei padri

Il progetto *Aquileia Mater* per il 2200° anniversario della fondazione della città romana ritorna, dopo tre fortunati concerti estivi, con un nuovo appuntamento cameristico, domenica 8 al Museo Carnico di Tolmezzo, in due fasce orarie. Protagonista l'antico canto aquileiese, rivisitato dal compositore e pianista friulano **Glauco Venier**, noto artista internazionale e firma Ecm, che da anni investiga intorno alla musica dei padri del Friuli. Con lui il musicologo e ricercatore



Glauco Venier

**Alessio Screm**, attento studioso del ricco patrimonio musicale della nostra terra e appassionato di antichità, per un concerto dove musica e narrazioni si uniranno in un viaggio accompagnato da sequenze visive con protagonista l'Aquileia più preziosa.

## A UDINE

### Ex enfant prodige per un'istituzione

**A**bbinata di assoluto prestigio giovedì 12 al Teatro Nuovo 'Giovanni da Udine' con il carismatico direttore venezuelano **Gustavo Dudamel** - che dopo un inizio di carriera folgorante ha diretto stabilmente, a 27 anni, la Filarmo-



Gustavo Dudamel

nica di Los Angeles - e la più antica istituzione musicale italiana, l'**Orchestra dell'Accademia nazionale di Santa Cecilia**, storica compagine sinfonica fondata nel 1585, alla cui guida da oltre un quindicennio c'è Sir Antonio Pappano. In programma una sinfonia di Schubert di raro ascolto e un grande classico brahmsiano, oltre all'*Ouverture della Semiramide* di Rossini come preludio.

## 'Love Caravan', l'ultimo omaggio a Woodstock

**U**ltimo concerto di *Note Nuove 2019*, la rassegna di 'trasformazioni della musica moderna' organizzata da Euritmica. Dopo il tutto esaurito a Tricesimo ad aprile, torna la superband Love Caravan con il progetto *50th Woodstock Anniversary*, il primo in Italia nato per celebrare l'importante ricorrenza del *padre di tutti i festival*. La band, che chiude la sua strepitosa stagione sul palco del Palamostre di Udine lunedì 9, è composta da 10 professionisti guidati da Anthony Basso, affermato chitarrista della scena rock blues internazionale, che ospiterà sul palco, oltre ad una doppia sezione fiati, *special guest* quali Fabio Drusin, Gianna Chilla e Alessio Velliscig, per uno show in stile Sixties.



Anthony Basso



Alessandro Preziosi ritorna al 'Verdi' di Gorizia martedì 10 con il thriller psicologico 'Vincent Van Gogh. L'odore assordante del bianco'



# Licôf, assaggi di teatro in marilenghe

LO 'STABILE' FRIULANO parte con due giorni di 'trailer' al San Giorgio coordinati da Massimo Somaglino

## Due grandi titoli del '900, ma rivisitati

Una raffinata doppia serata all'insegna della danza contemporanea sabato 7 al 'Pasolini' di Cervignano con la **MM Contemporary Dance Company**, compagnia di Reggio Emilia fondata dal coreografo **Michele Merola**, in scena con due grandi titoli del repertorio del Novecento. *La sagra delle primavere* di Stravinskij, nella versione coreografica di **Enrico Morelli**, è un'allegoria dell'esistenza umana alla costante ricerca di un capo espiatorio, di un nemico su cui riversare i propri timori. *Il Bolero* di Ravel, tra i brani più noti e ascoltati della storia, nella visione dello stesso Merola si focalizza sul ventaglio inesauribile dei rapporti umani, in particolare quelli di coppia.



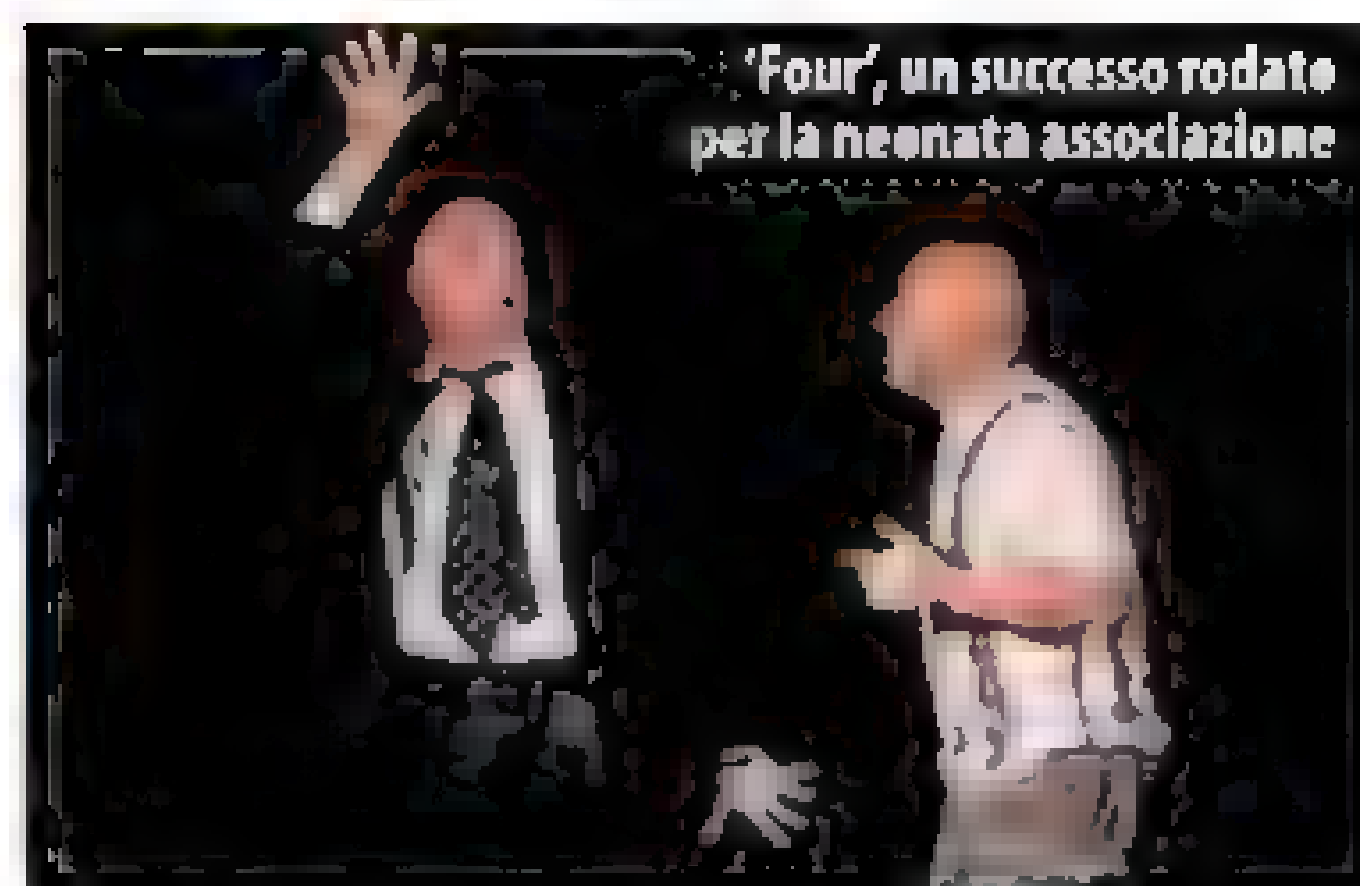
## Lo schiaccianoci torna a essere una favola

Annunciato come uno dei grandi eventi della stagione *Eureka* 10 di **Anà-Thema Teatro**, sabato 7 alla Corte di Osoppo arriva *Lo schiaccianoci* della compagnia nazionale di danza **Raffaele Paganini**, affiancata dalla compagnia **Almatanz**. Una favola tradizionale e un grande balletto di repertorio, riproposto in una nuova versione attuale, allegra e colorata, dove non mancheranno sorprese, giochi e magie, grazie ad étoilles di fama internazionale. Il coreografo **Luigi Martelletta**, primo ballerino del Teatro dell'opera di Roma, ha eliminato i risvolti più inquietanti del racconto, a favore di una formula spettacolare che ne esalta lo spirito favolistico.



Foto di gruppo con alcuni degli autori e registi coinvolti

L'idea era partita 40 anni fa da Nico Pepe, il più importante esponente del teatro friulano nel '900, e poi portata avanti da **Bepi Agostinis**. La scorsa estate, la Giunta comunale di Udine ha presentato una proposta di delibera per la costituzione dell'Associazione 'Teatri Stabili Furlan', con sede al 'Giovanni da Udine'. Obiettivo raggiunto, dunque, per chi da tempo richiedeva uno 'stabile' in marilenghe per la produzione, distribuzione e promozione di spettacoli nella lingua parlata da almeno 600 mila persone in regione. Il primo passo dell'associazione è *Licôf*, due giorni di incontri, messinscene e iniziative con drammaturghi, attori e registi, per valorizzare il patrimonio della tradizione teatrale friulana: venerdì 6 e sabato 7 non al Teatrone, ma al S. Giorgio. Per inaugurare questo nuovo soggetto, il



'Four', un successo rodato per la neonata associazione

coordinatore artistico **Massimo Somaglino** ha scelto di proporre una serie di 'assaggi': tanti diversi testi in versione ridotta, come dei trailer di circa venti minuti, in attesa delle prime, nuove produzioni. Venerdì 6 si parte con l'ultra-classico *Four* del Teatro Incerto, per la regia di **Serena Di Blasio**, seguito da *(Marta)* del laboratorio di drammaturgia **Matearium** con regia di **Paolo Nikli** e la voce di **Aida Talliente**, e *La Casa*, il primo dramma teatrale di **Siro Angeli**, proposto da **Paolo Patui** con regia di **Carlotta Del Bianco**. Sabato 7, *Il diavolo e la gubana* di **Chiara Carminati** in versione teatro dei burattini, *Le donne di Gregoricchio* con la regia di **Claudio Mezzelani** e *L'uali di diu* tradotto da **Carlo Tolazzi** per la regia di **Somaglino**.

Andrea Ioime

## Pasolini e la Callas: un amore impossibile

Inquant'anni fa, il 28 dicembre 1969, nelle sale italiane debuttava *Medea* di **Pier Paolo Pasolini**, girato anche fra la laguna di Grado e di Marano, dove lo scrittore-regista conobbe la cantante lirica più acclamata del mondo, **Maria Callas**. Il racconto di un amore obliquo, imprevedibile perché impossibile, eppure tangibile, è al centro de *L'isola di Medea*, il documentario scritto e diretto da **Sergio Naitza**, prodotto da **Lagunamovies** e **Karel**, con le voci di testimoni come **Ninetto Davoli**, **Nadia Stancioff**, **Piero Tosi**,



'L'isola di Medea' vista da Toffolo

**Dacia Maraini** e molti altri. Uscito nel 2017 per i 40 anni dalla morte della Callas, con anteprima ad Atene, il docu-film torna sugli schermi in versione rieditata con l'intervista inedita al Premio Oscar **Dante Ferretti**, che con *Medea* esordiva firmando la sua prima scenografia. L'anteprima lunedì 9 al Kinemax di Gorizia, con molti protagonisti, compreso **Davide Toffolo**, autore dei disegni animati della pellicola, che per l'occasione esce in dvd grazie alla collaborazione con la **Fondazione Carigo**.

Organizzato da  
Comune di Mortegliano  
Iniziativa Mortegliano  
Consiglio Locale Mortegliano

*Mortegliano*  
31 dicembre 2019  
**2020**  
*Capodanno sotto il campanile*

Ore 21.00 - Musica e animazione con DJ Alkem e Eleven  
Ore 22.00 - Estrazione Lotteria di Capodanno  
Chiosco con spuntini stuzzichini e tante bontà.  
Ore 22.30 - Concerto sotto al campanile del gruppo "NOEXIT"  
Musica anni '80/'90/2000  
Ore 24.00 - Salutiamo l'Anno nuovo insieme  
con tanta musica e tanta allegria!



nuova ottica marcon

*Le marche  
più prestigiose  
per un servizio  
esclusivo  
e personalizzato*

Via Udine, 69  
MORTEGLIANO (UD)

Tel. 0432.760301

e-mail:

nuovaotticamarcon@gmail.com

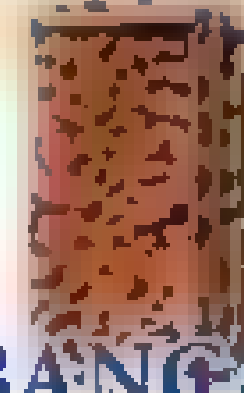
Cell. 338 3882146



# LA LEGNAIA

VENDITA DI LEGNA DA ARDERE

SFUSA...



...E IN BANCALI

VIA LESTIZZA, 58 - POZZUOLO DEL FRIULI (UD)



FRA LE PRO LOCO DEL  
FRIULI VENEZIA GIULIA  
Comitato Regionale UNPL  
(Unione Nazionale Pro Loco d'Italia)



...vieni a far festa con noi  
a Paderno il  
**15 dicembre**  
con...

**BABBO  
NATALE!**

Musica, giochi, mercatino  
e regali per tutti\*

**POTRAI VINCERE  
EURO DISNEY!!**

\* fino ad esaurimento scorte

GRUPPO AMATORI  
CALCIO  
Amatori Calcio  
ANCONA 2

A.F.D.S.  
sez. PADERNO

COMMERCianti, ESERCENTI, ARTIGIANI DI PADERNO

E IL CONTRIBUTO DI:

Parrocchia  
S.ANDREA  
di PADERNO

BANCA di UDINE  
CREDITO COOPERATIVO  
Gruppo Bancare Cooperativa Iccrea



## Natale a Paderno 2019

### Programma festa

Manifestazione organizzata dalla Pro Loco Paderno con la collaborazione della Parrocchia di Sant' Andrea di Paderno, della sez. AFDS di Paderno, della A.S.D. Amatori Calcio Ancona Due, di altre Associazioni presenti in loco, con il contributo della Banca di Udine, dei Commercianti ed Esercenti di Paderno, della Regione Autonoma Friuli V.G. e del Comune di Udine

22<sup>a</sup> edizione

**DOMENICA 15 dicembre 2019**

all'interno del cortile Parrocchiale di Paderno di  
Udine in via Piemonte 84

A partire dalle ore 10.00

- Bancarelle e gazebo espositivi "Lavoretti di e per Natale"
- Esposizione e concorso Presepi allestiti dalle scuole
- Giochi e intrattenimenti per tutti i bambini
- "Scopriamo insieme i segreti del nostro cane" a cura di Top Dog Friuli
- Prove gratuite di Spirometria e misurazione Monossido di Carbonio a cura della Associazione Insufficienti Respiratori del FVG

dalle ore 11.30

- Allestimento dell'Albero di Natale in piazza da parte dei bambini della Parrocchia di S. Andrea e dei donatori di sangue della sezione AFDS di Paderno

alle ore 12.15

- Premiazione del Presepe esposto più bello e originale

dalle ore 15.00

- Giochi, intrattenimenti ed animazione per bambini con la collaborazione del Comune
- Spettacolo di Burattini della compagnia Alberto De Bastiani **Ovunque è Natale - La festa di Natale della bella Fiordaliso e la strega Tirovina**
- Panettone e Pandoro per tutti offerto dalla Pro loco Paderno

alle ore 16.30

- arrivo di Babbo Natale che distribuirà giocattoli e biglietti della lotteria dei bambini (gratuita)

alle ore 18.00 (terminata la distribuzione dei regali)

- estrazione del biglietto vincente delle lotterie dei bambini (gratuita) con premio di 1 viaggio a Parigi Eurodisney per 3 giorni e 2 notti per un adulto e un bambino (2 - 11 anni)

alle ore 18.30 circa

- estrazione biglietti vincenti della lotteria di Natale a Paderno 2019

N. B. Il programma sopra esposto e il relativo orario potrà essere vanato dall'organizzazione per motivi tecnici e/o logistici.

Bar **Mario**  
di MORETTI SANDRA

**DIRETTA TV SKY CALCIO**

**Super  
Enalotto**

**Win for Life!**

via Alessandria 85 Udine - Tel. 0432 471922



**Idrotermica  
Celotti**

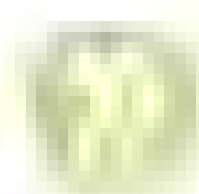
di Celotti Massimo

L'Idrotermica Celotti di Udine si occupa di tutte le tipologie di impiantistica idraulica e di riscaldamento, di installazioni di ogni tipo di caldaia e climatizzatore, di impianti solari termici, di impianti fotovoltaici e di manutenzioni di caldaie. Gli interventi sono eseguiti da personale esperto ed attento alle vostre esigenze che vi saprà guidare nella scelta dei prodotti e saprà intervenire con tempestività rispettando tutte le normative vigenti e con cura verso l'ambiente.



**Condizionamento Riscaldamento**

Ufficio e Sede Legale: Via Porzus 14/16 UDINE - Tel.Fax 0432 566065



La giovane compagnia Stivalaccio Teatro, che ha rinnovato la Commedia dell'Arte, porta sabato 7 a S. Vito al Tagliamento 'Romeo e Giulietta — l'amore è saltimbanco'



## Spettacoli

### Piccole luci in fondo al tunnel

Uno dei nomi più importanti dello spettacolo italiano, **Gene Gnocchi**, apre ufficialmente la stagione turistica invernale di Piancavallo, sabato 7 in Sala Convegni, con un 'Recital' in cui ripercorre tutti i fatti 'imperdibili' della sua esistenza. Col suo stile stralunato e i castico, Gene racconterà i primi lavori ("quando per il Circo Medrano svolgeva la mansione di andare a recuperare la donna cannone"), i primi amori e



Gene Gnocchi, a Piancavallo

gli incontri sempre più decisivi per la sua vita come, dal Papa ad Ahmadinejad, dalla nipote di Mubarak a Matteo Renzi. In un caleidoscopio esilarante di fatti sempre più incredibili, fingendo di raccontare la sua avventura umana, Gene Gnocchi ci svela quello che in fondo siamo noi oggi: figli di una crisi economica profonda, immersi in un buio profondo in cui ogni tanto brillano piccole luci di solidarietà.

### DA NON PERDERE

#### Le 72 ore 'pop' di un uomo in bagno

Prima regionale sabato 7 al 'Nuovo' di Gradisca d'Isonzo di *Toilet*, produzione a. Artisti Associati scritta, diretta e interpretata da **Gabriele Pignotta**. Non un monologo ma un'originale commedia divertente, uno spettacolo pop innovativo che racconta l'incredibile storia di un uomo chiuso per 72 ore nel bagno di una piccola area di servizio.



### IL 'CANTATTORE'

#### Alla ricerca della felicità

Senza dubbio l'artista più amato dagli spettatori del circuito Ert: in tre degli ultimi cinque anni, con i suoi lavori, **Simone Cristicchi** ha vinto il premio del pubblico come spettacolo migliore della stagione. Il 'cantattore' ritorna in regione con la sua ultima produzione, *Happy Next (alla ricerca della felicità)*, scritta a quattro mani

Simone Cristicchi  
in 'Happy Next'



con **Francesco Niccolini**, interpretata anche da **Ariele Vincenti**, **Cristina Piedimonte** e **David Voci Sciabordi**. Lo spettacolo che andrà in scena venerdì 6 al Teatro Odeon di Latisana e sabato 7 all'Auditorium di Zoppola nasce dall'omonimo documentario girato

sui problemi, un direttore tecnico invadente e un regista cinico: ne risulta una riflessione ironica, disincantata e al tempo stesso appassionata su come gli uomini siano alla disperata ricerca della felicità, tra abbagli, inganni, speranze e delusioni. (a.i.)

nel 2018 da Cristicchi per indagare il concetto di felicità – la cui ricerca è un tema fondamentale per ogni essere umano –, ascoltando scienziati, bambini, sacerdoti, poeti, musicisti, suore di clausura, artigiani, imprenditori, sportivi, senza fissa dimora, psicologi, filosofi, contadini, medici, immigrati.... I protagonisti sono un presentatore in crisi, una valletta scossa dai

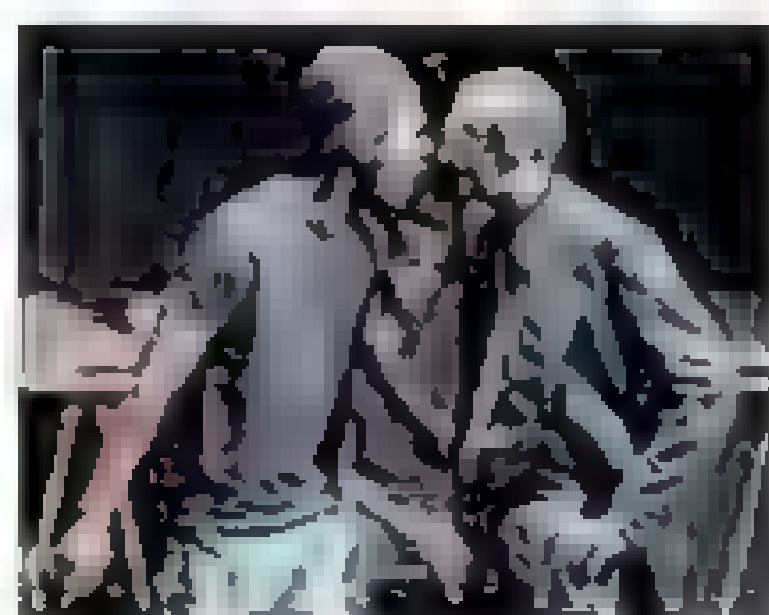
#### La vera Locandiera, una donna feroce

Tre date nel circuito Ert per *La Locandiera* nella versione con **Amanda Sandrelli** e **Alex Cendron**: sabato 7 ad Artena, domenica 8 a Palmanova e martedì 10 a Cordenons. Considerata da Goldoni "la più morale, utile e istruttiva" delle sue commedie, questo capolavoro di tutti i tempi è legato alla protagonista, non "paladina del brio e dell'effervescenza", ma donna feroce, abituata a comandare, difendersi e lottare.

### LA RASSEGNA

#### I Teatri dell'anima: in chiesa tra società e spiritualità

In un momento di incontro tra arte e spiritualità nelle chiese (e non solo) del Friuli occidentale e da quest'anno anche di Udine: 8 spettacoli gratuiti e 3 laboratori per la nuova edizione de *I Teatri dell'anima*, festival nato per riflettere sul mondo di oggi e domani, analizzando etica, storia e religione. Si parte domenica 8 nel Duomo di Valvasone con uno spettacolo portato in scena da richiedenti asilo e rifugiati, *Con me in paradiso*. In cartellone anche *Acquasantissima* (venerdì



'Con me in Paradiso', a Valvasone

13 a Pordenone), diretto ed interpretato da **Fabrizio Pugliese**, riflessione sul rapporto tra mafia e religione; *Per obbedienza* (domenica 15), la storia di un santo 'idiota'; *Cumieries di Memories*, regia di **Luca Ferri** (giovedì 19 a Udine). E ancora, tra fine dicembre e gennaio: *La signora Seibold* alla ricerca di Dio, di e con **Gisela Mathiae**, la pastora tedesca protestante che lavora sul comico, La buona novella di De André nella versione del **Polifonico di Cordenons**, *Da Leonardo al Pordenone* e *70 volte 7*.





## Eventi natalizi 2019 > 20 a San Giorgio di Nogaro



**Venerdì 06.12, ore 17.00**  
Villa Dora, sala ragazzi della Biblioteca

Lettura per bambini (da 6 a 10 anni)

### **CIRCO... LIBRIAMO**

A cura della Biblioteca e delle Lettrici volontarie  
del Club Ti Leggo una Storia

**Venerdì 06.12, ore 20.45**

Chiesa dell'Immacolata Concezione di Maria  
Zellina

### **CONCERTO con TERES AOUTES STRING BAND**

Valle D'Aosta

A cura dell'Assessorato alla Cultura con Folk Club Buttrio

L'ensemble valdostano propone un progetto intitolato  
"Tzelende, i Natali di Montagna", quelli prima di Babbo  
Natale, quando i protagonisti erano la Sacra Famiglia,  
i Magi e i pastori.

Il repertorio spazia dai Pirenei agli Appennini ed è eseguito  
con strumenti a corda.



Comune di  
San Giorgio di Nogaro

**VD**

Biblioteca Civica  
Villa Dora



**Domenica 08.12**  
Piazza del Municipio

### **ACCENDIAMO LA SOLIDARIETÀ** Mercatino di Natale

A cura della Pro Loco in collaborazione con le  
Amministrazioni Comunali di San Giorgio di Nogaro,  
Völkemarkt, le Onlus e il mondo associazionistico

**Dalle ore 10.00**

Apertura degli stands delle Onlus in piazza con benvenuto  
alla autorità di Völkemarkt.

**13.00-19.00**

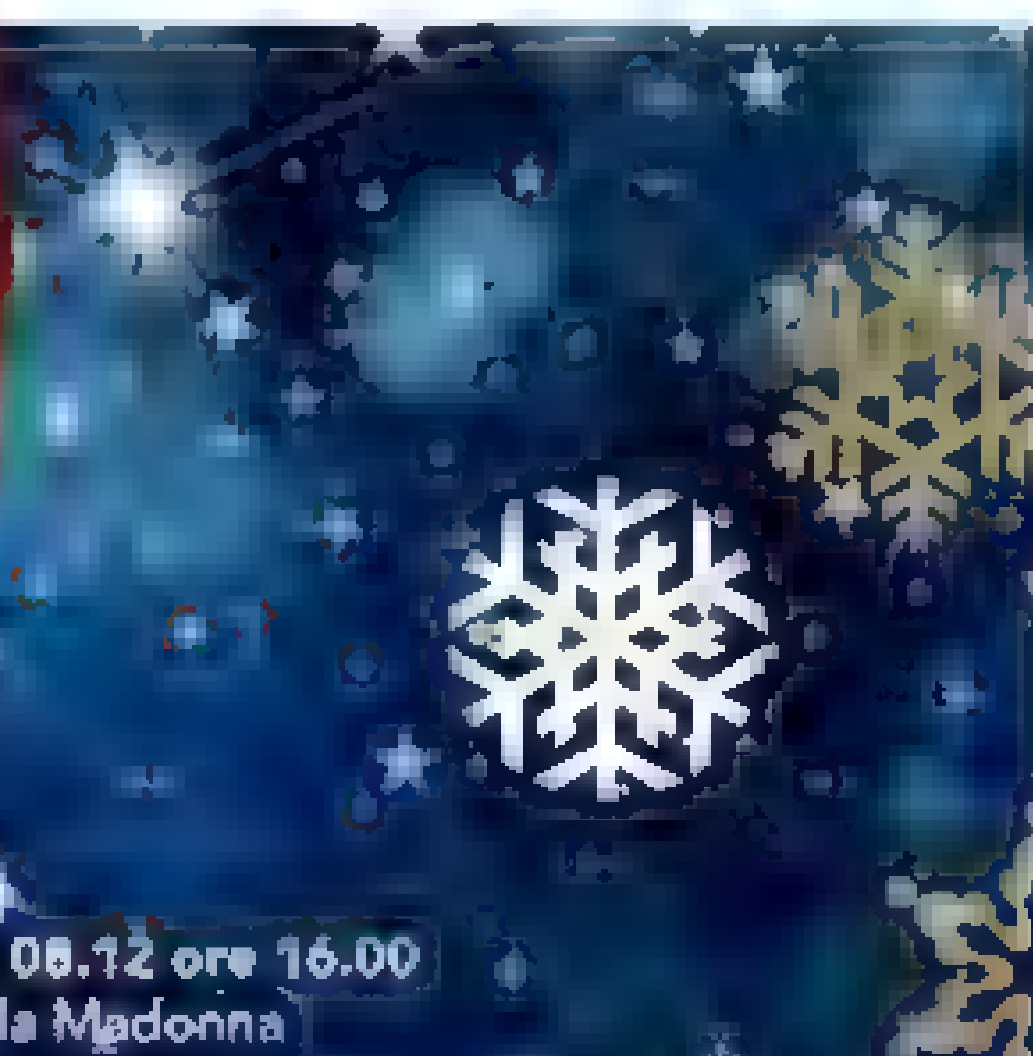
Esibizione dei cantori austriaci per le vie del paese

**15.30-17.30**

Aspettiamo insieme l'accensione dell'Albero con  
la Nuova Banda Comunale di San Giorgio di Nogaro,  
animazioni per bambini e mercatini di solidarietà

**17.30-18.30**

### **ACCENSIONE DELL'ALBERO DI NATALE**



**Domenica 08.12 ore 16.00**  
Chiesa della Madonna

### **UNA LUCE NELLE TENEBRE** Il Natale nelle composizioni di don Oreste Rosso

Concerto del Coro Femminile Parrocchiale di San Giorgio  
diretto da Dennis Del Piccolo e del Coro di Pertegada  
diretto da Claudio Garbino

Le due corali proporranno un percorso tra le musiche  
natalizie del compositore friulano, partendo da alcuni brani  
inediti composti a San Giorgio nel secondo dopoguerra  
per arrivare fino alle apprezzate e conosciutissime  
composizioni in lingua friulana.

**Venerdì 13.12, ore 17.00**

Villa Dora, sala ragazzi della Biblioteca

Lettura per bambini (da 6 a 10 anni)

### **ASPETTANDO NATALE**

A cura della Biblioteca e delle Lettrici volontarie  
del Club Ti Leggo una Storia



**Sabato 14.12 ore 20.45**  
Chiesa di San Floriano Martire - Villanova

## CONCERTO con GLI ARMONY GOSPEL SINGERS

A cura dell'Assessorato alla Cultura

Gli Harmony Gospel Singers sono stati fondati nel 2003. Sin dall'inizio sono stati diretti da Stefania Mauro, diplomata alla Royal School of Music di Londra, e oggi sono composti da una quarantina di cantanti e musicisti italiani.

Questo coro ha deciso di proporre in Italia la musica delle Chiese afroamericane e il suo scopo è quello di far conoscere queste canzoni nel loro vero senso musicale culturale e spirituale.

Ha tenuto un numero considerevole di concerti sia in Italia che all'estero (Francia, Inghilterra e Scozia), è l'unico coro che ha avuto l'onore di essere invitato a tenere un concerto per la Chiesa Battista durante una riunione internazionale del campus, inoltre è l'organizzatore del recente European Gospel Festival a Montegrotto Terme.

**Giovedì 19.12**  
dalle ore 10.00 alle ore 12.00  
Scuole dell'Infanzia  
e Scuola Primaria di Primo Grado  
A cura dell'Associazione Nazionale Alpini  
sezione di San Giorgio di Nogaro

## BABBO NATALE ALPINO NELLE SCUOLE

Babbo Natale, a bordo della slitta trainata da un pony, consegnerà i doni offerti dal Gruppo A.N.A. di San Giorgio di Nogaro.

**Venerdì 20.12 dalle ore 14.30**  
Villa Dora, giardino della Biblioteca

## IL PAESE DI BABBO NATALE E LA GRANDE SFERA MAGICA

A cura della Biblioteca e dell'Assessorato alla Cultura

I bambini non crederanno ai loro occhi! Entreranno nella città di Babbo Natale oltrepassando il grande arco e si troveranno immersi nell'atmosfera natalizia dove troveranno Babbo Natale seduto sul trono e potranno creare la loro lettera da consegnargli o entrare nella grande sfera magica per farsi fotografare e ricordare questa magnifica giornata. Per tutti cioccolata calda distribuita dagli elfi!



**Martedì 24.12 ore 17.00**  
Lungo il corso della Corgnolizza

## STELLA DI NATALE SUL FIUME

A cura dell'Associazione Nazionale Alpini - sezione di San Giorgio di Nogaro - con Apnea Evolution

La Stella di Natale illuminata parte dalla barcha in zona Peep, sede dell'Associazione Nazionale Alpini, naviga lungo la Corgnolizza, accompagnata in acqua dai sommozzatori di Apnea Evolution e dalla popolazione sul percorso della pista ciclabile, e raggiunge Chiarisacco per la tradizionale accensione del Presepe sul Lago.

**ore 18.00**  
Chiarisacco, laghetto comunale

## ACCENSIONE DEL TRADIZIONALE PRESEPE SUL LAGHETTO

Inaugurazione e accensione  
del 32° presepe artistico

A cura del Circolo Culturale Chiarisacco

Realizzato dal Circolo Culturale Chiarisacco, su ideazione dell'Arch. Paolo Morettin, si accende con l'esibizione musicale del Coro "Le Colone" di Castions di Strada con la direzione artistica di Giuseppe Tirelli.



**Domenica 05.01.20 ore 19.00**  
Villanova, Centro Canoa  
A cura di Canoa San Giorgio

**LA BEFANA** arriva dal fiume con  
i giovani della Batalade di Villanova.  
La Befana arriverà al pontile propiamente  
in barca per consegnare i doni ai bambini.

**ore 20.30**  
Accensione del falò da parte dei ragazzi  
della società e poi spettacolo per tutti, musica  
e lotteria.



**Sabato 21.12 ore 10.30**  
Municipio, sala consiliare e atrio

## AUGURI DI NATALE E SOLIDARIETÀ

A cura dell'Associazione Nazionale Alpini - sezione di San Giorgio di Nogaro (in collaborazione con:  
Amministrazione Comunale e il mondo associazionistico sangiorgino)

La manifestazione avviene in occasione ufficiale delle  
festività natalizie durante la manifestazione luminaria 2019.  
L'occasione è volutamente Una Mano per Vivere di  
Nogaro e a sei Associazioni sangiorgine bisognose di  
aiuto economico.  
A seguire, nell'atrio, c'è il tradizionale scambio degli auguri  
di Natale tra tutte le Associazioni sangiorgine.

**Lunedì 23.12 ore 20.45**  
Auditorium San Zorzi

## CONCERTO con DENNIS REED & GAP (North Carolina, USA)

21ª Edizione di "Gospel Canto Divino"

A cura dell'Assessorato alla Cultura con Folk Club Buttino

Ensemble di 10 musicisti (2 cantanti, tastiera, basso e  
batteria) guidati da un grandissimo maestro, Reed mescola  
senza difficoltà tradizioni e moderne come l'Hip-hop, creando  
una stile tutto suo. Il Gruppo ha vinto l'America's Heart  
e America's Got Talent e Reed è stato premiato con il  
Lifetime Achievement Award da Obama per il lavoro  
decennale nella comunità.



**Lunedì 06.01.20**  
**ACCENSIONE DEI PIGNARÛI  
NELLE CASE E NELLE FRAZIONI**

**ore 17.30**  
Galli, impianto Bruno Artico

A cura di ARS Galli  
Come ogni anno "il pignarûl dei Galli" è un momento  
di aggregazione per tutta la comunità perché inizia dalla  
mattina presto con i preparativi per "costruire" il falò e  
prosegue con la festa dopo. Una tradizione che l'ARS Galli  
con orgoglio cerca di mantenere viva. L'invito è esteso a  
tutti quanti vogliono partecipare: verranno offerti pizza,  
vin brulé e altre prelibatezze di stagione a volontà.

**ore 18.00**  
Chiarisacco, parco comunale

A cura del Circolo Culturale Chiarisacco  
Estrazione della lottaria e offerta di minestrone, cotechino  
e vin brulé per tutti.

**ore 18.30**  
**ACCENSIONE DEL PIGNARÛL**

**Sabato 18.01.20, ore 20.45**  
Auditorium San Zorzi

## CONCERTO D'INIZIO ANNO

Dirige la Maestra Linda Signor

A cura della Nuova Banda Comunale  
di San Giorgio di Nogaro





## Giulio Quaglio a Udine

A 350 anni dalla nascita, il Friuli celebra uno dei maggiori artisti del Barocco, attivo non soltanto nella sua terra ma anche in diverse regioni della Mitteleuropa.

**Udine**, chiesa S. Antonio fino al 6/1/20 (tutti i giorni 10-13 e 15-18, chiuso martedì)



## Il Rinascimento di Pordenone

Il percorso espositivo, con più di 50 opere, presenta la produzione artistica del Pordenone in un affascinante dialogo con i suoi contemporanei Giorgione, Parmigianino, Tiziano.

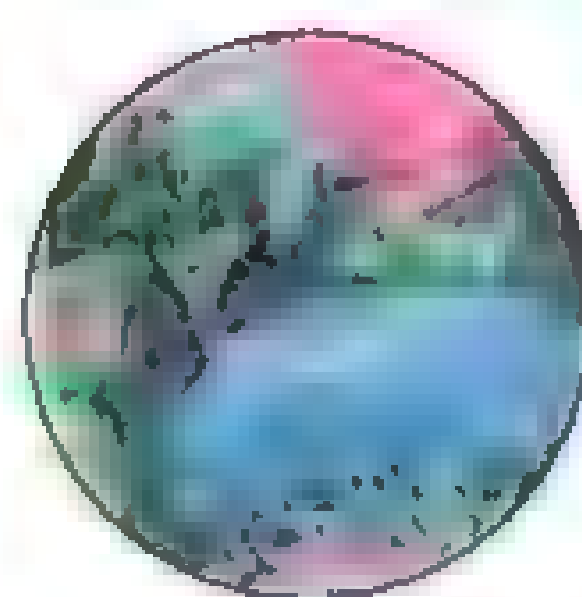
**Pordenone**, Galleria d'arte moderna fino al 2/2/20 (da martedì a venerdì 15-19, sabato e domenica 10-19)



## 170 anni de Il Friuli

Nato sull'onda dei moti del 1848, 'Il Friuli' è la 'voce dei friulani' da allora fino a oggi, dove la mostra vuol essere l'occasione per riflettere su presente e futuro della nostra comunità.

**Martignacco**, Città Fiera, fino al 31/1/2020 (orario di apertura del centro commerciale)



## Sentieri illustrati

È dedicata alla creatività baltica l'edizione 2019 della mostra che promuove l'illustrazione per l'infanzia, forma d'arte che educa alla libertà, ai sentimenti e alle emozioni.

**Pordenone**, Galleria Sagitaria fino al 7/12 (da martedì a domenica 16-19)



## Da Gutenberg a Whatsapp

Curata dall'associazione memorie tricesimane, la mostra è un breve viaggio attraverso la storia del libro e dei mezzi che hanno reso possibile la diffusione della cultura e della conoscenza.

**Tricesimo**, sede espositiva di via S. Antonio 8, dal 7/12 (Inaugurazione ore 18), fino al 6/1/2020 (venerdì 16-19, sabato 10-12.30, lunedì 10-12.30)



## Omaggio all'amore

Il pittore accademico Rudi Skočir, lavora in vari campi della pittura, dalla grafica, alle vetrate, alle tecniche a parete, al design. E' anche illustratore e collabora con importanti case editrici slovene.

**Gorizia**, Kulturni Center Bratuz fino al 31/12 (da lunedì a venerdì 17-19)

# PNEUSJULIA S.R.L.



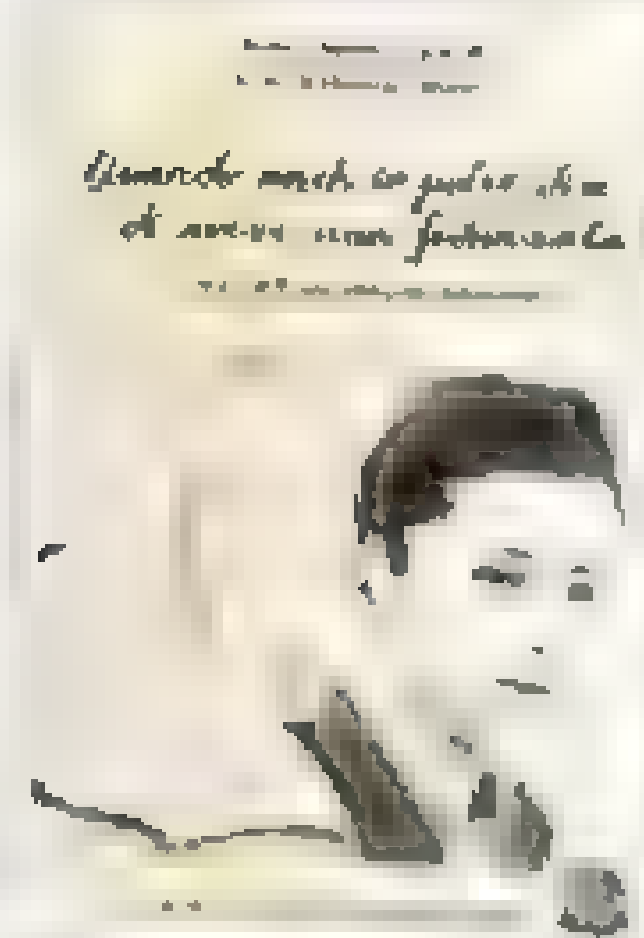
## CENTRO ASSISTENZA PNEUMATICI

PNEUSJULIA S.R.L. UNIPERSONALE

33044 Manzano (Ud) - Via del Cristo, 42

Tel. 0432 754538 - Fax 0432 751152 - E.Mail: pneusjulia@driver.it

## PICCOLE STORIE DEL LICEO MARINELLI



Un giovane amore spezzato e un inno alla libertà. È quanto racconta "Quando anch'io potrò dire di avere una fidanzata? La storia di Bruno, partigiano innamorato", la pubblicazione nata dalle ricerche condotte dagli studenti del liceo scientifico "Giovanni Marinelli" di Udine, nell'ambito del laboratorio di storia contemporanea "Piccole storie". Il volume sarà presentato venerdì 6, alle 20.30, nella sala convegni dell'ex caserma "Osoppo", in via Brigata Re.

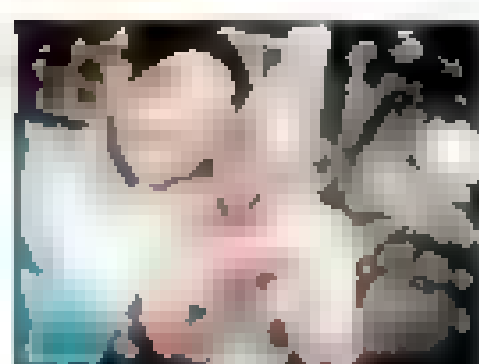
La docente Angela Schinella dialogherà con Matteo Dordolo e Luca Iob, studenti autori della ricerca. Interverranno Marcella Zampieri, docente referente del laboratorio, e Antonella Lestani, presidente della sezione Anpi "Città di Udine". Durante l'incontro, che è con ingresso libero, l'insegnante Alice Spangaro proporrà letture tratte dal libro. Gli studenti-ricercatori hanno esaminato le lettere inedite d'amore scritte alla fidanzata Edda dal giovane partigiano Bruno Frittaion "Attilio", nato nel 1925 a San Daniele e fucilato a Tarcento il 1° febbraio 1945. Si tratta di un repertorio epistolare unico che – come si legge nella quarta di copertina – "trasmette energia e vita e accende l'interesse per quella storia così vicina e così sconosciuta".

Dopo l'8 settembre 1943, Bruno Frittaion abbandonò i banchi della scuola di avviamento professionale, per unirsi ai partigiani del Battaglione "Pisacane" della Brigata Garibaldi "Tagliamento". Tradito da un delatore, il giovane partigiano cadde in mano alle SS italiane. Il 22 gennaio del 1945, fu processato e condannato a morte dal Tribunale militare territoriale tedesco.

**Venerdì 6, 20.30**

## USA ON THE ROAD

## Buja



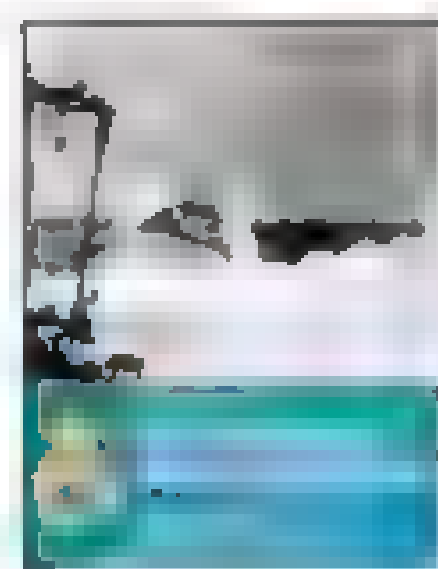
Venerdì 6, alle 20, alla biblioteca comunale di Buja, Matteo e Marco Ciani (nella foto)

presentano una proiezione audiovisiva di un viggio on the road a ritmo di musica nel paese a stelle e strisce. Dall'anacronismo degli amish alla vivacità di Nashville fino alla controversa New Orleans.

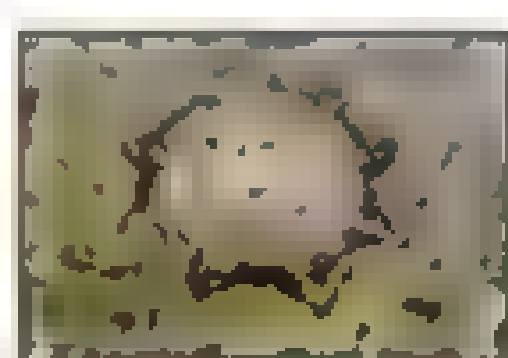
**Venerdì 6, 20**

BATTAGLIA DELL'ATLANTICO  
Cividale del Friuli

Domenica 8, alle 18, Banca di Cividale, presentazione de "La battaglia dell'Atlantico" di Enrico Cernigoi. Il volume propone una lettura innovativa del conflitto. Conduce Augusto del Toro.



**Domenica 8, 18**

ODISSEA DI UN FANTE  
Palmanova

Mercoledì 11, alle 18.30, salone d'onore del municipio in piazza Grande, presentazione

del libro "Odissea di un fante" di Italo Savi con la partecipazione dello storico Alberto Prelli.

**Mercoledì 11, 18.30**

I SENTIERI DELLE PORTATRICI  
Tolmezzo

Sabato 7, alle 17, nella sala convegni dell'Uti della Carnia a Tolmezzo, sarà presentato il libro "I sentieri delle portatrici nella Grande Guerra in Friuli", sedici sentieri, 'testimoni

simbolici' dell'opera infaticabile e coraggiosa delle donne carniche. Edito dal Cai Friuli Venezia Giulia.

**Sabato 7, 17**

LA MIA AMERICA  
Trieste

Lunedì 9, alle 18, Biblioteca statale Stelio Crise di Trieste, Cristina Battocletti giornalista de Il Sole 24 Ore presenta i libri "La mia America" di Gillo Dorfles e "Bobi Bazlen. L'anima di Trieste" di cui è autrice.



**Lunedì 9, 18**

50 ANNI DA PIAZZA FONTANA  
Cervignano del Friuli

Giovedì 12, alle 18, Teatro Pasolini, Cervignano del Friuli, A 50



anni dalla strage di Piazza Fontana, il ricordo in musica, parole e immagini di quel tragico evento che ha segnato la storia recente del nostro Paese.

**Giovedì 12, 18**

ARPA FVG METEO

VENERDÌ 6 dicembre

SABATO 7 dicembre

DOMENICA 8 dicembre





# NATIVITAS FVG 2019

Canti e tradizioni natalizie in Alpe Adria

**USCIfvg**  
unione delle società di cultura musicale

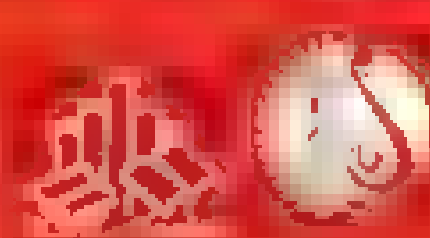
**USCigo**  
unione delle società di cultura musicale

**USCipn**  
unione delle società di cultura musicale

**USCits**  
unione delle società di cultura musicale

**USCfud**  
unione delle società di cultura musicale

**USCizskd**  
unione delle società di cultura musicale



**feniarco**  
fondazione friuli venezia giulia



**FONDAZIONE**  
FRIULI

**tutti i concerti sono a  
ingresso libero**

Usci Friuli Venezia Giulia  
San Vito al Tagliamento (Pn)  
Via Altan, 83/4  
tel. 0434 875167  
info@uscifvg.it

**30 novembre - 12 gennaio  
oltre 150 eventi corali**

visita il calendario completo sul sito

**[www.uscifvg.it](http://www.uscifvg.it)**



DAL 6 AL 12 DICEMBRE

**IL SENSO DELLA VITA****a Udine**

Qual è il senso della vita? Come possiamo vivere in maniera sempre più autentica e soddisfacente, per noi e per gli altri? Questi ed altri interrogativi e riflessioni vi aspettano della Musica di

**martedì 10, alle 18, all'Angolo** Udine. Ci sarà infatti il secondo della serie di eventi mensili organizzati da **Guldo Tonizzo** (mental coach, musicista e autore, tra l'altro, del libro-inchiesta sul senso della vita, "Vita, Conoscenza e Mistero") e **Cristina Spadotto** (nella foto), in arte Sybell (musicista, autrice, poetessa), con tema il senso della vita. Ospiti di questo secondo incontro saranno, oltre agli stessi Guido e Cristina, **Janine Van Der Merwe** (ricercatrice indipendente del sé profondo, facilitatrice e formatrice in Costellazioni Familiari Alchemiche e risoluzione dei traumi a rilascio corpo-reo) e gli Invisible wave in versione trio (progetto artistico musicale che tratta temi legati a crescita personale, spiritualità e attualità, di cui fanno parte gli organizzatori assieme a Stefania Della Savia, presente in questi incontri). Durante l'appuntamento ci sarà anche una raffinata introduzione degli Invisible wave e in seguito verrà presentato in anteprima "Il Mantra della Dea" di Sybell, singolo che anticipa un intero Ep dedicato a Madre Natura, ai diversi aspetti della vita, della psiche, della crescita spirituale, simbolicamente ricondotti alle stagioni. Questi incontri nascono per stimolare, a livello sia culturale sia artistico, un confronto leggero e ricco sulla vita e sul suo senso, non solo circoscritto agli ospiti, ma che si propone come libera discussione aperta a tutto il pubblico.

**Martedì 10 dicembre, 18****HATTIVA LAB PER I BIMBI**  
**Udine**

Dal 6 al 24 i volontari di Hattiva Lab onlus, come ogni anno, impacchetteranno alla Feltri-

nelli di Udine i regali acquistati dai clienti della libreria. Le libere offerte raccolte sosterranno il fondo per il sostegno allo studio "Io Diventerò" a favore di bambini e ragazzi con bisogni educativi speciali (Bes). La onlus invita nuovi volontari a unirsi: "Chiunque può aiutarci dedicando alcune ore del proprio tempo", informa la presidente della onlus Hattiva Lab Paola Benini. In questi anni di collaborazione con la libreria sono stati raccolti in totale oltre 55mila euro. Dal 14 al 24, inoltre, i volontari saranno presenti anche nel mercato coperto Campagna Amica in viale Tricesimo a Udine. Chi è interessato può contattare la onlus allo 0432 294417 oppure scrivere a: [volontari@hattivalab.org](mailto:volontari@hattivalab.org).

**Dal 6 al 24****EDUCAZIONE PERMANENTE**  
**Udine**

L'Università di Udine ha attivato per l'anno 2019/2020 un nuovo Master di I livello in

Educazione permanente e scuole aperte. I posti disponibili sono 30 e verranno assegnati in base all'ordine cronologico di presentazione delle domande che vanno presentate entro mercoledì 22 gennaio sul sito <http://uniud.esse3.cineca.it/Home.do>.

**Fino al 22****CONCERTO DELL'IMMACOLATA**  
**Muggia**

Sarà un programma originale e coinvolgente, fra antiche danze ed arie e sfrenate melodie sudame-

ricane, quello proposto dall'Orchestra da Camera del Friuli Venezia Giulia, diretta dal Maestro Romolo Gessi, per la tournée che la vedrà protagonista nei teatri del nord-est e sui palcoscenici della Slovenia. L'avvio in occasione di una data tradizionale, quella di domenica 8 dicembre con il Concerto dell'Immacolata: appuntamento al Teatro Comunale di Muggia, dalle 17 con ingresso gratuito e offerta libera, per l'evento musicale attesissimo, di scena in questa edizione nel cinquecentesimo anniversario dalla scomparsa di Leonardo da Vinci e dalla partenza dell'impresa di Ferdinando Magellano.

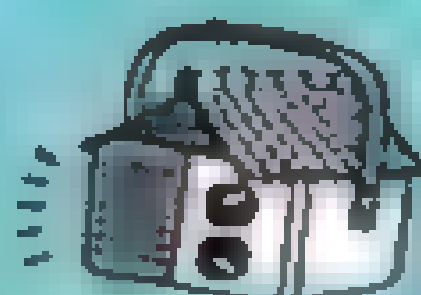
**Domenica 8, 17****SCINTILLE DI NATALE**  
**Latisana**

La biblioteca di Latisana organizza, venerdì 6, l'appuntamento sulla vita di scienziati. A leg-

gere sarà Damatrà. Venerdì 13 si entrerà nella magica atmosfera natalizia con Federica Pagnucco dell'Associazione Gradiba. Gran finale con lo spettacolo di Anà-Thema Teatro "Babbo Natale e lo Schiaccianoci".

**Venerdì 6, 13, Sabato 21**

**RADIO**  
**ONDE FURLANE**  
FM 90.0 [WWW.ONDEFURLANE.EU](http://WWW.ONDEFURLANE.EU)



Scollinus anche  
in streaming  
sulla APP  
iOS e Android

Tel. 0432 530614

@OndeFurlane

[facebook.com/radioondefurlane](https://facebook.com/radioondefurlane)**GUARDIA DI FINANZA**

**Reparto Tecnico Logistico Amministrativo**  
**Friuli Venezia Giulia**

**Ufficio Amministrazione - Sezione Acquisti**  
**Avviso esito di gara - CIG 7962168CE1**

Questo Ente, in data 21/11/2019, ha aggiudicato con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa, una gara mediante procedura ristretta - tramite appalto specifico S.D.A.P.A. sul M.E.P.A., per l'affidamento del servizio di pulizia ed igiene ambientale presso le Caserme del Corpo del Friuli Venezia Giulia. Aggiudicatario: "SE.DE.CO. SOC. COOP" avente sede legale in Roma, via del Castro Pretorio n. 30, C.F. "01897060305". Ribasso percentuale offerto sul prezzo a base di gara: 53,87%; valore dell'appalto: € 1132125,82 + I.V.A. Durata dell'appalto: 36 mesi. Avviso integrale pubblicato in GUUE il 26.11.2019 con nr. 2019/S228-560068 e sulla GURI n. 140 del 29.11.2019.

**Il Responsabile Unico del Procedimento - Ten. Col. Ciro Roso**



**ONORANZE FUNEBRI**  
 FIORERIA • CREMAZIONI  
 SERVIZI FUNERARI  
 LAPIDI • TOMBE  
 PADAMENTI PERSONALIZZATI

**ONORANZE FUNEBRI**  
**DI LUCA e SERRA**

**LATISANA**  
 via Stretta, 51  
 FRONTE CELLA MORTUARIA  
 OSPEDALE di LATISANA

**SAN GIORGIO di NOGARO**  
 via Nazario Sauro, 17  
 FRONTE UFFICIO POSTALE (PT)

**CERVIGNANO del FRIULI**  
 via Aquileia, 19  
 FIANCO CROCE VERDE

[www.dilucaeserra.it](http://www.dilucaeserra.it)  
 0431.50064 - 337.541000

**sacor** Heating Systems SERVIZIO TECNICO AUTOREGOLATO **RIELLO**

**Manutenzioni impianti  
 di riscaldamento e condizionamento**

**Installazione condizionatori d'aria**

**Installazione e vendita  
 pannelli fotovoltaici**

**Sacor s.r.l.**  
 33053 Latisana (Ud) - Via E. Gaspari, 70  
 Tel. 0431 50470 - Fax 0431 521701  
 E-mail: [info@sacor.it](mailto:info@sacor.it) - [www.sacor.it](http://www.sacor.it)

**Filiale: 33058 San Giorgio di Nogaro (Ud)**  
 Via Roma, 91 - Tel. 0431 620467

**OTTICA ELENA**

**L'OTTICA CONVENIENTE**

Occasioni di qualità dalla fabbrica al negozio  
 Vista a scelta con tutti i migliori marchi

**PUNTO VENDITA AUTOREGOLATO DELLA STELLA**  
 Via della Libertà, 10 - 33053 Latisana (Ud) - Tel. 0431 50470  
**OROLOGERIA DI QUALITÀ**

[www.otticabonistuffora.it](http://www.otticabonistuffora.it) - Chiuso il martedì

**PERTEGADA  
 DI LATISANA (UD)**  
**DOMENICA 5 GENNAIO 2020**

**31ª FOGHERA  
 TAL TIMENT**

**18:00** Apertura chioschi enogastronomici

**20:00** Inizio dello spettacolo con benvenuto ai presenti

**20:15** Benedizione dei presenti e della Foghera

**20:25** Fiaccalata sul fiume con il gruppo  
 "Kayak Fiume Corno FVG" di castello di Porpetto

**20:40** Accensione del grande falò galleggiante sul fiume Tagliamento

**20:50** Spettacolo piromusicale sulle acque del fiume Tagliamento

**PROGRAMMA CHIOSCO BEERFANA**

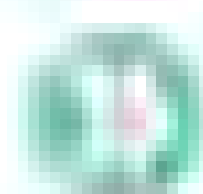
**SABATO 4 gennaio ore 21:30 ABSOLUTES** - Un LIVE show imperdibile!  
 Tutte le HIT migliori di sempre, da cantare e da ballare! Dance Party Rock!

**DOMENICA 5 gennaio ore 21:30 EXES** - La musica diventa spettacolo  
 con i più grandi successi del Pop-Rock-Dance!

**Trattoria Al Cacciatore**

**N**ata come osteria e luogo d'incontro degli appassionati dell'arte veneta quasi mezzo secolo fa per iniziativa del signor Franco Michelin, negli anni Ottanta è stata trasformata in trattoria conservando pienamente la caratteristica di schietto locale a gestione familiare. Nicole e Sabina Michelin, con mamma Ernestina in cucina, hanno voluto infatti continuare con un'offerta gastronomica nostrana. Al Cacciatore trovate tutta la selvaggina, proposta in maniera semplicissima: cinghiale, capriolo, lepri, fagiani fritti in umido il cui sugo va poi a condire pappardelle e gnocchi fatti in casa. Trovate poi i piatti tipici friulani: minestra di fagioli, zuppe, frico fatto in varie maniere, bravada e musetto, trippa, il maialino al forno. Per gli amanti del pesce c'è sempre la possibilità di lasciarsi tentare il beccafic con polenta, le sappe in umido, oppure il "bisat in brodet" (anguilla).

**TRATTORIA AL CACCIATORE** - Casali Palude Sinistra 9 - Paluzze della Stella (UD)  
 Tel. 0431.50152 - email: [info@trattoriaalcacciatore.info](mailto:info@trattoriaalcacciatore.info) - [www.trattoriaalcacciatore.info](http://www.trattoriaalcacciatore.info)



**Simbolo** di pace che parte dalle scuole dell'infanzia e primarie della regione per arrivare agli adulti

**SPERANZA NATALE**

# Un regalo per tutti i bimbi



Premiazione concorso presepi nelle scuole primarie e dell'infanzia 2019

**PRESEPI FVG.** Dalla Carnia al Carso è tutto pronto per il Giro Presepi organizzato dall'Unione nazionale delle Pro Loco con il sostegno della Fondazione Friuli. Torna anche il Concorso scuole

Maria Ludovica Schinko

**T**orna l'iniziativa "Presepi Fvg - La tradizione che prende forma", viaggio regionale in una delle più preziose tradizioni italiane a cura del Comitato del Friuli Venezia Giulia dell'Unione Nazionale delle Pro Loco d'Italia e il sostegno della Fondazione Friuli.

Il Giro Presepi è la parte itinerante su tutto il territorio regionale, una guida che censisce le oltre 4mila Natività realizzate artigianalmente nei materiali più vari e in diverse dimensioni, che si possono visitare in tutto il territorio regionale nel corso delle festività.

Gli allestimenti, da quelli monumentali all'aperto a quelli che stanno dentro a una bottiglia, da quelli nelle chiese a quelli inseriti in contesti naturali di grande pregio

ambientale, sono sparsi in 172 tra capoluoghi comunali, frazioni e località, suddivisi nelle dodici aree geografiche di Carnia, Tarvisiano, Piancavallo e Dolomiti Friulane, Gemonese, Friuli Collinare e San Daniele del Friuli, Pordenone e dintorni, Udine e dintorni, Cividale del Friuli e Valli del Natisone, Lignano Sabbiadoro e dintorni, Grado, Aquileia, Palmanova e dintorni, Gorizia e Collio, Trieste e Carso.

I presepi saranno esposti anche nella mostra 'Presepi in villa', nella dimora dogale di Villa Manin, a Trieste, nelle sedi della giunta regionale e del consiglio, nelle dodici aree geografiche del Giro presepi.

La rassegna Arte presepiale in Fvg a Villa Manin è la parte centrale del progetto, il Concorso scuole, però, ha una valenza didattica e la capacità di unire bambini, oltre 5mila in 15 anni del concorso, genitori e insegnanti. Il concorso, giunto alla sua 15ª edizione,

**4.000**

Il numero delle Natività che si potranno ammirare nelle dodici aree geografiche della mappa del 'Giro'

**Si potrà votare la preferenza sul sito [www.ilfriuli.it](http://www.ilfriuli.it) e con i coupon cartacei pubblicati sul giornale**

intende tramandare l'antica tradizione del presepe alle nuove generazioni, valorizzando il messaggio universale di amore, pace e condivisione che la Natività da secoli trasmette in tutto il mondo.

"In questi anni - ha spiegato Valter Pezzarini presidente

del Comitato - sono state oltre 500 le scuole che si sono impegnate a creare opere in grado di trasmettere al meglio questi messaggi. Il gioco di squadra tra insegnanti, alunni e famiglie vince sempre. Noi siamo felici di tramandare i valori che la Natività rappresenta attraverso un concorso pensato proprio per le scuole".

Tutti potranno votare il presepe realizzato dalle scuole del Friuli Venezia Giulia preferito. Infatti, il settimanale 'il Friuli' e il suo sito web sono media partner del concorso, promosso dal comitato regionale Unpli in collaborazione con la Società Filologica. Da metà dicembre fino a metà gennaio si potrà esprimere la propria preferenza tra i modelli in gara attraverso il coupon presente sul giornale, oppure attraverso il voto elettronico sul sito [ilfriuli.it](http://ilfriuli.it).

Alla scuola vincitrice sarà assegnato materiale didattico.

Tutte le informazioni si possono trovare alla pagina Facebook: **Presepi in Friuli Venezia Giulia**, e sul sito [www.presepi.fvg.it](http://www.presepi.fvg.it) e hashtag #presepi.fvg



# È festa fino a Capodanno

**SOTTO L'ALBERO.** In calendario sono molti i concerti, gli spettacoli e i laboratori per i bambini

A Udine si è ufficialmente acceso il Natale. Sono illuminati i due alberi donati dal Comune di Forni di Sopra alla città e posizionati in piazzetta Lionello, davanti a palazzo D'Aronco, e in piazza Duomo. Ed è stato ufficialmente presentato il calendario di eventi che accompagnerà chi rimarrà in città fino al nuovo anno, all'insegna di musica, mostre, incontri, spettacoli, appuntamenti per i più piccoli e nelle circoscrizioni, per arrivare all'ormai immancabile Capodanno in piazza I Maggio. Di seguito alcuni degli spettacoli e delle presentazioni.

**VENERDÌ 6**, al teatro San Giorgio – dalle 19 con Licoof, tre incontri-performance per inaugurare l'attività del Teatro Stabile Friulano.

**SABATO 7**, Chiesa di San Gottardo, alle 20.30, Ovunque(è)Musica.

**DOMENICA 8**, Casa Cavazzini, alle 11, Due alterno. Chiesa di Sant'Antonio, Piazza Rizzi, alle 11, Ovunque(è)Musica. Chiesa di S. Pietro Martire alle 20.45, concerto dell'Immacolata con il coro polifonico di Ruda. Teatro Nuovo G. da Udine, alle 20.45, 39° gala internazionale di danza per la Cri.



Teatro Palamostre, alle 21, Orchestra giovanile Filarmonici Friulani.

**LUNEDÌ 9**, Biblioteca di Quartiere "Cussignacco" alle 17, Club Tileggounastoria e Associazione San Lazzaro.

**MARTEDÌ 10**, Cinema Visionario, alle 9.30, Piccolo festival animazione. Teatro Nuovo G. da Udine, alle 20.45, The italian recital Azzurra.

**MERCOLEDÌ 11**, Sala Corgnali, Riva Bartolini 5, alle 18, Dialoghi in Biblioteca.

**GIOVEDÌ 12**, Chiesa della Quietè, alle 15, Il magico Natale. Biblioteca di Quartiere "Udine Sud", alle 17, Il Natale dei bebè. Biblioteca di Quartiere "Cussignacco", alle 17, Libi tattili. Teatro Nuovo G. da Udine, alle 20.45 orchestra di Santa Cecilia.

**VENERDÌ 13**, Biblioteca Civica Joppi, Sezione Ragazzi, Il mio primo concerto. Chiesa di San Martirino Vescovo, alle 20.30, Ovunque(è)Musica. Teatro Nuovo G. da Udine alle 20.45, operetta Una notte a Venezia.

**SABATO 14**, Castello di Udine, alle 14, 16, Il castello di Babbo Natale con Anà Thema.

**DOMENICA 15**, Castello di Udine, alle 10.30, 14, 16, Il castello di Babbo Natale con Anà Thema. Cortile Parrocchiale di Paderno, Natale a Paderno. Chiesa del Sacro Cuore, alle 20.30, Ovunque(è)Musica. Cinema Visionario - dalle 20.30, Piccolo festival animazione. Teatro Nuovo G. da Udine alle 20.45, 18° Edizione del Concerto Benefico per il Melograno onlus Gospel alle stelle.

**LUNEDÌ 16**, Biblioteca di

Quartiere "Rizzi - S. Domenico"  
Club Tileggounastoria e Associazione San Lazzaro.

**MARTEDÌ 17** Sala Ajace alle 17, 19ª Edizione del Premio Udine città della pace.

**MERCOLEDÌ 18**, biblioteca Civica "V.Joppi", Sala Corgnali, alle 18, Dialoghi in Biblioteca, Via Spalato, storie dal carcere di Udine.

**GIOVEDÌ 19**, Civica Accademia Nico Pepe, Ex Oratorio del Cristo, Largo Ospedale Vecchio, Dimostrazione.

■ Tra gli appuntamenti  
■ in programma c'è  
■ tanta solidarietà

**VENERDÌ 20**, Largo Ospedale Vecchio, alle 18, incontro, Il lungo viaggio della furlana. Teatro Palamostre, alle 20.30, danza e coro per i bambini Malati Oncologici della Casa Di Joy

**SABATO 21**, Loggia del Lionello, dalle 9 alle 12, Mercatino di beneficenza.

**DOMENICA 22**, Teatro nuovo Giovanni da Udine, alle 17, Premio Candoni opere teatrali in lingua friulana

**LUNEDÌ 23**, Teatro nuovo Giovanni da Udine, alle 18, Concerto di Natale

**MARTEDÌ 31**, Piazza Primo Maggio, dalle 22, Capodanno 2020, musica e balli in piazza.



la **Pro Cordenons**  
invita tutti a



**Venerdì 13 dicembre ore 16.30**

**Tradizionale "discesa di S. Lucia"**  
dal campanile della piazza di Cordenons.  
Saranno distribuite caramelle ai bambini,  
cioccolata calda e un brulé.

In collaborazione con:

- Comando Provinciale dei Vigili del Fuoco di Pordenone
- Ass. Vigili del Fuoco di Pordenone
- Ass. Nazionale Vigili del Fuoco del Corpo Nazionale  
Sez. di Pordenone

Presenta Ortoteatro

In caso di pioggia la manifestazione verrà annullata.

per info

Pro Cordenons - Tel. 0434 581365

## GALA DELLA MUSICA PER LA VITA

Pro Cordenons - Ortoteatro

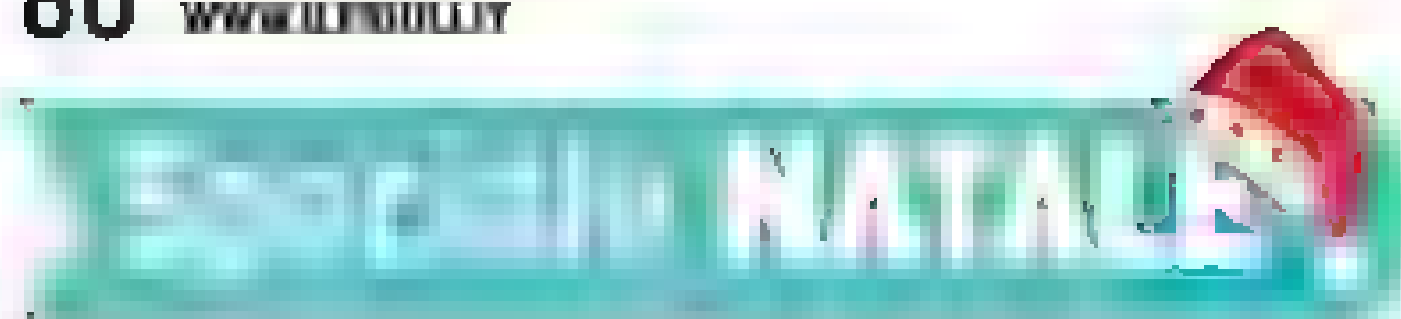
13 DICEMBRE 2018, ore 20.30  
Auditorium Aldo Moro  
del Tribunale di Cordenons (PN)

Il ricavato sarà devoluto a:  
Area Giovani - CRO di Fiume  
ICOMET - Ospedale Pediatrico Mario Girolamo Tosi

www.pro-cordenons.it







Dall'abbigliamento in cachemire agli oggetti di legno, ai liquori alla cioccolata: un dono per ogni gusto

# L'artigianato torna in piazza

**IDEE REGALO.** Le cassette di Confartigianato offrono articoli di qualità fino alla Befana. Sono venti le ditte espositrici

**T**essuti di pregio, articoli in legno, oggetti in ceramica, té e tisane, abbigliamento in cachemire e ancora liquori e distillati, cioccolata, strucchi e gubane, bijoux e articoli per la casa. Tutti, rigorosamente, artigianali. Per chi è in cerca di un regalo di Natale dal sapore unico il Mercatino di Confartigianato-Imprese Udine, in piazza San Giacomo, è la soluzione



ideale: una grande vetrina a cielo aperto, regalata da 20 aziende ospiti delle cassette in legno, per respirare il clima unico delle feste e

**Gli stand sono aperti ogni giorno con orario continuato dalle 10 alle 19**

andare alla ricerca del regalo perfetto.

Il mercatino resterà aperto fino all'Epifania, ogni giorno dalle 10 alle 19.

"Il mercatino di Natale è un omaggio che il mondo dell'artigianato fa alla città - dice il presidente Graziano Tilatti -, memore del ruolo che Udine ha avuto in passato e che speriamo avrà in futuro quale punto di riferimento del Friuli".

Il mercatino offrirà come di consueto anche diversi appuntamenti e occasioni di intrattenimento per adulti e bambini grazie ai numerosi laboratori creativi e al Ludobus che si fermerà in piazza San Giacomo.

## SALUTO DALLA CUCINA

Muffin al salmone affumicato  
Calice di bollicine

## ANTIPASTI

Rosti di lenticchie rosse con capperi  
Gamberoni su crema di fave secche e pancetta dolce  
Sushi di manzo  
Involtini di arista di maiale con cotognata

## PRIMI

Vellutata bianco Natale  
Agnoliotti ripieni alle verdure grigliate al burro e salsa in sugo d'arrosto  
Risotto con petto d'anatra al vino Porto e melograno

## SECONDI

Petto di cappone ripieno alle erbe e spumante  
Filetto di manzo arrosto al vino borgo ece

## CONTORNI

Cuore di carciofo farcito  
Cipolla caramellata con crema di Parmigiano

## DESSERT

Tortino al cioccolato con salsa mou

## BEVANDE

Acqua, vino della casa, caffè

## PRANZO DI NATALE

MENU DELLA TRADIZIONE

25.12.19  
ORE 12:00

Nella serata del 31 dicembre il locale manterrà il servizio abituale fino alle ore 23:00

## AL FUNGO



## NATALE 2019

INFO / PRENOTAZIONI

0432.980039 / INFO@ALFUNGO.IT

POTRETE SCEGLIERE TRA

Menu della tradizione con prezzo tutto incluso (1)

Menu alla carta a scelta (2)

Prezzo del pranzo: 50,00 Euro a persona, bevande incluse

Ci sarà un menu dedicato a scelta per i bimbi a 20,00 Euro

La Direzione unitamente al Personale augura a Tutti un Buon Natale 2019

**OLTRE 200** eventi pensati per gli adulti e i bambini riempiranno il capoluogo fino alla Befana

**SPECIALI NATALE**

# Pordenone si accende

**MUSICA IN OGNI ANGOLO.** Sono tanti i concerti organizzati nel centro città che allieteranno le feste fino a gennaio



dj), la band Dirotta su Cuba (sabato 14 dicembre), Albert Marzinotto, dj del Jova beach party, (venerdì 20 dicembre), Jerry Calà icona della scanzonata commedia italiana anni

80, (sabato 21 dicembre), il dj di Ibiza Franco Moiraghi (domenica 22 dicembre), Megahertz e i White Dukes per un omaggio a David Bowie (sabato 28 dicembre), Doctor

and the medics (sabato 4 gennaio), per concludere con il travolgente music party dei Rashtag lunedì 6 gennaio.

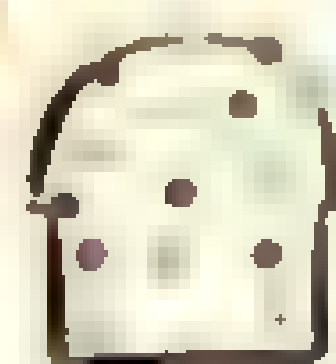
A completare il programma musicale e di intrattenimento di piazza XX Settembre, ci saranno altri concerti e iniziative realizzate dalle associazioni e scuole di musica pordenonesi. Inoltre, sarà predisposta la pista di pattinaggio sul ghiaccio che sarà operativa fino al 2 febbraio.

I bambini si divertiranno con gli spettacoli e i racconti a cura di Ortoteatro nei quartieri e nelle parrocchie, le storie di Matilda, il Cinema per bambini di Cinemazero al Nuovo Cinema Don Bosco, i laboratori nelle biblioteche di quartiere.

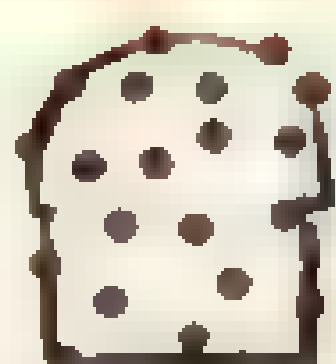
**S**ono oltre 200 gli eventi che allieteranno il Natale a Pordenone fino al 6 gennaio. Il programma è realizzato dal Comune di Pordenone col sostegno di un pool di sponsor istituzionali e privati, assieme alle associazioni, alle parrocchie e ai quartieri cittadini.

Piazza XX Settembre sarà la piazza dei grandi appuntamenti musicali e del gusto con le casette enogastronomiche a cura di Sviluppo e Territorio; mentre altre quattro casette dislocate in corso Garibaldi proporranno artigianato e articoli da regalo.

Ad animare piazza XX Settembre sarà il Pordenone Christmas Festival (evento sostenuto dal progetto i20aPn) che vedrà succedersi sul palco "il figlio delle stelle" Alan Sorrenti (venerdì 13 dicembre, anticipato da



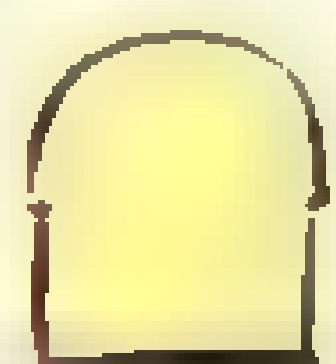
*Classico*  
canditi  
& uvetta



*Cioccolato*  
gocce  
di cioccolato

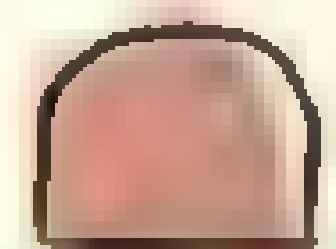


*Gran Rey*  
pasta al  
cioccolato &  
mandorle tostate

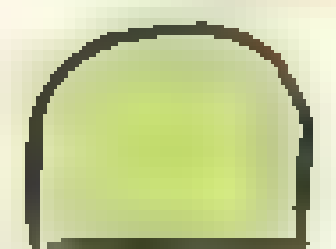


*Champagne*  
pasta allo  
champagne & uvetta  
imbevuta di champagne

## Linea Farciti



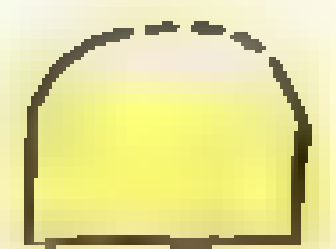
*Nocciola*  
ripieno crema  
nocciola  
& glassa nocciola



*Pistacchio*  
ripieno crema  
pistacchio  
& glassa pistacchio



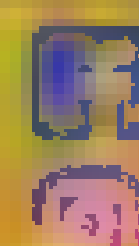
*Frutti di  
Bosco*  
ripieno  
di frutti di bosco  
canditi



*Bianco  
Limone*  
pasta al limone, canditi  
al limone, cioccolato  
bianco & zenzero

MONFALCONE - VIALE COSULICH, 127 - TEL. 0481 712190

STARANZANO - VIA TRIESTE, 153 - TEL. 0481 481502







le botteghe  
di **Maniago**  
li regalano un  
**Natale Unico!**

SCOPRI LE PROMOZIONI DEI TUOI NEGOZI PREFERITI!

 [facebook.com/maniagobotteghe](#)



Comune di Pordenone

centro  
anch'io

CONFECCOMMERCIO  
UNIONE DEI NEGOZIANTI  
ASCOM - PORDENONE

**Negoziò Amico  
del Natale 2019.**





La 21ª staffetta Telethon che si è svolta nel capoluogo friulano ha registrato la partecipazione di quasi 16mila corridori

**SPEDIZIONE IN ABBIGLIAMENTO NATALE**

# La solidarietà non si ferma

**D**omenica 15, sabato 21 e domenica 22 dicembre in più di 3mila piazze in Italia sarà possibile ricevere il Cuore di cioccolato di Fondazione Telethon per supportare la ricerca scientifica sulle malattie genetiche rare.

Il Cuore di cioccolato, disponibile nella versione fondente, al latte, e al latte con granella di biscotto e prodotto da Caffarel in esclusiva per Telethon, è un omaggio distribuito in tutte le province d'Italia dai volontari di Fondazione Telethon e Uildm, e di Avis, Anffas, Azione Cattolica e Unpli, come ringraziamento per una donazione minima di 12 euro. Quest'anno inoltre sarà possibile richiedere anche la confezione regalo da nove cuoricini di cioccolato fondente, distribuita nelle piazze con una donazione di 5 euro.

Gli hashtag della campagna saranno #presente, per far sentire la propria vicinanza anche sui social network ai pazienti e alle loro famiglie, e #contuttoilcuore, come le donazioni con cui gli italiani ogni anno dimostrano il loro grande impegno solidale.

## DOVE IN REGIONE

In Friuli-Venezia Giulia saranno allestiti banchetti a Gorizia, Pordenone, Trieste, Udine e in molti comuni delle rispettive province, dove saranno distribuiti i simbolici Cuori di cioccolato, grazie ai volontari di Fondazione Telethon e Uildm, e di Avis volontari sangue, Anffas e Unpli.

**UN CUORE IN REGALO.** Si può ancora contribuire alla ricerca sulle malattie genetiche rare acquistando i cioccolatini



Nelle foto, un'immagine della corsa

Sul sito [www.telethon.it](http://www.telethon.it) sarà presente l'elenco dei punti di raccolta dove sarà possibile richiedere il prodotto. Per coloro che non potranno recarsi nelle piazze ma vogliono comunque sostenere la ricerca, è possibile richiedere il Cuore di cioccolato direttamente sul sito internet di Fondazione Telethon, nella sezione shop. [telethon.it](http://telethon.it).

- Grazie ai volontari
- i banchetti saranno anche
- nelle piazze della regione

È possibile inoltre partecipare in prima persona alla campagna come volontario nelle piazze italiane e aiutare a distribuire i Cuori di cioccolato, telefonando al numero 06.44015758 oppure scrivendo una mail all'indirizzo [volontari@telethon.it](mailto:volontari@telethon.it).

## ASD UNIVERSO GIOVANI

Quest'anno, ad affiancare il Comitato Staffette Telethon Udine, c'era l'Asd Universo Giovani che ha festeggiato anche la sua decima partecipazione all'evento cittadino.

Il sodalizio è nato quasi per gioco, con la voglia di essere presente e di portare un importante messaggio di vicinanza a chi sta combattendo contro una malattia rara. Fin dalla prima edizione, il team ha 'schierato' un atleta con la sindrome di Williams e poi, negli anni, si è arricchito grazie ad Andrea che ha corso con il figlio Samuele, affetto dalla mutazione genetica KCNB1. I tanti sponsor e amici dell'Asd Universo Giovani contribuiscono alla manifestazione con una donazione in denaro e sostengono il progetto Casa Universo Giovani.

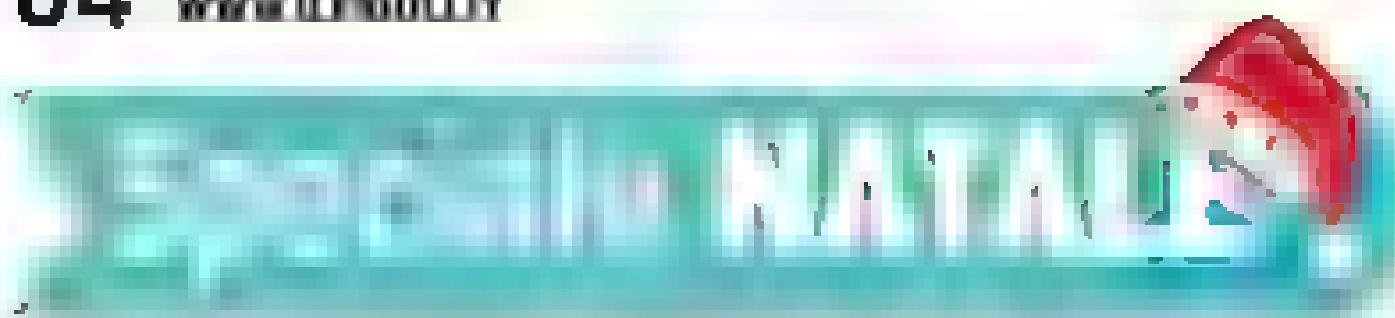
## Udine batte tutti i record

Ha superato tutti i record la 21esima Staffetta Telethon 24 per un'ora che, dalle 15 di sabato 30 novembre alla stessa ora di domenica 1 dicembre, ha fatto muovere Udine all'insegna della corsa e della solidarietà. Sono state, infatti, 660 le squadre al via, per un totale di quasi 16mila persone, che hanno animato il cuore della città. Sommate ai 1.800 bimbi e ragazzi della Staffetta Giovani, che ha aperto il weekend sabato mattina, sono state quasi 18mila le presenze, tutte impegnate per la stessa causa, ovvero il sostegno alla ricerca scientifica contro le malattie genetiche rare coordinata dalla Fondazione Telethon. E' piaciuto anche il nuovo percorso di 1.850 metri, messo a punto da Stefano Scaini, con partenza e arrivo in piazza I Maggio, vero cuore pulsante della festa, che ha animato il villaggio con gli stand delle tante associazioni e sponsor presenti. Tantissimi i volti noti che si sono alternati nell'arco delle 24 ore, con Bruno Pizzul e l'olimpionica Gabriella Paruzzi che hanno animato la partenza, mentre nell'ultima ora si è messo alla prova sulle strade udinesi un altro grandissimo campione, diventato anche personaggio tv: Massimiliano Rosolino.

## LA CLASSIFICA

Tre le 660 squadre, si sono messe in luce per numero di chilometri percorsi quelle della Maratonina Città del Vino, prima con 195 giri percorsi, seguita dai Vigili del Fuoco interregionali (186), dalla Guardia di Finanza (184), dai Friul Runners (179), dai Donatori Gsds e da Chei di cologne (177), da Azzano Runners (175), Avis Casarsa San Giovanni (170), Polisportiva Montereale e Atletica Buja (169). Non cambia, invece, l'obiettivo della manifestazione, ovvero la raccolta fondi per Fondazione Telethon, a sostegno della ricerca scientifica per la cura delle malattie genetiche rare, con il supporto di Bnl Gruppo Bnp Paribas, main partner dell'evento e partner storico di Telethon da oltre 28 anni, con più di 300 milioni di raccolta totale a oggi.





Babbo Natale raccoglierà le letterine dei bambini nel palazzo di piazza XX settembre

# Dicembre

**LUCI E CANTI.** La festa comincia già il 6 dicembre con San Nicolò e prosegue con concerti e mostre nelle chiese e nei palazzi

**B**abbo Natale arriverà a Palazzo Coronini già venerdì 6 dicembre. L'appuntamento è alle 18 nella storica dimora di viale XX Settembre.

“Luci e canti a Palazzo” comincerà con l'accensione dell'illuminazione natalizia, per proseguire con il concerto dei giovani allievi dell'istituto di musica di Palazzo De Grazia. Alle 18.45 arriverà appunto Babbo Natale, con la raccolta delle letterine dei bambini accompagnata da un dolce omaggio, in collaborazione con l'Agmen Fvg, associazione che opera nella clinica pediatrica del Burlo Garofalo di Trieste per lo studio, la cura e l'assistenza dei bambini malati di leucemia e di tumore.

## goriziano



Palazzo Coronini

Tutto il “Dicembre Goriziano” è ricco, però, di appuntamenti dedicati alla musica nelle più belle chiese cittadine e all'arte con le mostre organizzate in tutta la città.

Appuntamento ancora da non perdere è sicuramente quello con la festa di Capodanno, ricca di sorprese per tutti per chiudere in bellezza il vecchio anno ed cominciare quello nuovo.



Ogni anno il Natale pasianese è sempre più ricco: tra le pregevoli iniziative di varie realtà e società paesane, infatti, spiccano le proposte di «Presepi in piazza», l'iniziativa targata Pro Loco che da diversi anni anima il periodo dell'Avvento e del Natale.

**Negli antichi cortili l'eternità si fa presepe**

La proposta ruota attorno alla realizzazione di alcuni caratteristici presepi situati nelle antiche corti di Piazza S. Matteotti, sapientemente illuminati per creare la tipica atmosfera in cui far rispiendere le tradizioni e la spiritualità del Natale, i giochi di luce e i materiali di realizzazione dei presepi – ben segnalati all'esterno delle corti stesse – inducono i visitatori a riflettere sul mistero del Natale e sul significato che tale ricorrenza riveste nella vita di credenti e non.

**I programmi degli eventi**

Oltre al classico tour di presepi, la Pro Loco offre un cartellone di spettacoli e animazione davvero molto ampio, con proposte adatte a tutte le età e tutti i gusti.

**Domenica 8 dicembre 2019** – «Presepi in piazza» si apre con l'accensione ufficiale delle luci dell'albero di Natale, della stella e del presepe realizzati all'esterno della chiesa di San Giacomo. Dalla data dell'Immacolata, tradizionalmente associata alla realizzazione dei presepi nelle famiglie, si potranno visitare anche le natività predisposte nelle corti di piazza Matteotti. Non un evento in sé, ma una

presenza silenziosa e luminosa, come nello stile del vero Natale.

**Sabato 14 dicembre 2019** sarà una giornata densa di appuntamenti, che inizierà alle 15.30 con un pomeriggio di animazione all'aperto per bambini, in piazza Matteotti. L'animazione sarà curata dall'oratorio di Pasian di Prato e dalla cooperativa sociale Under Art, la quale proporrà un intrattenimento dal titolo “Gocando a Natale”. Sarà presente il Mago Jean Stell. Per tutti ci sarà la possibilità di scaldarsi con tè caldo, cioccolata calda e zucchero filato, aspettando – alle 17.00 – l'arrivo di Santa Lucia con l'immane carico di caramelle. In caso di maltempo questo evento sarà annullato.

**Sempre sabato 14 dicembre 2019, alle 20.30**, la sala parrocchiale “San Giacomo” ospiterà lo spettacolo teatrale in lingua friulana «Blanc», scritto e interpretato dal formidabile trio del Teatro Incerto: Fabrizio Fantini, Claudio Moretti ed Elvio Scrucci. Ingresso libero fino a esaurimento dei posti.

**Sabato 21 dicembre 2019 gran serata per il 25° anniversario di fondazione della Pro Loco di Pasian di Prato.** A partire dalle 20.30 l'auditorium comunale «E. Venier» ospiterà uno spettacolo di animazione e musica presentato dall'instancabile Claudio Moretti. Durante la serata ci sarà la prestigiosa esibizione del coro NuVoices Project diretto dal M° Rudy Fantin.

**Giovedì 2 gennaio 2020** sarà protagonista ancora la musica: il travolgente Gospel del Messengers Mass Choir animerà la serata che a partire dalle 20.30 avrà luogo nella chiesa parrocchiale di San Giacomo. Il coro è diretto dalla Maestra Lucia Lesa. Interverranno gli strumentisti Mauro Costantini, Roberto Corussi e Simone Gerardo. Questa serata è realizzata in collaborazione con il Circolo culturale “Spazio Aperto” di Pasian di Prato.

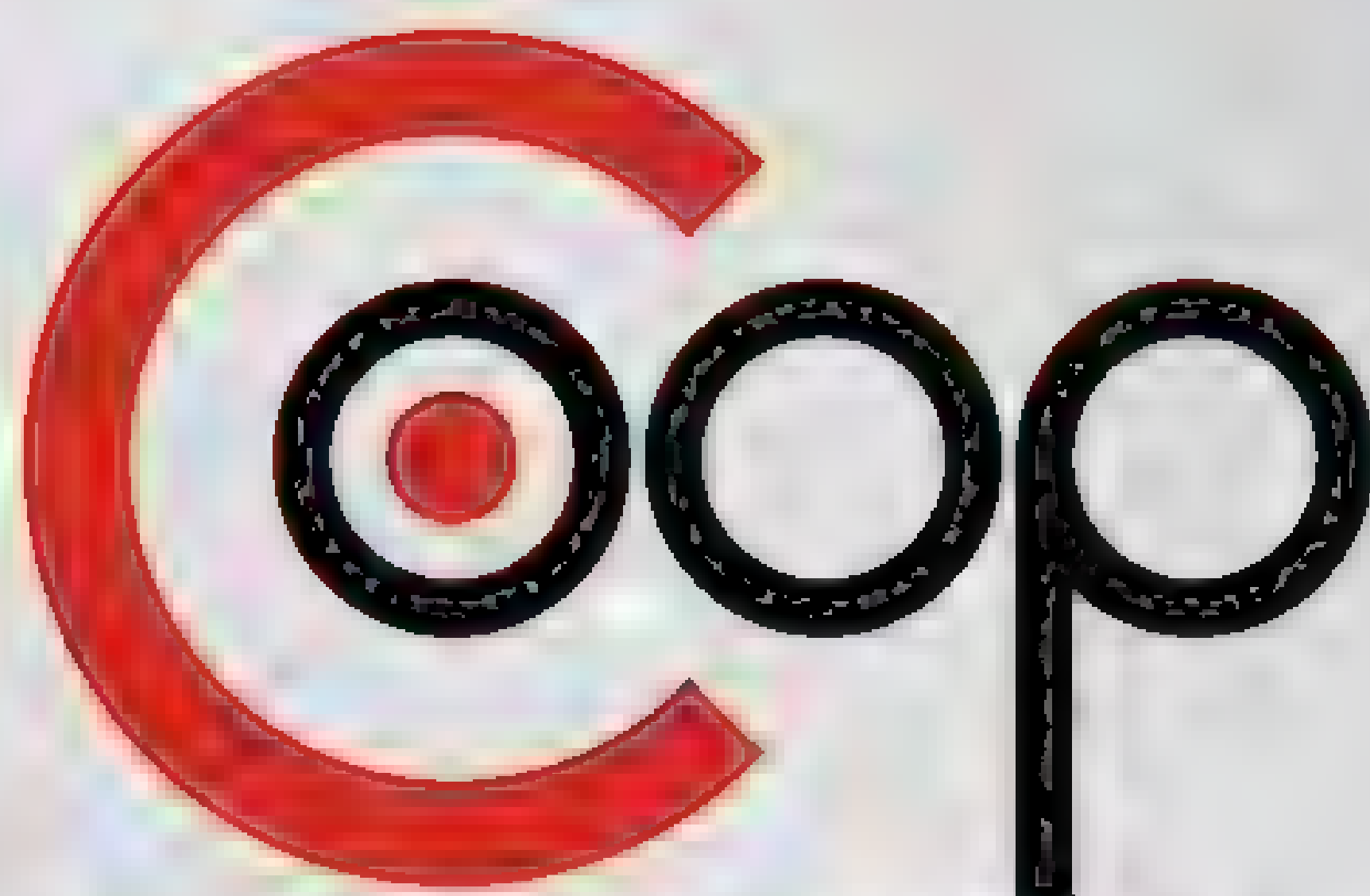
**Lunedì 6 gennaio 2020, alle 19.00** ma in forma privata, avrà luogo l'estrazione della *Lotaria de Befane 2020*, i cui biglietti sono già disponibili presso gli esercenti pasianesi e i volontari della Pro Loco. I numeri vincenti saranno disponibili su questo sito web e sui profili social della Pro Loco pasianese (Facebook, Twitter, Instagram).

**A<sup>r</sup> autoscuola ranieri**



**CONSEGUIMENTO PATENTI AM, A1, A2 e A, B, C, D e RELATIVE ESTENSIONI PER IL TRAINO DI RIMORCHI. VISITE MEDICHE - RECUPERO PUNTI DUPLICATI - RINNOVI - CONVERSIONI**

**PASIAN DI PRATO** via S. Caterina 41  
tel. 0432.69465 - cell. 335.6162159  
**BASILIANO** Via A. Manzoni, 13 - tel. 0432.848918  
cell. 335.6162159 - **Autoscuola Ranieri**



**PREMARIACCO**

DAL 1921 AL TUO SERVIZIO

**BAR RISTORANTE  
SUPERMERCATO - FIORERIA  
AGRARIA - FERRAMENTA**

Via Fiore dei Liberi, 32 - Premariacco (UD)  
Tel. 0432.729005 - [info@premariacco.coop](mailto:info@premariacco.coop)



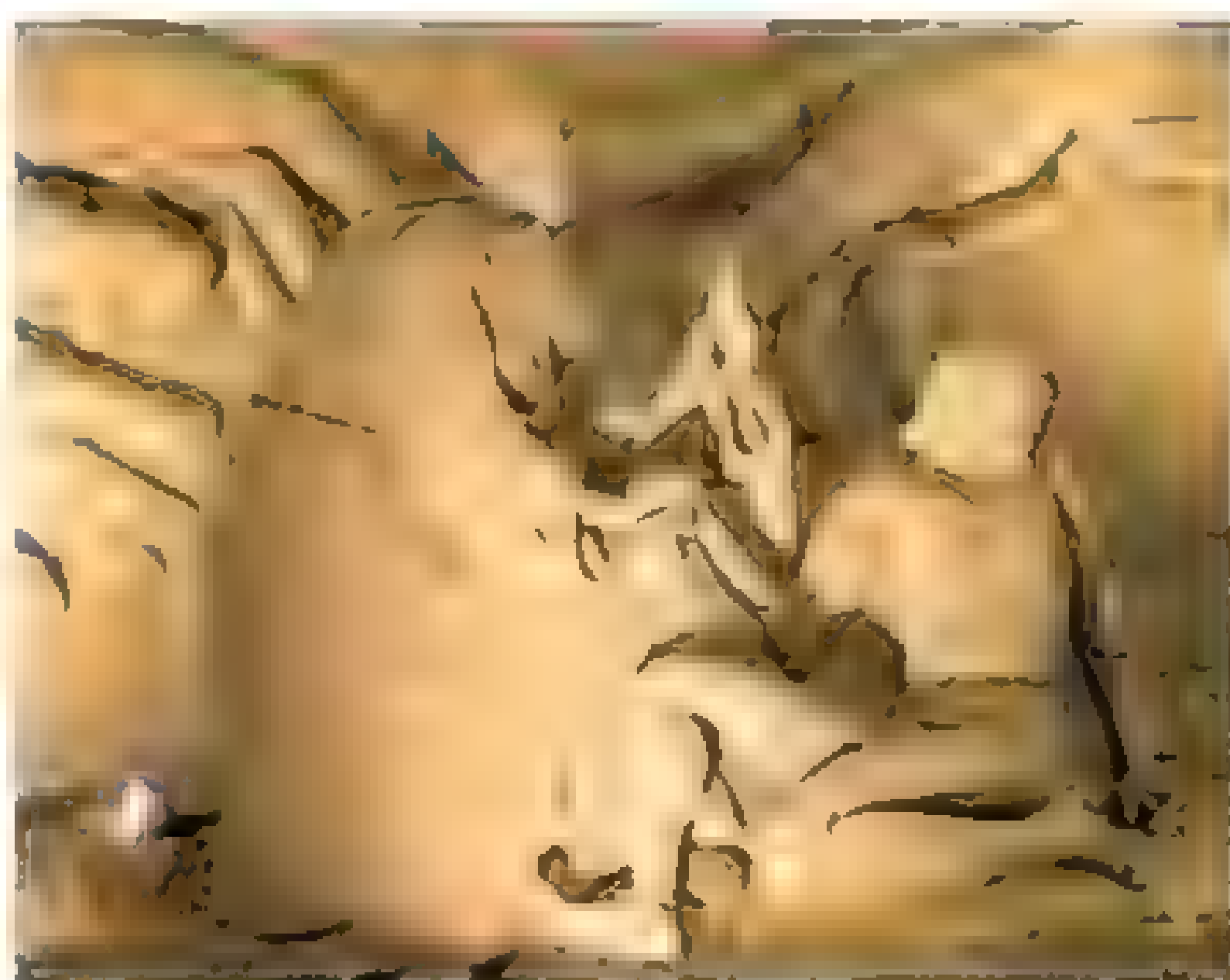
La Natività conta 300 metri cubi di sabbia all'interno di una tensostruttura di 400 metri quadrati

# Origine dell'amore

**A**ppuntamento fra i più attesi del Natale, torna puntuale il grande Presepe di Sabbia di Lignano Sabbiadoro, giunto alla 16ª edizione.

Attrazione centrale del calendario di appuntamenti natalizi del centro balneare, è organizzato dall'Associazione Dome Aghe e Savalon d'Aur, con il sostegno della Città di Lignano. La maestosa opera in sabbia sarà visitabile tutti i fine settimana fino al 2 febbraio nella tensostruttura collocata a ridosso della Terrazza a Mare. La luce è l'elemento di continuità che unisce il Presepe della passata edizione, il Cantico delle Creature, visitato da oltre 70mila visitatori, al tema di quest'anno 'Genesi: all'origine dell'amore'.

**LIGNANO SABBIAADORO.** 16ª edizione del presepe di sabbia che lo scorso anno è stato visitato da oltre 70mila persone provenienti anche da oltreconfine



Tutte le informazioni sono su: [www.presepelignano.it](http://www.presepelignano.it), [www.prepedisabbia.it](http://www.prepedisabbia.it); [www.lignanosabbiadoro.com](http://www.lignanosabbiadoro.com); Pagina Facebook: Associazione Dome Aghe e Savalon d'Aur.

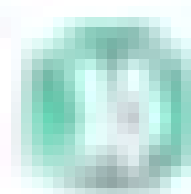
Anche quest'anno Sutrio, incantevole borgo della Carnia, nel periodo natalizio si anima con una straordinaria rassegna di presepi. Borghi e Presepi fino al 6 gennaio 2020 mette in mostra decine di straordinari presepi allestiti nei cortili delle sue case più antiche e lungo le strade del centro storico, in un piacevole e curioso percorso che porta a scoprire anche gli angoli più belli del paese, addobbati con grandi alberi di Natale in legno da riciclo, realizzati dagli artigiani del paese. Cuore di Borghi e Presepi è il Presepio di Teno, un vero e proprio capolavoro di sapienza artigianale e minuziosa pazienza, realizzato nel corso di ben 30 anni di lavoro da Gaudenzio Straulino (1905-1988), maestro artigiano di Sutrio. Esposto in un'antica casa del paese, riproduce in miniatura gli usi e i costumi tradizionali di Sutrio, che vengono animati grazie ad una serie di perfetti ingranaggi meccanici, con l'alternarsi del giorno con la notte, le figure in movimento, l'acqua che scorre nei ruscelli.

**Ribolla  
gialla**

**42**

**METODO COLLAVINI**  
Brut Millésimé

**CANTINO COLLAVINI**



Le mostre organizzate in tutta la regione raccontano la tradizione in Italia e nel mondo

**SPICCHI NATALE**

## LA NASCITA DI GESÙ.

Sono 4mila le rappresentazioni esposte in tutta la regione almeno fino al 6 gennaio

**I**l Friuli Venezia Giulia si prepara alle feste con oltre 4mila presepi per un Natale tra fede e tradizione. E' impossibile elencarli tutti, ma ecco alcuni esempi.

A Grado sono oltre 200 le Natività che saranno esposte al cinema Cristallo in viale Dante Alighieri, alla Casa della Musica in piazza Biagio Marin, sul porto Mandracchio con il presepe galleggiante e nelle vie e calli del centro, oltre che nelle frazioni, ad Aquileia e a Terzo di Aquileia. Da segnalare il presepe dell'associazione Graiani de Palù in Campo dei Patriarchi, che riproduce fedelmente un isolotto della



laguna e colloca la natività all'interno di un tipico casone.

A Poffabro il presepe tra i presepi si conferma uno degli appuntamenti più attesi e apprezzati: oltre 150 realizzazioni che si affacciano da finestre, ballatoi e dagli angoli

più segreti per dare vita a uno spettacolare museo a cielo aperto nel caratteristico borgo, uno dei più belli d'Italia.

La tradizione non manca a Cornino per il Natale subacqueo, dove la sera del 24 dicembre, dopo la Santa Messa celebrata sulle sponde

del lago, da 46 anni i sub dell' "Associazione friulana subacquei" s'immergono in acqua per far emergere dai fondali la statua di Gesù

Nel capoluogo giuliano, il museo del Presepio di Trieste, aperto tutto l'anno, espone circa 900 opere che testimoniano le varie interpretazioni della Natività in Italia e nel mondo.

A questi si aggiungono il presepio in movimento "storico con voce narrante" a Selz, allestito nell'antica chiesetta di Santa Domenica a Ronchi dei Legionari, e il presepe vivente di Corgnolo, allestito nei dintorni della chiesa parrocchiale che si estende per ben 15mila metri quadri.

## Azienda Agricola Marangone p.a. Giacomino



**SIAMO L'UNICA AZIENDA IN FRIULI VENEZIA GIULIA SPECIALIZZATA NELLA COLTIVAZIONE D'ESSENZE DESTINATE ALLA PRODUZIONE DI ABETI NATALIZI.**

**Forniamo allestimenti personalizzati con addobbi naturali per privati, scuole, vie e piazze, hotel, negozi ecc. sia in ambiente protetto sia per esterni.**



Il Natale è festa dei bambini, ma anche una buon'occasione per i grandi, di riassaporare quella magica atmosfera che ci ha sempre sorpreso durante l'infanzia. Qualcosa di allora è rimasto in tutti noi e merita di essere riscoperto. Nelle case di tutto il mondo oggi non è Natale se non c'è un albero vero. Accendilo anche tu!

**Azienda Agricola Marangone p.a. Giacomino**

**SIAMO APERTI TUTTI I GIORNI, INCLUSI IL SABATO E LA DOMENICA, DALLE ORE 9:00 ALLE 17:00**

**Via Lumignacco n°100 - 33040 Pradamano (UD) - Cell: 338 60.70.350**

**e-mail: [info@aziendaagricolamarangone.it](mailto:info@aziendaagricolamarangone.it) - web: [www.aziendaagricolamarangone.it](http://www.aziendaagricolamarangone.it)**

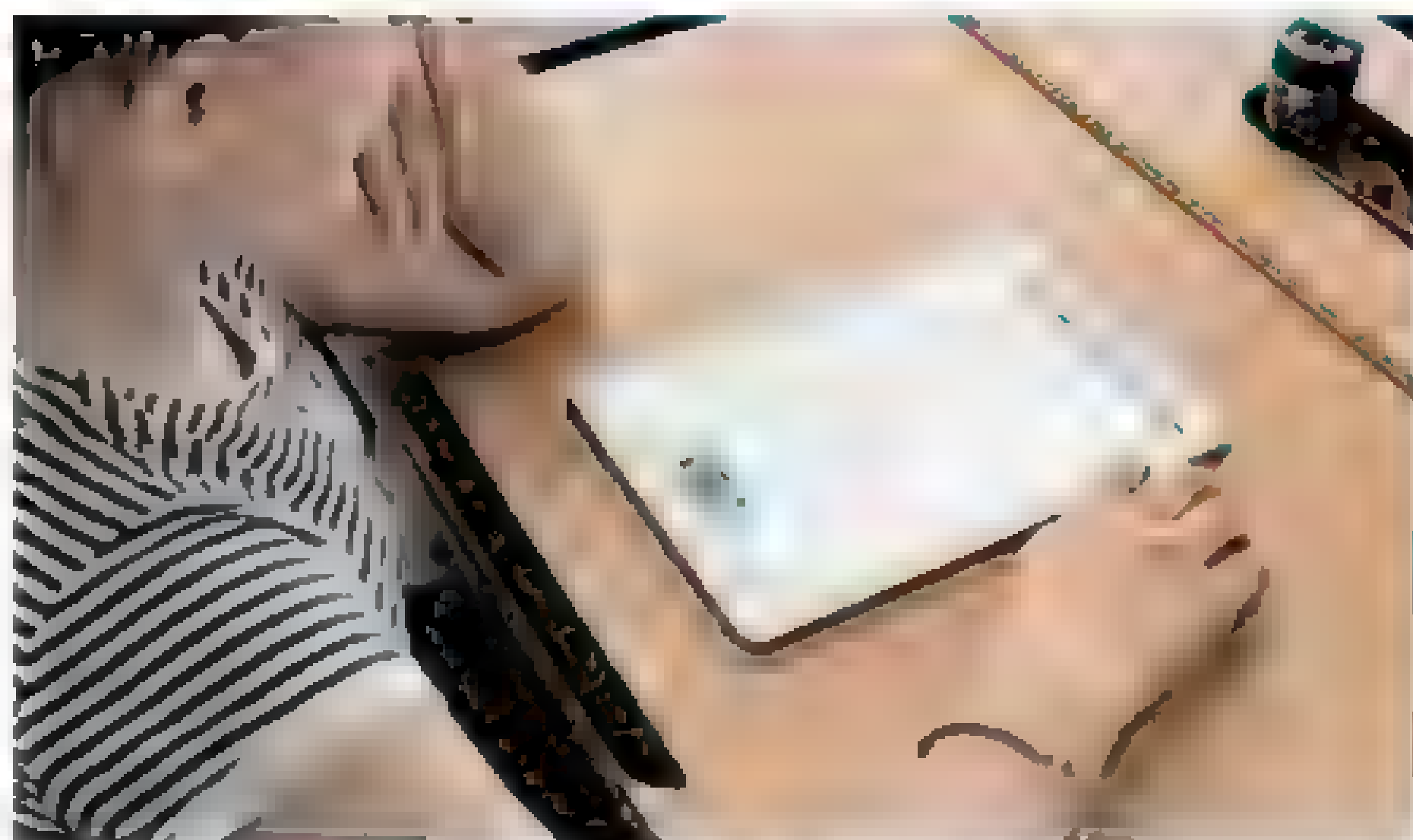


# I regali più desiderati

**CARO BABBO NATALE.** Nelle letterine dei bambini restano protagoniste le principesse e i mattoncini colorati

I desideri dei bambini riempiono i cuori dei genitori che attendono con ansia le letterine a Babbo Natale. Quest'anno i regali più gettonati rientrano nella tradizione.

Complice l'arrivo sui grandi schermi di Frozen 2, la principessa Elsa e il suo castello tornano nei desideri delle bambine. A Babbo Natale, quindi, oltre alla bambola, le amanti della principessa di ghiaccio potranno chiedere anche il Castello di Arendelle



2. Sempre bella e sempre nuova sono Barbie Magia delle feste o l'unicorno in piedi della Schleich.

I maschietti, invece, sono tutti pronti a chiedere a gran voce la squadra del Subbuteo o i mattoncini ormai contradi-

stinti a seconda che si costruiscano città o i personaggi di Guerre stellari. Novità sono le automobili sportivissime da riprodurre coi mattoncini colorati. Intramontabili sono, invece, gli aerei o le astronavi da costruire.

ra i regali tecnologici più gettonati c'è il drone che integra un sistema Gps e la funzione Return-to-Home. La combinazione dei due elementi garantisce un volo più sicuro, ma soprattutto che il drone ritornerà automaticamente nel punto in cui vi trovate quando la batteria sta per esaurirsi, o il segnale si indebolisce durante il volo.

Di chiavette Usb non se ne hanno mai abbastanza e l'utilità cresce se si parla di modelli dall'ampia capacità di archiviazione. Se poi all'utile si unisce anche il dilettevole, il risultato è ancora più apprezzabile. Ecco perché hanno visto la luce chiavette dalle forme più originali e divertenti.

Bello da vedere, ma soprattutto utile è il localizzatore Bluetooth. Un piccolo accessorio che aiuterà a rintracciare e ad avere sempre con sé gli oggetti, come il portafoglio, le chiavi di casa o le valigie durante i viaggi. Tuttavia, può essere decisamente utile anche con i bambini o con gli animali domestici che abbiamo paura di perdere.

A NATALE REGALATI

## Il Miglior Sonno Immaginabile

Solo a Dicembre **MAXISCONTI** dal 30% al 50%



# NOTTINBLÙ

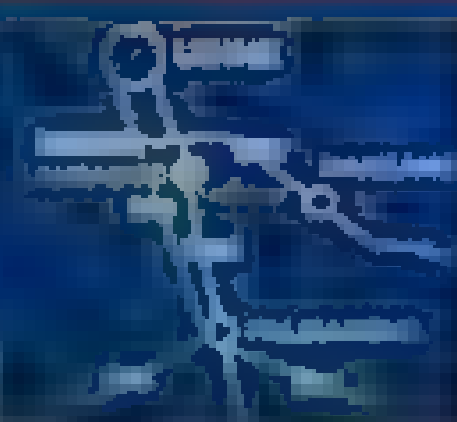
Lauzacco - Pavia di Udine - V.le Grado, 92 - [www.nottinblu.it](http://www.nottinblu.it) - [www.armoniabeds.it](http://www.armoniabeds.it)

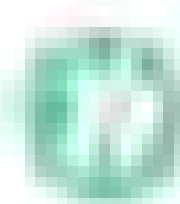
SISTEMI LETTO  
DI NUOVA GENERAZIONE:  
MATERASSI ERGONOMICI  
DOGHE  
GUANCIALI ORTOCERVICALI

ORARIO NEGOZIO  
AZIENDALE

Da lunedì a venerdì  
9.00/13.00  
15.00/19.00

02-50000000 - Servizio Clienti  
02-50000001 - Sales Office





LE PUNGENTI vignette di Fernando Venturini sono attuali anche oggi

Spediteci NATALE

# Due omaggi davvero d'autore

**ARTE A 360 GRADI.** Vignette e scatti che raccontano in modo diverso il nostro Friuli

**I**l settimanale 'il Friuli' mette sotto l'albero di Natale dei suoi lettori e di tutti gli estimatori dell'arte a 360 gradi due regali davvero speciali.

In allegato con il numero in uscita venerdì 13 dicembre si potrà acquistare in tutte le edicole la pubblicazione speciale 'In punta di penna' che raccoglie 118 vignette di Ferdinando Venturini a un anno dalla sua scomparsa.

I lettori possono così portare a casa come divertente e pungente regalo di Natale il meglio delle vignette realizzate in questi anni e che met-

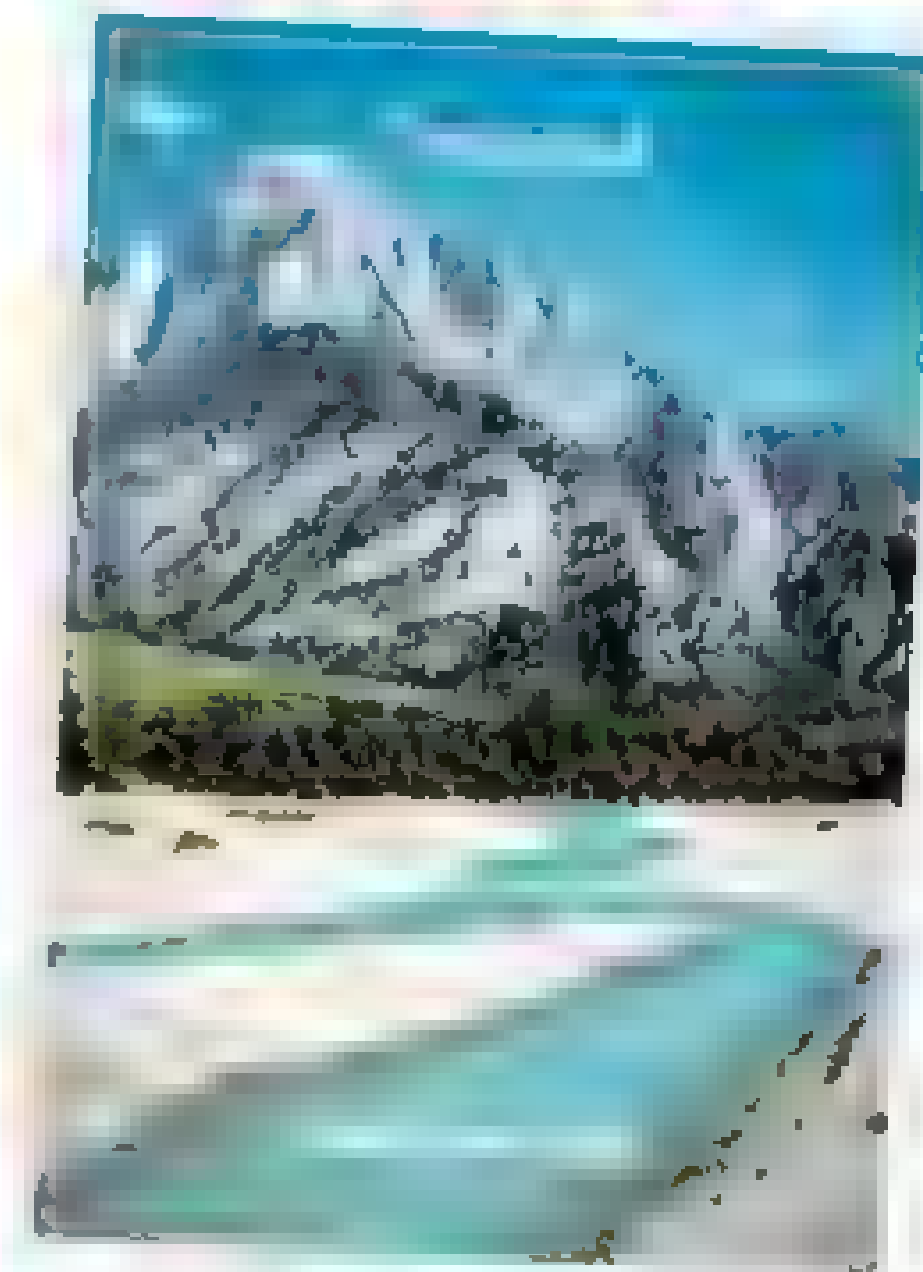


tono alla berlina personaggi, vizi e fatti della politica rigorosamente locale.

Dopo le opere di Gianni Borta, Giorgio Celiberti e Mauro Corona accompagneranno i nostri lettori per



**Dodici mesi ricchi con le immagini spettacolari della Da Pozzo**



l'intero 2020 gli scatti della fotografa friulana Ulderica Da Pozzo. Quest'anno, infatti, 'il Friuli' ha deciso di regalare le sue immagini nell'agenda 2020 che si troverà in allegato con il settimanale in tutte le edicole venerdì 20 dicembre.

*ristorante al morarat*

**Capodanno 2019**

*Calice degli auguri con... benvenuto della cucina*

€ 0,00

*Insalata tiepida di gamberi, mazzancolle, seppie e pomodorini*

*Polenta morbida con raguttino alla maranese*

€ 0,00

*Gnocchetti di patate fatti in casa all'astice*

€ 0,00

*Intreccio di orata e salmone, pommes duchesse, salsa mojito e melograno*

€ 0,00

*Tronchetto ai marroni con crema di cioccolato al rum*

*Caffè • Selezione di vini*

**DOPO MEZZANOTTE**

*Cotechino con lenticchie Panettone e Pandoro*

*Dj set Notte Vintage*

€ 75 (bevande comprese)

**Per prenotazioni: 0432 776335**

**al\_morarat@yahoo.it**

**Rivignano (UD) - Via Leopardi 15**

**RISTORANTE STELLA D'ORO**



**PRANZO DI NATALE 2019**

Aperitivo con stuzzichino di benvenuto

Fantasia di mare natalizie

Il nostro gratinato

Busera di gamberoni su letto di polenta

Strigoli agli scampi e rucola

Sorbetto

Spiedino dell'Adriatico con julienne di verdure

Insalata mista di stagione

Dolce dello chef - Caffè e resentin

**Il tutto a € 55,00 a persona bevande escluse**

**CENONE DI SAN SILVESTRO CON BALLO E MUSICA**

Aperitivo con stuzzichino di benvenuto

Antipasto tipico Stella d'Oro al vapore

Antipasto gratinato - Salame di piovra su letto di rucola

Bosega su salsa di capperi - Gnocchetti alle capesante

Sorbetto

Soaso, calamaro e gamberoni alla griglia

Contorni misti di stagione - Dolce - Caffè e digestivo

**DOPO LA MEZZANOTTE PER FESTEGGIARE IL NUOVO ANNO, LENTICCHIE E COTECHINO**

**Prezzo € 75,00 a persona bevande escluse**

**PER PRENOTAZIONI TAVOLO Tel +39 0431 67018**

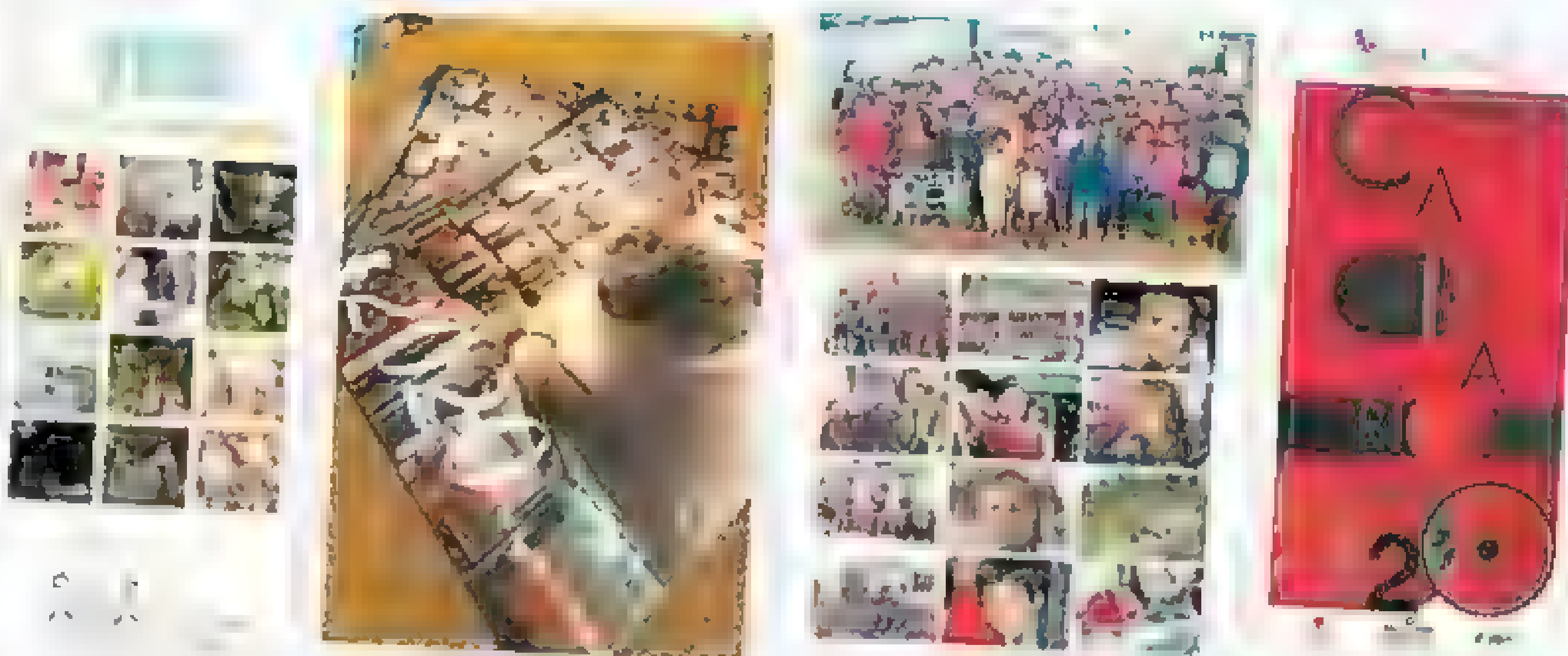
Mail: [info@stelladoro.info](mailto:info@stelladoro.info) - [www.stelladoro.info](http://www.stelladoro.info)  
Piazza Vittorio Emanuele II, 11 - MARANO LAGUNARE (UD)



**LUNARI PER TUTTI I GUSTI.**  
Un anno, oltretutto bisestile, all'insegna della solidarietà: a ciascuno il suo calendario

**A** Natale i calendari sono un classico, specie per chi cerca un regalo solidale. Ecco qualche spunto! L'Associazione Luca Onlus, che sostiene i bambini oncologici e le loro famiglie, ha realizzato un calendario fotografico per raccogliere fondi e ispirato al libro per l'infanzia 'La vita dei superMini eroi' di Olivier Tallec (ed. Clichy), ideato e realizzato da LOWE by Chiara Bassi con grafica di Lucia Di Benedetto. Il calendario è disponibile nella sede della associazione, in via Forni di Sotto 56, a Udine. Un sorriso al giorno anche nel 2020 in compagnia di Friuli Mandi Nepal Namaste onlus, che propone una

# 366 giorni di solidarietà



raccolta di foto realizzate da amici e soci rientrati dal Nepal lo scorso anno (info: [www.mandinamaste.net](http://www.mandinamaste.net)). Il Calendario 2020 Lilt fa invece 'Prevenzione in 12 tappe' ed è disponibile nella sede e Centro Medico di

Prevenzione e Ascolto Lilt. Con una piccola offerta si potrà sostenere l'attività dei volontari. Infine, per chi ama gli animali, Zampasuzampa propone 12 scatti con i 'vip' felini che abitano il cat café di Martignacco Di

Cane in Gatto e il calendario dedicato ai mici meno fortunati, affetti da felv e fiv-felv, per i quali servono cure costose e stalli protetti. Li trovate entrambi da Di Cane in gatto, in via Cividina 4, a Martignacco.

## LA GUBANA

*Venite a trovarci  
anche al mercatino di Natale  
in Piazza San Giacomo a Udine  
fino al 26 Dicembre*

**DORBOLO**  
CON LA VOLTA

**DORBOLO GUBANE**  
Via Alpe Adria 81 - San Pietro al Natisone  
Tel. 0432/727052 - [www.gubanedorbolo.com](http://www.gubanedorbolo.com)  
**APERTO TUTTI I GIORNI**

SHOP  
ONLINE

# Tu invita gli amici a casa

## il



## prepara la cena

*...e molto altro ancora  
consultando il nostro Menù*

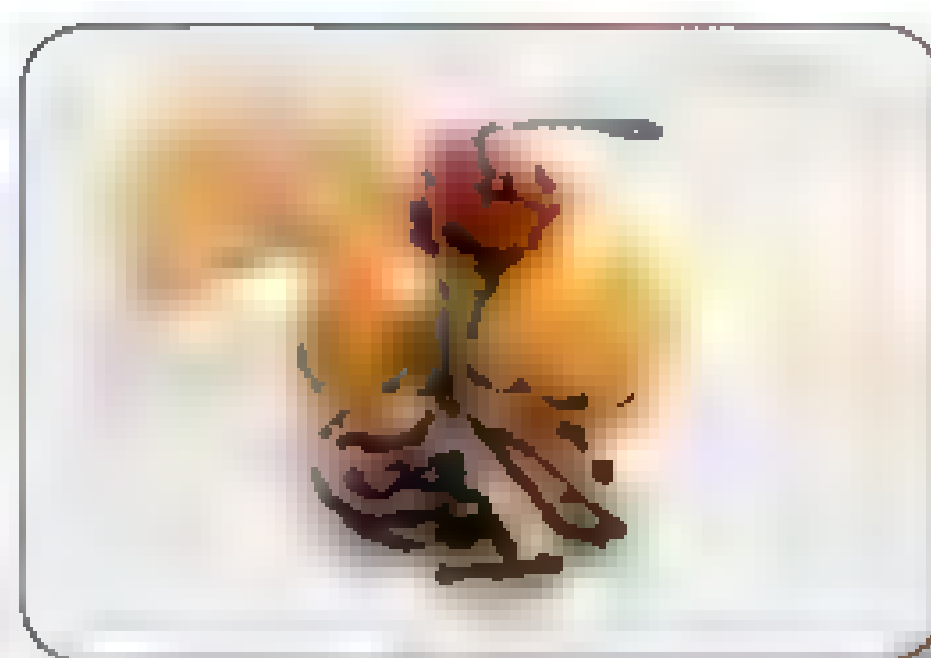
RISTORANTE



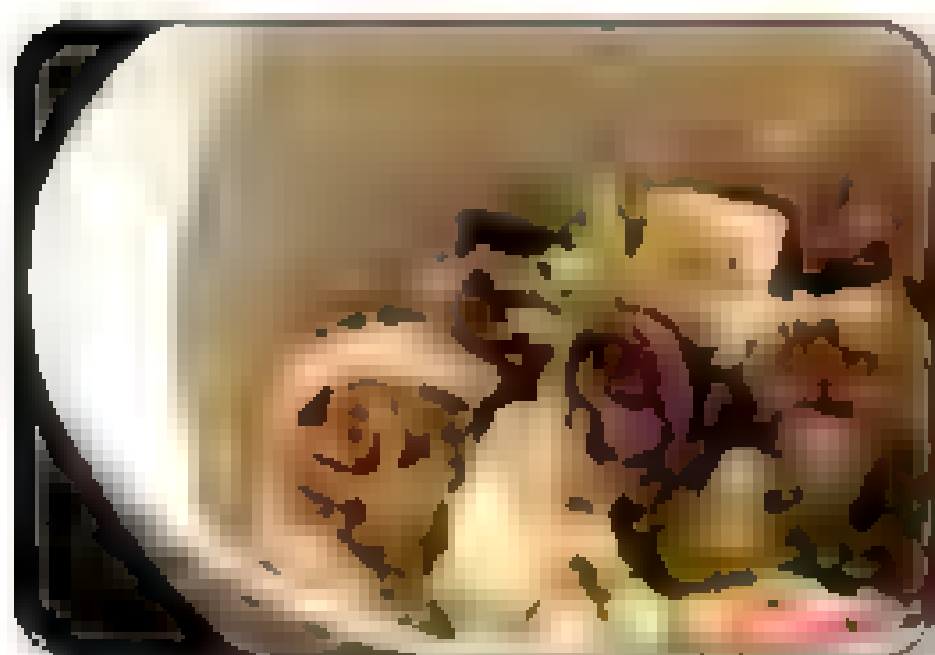
*Tagliere di salumi misti*



*Tagliere di formaggi misti*



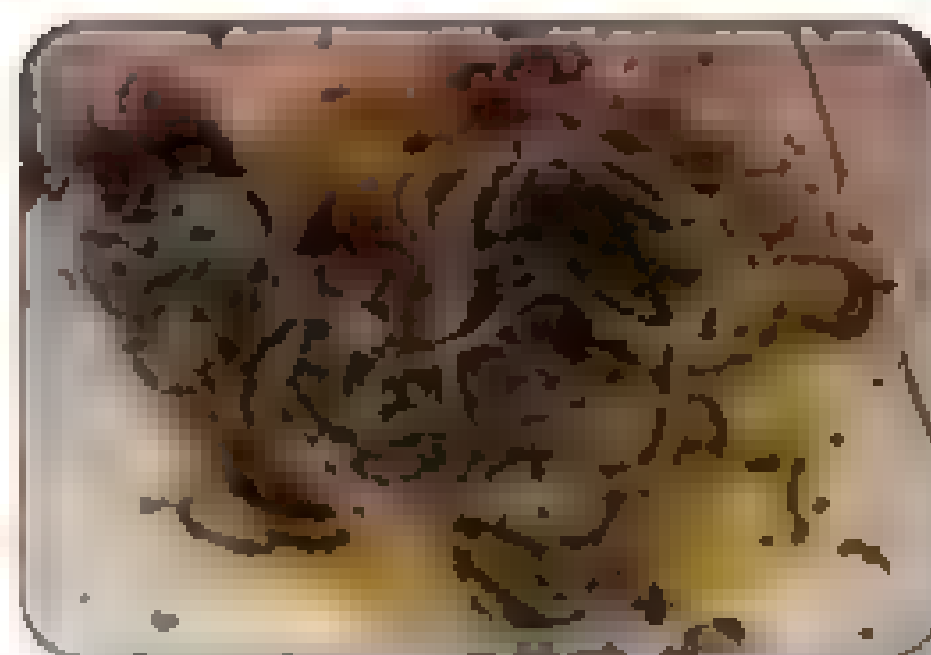
*Sformatino con radicchio di Treviso  
e salsa al Montasio*



*Insalata di polpo con olive taggiasche*



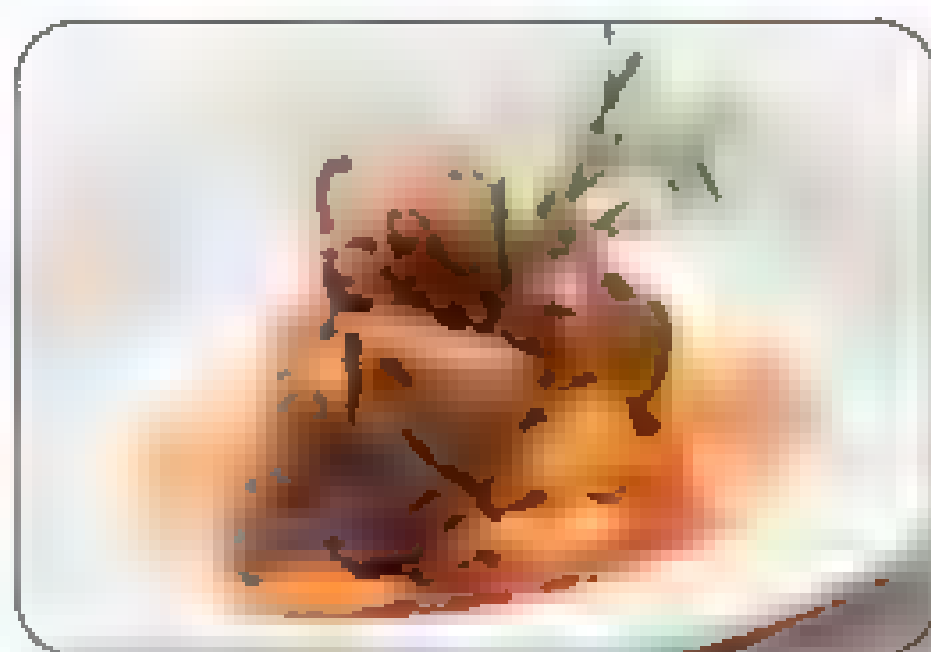
*Bavette alla scoghiera*



*Spaghetti alle vongole*



*Gnocchi di zucca alla carnica*



*Guance di manzo brasate con  
polentina tenera*



*Cotechino con brovada*



*Calamari alla griglia*



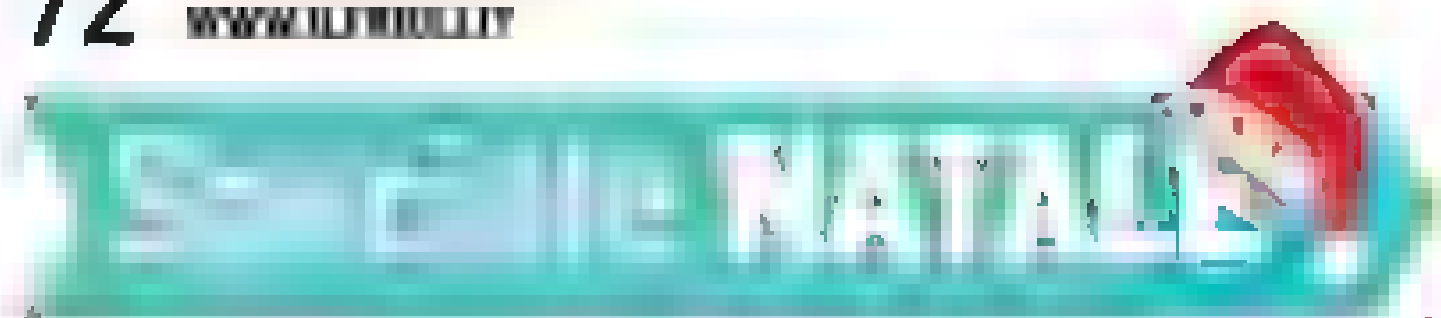
*Calamari fritti*



*Grigliata mista di pesce*

S.S. Napoleonica | CASTIONS DI STRADA (Ud) | Tel. 0432 768025 | 0432 1594997  
[info@ristorantenapoleone.com](mailto:info@ristorantenapoleone.com) | [www.ristorantenapoleone.com](http://www.ristorantenapoleone.com)



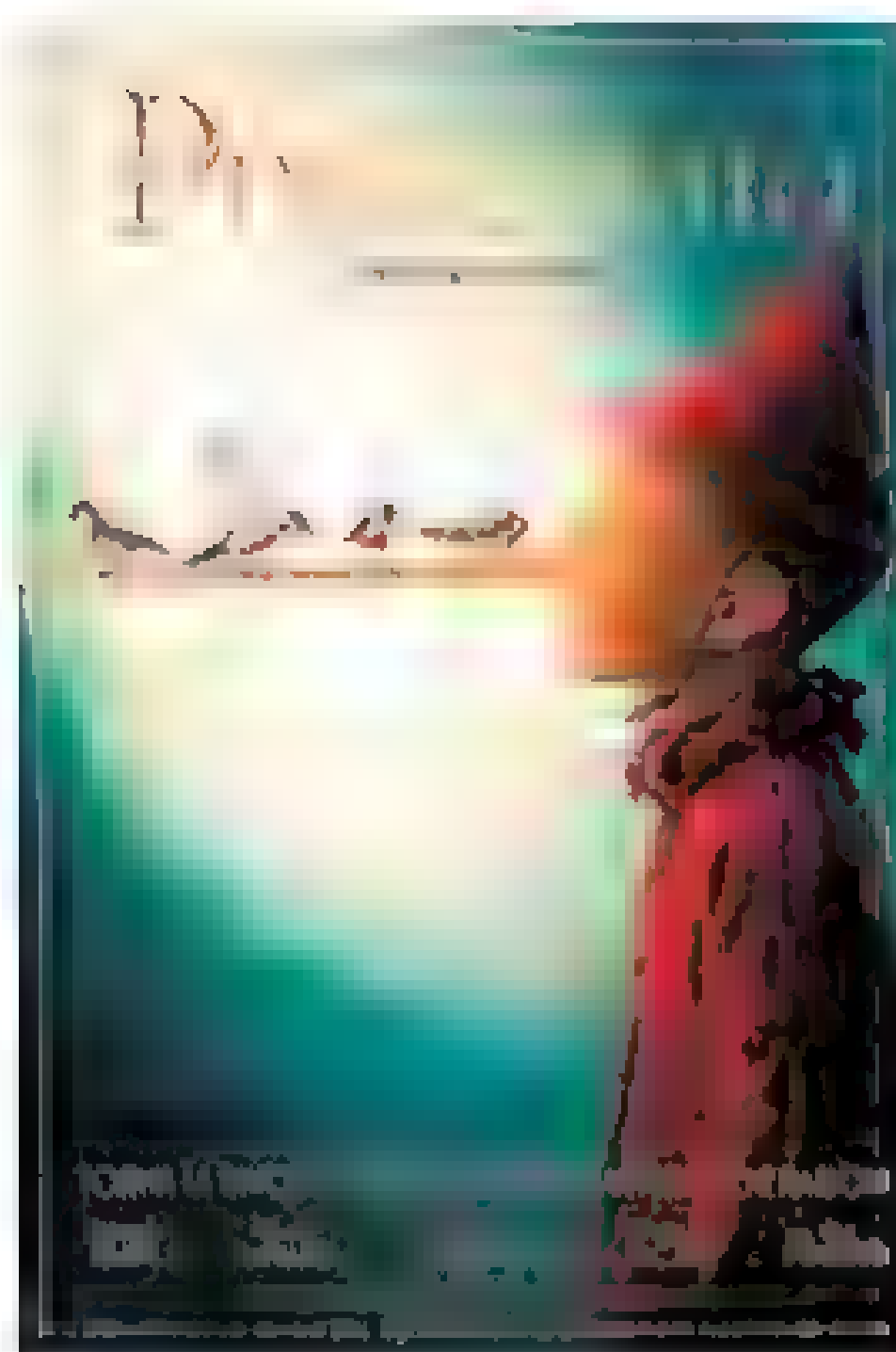


Sai come capisci di essere la migliore spia del mondo? Tutti sanno il tuo nome!

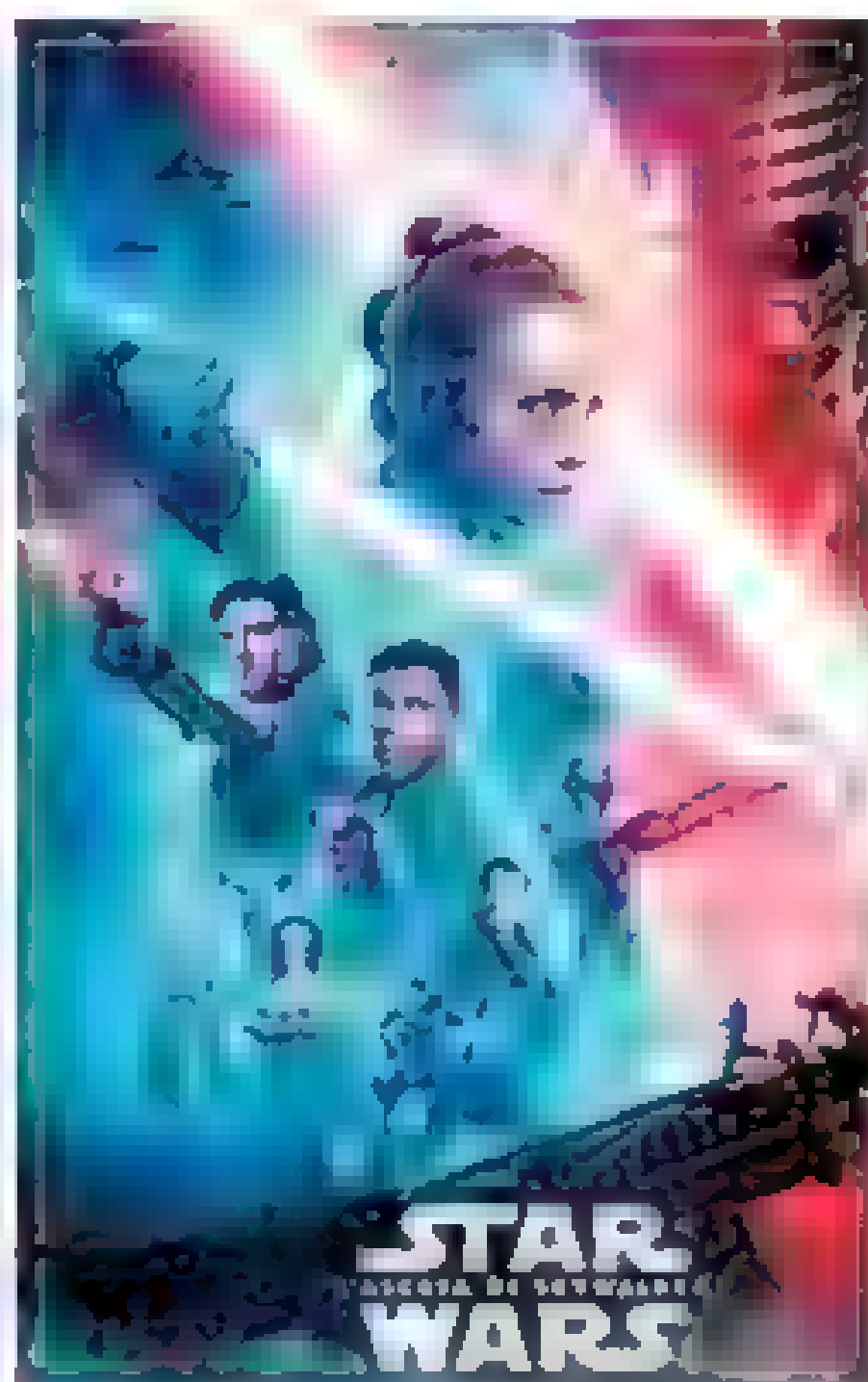


# Classici, fiabe, saghe, e risate al cinema

**IN FAMIGLIA.** Grande attesa per 'Pinocchio' di Matteo Garrone, ma anche per 'Star Wars - L'ascesa di Skywalker', 'Jumanji' e 'Piccole donne'. Guida al 'palinsesto' natalizio



Marta Rizzi



'Spie sotto copertura' di Nick Bruno e Troy Quane, il 21 il nuovo episodio di 'Paw Patrol', mentre il 31 l'epica avventura 'Playmobil - The movie'. J.J. Abrams firma l'episodio finale di 'Star Wars: l'ascesa di Skywalker' con la compianta Carrie Fisher e Mark Ha-

**Grande attesa per il film di Checco Zalone, 'Tolo Tolo', girato mesi fa anche a Trieste**

mill. Sarà davvero la fine? Il 18 dicembre lo scopriremo! Ficarra&Picone viaggiano indietro nel tempo di 2000 anni e si ritrovano in Palestina, al tempo della nascita di Gesù ne 'Il primo Natale'. Spazio alle atmosfere alla Agatha Christie in 'Cena con Delitto' di Rian Johnson con Daniel Craig e Jamie Lee Curtis.

Il 19 dicembre nelle sale arriva la commedia natalizia tutta buoni sentimenti e amore 'Last Christmas' con Emilia Clarke 'madre dei Draghi' di Game of Thrones. Il cinema italiano risponde con 'La Dea della fortuna' di Ferzan Özpetek con Stefano Accorsi, Edoardo Leo e Jasmine Trinca. 'Che fine ha fatto Bernadette?' con Cate Blanchett racconta la storia di una madre che finisce per annullarsi. Menzione a parte per 'Dio è femmina e si chiama Petrunya' della macedone Teona Strugar Mitevska: dramma tragicomico di una donna sovrappeso alle prese con il maschilismo. Per gli amanti del brivido alla ricerca di un Natale alternativo, torna sul grande schermo 'Black Christmas' di Sophia Takal, remake di 'Un Natale rosso sangue' del 1974.

**Per gli amanti del brivido: 'Cena con delitto' e 'Black Xmas'**

Primo dell'anno con Checco Zalone e il film della maturità, 'Tolo Tolo', girato anche in Fvg, a Trieste, che regalerà risate a volontà con spunti di riflessione, oltre che siamo certi sarà il re degli incassi al botteghino. Il 2 gennaio tocca al cinema impegnato di Ken Loach e del suo 'Sorry we missed you'. Giovedì 9 gennaio grande attesa per 'Piccole donne' di Greta Gerwig, un classico talmente bello da non avere bisogno di presentazioni!

**S**arà un Natale all'insegna dei grandi film e un inizio 2020 scoppiettante, tra classici senza tempo e qualche remake. Andiamo con ordine! Roberto Benigni sarà di nuovo protagonista di 'Pinocchio', l'attesissimo film di Matteo Garrone nelle sale il 19 dicembre, ma stavolta vestirà i panni di Geppetto. Nel cast (straordinario) anche Gigi Proietti nei panni di Mangiafuoco, Rocco Papaleo in quelli del Gatto e Massimo Ceccherini la Volpe.

Il giorno di Natale tutti al cinema per lasciarsi travolgere dalle straordinarie avventure di 'Jumanji: The Next Level' con Karen Gillan, Dwayne Johnson e Jack Black. Per i più piccoli il 25 dicembre esce

*A Natale regni l'argento!  
Continua il 60% di sconto  
su tutti gli argenti...  
ora puoi!*



**Gioielleria Adalberto Szulin**

OROLOGERIA - GIOIELLERIA - GIOIELLERIA  
CALLE VENEZIA 155 - 20121 MILANO - TEL. 02 58 31 11 11







Rolando Mandragora

# UDINESE, LA CONSOLAZIONE

## LE SQUADRE DI FAMIGLIA

stanno attraversando entrambe un periodo buio, ma i friulani stanno comunque meglio: il Watford è sempre ultimo in classifica

Monica Tosolini

**N**on si può certo dire che il 2019, che si chiuderà calcisticamente tra poco più di due settimane, sia stato un anno tranquillo per le squadre della famiglia Pozzo. Nella prima parte, la proprietà friulana ha rivissuto un po' l'andazzo degli ultimi anni: Watford foriero delle attese soddisfazioni, Udinese sempre alle prese con problematiche legate, secondo la dirigenza, all'allenatore di turno.

### La squadra inglese e quella friulana sono già ricorse al cambio tecnico

Forse anche per questo, a maggio, si è scelto di continuare con Tudor: dopo due salvezze a campionato in corso, si è sperato che fosse il croato l'uomo che avrebbe potuto trovare continuità tecnica a Udine. Insomma, si è voluto dare finalmente fiducia a chi, in un modo o nell'altro, a fine campionato è riuscito a portare a termine il proprio compito. Così a Udine, ma anche a Londra, dove Javi Gracia, grazie ai 50 punti finali, aveva chiuso il campionato di Premier all'undicesimo posto. Gino Pozzo avrà tirato un sospiro di sollievo, convinto di poter vivere una stagione tranquilla sia in Gran Bretagna che in Italia.

Figurarsi se avrebbe potuto anche lontanamente immaginare



Antonin Barak è uno degli elementi ritrovati nella sfida contro il Bologna: un'altra arma per il mister dell'Udinese



*Nelle rispettive classifiche dell'anno solare, l'Udinese è undicesima, il Watford sedicesimo*

che in tre mesi avrebbe esonerato altrettanti allenatori (tra le due squadre), mentre in Spagna il suo ex club Granada (squadra in cui ha voluto ritornare l'incompreso' in bianconero Darwin Machis), di nuovo matricola in Liga, il 27 ottobre, dopo dieci partite, veniva celebrato in tutta Europa come 'sorpresa' per il clamoroso primo posto in classifica, ottenuto anche grazie alla vittoria per 4-2 sul Barcellona. Ma questa è un'altra storia...

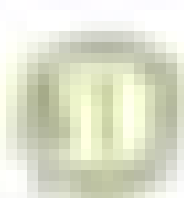
L'attenzione dei Pozzo è tutta per le due creature di famiglia, l'Udinese e il Watford, in rigoroso ordine alfabetico. La sinergia tra i club ha permesso spesso e volentieri il mutuo soccorso, ultimamente rivolto più verso la 'decaduta' Udinese: a gennaio dall'Inghilterra sono stati provvidenziali i prestiti al Friuli di

Okaka e Zeegelaar; in estate, poi, il ritorno di Stefanone e la 'scommessa' Sema si sono rivelate mosse 'vincenti' per riuscire a tenere a galla la squadra. Infatti l'Udinese, entrata da poco nel ciclo terribile che la deve ancora mettere di fronte a Napoli, Juve e Cagliari in campionato, ha comunque un margine di quattro lunghezze sulla terzultima. Per come sono andate le cose negli ultimi tempi, è sempre tanta roba.

Certo, non si poteva sperare che d'incanto tutto funzionasse alla perfezione: la regola del cambio tecnico a novembre andava rispettata, ma ci si è potuti togliere lo sfizio di prendere tempo nella scelta del sostituto di Tudor grazie a colui che mister Giacomini, già in tempi non sospetti, aveva indicato come il miglior acquisto dell'Udinese: Luca Gotti. E a Udine, adesso, si torna a navigare a vista.

Cosa che non possono permettersi di fare al Watford, desolatamente ultimo in classifica, con 8 punti ottenuti in 14 partite, frutto di una vittoria, 5 pareggi e 8 sconfitte. Gli Hornets devono fare la corsa sui più immediati vicini, al momento il Norwich a 11 punti e il Southampton a 12.

Dopo Javi Gracia, cacciato dopo 4 giornate quando aveva ottenuto il primo punto stagionale, Gino Pozzo ha pensato di andare sul sicuro richiamando Quique Sanchez Flores, il tecnico che aveva portato il Watford al tredicesimo posto finale nel 2016, al termine del primo anno di Premier. Niente da fare: con lui una vittoria, 4 pareggi e 5 sconfitte (tra le quali il tristemente famoso 8-0 dal Manchester City) in 10 partite. E squadra affidata momentaneamente al tecnico della formazione



**Udinese-Napoli** è la sfida tra due squadre alla ricerca di un importante riscatto in campionato

## Calcio Udinese

# DEI POZZO

### TUTTI CON GOTTI



Il netto successo in Coppa Italia sul Bologna permette all'Udinese di tirare un sospiro di sollievo e di incamerare fiducia in vista dei prossimi impegni di campionato contro Napoli, Juventus e Bologna. Urge fare punti, la zona rossa è distante solamente quattro lunghezze. Il gruppo, intanto, ha lanciato un messaggio: tutti con Gotti.

Under 23 Hayden Mullins, in attesa di soluzioni migliori, attese a breve dopo il ko di mercoledì in Premier contro il Leicester.

Accade così che, nel mese del Santo Natale, la proprietà friulana si trovi a chiedere in dono (sarebbe davvero un gran colpaccio) ben due allenatori. E che, a sentire i vertici

bianconeri, in Friuli la questione non sia poi così urgente a prova del fatto che, dopo anni nelle retrovie, l'Udinese si sia nuovamente ripresa il ruolo primario nelle gerarchie di famiglia. Mica poco. Dovrebbe bastare questo a calmare una tifoseria che, con la sua pur proverbiale 'moderazione', sta tornando ad agitarsi.

### ESPATIALIA

## A gennaio la Juve

**UDINESE AGLI OTTAVI** grazie al successo sul Bologna. Il poker servito alla squadra felsinea dalle seconde linee consente all'Udinese di andare avanti nella competizione e di lanciare la sfida ai campioni d'Italia della Juventus il 15 o il 22 gennaio.

Se l'Udinese dovesse superare la squadra di Sarri, ai quarti che si giocheranno già il 29 gennaio potrebbe trovare una tra Milan, Torino e Roma. Prima, però, c'è da superare lo scoglio Juventus ed è chiaro che non sarà per niente facile.

Nel nuovo millennio, l'Udinese ha ottenuto i risultati migliori in questa competizione nelle edizioni 2000/01, 2004/05, 2005/06, 2009/10 e 2013/14 quando è arrivata addirittura in semifinale prima contro il Parma (contro cui perse andata e ritorno per 2-1 e 0-1), poi con la Roma (con cui pareggiò 1-1 e perse 2-1), quindi contro l'Inter (vittoria nerazzurra per 1-0 e pareggio per 2-2), ancora contro la Roma (sconfitta per 2-0, vittoria per 0-1) e infine contro la Fiorentina (vittoria per 2-1, sconfitta per 0-2).

Per quattro volte la squadra friulana è arrivata fino ai quarti.

### LA PAROLA AL MISTER

## C'è qualità, ma vanno scelti i giocatori giusti per le partite

Massimo Giacomini



Grazie alla partita di Coppa Italia abbiamo riscoperto, e in un caso letteralmente scoperto, giocatori che qui erano finiti nel dimenticatoio. Premetto che la vittoria è assolutamente meritata, legittimata da un gioco fluido in tutti i reparti, da soluzioni che da tempo immemore non si vedevano da queste parti. Fa piacere scoprire che l'Udinese B, non è assolutamente una Udinese B. Il fatto è che non potevamo saperlo, visto che non è più permesso assistere agli allenamenti, dal momento che si adotta sempre più la formula delle sedute a porte chiuse.

Contro il Bologna abbiamo finalmente rivisto in campo giocatori come Barak, Fofana, De Maio e lo sconosciuto Sierralta; e abbiamo scoperto che non sono affatto peggio di altri che insistentemente vengono mandati in campo da troppo tempo a questa parte. Mercoledì sera ho visto tante note liete, con i soli Teodorczyk e Ter Avest non al livello dei compagni. La cosa più piacevole è che finalmente si è vista una partita, si è vista voglia di fare; questo aumenta la rabbia nel constatare che questi giocatori non sono stati impiegati prima. E mi stupisco, perché l'allenatore li vede tutti i giorni e dovrebbe avere il polso della situazione. Mi chiedo come mai questa squadra sia stata in grado di dare una lezione di calcio al Bologna e non abbia fatto vedere cose simili prima. Ci ha fatto vedere sovrapposizioni, gli uno-due con l'ingresso del terzo uomo: cose che con gente come De Paul, Jajalo e Becaio, giusto per fare alcuni nomi, non c'erano.

Questo dimostra che nessuno è indispensabile ma il gruppo indubbiamente c'è. Il problema, semmai, è che non si scelgono bene i giocatori da mandare in campo. Credo servano scelte più oculate, deve giocare chi è più in forma. E poi la difesa a quattro: sembra si inizi a pensarci e questo non può che farmi piacere. Sarebbe una novità che stimolerebbe, secondo me, anche i giocatori. Proprio parlando di reparto difensivo, dopo la prestazione contro il Bologna, penso che dei cambi di uomini andrebbero fatti. Uno su tutti in particolare: Ekong. Penso che sia uno di quei giocatori che vanno ridimensionati mentre altri, vedi Sierralta, andrebbero valutati con maggiore attenzione. Una bella gatta da pelare per Gotti.



## Calcio Pordenone

È giusto che i risultati premino gli sforzi e la lungimiranza del presidente che ha avuto una splendida intuizione

**BRUNO TEDINO**, allenatore friulano che in due stagioni consecutive ha sfiorato la promozione in B con il Pordenone, crede nelle basi gettate già allora dal presidente Mauro Lovisa

Monica Tosolini

**P**ordenone una sorpresa? Non per Bruno Tedino, l'allenatore udinese che nelle due stagioni alla guida della squadra neroverde ha sfiorato entrambe le volte la promozione, venendo fermato ai play off dal Pisa prima e dal Parma poi. Il tecnico, oggi sulla panchina del Teramo, ben conosce la realtà dei Ramarri e le radici di questa splendida realtà. La mente torna indietro ai suoi anni e ricorda: "Quando sono arrivato, il Pordenone veniva da un anno da depressione e solo grazie allo sforzo lungimirante di Mauro Lovisa per salvare la categoria è riuscito a ripartire. Quella del presidente, il voler provarci con un intervento economico importante, è stata una grande intuizione. Si è messo al lavoro, ha creato un gruppo storico con una programmazione a medio lungo termine e, se adesso è dove è, lo deve a



*La proprietà nel 2015 ha gettato basi solide e le linee guida per quella che è la realtà di oggi*

Bruno Tedino, ex mister dei Ramarri

quella scelta".

Nel 2015, per svoltare, puntò su lei, ricorda?

"Sì. Ma non solo. Con Giorgio Zamuner Lovisa ha tracciato le linee, ha creato una organizzazione sempre più forte in cui ben ci stava già il figlio, Matteo Lovisa, ottimo conoscitore di giocatori. In quell'anno è nato il futuro del Pordenone, perché quella è stata la base solida per fare calcio. E continuano alla grande con Tesser, che conosco e apprezzo: ha dato



un contributo importante, lui sa come si vince".

Ma lei si sarebbe aspettato già un Pordenone secondo in classifica a questo punto del campionato?

"E' la conferma che si sta facendo un lavoro straordinario. Sinceramente non mi aspettavo che avessero tutti questi punti, ma che potessero fare un campionato importante non mi meraviglia: hanno fatto una squadra con criterio, inserendo gli elementi giusti e puntando sempre

sullo zoccolo duro".

Il campionato di B è lungo e insidioso: riuscirà a rimanere lassù?

"Noi il primo anno siamo partiti per salvarci, poi abbiamo fatto qualcosa di incredibile. Non si possono mettere freni. Li ho visti giocare: a parte quella con la Juve Stabia, hanno sempre fatto partite eccellenti. A Pisa, l'ultima, non meritavano la sconfitta. Sul piano dell'appoggio, tutti lavorano e agiscono al meglio".

## LE ULTIME

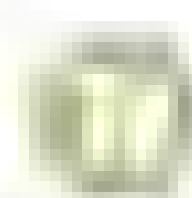
## Giudice sportivo: Stop di tre giornate a mister Tesser

**M**ano pesante del giudice sportivo con il tecnico neroverde Attilio Tesser, espulso nel corso della trasferta a Pisa. L'allenatore è stato fermato per tre turni perché "al 33' del secondo tempo, uscendo dall'area tecnica, ha contestato platealmente una decisione arbitrale e, alla notifica del provvedimento di espulsione, è entrato sul terreno di gioco con atteggiamento intimidatorio, reiterando tali proteste e gridando al Direttore di gara un epiteto insultante". Oltre alla squalifica, al tecnico è stata inflitta anche una multa di 5.000 euro. Al suo posto in panchina siederà il vice Strukelj.

**Albergo Da Gon**  
della Famiglia Gon

**Hotel con ampia sala per eventi, ricezione gruppi, bar, edicola, tabaccheria, wi-fi free**

Via Donizetti, 17 - Borgnano - 34071 Cormons - Gorizia  
Tel. e Fax 0481 67501 - info@hoteldagon.it  
[www.hoteldagon.it](http://www.hoteldagon.it)



Al 'Friuli' è di scena il **Crotone** in quello che domenica sera sarà, a tutti gli effetti, uno scontro al vertice

## Calcio Pordenone

# FRENI AL PORDENONE

Il rammarico è il seguito della tifoseria: Lovisa si aspettava qualcosa di più. Pretende troppo?

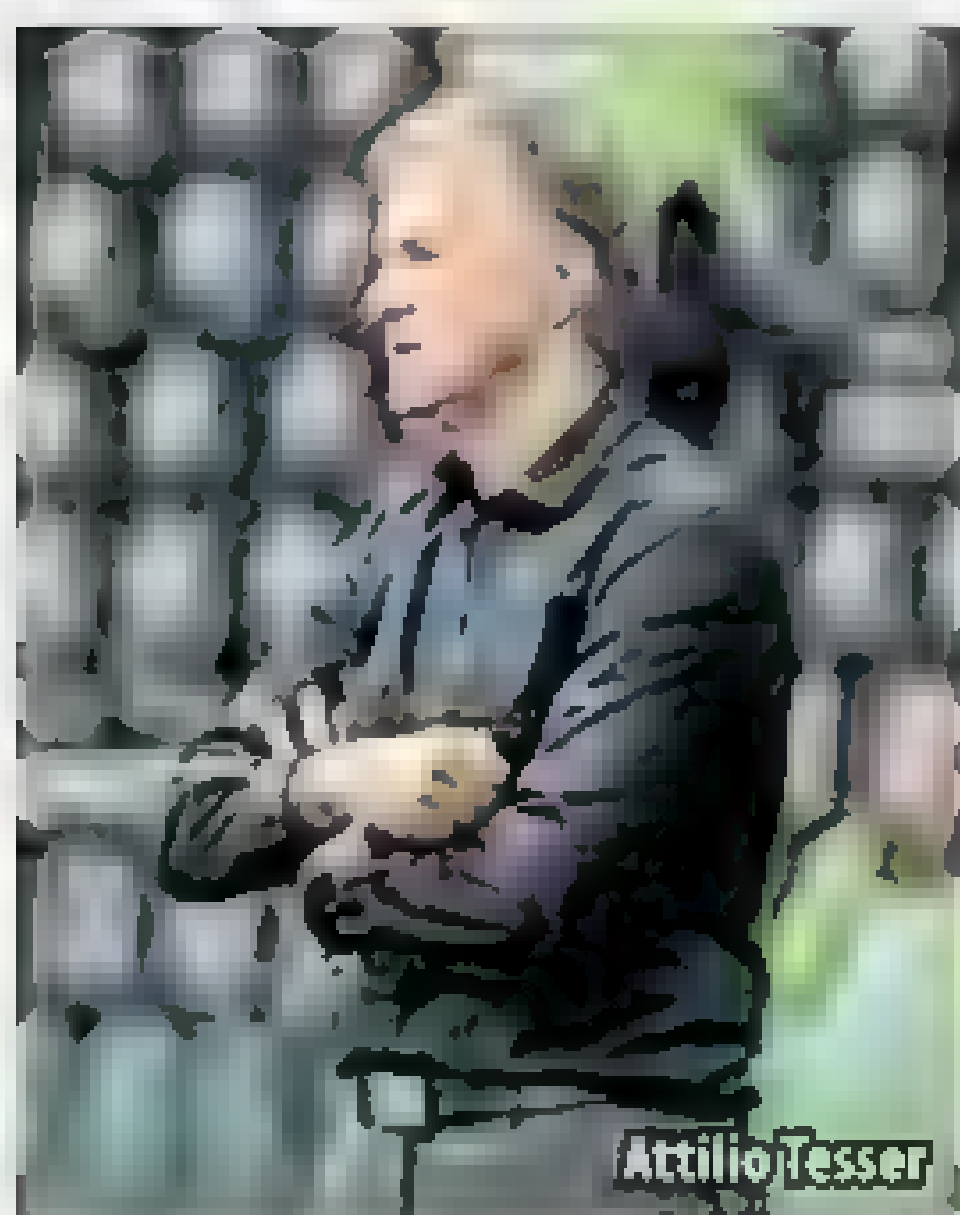
"Non è facile convincere i tifosi, anche perché va ricordato che per giocare in casa devono spostarsi a Udine".

Eppure è la realtà regionale più convincente. Oscurata l'Udinese?

"No. Si può dire che c'è un risveglio calcistico del Friuli, se guardiamo anche alla Triestina. Io posso parlare però solo del Pordenone, realtà che conosco bene. La società è snella e i suoi lavoratori sono devoti alla maglia: questo fa sì che i risultati arrivino. Il gruppo ha un calibro morale elevato e ha sposato in tutto e per tutto il progetto".

La favola Pordenone può avere l'happy ending della serie A?

"Loro sanno cosa fare, il mister in primis. Non credo stiano facendo calcoli, lavorano per raggiungere un sogno professionale con grande umiltà e una intelligenza superiore alla media", punto di riferimento".



Attilio Tesser

PASSIONE  
NEROVERDE

## Per tutti la parola d'ordine deve essere 'equilibrio'

Sergio Bolzonello

Eccola la serie B, quella vera. Un attimo prima ti illude e ti seduce, ti fa balenare le luci del luna park della serie A e un attimo dopo ti porta in un locale di quart'ordine dove affogare le preoccupazioni per baratri che potrebbero spalancarsi sotto i piedi. In sette giorni da Pordenone-Perugia 3-0, l'euforia e le paginate sulle testate nazionali, a Pisa-Pordenone 2-0, la delusione e la rabbia, la paura che il vento giri.

La verità sta in una parola: equilibrio. Se non vuoi farti triturare in un campionato difficile come quello di serie B devi metterti nello zaino una grande quantità di equilibrio. Ti consentirà di sopperire ai contraccolpi di settimane come quella appena vissuta dai neroverdi. Ti permetterà di valutare con razionalità una classifica cortissima, con 15 squadre in 6 punti dopo 14 gare. E, per quanto ci riguarda, 6 punti tra il sogno serie A e i play out, ma addirittura 9 dall'incubo serie C. Equilibrio, dunque, come parola d'ordine per tutti: società, squadra, tifosi.

È vero che a Pisa ci hanno buttato giù dalla torre, ma è altrettanto vero che non sono state minate le certezze che i ramarri hanno costruito in questa prima parte di campionato. Troppo brutti e distratti nei primi 20 minuti per essere veri. Sicuramente l'approccio alle gare esterne, in particolare Pescara, Livorno, Castellamare e Pisa, è problematico, ma quella neroverde è una squadra che non si arrende, che si sbatte fino all'ultimo, che crea occa-

sioni, che è consapevole delle proprie forze e dei propri difetti.

È con questa consapevolezza che i ragazzi di Tesser devono approcciare una gara difficile e, allo stesso tempo, affascinante, come quella che andrà in scena domenica sera al 'Friuli' Dacia Arena: Pordenone-Crotone. Sfida d'alta quota, con le due squadre appaiate al secondo posto in classifica e divise solo da due goal nella differenza reti favorevole ai 'pitagorici' rosso blu.

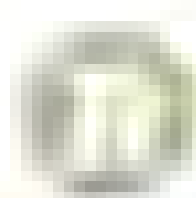
**Il Crotone è compagine che già in estate godeva del favore dei pronostici per la promozione nella massima serie e che ha sin qui dimostrato di poterli mantenere.** Ha in Giovanni Stroppa un allenatore capace e in rosa tanti giocatori di categoria. Sarà una partita da tripla e noi ci arriveremo determinati a cancellare la delusione pisana.

Ci arriveremo anche accompagnati da un tifo meraviglioso: saremo anche in pochi, ma vicini ai colori neroverdi senza se e senza ma. E proprio parlando del tifo pordenonese voglio esprimere un grande 'grazie' a coloro che affrontano tutte le trasferte, anche le più lontane, per far sentire il sostegno ai nostri ragazzi. Sentirli cantare "per la città e per la maglia" dà a tutti una marcia in più.

E infine e come sempre: "Forza Ramarri, forza Neroverdi, forza forza Pordenone!"







La Coppa del Mondo U20 vedrà sfidarsi dal 4 al 6 gennaio, al PalaIndoor Ovidio Bernes, i migliori talenti del fioretto e della spada

# Udine, in guardia! 10 giorni a tutta scherma

**MARA NAVARRIA** torna protagonista nel suo Friuli grazie all'International Training Camp organizzato dall'Asu

**P**er Udine, le giornate a cavallo tra dicembre e gennaio saranno all'insegna della grande scherma internazionale. Dal 27 al 31 dicembre, infatti, la campionessa del mondo di spada 2018, la friulana Mara Navarría, assieme al marito Andrea Lo Coco, preparatore fisico specializzato nelle discipline in pedana, sarà la

protagonista dell'Asu International Training Camp. Le lezioni si terranno al Pala-Fiditalia di via Lodi (info e prenotazioni: 0432.541828, 366.5675188, [scherma@asu1875.it](mailto:scherma@asu1875.it)).

“È una proposta di qualità”, sottolinea il presidente dell'Asu, Alessandro Nutta. “Siamo felici di avere ospiti per ben cinque giorni due personalità di così alto profilo sportivo. Speriamo che questa novità sia solo la

“puntata zero” di una lunga serie. La nostra intenzione è, infatti, quella di aprirci sempre più ai meeting internazionali anche nella scherma, come già da tempo facciamo per la ginnastica”.

“Abbiamo deciso di strutturare il camp secondo una formula internazionale, diversa da quella solitamente adottata in Italia”, spiega Lo Coco. Il camp, aperto agli schermidori dai 14 ai 20 anni, sarà una grande occasione di confronto, dal

punto di vista tecnico e degli assalti.

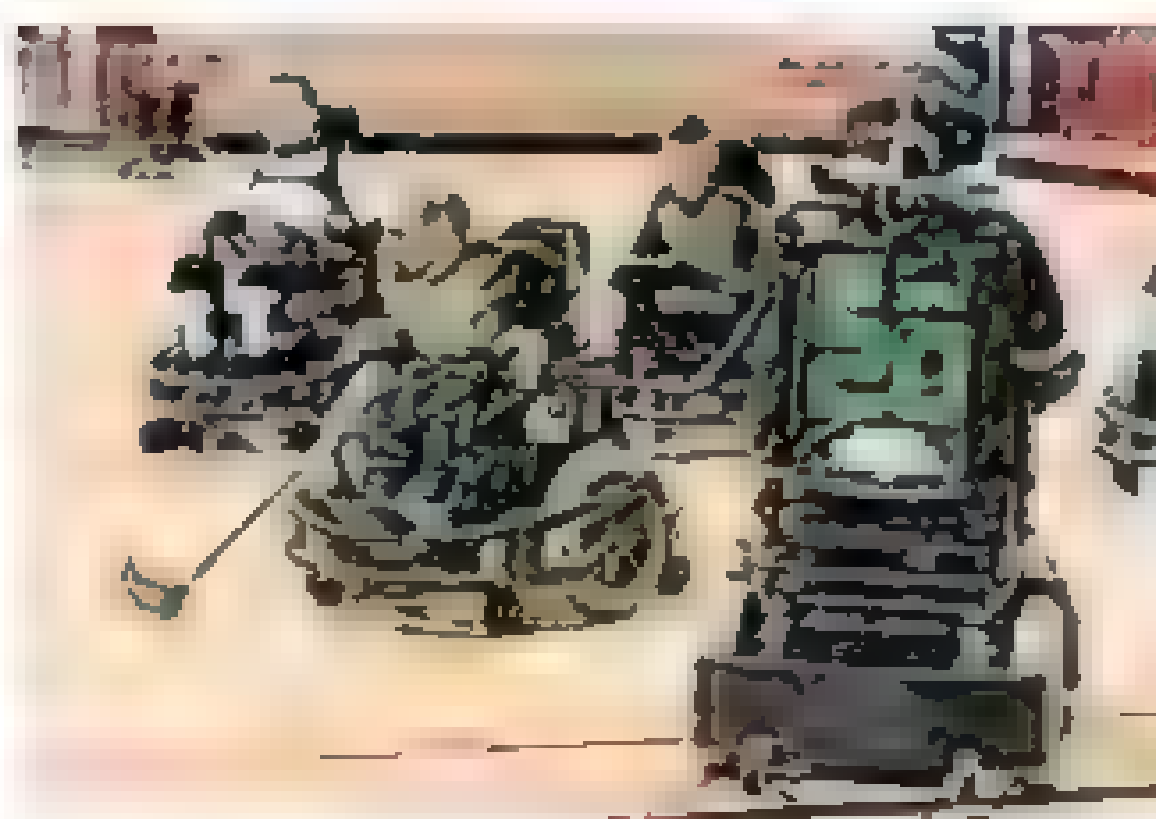
Ma non è tutto perché, così come si concluderà il 2019, si aprirà il 2020. Dal 2 al 5 gennaio, infatti, sarà possibile proseguire gli allenamenti con la spada e iniziare quelli con il fioretto, con il supporto tecnico di Fabio Zannier e Fulvio Floreani dell'Asu, oltre che di Andrea Lo Coco per la preparazione fisica. Questo secondo appuntamento, altrettanto ricco e impegnativo, è pensato per consentire ai giovani atleti di prepararsi alla gara di Coppa del Mondo Under 20 che si disputerà dal 4 al 6 gennaio al PalaIndoor Ovidio Bernes di Udine, dove saliranno in pedana i migliori giovani talenti del fioretto e della spada mondiali.

## HOCKEY IN CARROZZINA

# I Madracs chiamano a raccolta i tifosi

**D**ue vittorie e una sconfitta. Questo è l'ottimo bottino fin qui raccolto dai **Madracs** che, domenica 8 dicembre alle 14, ritornano in campo, davanti al pubblico del **Bearzi**, per affrontare la Vipersport, Viterbo è una squadra ostica, formata da giocatori maturi e dotati di una notevole dose di fisicità, che fa della difesa il suo punto di forza. Una vittoria delle bisce nero-verdi potrebbe valere un allungo importante in classifica su una diretta concorrente nella corsa ai play-off.

“Dopo anni di attesa, finalmente stiamo raccogliendo i frutti e vediamo nei giocatori



determinazione e la giusta sicurezza nei propri mezzi”, commenta il presidente della società, **Ivan Minigutti**. “Questo anche

grazie all'ottimo lavoro che stanno facendo i due tecnici, mister **Saul Vadalà** (che sarà in tribuna, dopo l'espulsione rimediata contro i Black Lions Venezia, ndr) e il vice **Cristian Bredolo**. Siamo ancora lontani dall'essere una squadra perfetta, però ci stiamo rendendo conto di essere sulla strada giusta. Domenica ci aspettiamo i tre punti, non perché siano scontati, ma perché faremo di tutto per conquistarli! I ragazzi attendono il pubblico delle grandi occasioni: le tribune del palazzetto del Bearzi dovranno essere un muro verdenero, pronto a spingere la squadra verso la vittoria”.

**VENERDÌ 6 DICEMBRE**

**18:00 Piazza Chiodi**  
- Apertura mercatini di Natale.

- Concerto "A Christmas with Friends" del Coro VocinVolo di Udine. Con la partecipazione del tenore Mattia Neglia, al pianoforte Alessio Domini, direttore Lucia Follador.

**18:45 Piazza Chiodi**  
- Accensione dell'albero addobbato dagli alunni delle scuole con l'accompagnamento della Banda Musicale "Nereo Pastorutti".

- Inaugurazione Rassegna Presepiale "I Presepi dei Borghi" lungo via della Chiesa a cura della Pro Loco Manzano.

**19:30 Oratorio don Bosco**  
In corteo ci si avvierà verso l'Oratorio Don Bosco per l'accensione dell'Albero e del Presepe.

**DOMENICA 8 DICEMBRE**

**16:00 Chiesa parrocchiale S. Maria Assunta**  
- "Concerto dell'Immacolata" del Coro Polifonico di Palazzolo dello Stella.

**18:00 Abbazia di Rosazzo**  
- "Concerto di Natale" della Fondazione Abbazia di Rosazzo con l'Orchestra da Camera Ferruccio Busoni e gli interpreti Massimo Belli e Lucio Degani.

**SABATO 14 DICEMBRE**

**15:00 Scuola dell'Infanzia di Case di Manzano**  
- Festa degli anziani.

**18:00 Palazzetto comunale di Manzano**  
- Saggio di pattinaggio artistico a rotelle organizzato dall'associazione sportiva Roller Skate Manzano.

**20:45 Aula Magna delle scuole medie di via Zorutti**  
- "Tradizionale Concerto di Fine Anno" del Corpo Bandistico "Nereo Pastorutti" di Manzano.

**DOMENICA 15 DICEMBRE**

**18:00 Chiesa di Santa S. Tommaso Apostolo, Case di Manzano**  
- Nativitas FVG "Concerto" del Coro Arrigo Tavagnacco.

**19:00 Abbazia di Rosazzo**  
- Concerto finale della rassegna "Leonardo 500 250 Cook Proiezioni da Rinascimento e Illuminismo" dell'Associazione Musicale Sergio Gaggia. "La musica non è da essere chiamata altro che sorella della pittura" - La Missa Am-



brosiana di Franchino Gaffurio introduzione di Pietro Busca. Ingresso a pagamento.

Concerto organizzato nell'ambito della X Biennale D'arte ENRICO GHINATO "Motori&Musica-Musica&Motori" in Abbazia di Rosazzo visibile fino al 7 gennaio 2020.

Orari d'apertura della mostra: dal lunedì alla domenica dalle 09:30 alle 12:30 e dalle 15:00 alle 17:00.

**VENERDÌ 20 DICEMBRE**

**20:30 Aula Magna delle scuole medie di via Zorutti**  
- "The Essence of Spiritual & Gospel".

Concerto di Claudio Cojaniz (Friuli), pianista e jazzista di qualità e riconoscimento internazionale che si ispira allo

spiritual e al gospel. In collaborazione con Folk Club Buttrio.

**SABATO 21 DICEMBRE**

**15:00 Piazza Chiodi**

- Mercatini di Natale  
"Magic Winter": il villaggio di Babbo Natale in una sfera Gonfiabile da visitare.

- Intrattenimento e animazione per bambini con gli Elfi e Babbo Natale.

**16:30 Piazza Chiodi**

- Arrivo di Babbo Natale e distribuzione dei doni ai bambini.

**DOMENICA 22 DICEMBRE**

**15:00 Piazza Chiodi**

- Mercatini di Natale  
"Magic Winter": il villaggio di Babbo Natale in una sfera Gonfiabile da visitare.

- Intrattenimento e animazione per bambini con gli Elfi e Babbo Natale.

**VENERDÌ 27 DICEMBRE**

**20:30 Aula Magna delle scuole medie di via Zorutti**

GRUFF (Belgio)  
- Concerto del trio di comasuse guidato dal piper belga Rémi Decker. In collaborazione con Folk Club Buttrio.

**DOMENICA 5 GENNAIO**

**12:00 Lottizzazione Prati**

- Apertura chioschi.

**18:00 Lottizzazione Prati**

- Pignarol organizzato dal Bore Foran.

**LUNEDÌ 6 GENNAIO**

**18:29 Campo sportivo S. Lorenzo di Manzano**

- Pignarol organizzato dal C.I.L. San Lorenzo, Soleschiano e Casali.

DISCREZIONE  
SERietà  
PROFESSIONALITÀ

**B**

**Bernardis**  
Onoranze Funebri

dal 1939

www.bernardis.net

**MANZANO • CORNO DI ROSAZZO**

**TRASPORTI MANZANESI**

per L. crane&trucks  
Stefano Novello

Autotrasporti con gru, trasporto imbarcazioni eccezionali, trasporto macchine edili, carrelli elevatori, operazioni di carico e scarico.

Via A. Malignani, 16 33044 Manzano (UD)  
tel. 0432 750026 / 335 7736254 - fax 0432 937423  
www.trasportmanzanese.com - info@trasportmanzanese.com

**Carpenteria Manzanese**

**CM** IMPIANTI  
ASPIRAZIONE  
VERNICIATURA  
INSONORIZZAZIONE

Via Trento, 6 - Manzano - Udine  
Tel. +39 0432 75 4616 / 750828  
Fax + 39 0432 75 46 16  
info@carpenteriamanzanese.it  
www.carpenteriamanzanese.it

**magazzini manzanese srl**

**ACCESSORI PER SEDIE E TAVOLI**

MANZANO (UD) - via S. Giovanni 108  
tel. 0432.750130 r.a. - telefax 0432.740905  
mmp@mmpspa.it - www.magazzinimanzanese.it

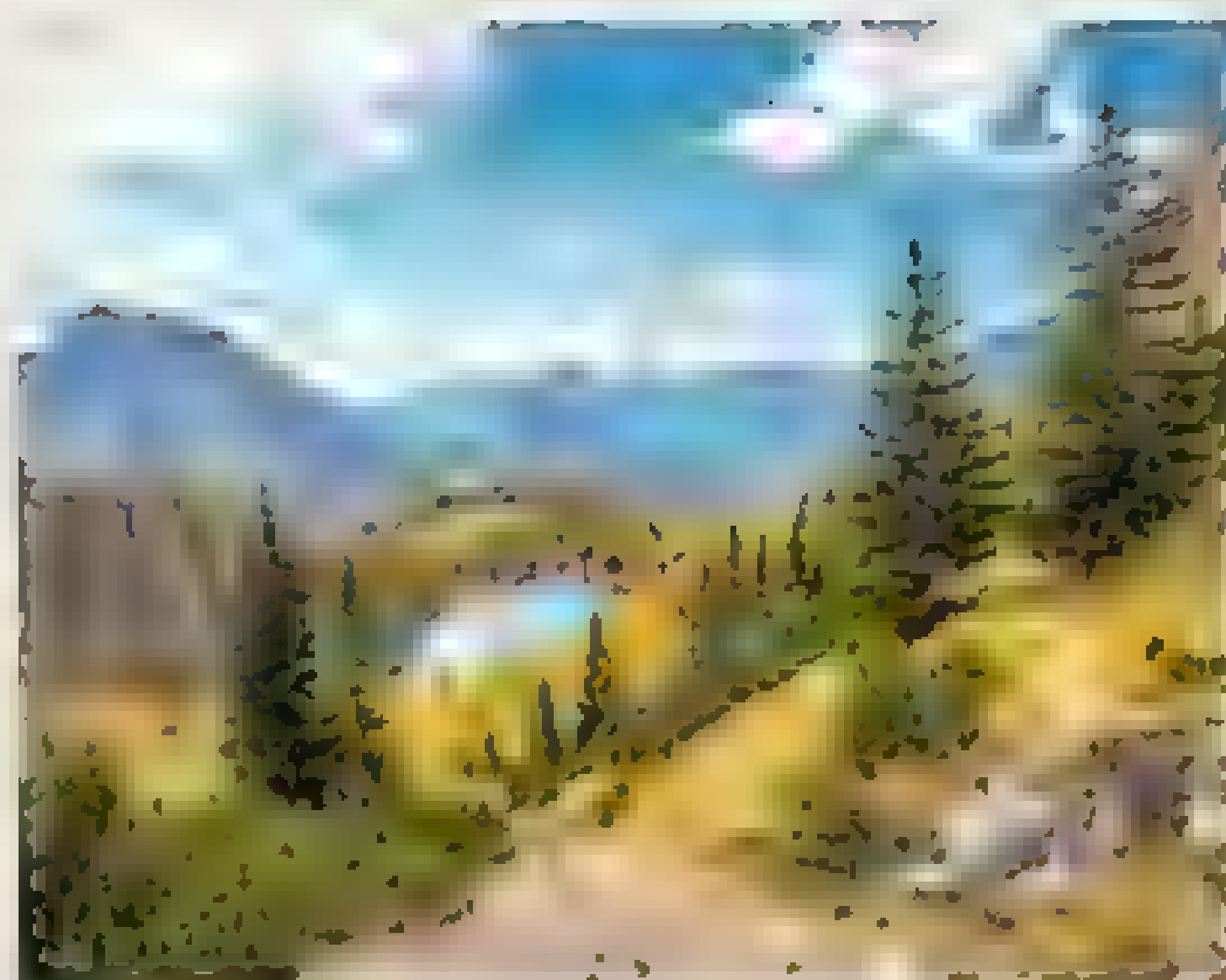


## Gente del Friuli

## L'anima del bosco in una foto



**FORNI AVOLTRI.** L'assessore regionale Stefano Zannier e la presidente del Pefc Maria Cristina D'Orlando hanno premiato Sonia Fantini vincitrice della terza edizione del concorso internazionale "Premio Experience Forest Experience Pefc", ideato per valorizzare il bene boschivo e la sua sostenibilità e fruibilità, al quale hanno partecipato migliaia di fotografi amatoriali di 13 nazioni di quattro continenti. La foto premiata ritrae il laghetto di Bordaglia appena due giorni prima dell'uragano Vaia.



## LA SUA

**KAMPALA.** Viaggio solidale oltre i confini: "Ghenda Ghenda Kagulumu, mandi mandi dall'Uganda!" da Anna Sprint di Daël.



## OSCAR

**TOLMEZZO.** Al Nuovo Cinema David sono stati assegnati i premi del concorso Cortomontagna 2019 che ha visto in gara 500 opere provenienti da tutto il mondo ed esaminati dalla giuria composta da Dante Spinotti, Annalisa Bonfiglioli, Federico Gallo, Livio Jacob, Sara Martin e Gabriele Moser. Alla cerimonia hanno partecipato anche il regista Matteo Oleotto e Federico Poilucci presidente della Film Commission regionale.



## IL RE



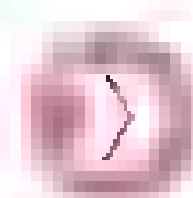
collaborazione della Helica, azienda di telerilevamento aereo con sede ad Amaro. Il 'lunari' stampato dalla tipografia Menini di Spilimbergo è stato presentato dal Gianni Colledani, introdotto da Alberto Berton.

**PINZANO.** La famiglia di vignaioli Bulfon, ha ospitato la presentazione del calendario 2020 "Il fiume Tagliamento": 13 splendide riprese aeree realizzate dal fotografo spilimberghese Pietro De Rosa con la

## PREMIO



**UDINE.** Il Ducato dei Vini Friulani ha assegnato il Premio "Isi Benini 2019" dell'agronomo, enologo e giornalista Claudio Fabbro (collaboratore anche della nostra testata), già nobile fin dal 1974, con la motivazione "per aver contribuito a valorizzare il patrimonio vitivinicolo ed enogastronomico del Friuli-Venezia Giulia". Fabbro ha collaborato con Benini sia in campo giornalistico sia radiofonico. I Premi 2017 e 2018 vennero assegnati rispettivamente a Luciano Ferraro (Corriere della Sera) e Daniele Cernilli (Doctor Wine).



Anniversari, feste, cerimonie, viaggi...  
mandate le vostre foto a [redazione@ilfriuli.it](mailto:redazione@ilfriuli.it)

## Gente del Friuli

# Grande festa per la tribù Despar



**MARTIGNACCO.** Una serata davvero speciale quella che ha visto mille persone partecipare all'evento Despar Tribù nei padiglioni della Fiera udinese. Despar Tribù

è la app, gratuita e aperta a tutti, creata per permettere ai clienti di risparmiare e restare sempre aggiornati sulle iniziative promosse dai punti vendita. A condurre

la serata dedicata ai mille clienti l'attore livornese Paolo Ruffini e la show girl brasiliana Juliana Moreira, assieme alle mascotte di Despar Pino e Pina.



## AVVENTURE

**GORIZIA.** Ha donato alla Biblioteca statale Isontina tutti i libri che ha scritto, per metterli a disposizione dei suoi concittadini: **Araràd Khatchiklàn**, campione di Sleddog e fondatore della scuola a Tarvisio, è stato accolto dal direttore **Marco Menato** cui ha consegnato i volumi. Alla donazione ha presenziato anche il sindaco del capoluogo **Rodolfo Ziberna**. Khatchiklàn partecipa coi propri cani da slitta a gran parte delle più importanti corse e sfide di Sleddog/Mushing, realizza inoltre documentari televisivi e racconta anche con la sua chitarra, le sue canzoni e filmati, i suoi viaggi e imprese in uno spettacolo multimediale. Durante la consegna ha ricordato come, per tutta la vita, gli siano state di grande insegnamento e sprone le parole del padre Azad: "Scrivi sempre qualcosa. Se vuoi ricordarla, scrivila".



## COLLETTA



centrali di Pordenone e di Udine, i numerosi scatoloni contenenti i generi alimentari offerti dalla generosità dei cittadini.

**PORDENONE.** Anche la 132ª Brigata corazzata "Ariete" ha sostenuto la Colletta Alimentare promossa dal Banco Alimentare, fornendo personale e mezzi pesanti per trasportare, dai punti di raccolta di Maniago, Sacile e Codroipo verso le sedi



## VIP

### Sergio Emidio Bini

Tanti auguri al politico friulano che domenica 8 dicembre compie 51 anni. Diplomato perito agrario, di professione dirigente d'azienda, fondatore di Euro&Promos di Udine diventata da coop a Spa nel settore del facility management, è attualmente assessore regionale.



Con il sostegno di

Fernando Venturini

A cura di

**FRIULI**

Città di Palmanova

# IN PUNTA DI PENNA



**Sabato 7 dicembre alle ore 18**  
nel Municipio in Piazza Grande, 1 a Palmanova

**INAUGURAZIONE MOSTRA  
E PRESENTAZIONE DEL LIBRO**

**DA VENERDÌ 13 DICEMBRE** in tutte le edicole allegato a

**FRIULI**



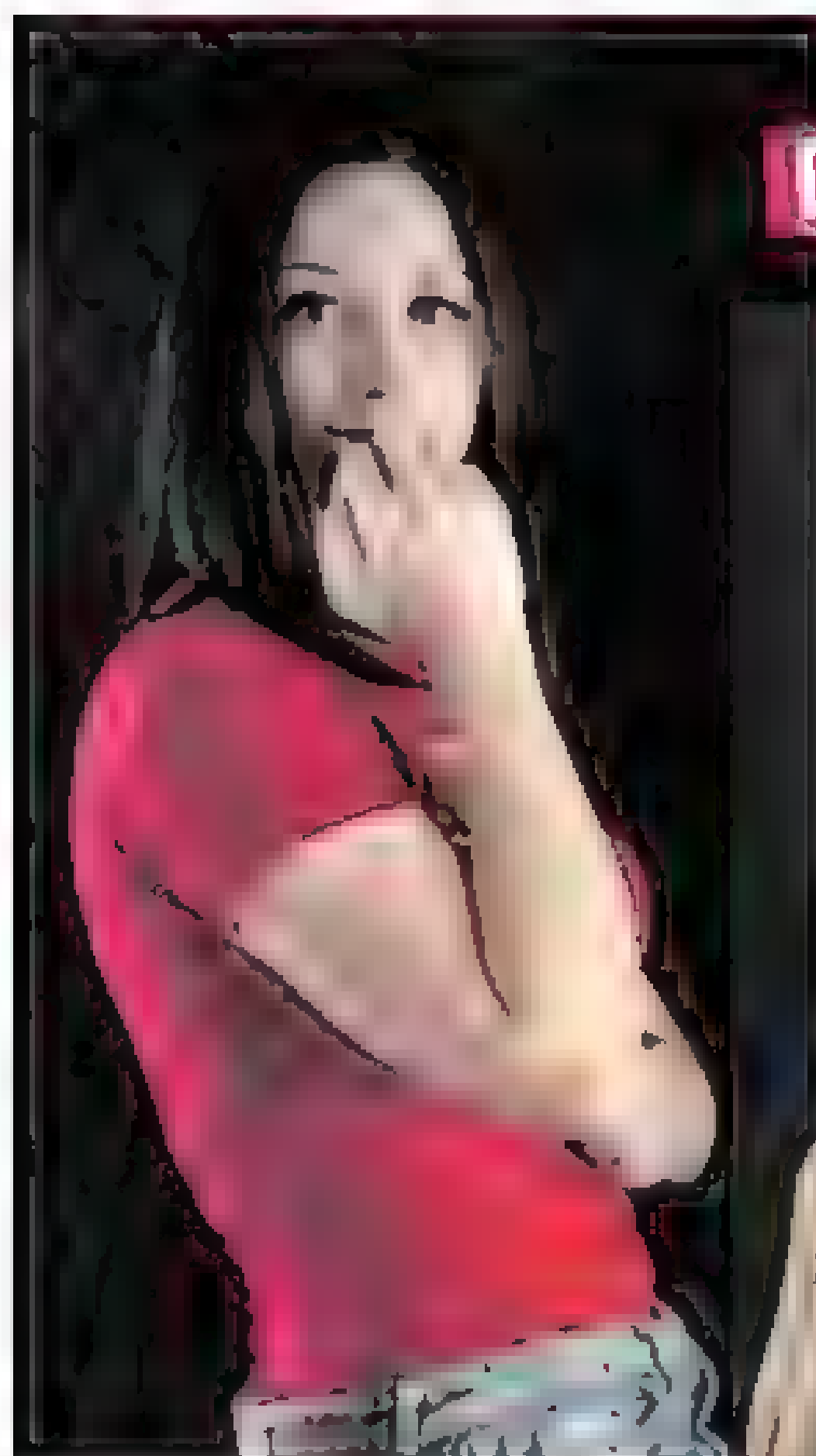
✿ Mi considero altruista ma perfezionista,  
nella vita come nel lavoro ✿

## Gente del Friuli

Foto Edo  
Turco in  
collaborazione  
con Agenzia  
Mecforyou

# JESSICA ZUTITION

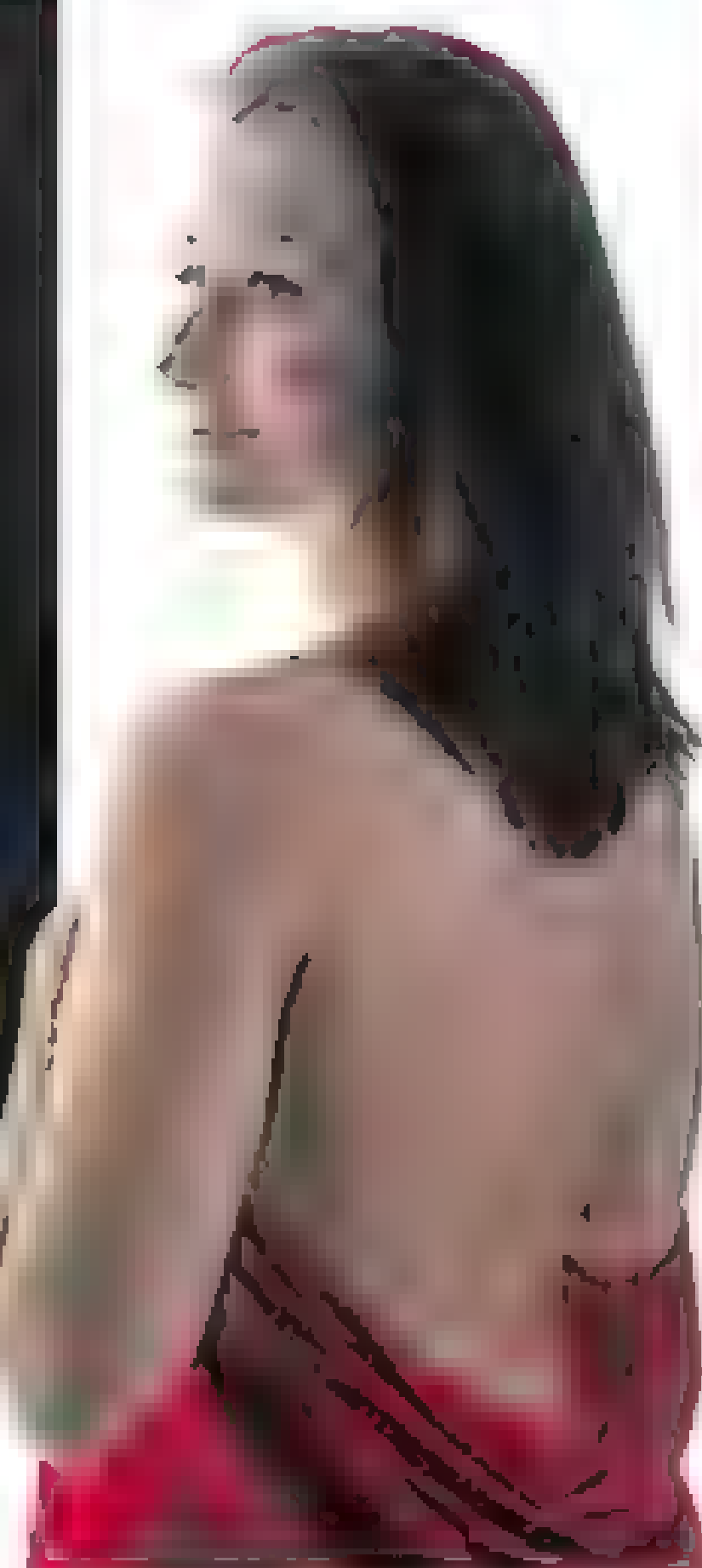
IL VOLTO  
DELLA SETTIMANA



**32 ANNI DI SAN  
VENDEMIANO,**  
In provincia di Treviso.  
Si definisce "altruista ma  
perfezionista".

**Cosa fai nella vita?**  
Lavoro come project  
manager.

**Quali sono i tuoi hobby?**



Adoro la fotografia.  
**Il viaggio dei sogni?**  
Visitare l'India.

**Attore preferito?**  
Uma Thurman.



IL MIO  
Average Furlan Guy

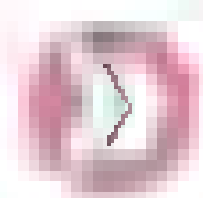


Anna mi ha chiesto una mano perché  
aveva 30 carnici a cena.  
Gli ospiti sono arrivati già con qualche  
taglio in corpo e io ero "une biele frute",  
ovviamente hanno continuato con i  
taglietti finché son diventata "biele e  
brave". Verso il 32esimo taglio ero biele,  
brave e furbe





## Palinsesto

Canale 11 e Hd 511 del digitale terrestre  
scrivete a [redazione@telefriuli.it](mailto:redazione@telefriuli.it)

telefriuli

## LO SCRIGNO



Lo studio della trasmissione

## Aspettando il Natale

Entrati nel periodo di Avvento, la popolare trasmissione 'Lo Scigno', condotta da **Daniele Paroni**, dedica le puntate di dicembre alle tradizioni natalizie. E in particolare all'allestimento del presepe, non solo nelle case private, ma anche nei luoghi pubblici e nelle scuole. I rappresentanti delle comunità più impegnate nel tema della Natività saranno in studio a raccontare le loro opere. Numerosi gli ospiti, compresa la food-blogger **Emanuela Cuccaroni** con nuove proposte culinarie nella rubrica 'Petali di gusto'.

Martedì 10 dicembre, ore 21



## A VOI LA LINEA

Da lunedì a venerdì, 12.45  
Diretto da  
Alessandra Salvatori

## BIANCONERO

Tutti i lunedì, 21.00  
Condotto da  
Francesca Spangaro  
e Massimo Radina

## ECONOMY FVG

Tutti i giovedì, 21.00  
Condotto da  
Alfonso Di Leva

## L'UOMO DELLE STELLE

Tutti i giovedì, 22.45  
A cura di Andrea Ioime

## VENERDI 6

7.00 Ore 7  
11.30 Tg flash  
12.15 Bekè on tour  
12.30 Telegiornale  
12.45 A voi la linea  
13.15 Il punto di Enzo Cattaruzzi  
16.30 Tg flash  
17.45 Maman  
19.00 Telegiornale  
19.30 Meteowebweekend  
20.00 Sentieri Natura  
20.45 Tg Pordenone  
21.00 Lo Sapevol - gioco a Quiz

## SABATO 7

7.00 Settimana Friuli  
7.30 Isonzo News  
7.45 L'Alpino  
11.15 Bekè on tour  
11.30 Il Campanile del sabato - Sauris  
13.00 L'uomo delle stelle  
17.15 Tg  
17.30 Aspettando Poltronissima  
18.00 Poltronissima  
21.00 The Best Sandwich  
22.15 Tg  
22.30 Le Peraule de domenie

## DOMENICA 8

7.00 Maman  
8.30 Le peraule de domenie  
9.45 Effemotori  
10.15 Incantesimi delle terre friulane  
1.45 L'Alpino  
11.30 Il campanile della domenica - Gorizia  
12.45 Bekè on tour  
14.15 Start  
14.30 ARLeF - Viaç in Friul  
19.00 Tg  
19.15 A tutto campo  
20.55 Replay  
22.15 Tg  
22.30 The Best Sandwich

## LUNEDI 9

7.00 Ore 7  
11.30 Tg Flash  
12.30 Telegiornale  
12.45 A voi la linea  
13.15 Il punto di Enzo Cattaruzzi  
16.30 Tg flash  
18.00 Telefruits  
18.45 Focus  
19.00 Tg e meteo  
19.45 Lunedì in goal  
20.45 Tg Pordenone  
21.00 Bianconero XXL

## MARTEDI 10

7.00 Ore 7  
11.30 Tg Flash  
12.15 Manca il sale  
12.30 Telegiornale  
12.45 A voi la linea  
13.15 Family salute e benessere  
16.30 Tg flash  
18.45 Focus  
19.00 Tg e meteo  
20.15 Focus  
20.45 Tg Pordenone  
21.00 Lo Scigno  
23.00 Start

## MERCOLEDI 11

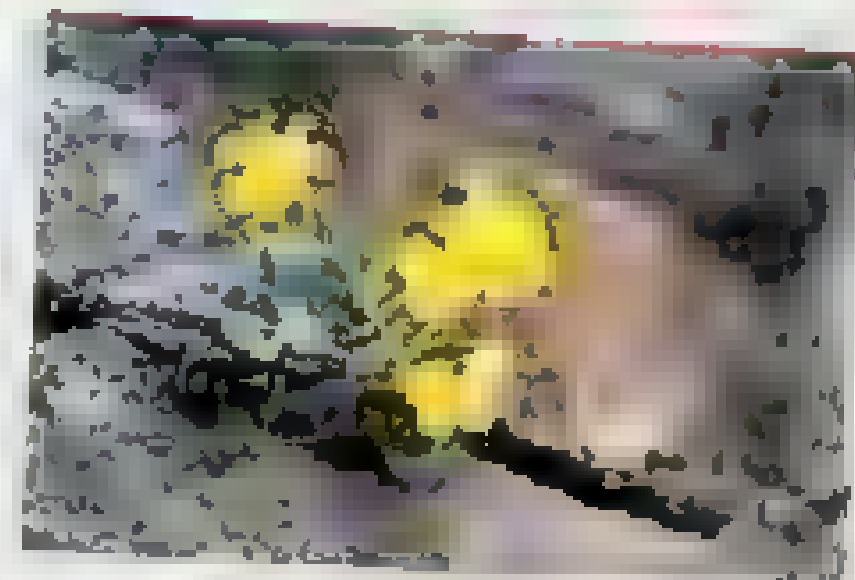
7.00 Ore 7  
11.30 Tg Flash  
12.15 Bekè on tour  
12.30 Telegiornale  
12.45 A voi la linea  
13.15 Family Casa  
16.30 Tg flash  
17.45 Maman  
18.15 Sportello pensionati  
19.00 Tg e meteo  
19.45 Screenshot  
20.15 Community Fvg  
20.45 Tg Pordenone  
21.00 Elettroshock

## GIOVEDI 12

7.00 Ore 7  
11.30 Tg Flash  
12.15 Manca il sale  
12.30 Telegiornale  
12.45 A voi la linea  
13.15 Family Salute e benessere  
16.30 Tg flash  
19.00 Tg e Meteo  
19.45 Screenshot  
20.15 Effemotori  
20.45 Tg Pordenone  
21.00 Economy Fvg  
22.15 A tutto campo il meglio  
22.45 L'uomo delle stelle

Palinsesto  
completo su:  
[www.telefriuli.it](http://www.telefriuli.it)

## SENTIERI NATURA



Flora locale

## Lungo la Val Alba

Puntata dedicata alle Alpi Carniche, tra tematiche naturali e spunti storici. Ospiti in studio i naturalisti Marco Pascolino e Stefania Gentili per percorrere gli anelli del monte Vualt e della Val Alba, con la visita al rinnovato bivacco Bianchi ai piedi dello Zuc del Bor.

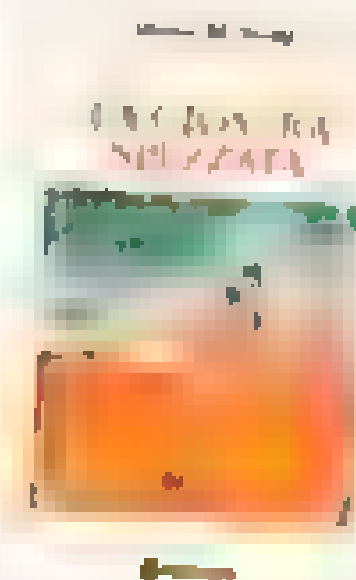
Venerdì 6 dicembre, ore 20

## ANGOLO DELL'AUTORE

## La giostra spezzata

La rubrica curata da Chian-detti ospita Gianna Venier autrice di "La giostra spezzata", una storia d'amore, dolore, delusioni e riconciliamenti in cui viene affrontato con molto tatto anche il tema dell'autismo.

Venerdì 6 dicembre, ore 12.45



## LO SAPEVOI

## Fagagna e Dignano

Nuova sfida a colpi di quiz. Nello studio di Tavagnacco in diretta si confrontano le squadre delle Pro Loco di Fagagna e di Dignano. Spazio a domande anche sul territorio regionale. Conduce come sempre Alexis Sabot.

Venerdì 6 dicembre, ore 21





## IL FRIULI VENEZIA GIULIA INCONTRA IL PIEMONTE

Due laboratori del gusto per un confronto tra due grandi territori in occasione della presentazione di Vinibuoni d'Italia



**Sabato 7 dicembre - ore 16.30**  
**VILLA DI TOPPO FLORIO - Buttrio (UD)**

Per info e prenotazioni:  
**Pro Loco Buri - 0432.673511**



Comune di Buttrio



Regione Friuli Venezia Giulia



Comitato Regionale del Friuli Venezia Giulia  
per la valorizzazione del territorio rurale e delle produzioni agricole



**VINIBUONI D'ITALIA**

**Touring Club Italiano**



**Sabato 7 dicembre - ore 18.30**  
**VILLA DI TOPPO FLORIO - Buttrio (UD)**

## PRESENTAZIONE REGIONALE GUIDA DI VINIBUONI D'ITALIA 2020

Consegna dei diplomi alle Golden Star,  
alle Corone del Pubblico e alle aziende  
Ecofriendly. Degustazione dei vini premiati



Comune di Buttrio



Regione Friuli Venezia Giulia



Comitato Regionale del Friuli Venezia Giulia  
per la valorizzazione del territorio rurale e delle produzioni agricole



**BUTTRIO, 7 DICEMBRE 2019**

*Zampognari, Tamburini, Babbi Natale lungo le vie del paese...  
assieme ai bambini delle scuole  
"Dante Alighieri", "Cecilia Danieli" e al gruppo "In Arte Buri"  
ci aiuteranno a vivere un'atmosfera natalizia.*

Vi aspettiamo alle 16.00 in Piazzetta a Vicinale  
per la partenza del corteo che arriverà sul sagrato della parrocchiale.

CON LA  
COLLABORAZIONE  
E IL PATROCINIO





# Maman!



Proget promovût di 'Il Friuli' e 'ARLeF'



## LIS AVENTURIS DI VIGJI E LUMI

**MANDI** stelutis!

Anzît, mandî flocuts di nêf!  
Vuê o ai zuiât di platâsi!  
A matine mi soi sveade, mi soi  
sfreolade i vogluts, o soi lade a  
controlâ se al ploveve  
e... WOW! O ai viodût  
dut blanc. Nêf,  
nêf, nêf e  
ancjemò nêf che  
involuçave ogni  
robe: lis machinis,  
i arbui, i cuvierts,  
lis codis dai  
ucieluts.  
Alore o ai  
pensât di lâ  
fûr a fâ un  
pipinot di  
nêf come l'an  
passât.  
- "Lumi? Lumi? Lumi dulà sêstu?"  
e sberlave la mê paronute.  
- "O sol ca fûr, dongje de fontane di

aghe glaçadute."

- "No ti viôt, no  
sta a contâmi  
bausiis! Disimi là  
che tu sês."

- "Pardabon, o soi  
ca, dongje dal  
pipinot di nêf!"



Dissen di Serena Debegnach

No mi viodeve parcè  
che o soi blancje,  
dute blancje  
come la nêf!  
Mi soi tant  
divertide a movimi di  
ca e di là cence che  
nissun mi viodès  
che o soi lade  
indenant par dôs  
oris.

La mê paronute,  
forsit, no à ridût come me.  
Po ben, un scherç in di  
no i fâs mal a di nissun.  
No mo?

**ZUIÂ DI  
PLATÂSI**  
ZUC LÂ CHE SI PLATISI  
PAR NO FÂSI VIODI DI  
CUALCHIDUN

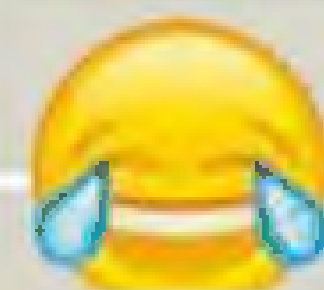
## LU SAVEVISO CHE...?

■ La liende su la storie dal Puint dal  
Diaul di Cividât e conte che inte Ete  
di Mieç i abitants  
a vevin fat un pat  
propit cul... Diaul,  
che cun astuzie a  
rivin a ingjanâ par fâ  
sù il lôr puint che al  
pee lis dôs rivis dal  
flum Nadison.



Imagjin gjavade fûr dal libri "Il Diaul e la gubane"  
di Chiara Carminati e Pia Valentini, Sinuos, 2014

## Tant par ridi



**INDUVINE INDUVINEL**

Al è Invier. O soi devant  
di un lât glaçât e di une barcje  
sbusade.

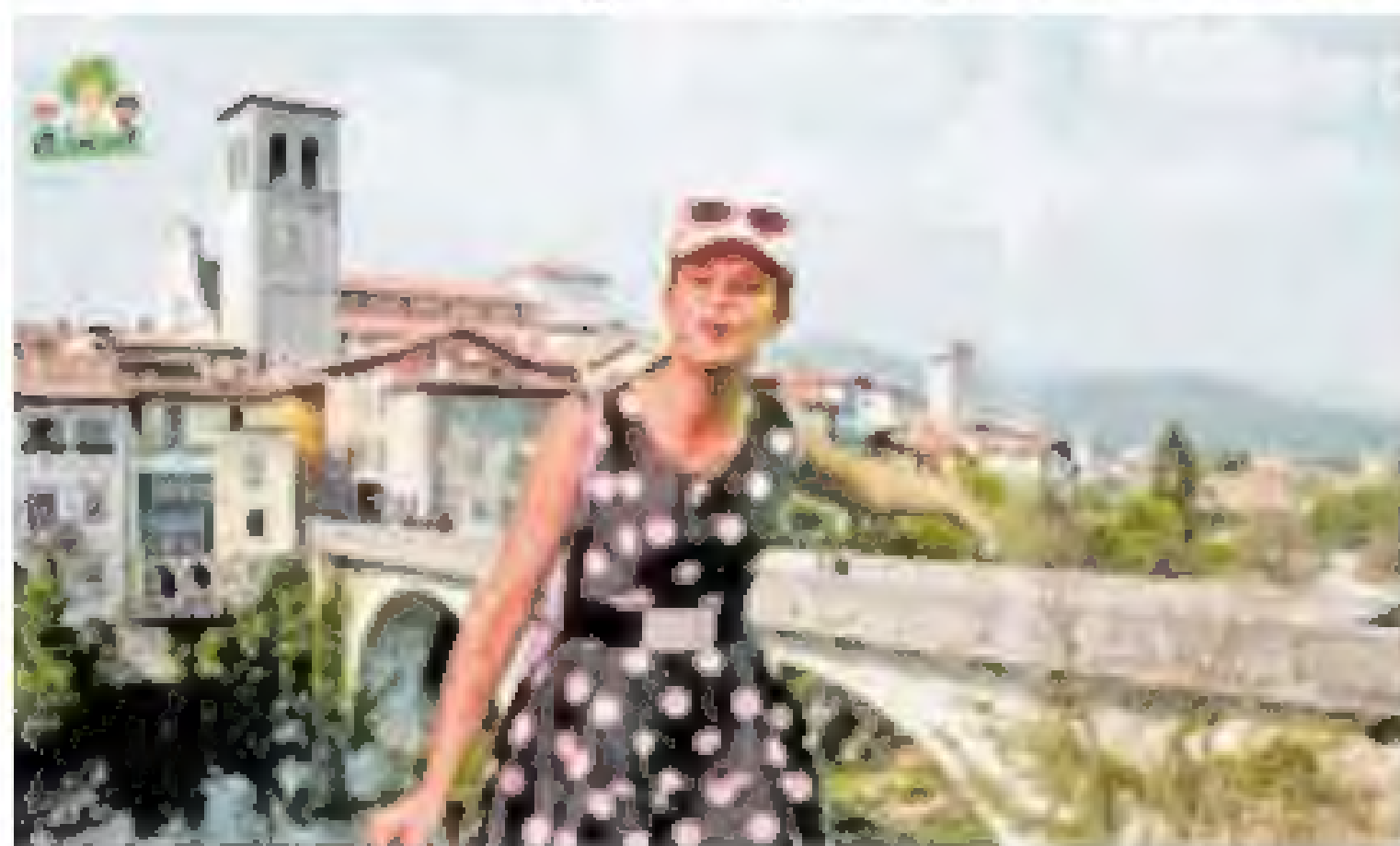
Di chês altre bande de rive al è un  
cjariesâr e o ai tante gole di lâ a  
mangjâ une cjariese.

Cemût fasio?

In nissune maniere parcè che lis  
cjariesis no cressin di Invier.

## ZÛC

Segne la rispuete juste. Dulà ise Daria?



- ☐ a Cividât
- ☐ a Palme
- ☐ a San Vît  
dal Tiliment

Ce forme aial  
il dolç tipic  
des Vals dal  
Nadison, la  
gubane?

- ☐ di gote
- ☐ di cai
- ☐ di stele

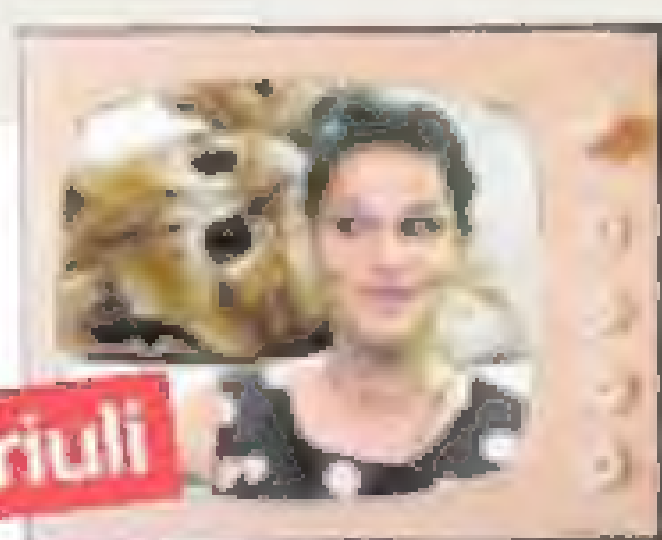
Cjale la pontade "Ator pal Friûl" dai 25 di Mai dal 2018 su arlef.it par controlâ la rispuete.

Maman! al torne  
cun gnovis aventuris  
ogni setemane.

Us din  
apontament su

**telefriuli**

**vinars aes 5.45 sot sere**



## DISSEN

Mandinus un dissen che al conte  
di Maman! a [maman@tvstar.com](mailto:maman@tvstar.com)



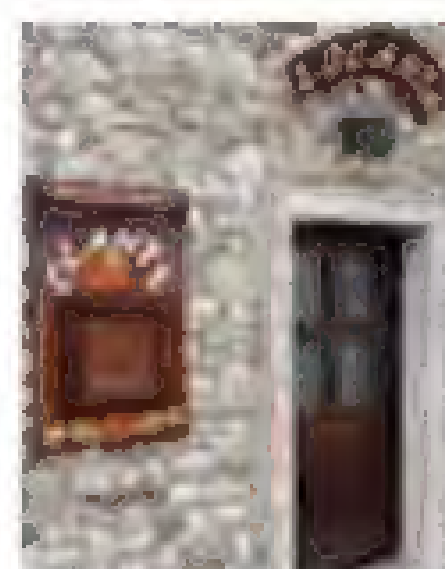
Il dissen al è di Serena Cignola di Gonârs.

Pagjine curade di Daria Miani  
e dal Sportel Regionâl  
pe Lenghe Furlane de ARLeF

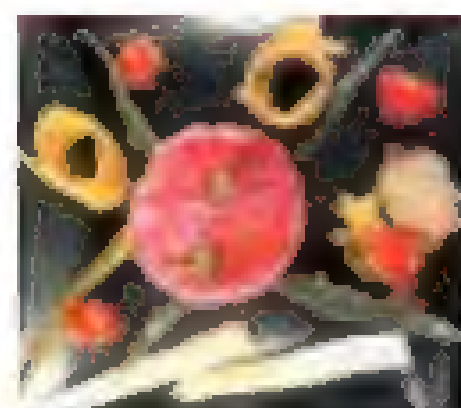
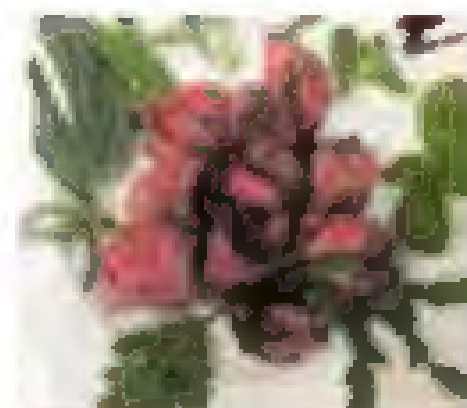
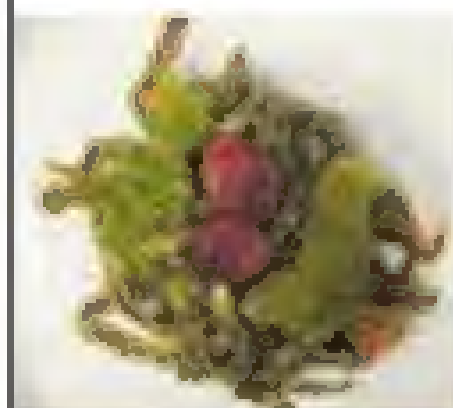
**ARLeF**

AGENZIE  
REGIONÂL  
PE LENGHE  
FURLANE





*Cucina Casalinga, Salumi e Formaggi Tipici Friulani*



# Clanfedanno 2020

DALLE 20,30 CENA PREPARATA  
DAL NOSTRO CHEFF MAURO VERONA.  
PREZZO 50€ A PERSONA

COCKTAIL BAR APERTO A TUTTI DALL'APERITIVO  
E PER TUTTA LA SERA FINO AL BRINDISI  
PER FESTEGGIARE INSIEME IL NUOVO ANNO E OLTRE.



Aperto da martedì a domenica 10.00 - 15.00 / 17.00 - 24.00 - Chiuso lunedì  
P.zza del Consiglio, 5 - fr. Carpeneto - Pozzuolo del Friuli (UD)  
Gradita la prenotazione cell. 328.1336003 - 335.1035234  
locanda.clanfe@gmail.com - [clanfe](#)



## MANZANO

VIA TRIESTE 9/4 (20,35 KM) • TEL. 0432 750666



# BUON NATALE E FELICE ANNO NUOVO



## I NOSTRI SERVIZI

**730**

**Unico**

**Ise / Isee**

**Red**

**Imu**

**Contenzioso**

**Servizi fiscali alle aziende**

**Successioni**

**Colf & badanti**

**Contratti d'affitto**

**Trasmissioni telematiche**



UDINE

**Union TELEO**

**UDINE 1 (SEDE)** Via Caterina Percoto, 7  
tel. 0432-246511 - tel. 0432-246512

**UDINE 2** Via Martignacco, 161 tel. 0432-44095

**CERVIGNANO** Via Marcuzzi, 13 tel. 0431-370167

**CIVIDALE** Viale Libertà, 20/3 tel. 0432-700686

**CODROIPO** Via Monte Nero, 12 tel. 0432-905262

**LATISANA** Piazza Matteotti, 12 tel. 0431-521596

**MARTIGNACCO** Via Libertà, 1 tel. 0432-638413

**MORTEGLIANO** Via D'Aviano, 16 tel. 0432-762265

**MANZANO** Via Alcide De Gasperi, 28 tel. 0432-755466

**PALMANOVA** Contrada Grimani, 1 tel. 0432-923767

**SAN GIORGIO DI NOGARO** Piazza della Chiesa, 16  
tel. 0431-621766

**TORVISCOSA** Piazza del Popolo, 3/B tel. 0431-92424

**TRICESIMO** Via Roma, 220 tel. 0432-884019

**BUONE FESTE DAL NOSTRO TEAM**